gina 4

imburgs agblad

Dinsdag 13 oktober 1970.
52e Jaargang no. 240.

r-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal ƒ 16,20, per maand ƒ 5,43, per week ƒ 1,26 - Giro 1035100

NDAAG

blijft mooi.

de
og

oorlog tussen Willy zijn CDU-oppositie be-ekkende vormen aan te er nu een aantal aan-de FDP-fractie de zijde sitie hebben gekozen.

pagina 3

VINCIE

nen
t
us
g niet

de Heerlense kanton-veroordeelde de orga-van de kienbijeenkomsten talen van een boete van

pagina 11

ochelen
ook
n kunst

tage van dit eeuwenoude

pagina 13

ORT

hepers
opt
wonder

Wim Schepers hoopt op der, dat in de vorm van een ntract moet komen. Een in-et hem op

sport 1

Voor 10 mille aan camera's gestolen

m'n laatste opname...

Drama in Venlo

VROUW SCHIET HAAR MAN DOOD

VENLO, 13 oktober — Met een pistool heeft de 28-jarige Trien L. gisteravond in Venlo haar 43-jarige ex-echtgenoot Baer Burhenne doodgeschoten. Zij schoot hem in de woonkamer van haar ouderlijk huis van dichtbij twee kogels in het hoofd en drie in de buik. In het ziekenhuis overleed Burhenne kort daarop aan zijn verwondingen. De man leefde sinds enige tijd gescheiden van Trien L.

De arbeiderswijk „'t Krekeveld" in Venlo-Zuid werd om twintig over negen opgeschrikt door vijf pistoolschoten en luid geschreeuw. In de St. Isidorusstraat renden enkele mensen de straat op en brulden: „Ze hebben Baer kapot geschoten". Het slachtoffer lag op dat moment hevig bloedend op de drempel van de huiskamer. Hij had de gang in willen vluchten. Toen de vrouw — over haar kermende man gebogen — nog een schot wilde afvuren, trok een familielid haar weg en nam het vuurwapen af.

Aanleiding tot de fatale schietpartij was de aframmeling, die Baer Burhenne zijn anderhalf jaar oud zoontje Baerke even tevoren ten aanschouwe van een zestal volwassenen, onder wie zijn ex-vrouw, had gegeven. Evenals Trien L. verkeerde de man onder invloed van alcohol. In de loop van de middag en vooravond had het echtpaar samen met enkele familieleden drie kratten bier leeg gedronken. Terwijl de vader het jongetje mishandelde, trok de vrouw een pistool onder de ceintuur van haar rok vandaan en vuurde kort achter elkaar vijf keer.

Trien L. was de tweede vrouw van Baer Burhenne. Uit het eerste huwelijk had de man drie kinderen, die alleen in gestichten verblijven. De oudste is zestien jaar. Zijn eerste vrouw is inmiddels overleden. Uit zijn tweede huwelijk heeft Burhenne een kind.

In verband met het onderzoek kon de Venlose politie vannacht geen nadere inlichtingen over de schietpartij verstrekken. Trien L. is in het Venlose politiebureau ingesloten.

Volkswagen gaat 'veiligheidsauto' ontwikkelen

WOLFSBURG, 13 okt. (DPA) — De Westduitse Volkswagenfabriek gaat in nauwe samenwerking met het Westduitse ministerie van verkeer en de veiligheidsinstanties van de Amerikaanse regering een Europese veiligheidsauto ontwikkelen. De algemeen directeur van deze fabriek, prof. Kurt Lotz, heeft dit gisteren in Wolfsburg meegedeeld.

Met de te bouwen auto zullen de mogelijkheden en grenzen van de veiligheidsvoorschriften van de komende jaren worden onderzocht. De wagen wordt ongeveer duizend kilo zwaar. Inzittenden kunnen er bij 80 km snelheid een frontale botsing nog zonder ernstig letsel mee doorstaan.

Nixon: 40.000 militairen voor 1971 uit Viëtnam terug

HARTFORD, 13 okt. — President Nixon heeft gisteren meegedeeld dat voor het einde van het jaar nog 40.000 Amerikaanse militairen uit Zuid-Vietnam worden teruggetrokken. Er zullen er dan nog 344.000 over zijn. Dit is 205.500 minder dan op het moment dat Nixon in januari 1969 president werd.

Volgens een woordvoerder van de president is het besluit genomen na een diepgaande studie, waarbij gebleken is dat de „Vietnamisering" sneller verloopt dan verwacht was. Eerder had minister van defensie Laird op een persconferentie verklaard dat de regering er naar streeft tegen medio 1973 de dienstplicht af te schaffen. Sinds 1948 heeft er ononderbroken dienstplicht bestaan. Nixon deed de mededeling in Hartford (Connecticut), waar hij op verkiezingsbezoek was.

Men twijfelt er niet aan of de nieuwe troepenvermindering in Vietnam, samen met het nieuws over beëindiging van de dienstplicht, zal de republikeinen bij de verkiezingen van 3 november een flinke steun in de rug zijn.



Zo was de situatie gistermiddag: donker, rokerig en vuil

MODINETTES VONDEN TASJE: PASPOORT IN RIOOLPUT

Citty toch vermoord?

(Van onze verslaggever)

ROERMOND, 13 okt. — Het heeft er alle schijn van dat de 19-jarige Citty Gubbels uit Roermond is vermoord. Hoe, door wie en waarom bleef gisteren ook nog een volkomen raadsel. Pathaloog-anatoom dr. B. Makkink van het gerechtelijk-geneeskundig laboratorium van het ministerie van justitie in Den Haag concludeerde gisteren dat het meisje om het leven is gekomen door de inwerking van hevig geweld op hoofd en hals.



CITTY GUBBELS

Het tasje van Citty Gubbels is inmiddels gevonden. Modinettes ontdekten het op het dak van de tegen de Roermondse kathedraal gebouwde sacristie. Vlak daarbij werd in een rioolput later ook een portefeuille van het meisje gevonden. Na 48 uur zoeken heeft de Roermondse politie evenwel nog geen enkel duidelijk spoor in deze mysterieuze zaak ontdekt.

De pathaloog-anatoom uit Den Haag heeft de politie niets kunnen zeggen over de aard van het geweld, dat Citty Gubbels het leven heeft gekost. Hoewel de hals rode striemen vertoonde, is ze zeker niet door wurging omgekomen. In tegenstelling tot wat een Roermondse arts eerder aannam, bleek bij de sectie dat de rechterarm niet was gebroken.

Het onderzoek door de recherche bracht wel aan het licht dat het meisje zaterdagavond vanuit het café „Het Stuupke" aan de Roersingel nog naar het café 'Club '67' in de Neerstraat is gegaan. Daar is ze om tien uur uit het gezicht verdwenen. Op dat tijdstip beginnen de veertig minuten (om even voor kwart voor elf werd ze langs de Wilhelminasingel gevonden) die nog volslagen duister zijn. Het is niet onmogelijk dat Citty Gubbels in de cafés en later op straat naar een vriend gezocht heeft. Het tegenover vriendinnen niet al te openhartige meisje heeft de afgelopen maanden met een paar jongens verkering gehad. Een paar weken geleden liet zij zich nog met een vaste vriend bij een Roermondse fotograaf fotograferen. De foto's werden evenwel daar nooit afgehaald. De politie heeft de jongens die omgang met haar hebben gehad, in het routineonderzoek betrokken.

• VONDSTEN

Vanuit de bovenverdieping van het kledingatelier Dumak aan de Markt in Roermond ontdekten enkele modinettes maandagmiddag het zwarte handtasje van Citty Gubbels op het dak van de sacristie van de Christoffelkathedraal aan de Grote Kerkstraat.

De meisjes waarschuwden de politie en zochten onwillekeurig in de nauwe straat nog naar meer sporen. Zij ontdekten toen ook een haarlint dat half in een rioolput hing. In de put vonden ze de portefeuille met wat briefjes, foto's en het paspoort van Citty Gubbels.

Een uitgebreid buurtonderzoek heeft niets opgeleverd dat enige opheldering in deze zaak kan verschaffen. Om de mysterieuze dood van het Roermondse fabrieksarbeidstertje te kunnen ontraadselen, zit de politie nu vooral verlegen om antwoorden op de vragen: „met wie had Citty Gubbels zaterdagavond een afspraak. Wie of wat zocht zij in de beide cafés en mogelijk later op straat. Hoe raakte ze — de dood tegemoet — daarbij verzeild op de weg langs de kazerne?"

Nog nooit zo'n vuile lucht in de Rijnmond

(Van onze verslaggever)

ROTTERDAM, 13 okt. — Eerst vanmiddag wordt enige verbetering in de situatie in het Rijnmondgebied verwacht, waar gisteren luchtverontreiniging optrad in een concentratie zoals nog nooit eerder is voorgekomen. De mensen kregen last van keelpijn, hoofdpijn, tranende ogen en een wee gevoel in de maag. Sommigen werden onwel. Ongeveer duizend leerlingen van een lagere school in Vlaardingen kregen gistermiddag vrijaf, omdat lesgeven onmogelijk was geworden. Er dreef een blauwe walm in de lokalen, waardoor de leerlingen op de achterste banken het bord niet meer konden zien.

De luchtverontreiniging is veroorzaakt door ongunstige weersomstandigheden. Door mist en weinig wind kon de rook uit fabrieksschoorstenen niet weg. Zo ontstond een blauwe walm, waarin vooral veel zwavel voorkwam.

De medisch verantwoorde grens van 500 microgram zwavel werd gistermiddag meermalen overschreden. Bij de meld- en regelkamer luchtverontreiniging Rijnmond kwamen in de loop van de dag vele honderden klachten binnen. Om elf uur werd de eerste alarmfase afgekondigd.

Daarin worden de bedrijven verzocht de uitworp van rook zoveel mogelijk te beperken. Omstreeks twee uur was echter de toestand dermate verergerd, dat — wat nog nooit eerder is voorgekomen — tot alarmfase 2 moest worden overgegaan: het dringende verzoek zwavelarme brandstof te gebruiken.

Enkele bedrijven meldden, dat zij inderdaad op zwavelarme brandstof waren overgegaan. Anderen deelden mee dat dit niet zou gebeuren, omdat de overschakeling te grote stankoverlast zou veroorzaken en het middel dus erger zou zijn dan de kwaal.

Geen bevoegdheid

Rijnmond beschikt niet over de bevoegdheid, om werkelijk dwingend in te grijpen. Een regeling tussen Rijnmond en de industrieën in het Waterweggebied is gebaseerd op vrijwillige afspraken.

De gemeenten kunnen op grond van de hinderwet bij „onaanvaardbare hinder" een fabriek gelasten het produktieproces stop te zetten. Het ligt voor de hand, zegt men in kringen van het bedrijfsleven, dat een dergelijke ingreep in de regel plaatsvindt, als duidelijke daders zijn aan te wijzen, en dat is nu niet het geval.

De vereniging tegen luchtverontreiniging in het Waterweggebied, het centraal actiecomité Rijnmond en de actiegroep Randstad-Zuid stuurden gisteren scherpe protesttelegrammen aan staatssecretaris Kruisinga van volksgezondheid. Hierin wordt voorgesteld Rijnmond onmiddellijk tot saneringsgebied te verklaren. Het dagelijks bestuur van de KVP deed in een telegram een dringend beroep op de Eerste Kamer om op zo kort mogelijke termijn de wet op de luchtverontreiniging te aanvaarden.

Suiker in benzine

Saboteurs actief in kazerne

DEN HAAG, 13 okt. — Een deel van het wagenpark van de Johan Willem Friso-kazerne in Assen is door sabotage onklaar gemaakt. Gistermorgen werd ontdekt dat bij ongeveer twintig vrachtwagens suiker en zand in de bezinetanks was gedaan. Bovendien waren van twee wagens de wielmoeren losgedraaid. De sabotagedaad is het werk geweest van de actiegroep Army en Navy die mogelijk hulp van binnen de kazerne heeft gekregen.

De actiegroep heeft een manifest uitgegeven waarin ze onder andere verklaart: „Wij zijn tegen sabotage maar wanneer iemand denkt hiermee een positieve daad te verrichten staan wij dat toe en kunnen wij dat zelfs voorstaan en uitoefenen." Verder wordt in het manifest gezegd: „Wij hopen door onze daad de publieke opinie te mobiliseren, de openbare mentaliteit te schokken, te prikkelen". De marechaussee in Assen stelt een onderzoek in naar het gebeurde.



Vier shows van Heintje in Amerika

(Van onze radio- en tv-redaktie)

HEERLEN, 13 oktober — Zangwonder Heintje Simons zal op 12 november opnieuw naar Amerika vertrekken voor de opnamen van vier televisieshows. Dit wordt dan Heintjes tweede bezoek aan de VS binnen drie maanden. In september ontroerde de jongenstenor miljoenen Amerikanen met zijn liedjes „Mothers tears" en „Mama" tijdens een coast-to-coast-televisieshow. De Amerikaanse kranten en ook weekbladen als „Newsweek" en „Billboard" schreven pagina's vol over het „zangwonder van Holland".

„Als ik zou willen", zo vertelt Heintje, „kan ik daar wel acht jaar blijven, maar voorlopig blijf ik toch liever in Europa. Ik heb hier mijn vriendjes, m'n paarden en ik werk hier ook heel fijn. Toch wel fijner dan in Amerika, want het is daar echt helemaal niet zo enorm zoals de film het allemaal voorstelt."

Van Heintjes eerste Engelstalige plaatje „I'm your little boy" zijn inmiddels alweer 100.000 exemplaren verkocht zodat hij binnenkort weer een gouden plaat in ontvangst zal mogen nemen. Dat wordt dan de 28ste voor Heintje!

Richtlijnen gereed voor bestrijding pornografie

DEN HAAG, 13 oktober — Over enkele dagen zullen de officieren van justitie bij de arrondissementsrechtbanken richtlijnen ontvangen voor het vervolgingsbeleid inzake pornografie. Deze richtlijnen beogen duidelijkheid en eenheid in het beleid te brengen; men wil tot eenzelfde gedragslijn in het hele land komen.

De richtlijnen zijn samengesteld door een werkgroep van officieren van justitie, waarin ook mr. Van Buuren uit Maastricht zitting had.

Volgens Het Vrije Volk van gisteravond zou de „harde lijn" bij de pornobestrijding gevolgd gaan worden. Bladen als Chick, Candy en Suck zouden dan overal in beslag gekomen kunnen worden.

Kolom Links

mensen

● Dr. Hans Kronberger, een van de belangrijkste Engelse atoomgeleerden, werd onlangs dood in zijn huis in Wilmslow aangetroffen. Hij had zich opgehangen. Kronberger was 50 jaar oud. Hij had twee dochters en een stiefzoon.

● Een 19-jarige laatstejaars-student van het gymnasium in Singen (Bondsrepubliek) werd onlangs aangehouden omdat hij ervan verdacht wordt in zijn kelder-laboratorium grote hoeveelheden LSD geproduceerd te hebben. De jongen had altijd goede cijfers voor scheikunde.



● *Ringen om van te houden, vooral als ze gedragen worden door zo'n mooi meisje. Je hebt ze ovaal en in het vierkant, ze hebben transparante kleuren van binnen en ze werden getoond in Turijn (foto)*

dieren



● *Dit is het droevig resultaat van een vergif dat rondgestrooid was om mussen te doden, die in IJmuiden een plaag vormden. Niet alleen mussen stierven, ook andere vogels legden het loodje. Moet dat nou? (foto)*

dingen

● In navolging van buitenlandse balletgezelschappen zal het Nationaal Ballet met ingang van het seizoen 1970-'71 in al zijn volledige voorstellingen twee pauzes invoeren. ● De vereniging tot behoud van natuurmonumenten in Nederland heeft een dezer dagen haar 100.000ste lid ingeschreven. In de afgelopen paar jaar vertoonde het ledental een sterke groei. In 1965 bedroeg dit nog ongeveer 50.000.

uitspraak

● *„Ik heb een onmenselijk respect voor mannen als Verolme. Het soort kerels dat een wereldconcern uit de grond kan stampen. Het is een langzaam uitstervend ras. Helaas, maar we hebben er behoefte aan. Vooral een landje als het onze. Daarin moet gezag zijn en gezag is orde. Een mierenhoop zonder gezag gaat kapot. Dat wordt een janboel" (Willem Duys)*

foto vandaag



● *Dit is een meisje dat kennelijk plezier in het leven heeft. Of heeft ze plezier in haar kleding? In elk geval werden deze twee modellen door een jury gekozen als de beste rok- en bloesmodellen voor het komende voorjaar.*

gehOOrd

● *dsm: een tevreden roker is een onruststoker*

● *Jörgen ungeHöyer*

boete doen

Het Vaticaan heeft de boeten voor verkeersovertredingen in Vaticaanstad vrijdag aanzienlijk verhoogd. Voor verkeerd parkeren gold tot dusver een boete van 250 lire (een gulden vijftig). Dit wordt nu minstens 2.000 lire (twaalf gulden). De politie kan voorts overgaan tot ademonderzoek en zelfs boeten opleggen aan automobilisten die een bril moeten dragen maar deze niet gebruiken.
De meeste van de duizend inwoners van Vaticaanstad zijn priesters. Zij kunnen voor ernstige verkeersovertredingen zelfs boeten oplopen van maximaal 50.000 lire (300 gulden). Boeten, die niet binnen vijf dagen worden betaald, worden automatisch verdubbeld.

helemaal niks

In de Crazy Horse Saloon, de Parijse „tempel van de stiptease", hebben de dames thans het laatste kledingstuk, of wat daarvoor doorging, op het toneel afgeworpen. Hetgeen op een voorpremière duidelijk te zien was, maar geen mens die erover inzat — ook niet de drie agenten van de zedenbrigade, die niet ingrepen en na afloop fijn bleven plakken toen de direktie rondjes weggaf. De sterren van de voorpremière waren onder meer Rosa Fumetto, gekleed in hoge laarzen, Eva de Bratislava, die helemaal niets aanhad en de zangeres Lova Moor, die verscheen in hoge hoed en een paarse stola die zij over de arm droeg. De zangeres Maria Callas bevond zich onder het publiek. Zij had de bril opgezet om alles (of niets) beter te kunnen zien en verklaarde na afloop, dat zij er helemaal niet akelig onder was geworden.

pola negri



Dit meisje probeert de laatste stralen van de zon op te vangen. Het is de vraag of haar dat gelukt is. In elk geval was zij erop voorbereid dat het zou mislukken: daarom droeg zij dit kunstleren jasje. Tussen haakjes: het meisje komt uit Boedapest. Wel een beetje erg ver weg.

„Ik ontmoette vaak Göbbels, Göring, Funk en Himmler. En ik werd dadelijk met deze mensen in een romantische verhouding gezien. Met Adolf Hitler heb ik werkelijk nooit iets te maken gehad. Niettemin werd er tijdens mijn verblijf in het ziekenhuis in Bayreuth danig over gekletst. Ik lag in dat ziekenhuis met een maagklacht. Men vertelde dat Winfried Wagner mij uit afgunst had willen vergiftigen. Zij was gek op Hitler en zij kon de gedachte niet verdragen dat hij aardig voor mij was!"
Dat staat te lezen in „De Memoires van een Ster". Schrijfster Pola Negri. Zij is 80 jaar oud en zij bekent dat zij twee wereldoorlogen, vier revoluties en vijf echtgenoten heeft overleefd. Zij woont in Sankt Antonio (Texas) en zij bezit kastelen en paleizen in Engeland, Polen en aan de Italiaanse Rivièra. Tijdens het hoogtepunt van haar filmroem had zij als vrienden Albert Einstein, Lady Churchill, Walt Disney, Bernard Shaw en vele anderen. Zij zou voor de zesde maal gehuwd zijn als vlak voor de huwelijkssluiting haar minnaar niet gestorven was: Rudolph Valentino uit Parijs, de mooiste man van Hollywood. Eigenlijk heette Pola Negri Pola Chapulac. Reeds op haar zestiende jaar werd zij wereldberoemd door de stomme film „Slavin der Zonde". Het boek dat zij nu geschreven heeft verscheen bij uitgeverij Doubleday en belooft 'n bestseller te worden, en dat niet alleen omdat zij ontkent dat ze iets met Adolf Hitler gehad heeft. Want was zij het niet die met de broer van Eva Braun voor de UFA-camera stond? . . . .

SOEP

Het leven voor rekruten in het Amerikaanse leger gaat gemakkelijker worden. In een boekje van 16 bladzijden staat hoe het leger een aantal voorschriften gaat verzachten, niet in een poging om de nieuwelingen „in de watten te leggen", maar om er door een „gemakkelijkere" behandeling toe bij te dragen er beter-gedisciplineerde en beter-gemotiveerde mannen van te maken. Tot de veranderingen behoren: er zal warme soep worden verstrekt als er op de schietbanen wordt geoefend, de nachtrust zal acht uur duren, het kader zal niet meer brullen tegen de manschappen en men zal niet meer en bloc worden gestraft of „afgemat".



Een gezin op Long Island (vader, moeder en een zoon van 16) hebben één miljoen dollar gewonnen in een staatsloterij. Maar wij weten nog niet of ze er gelukkig mee zijn. „Dit is teveel geld voor drie mensen", zei de jonge Glenn Ashton. „Het is zelfs teveel voor 20 mensen". Glenn, zijn vader en zijn moeder hadden nog nooit eerder een lot gekocht. George Ashton, een 50 jaar oude inkoper, is niet van plan zijn werk neer te leggen. „Mijn vader geeft er de voorkeur aan zijn geld te verdienen", zei Glenn. Zijn vader zei: „Ik dacht niet aan een miljoen dollar. Duizend dollar is meer dan genoeg. Ik hoop dat het mijn zoon niet zal veranderen".

tuintje

Het tuintje ligt er al een beetje troosteloos bij. Het gras kijkt alsof het … heeft. Er zijn nog kleine paddestoelen die zich getooid hebben met een … Nu hebben ze zoveel vocht tot zich genomen dat ze eraan zullen sterven. … tuintje maakt zich klaar om te gaan slapen, zo maar zonder veel poeha. … wil zelfs niet onze aandacht meer. Zorgvuldig probeert het zijn … kleurtjes weg te stoppen, zorgvuldig wist het de laatste sporen van de zomer uit. En het gras wordt zo bleek, alsof er door de regen iets overheen gegooid is, een pruik van mist waaraan ronde belletjes van licht hangen. Vaarwel dan, mijn stadstuintje, mijn gazon dat ik elke week zeer kort knipte zodat je er zoetjes bij lag en je je bolletje kon tonen aan wie je maar wilde. Vaarwel struiken en overblijvende planten, doe nu maar niet je … meer, ik vind het goed dat jullie je hoofden buigen. Ik moet zeggen dat ik … jullie tevreden ben. Jullie hebben gebloeid tot het uiterste, met overgave … met liefde zodat de voorbijgangers oh en ah fluisterden als ze jullie … Laat het je nu goed gaan, straks onder de sneeuw vind ik jullie al nauw… meer terug. Maar ik weet dat jullie er zijn. Als ik jullie terug zie ben ik … jaartje ouder. Maar moet ik daarom droevig zijn?

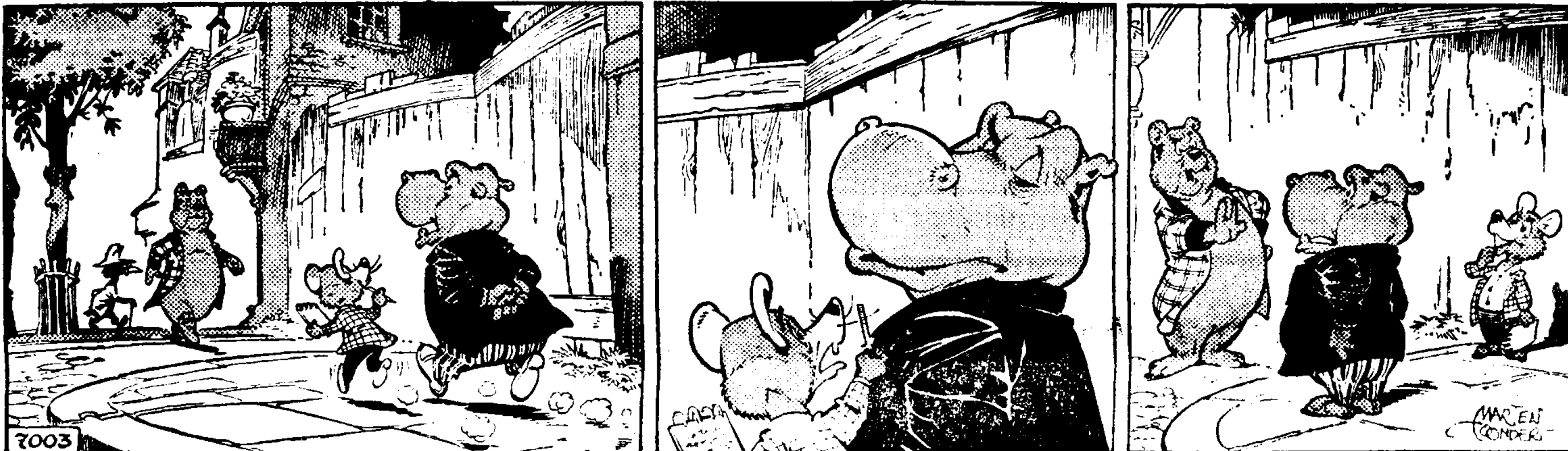


Schoolmeisjes van een school in Carlisle, Engeland, ontvingen onlangs nie… uniformen. De meisjes kwamen zelf met het idee en het hoofd der school, … seph Rawlings, ook geen kniesoor, vond het geweldig. Het was dan ook een … vooruitgang na de grijs-geplooide rokken. De jongens wisten het wel te … deren.



Dat is pas een leeuw, zij het dan ook dat hij ontkracht ter aarde ligt. Hij wer… opgegraven in een van de buitenwijken van het Griekse Piraeus. Archeologe… zeggen dat het de helft van een tweeling is die tot nu toe spoorloos was. D… andere helft is door de Venetianen uit Piraeus meegenomen als een oorlog… trofee, 300 jaar geleden. Hij staat nu bij een oude scheepswerf in Venetië.

HEER BOMMEL EN DE SLIJTMIJT



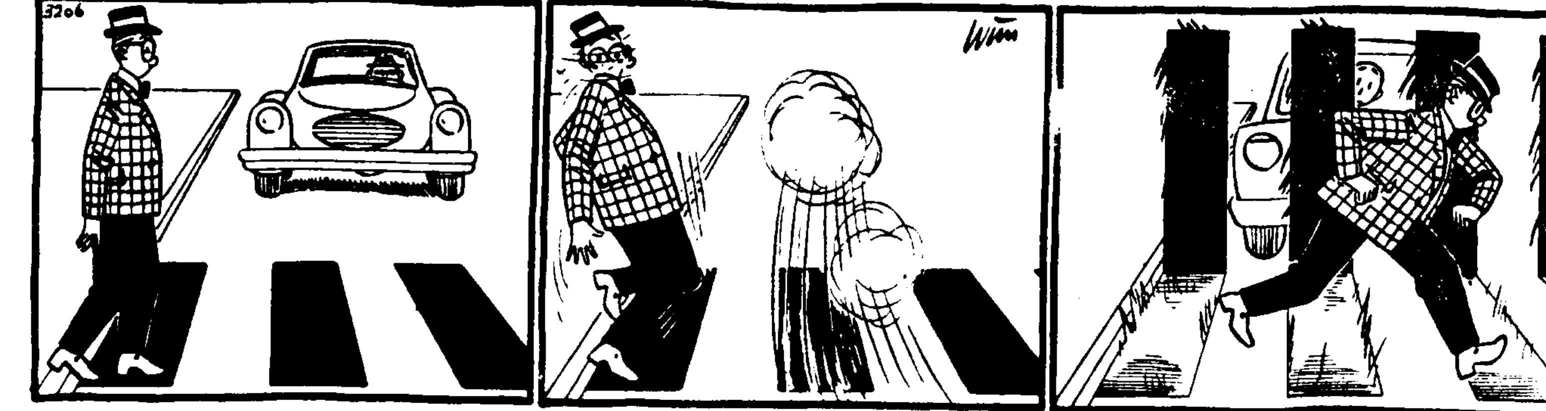
7003
„Er zijn veel klachten over de nieuwbouw," zei de journalist Argus, terwijl hij achter de weglopende burgemeester aan draafde. „Scheuren en verzakkingen en instortende gevels: U kent dat. Wat denkt u daarvan? Wat doet de overheid?" „De overheid heeft de oorzaak in studie," sprak de magistraat. „Een daartoe benoemde commissie heeft de slijtage breids in onderzoek, en zal te bestemder tijd rapport uibrengen. Maatregelen worden in overweging genomen, wanneer de commissie een daartoe strekkend advies in overweging zou geven. Vooropgesteld natuurlijk, dat er een meerderheid in de raad te vinden is, die maatregelen als voornoemd kan steunen...."
„Wat zijn dat voor maatregelen?" vroeg de reporter schrijvend. „Er wordt in sommige kringen met de gedachte gespeeld om op houtbouw over te gaan" hernam de heer Dickerdack, terwijl hij lusteloos de pas verrtaagde. „Maar eh.... we doen niets overhaast, zet dat er vooral bij. „Dat hoeft niet" rie Argus, dat weten de lezers wel. U moet me niet kwalijk nemen burgemeester, maar dit wordt misschien niet zo'n prettig artikeltje. Ik waarschuw maar vast. Op dat ogenblik liepen ze bijna tegen de heer Bommel aan, die hen tegenmoet kwam, en zodoende iets van het gesprokene had opgevangen. „Het is een schande!" riep heer Ollie stilstaande uit. „Houtbouw! Bossen kappen! Welja! Als dat krachtige maatregelen zijn weet ik wel iets beters. Ik bedoel: isoleren door groenstroken en zo, met bloemen tegen besmetting. Ik weet er alles van!" „Dat is tenminste taal" mompelde de journalist. „Zo wordt het toch nog een aardig stukje."

ARMAN EN ILVA



SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



Huon, de neveling — DE GOUDEN EVER

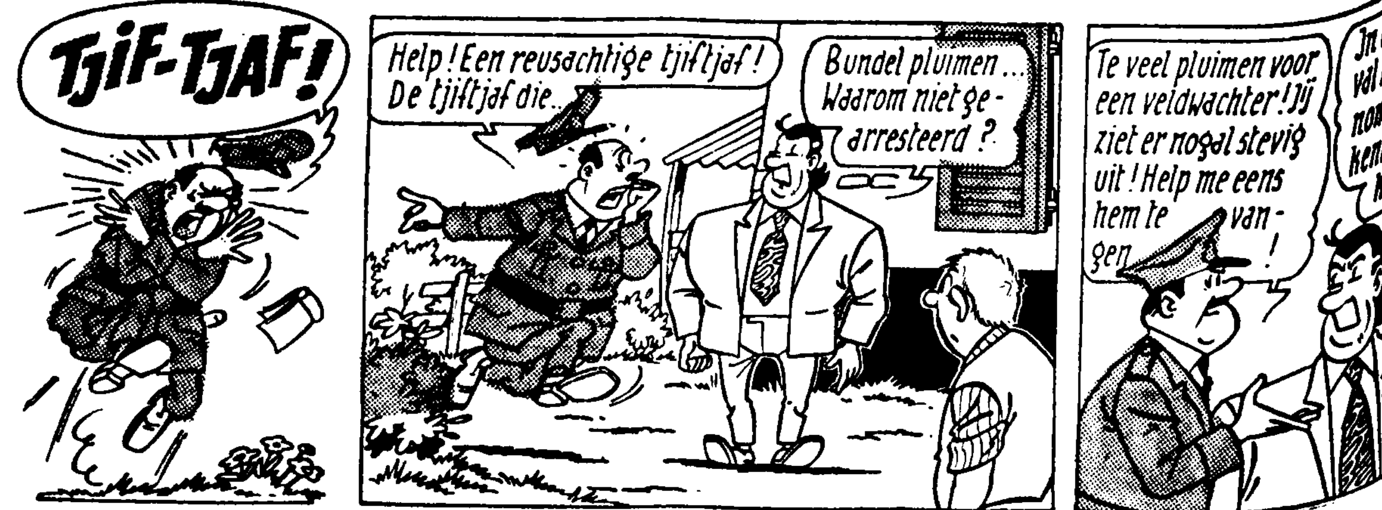






De Toornige Tjiftjaf





Barzel speculeert op val van kabinet

Brandt is vastbesloten CDU-aanval af te slaan

(Van onze correspondent)

[B]ONN, 13 okt. — In Bonn loopt [de p]olitieke koorts nu zienderop. Gisteren vergaderden [de ho]ogste lichamen van SPD en [CDU] en liet kanseliers-kandidaat [Rain]er Barzel (de koele, berekenende oppositieleider) de namen [uitle]kken van enkele mannen die [aan] de macht zullen komen, zo[dra] de regering-Brandt is gewipt.

In een kabinet-Barzel zou Franz Josef Strauss een 'superministerie' gaan leiden, waarin economische zaken en financien zijn samengebracht, omdat nu vrijwel zeker geen derde partij meer in het spel kan zijn, zou de Beierse politicus (bij wiens gratie Barzel de niet-officiële kanselierskandidaat der CDU/CSU is) bovendien het vice-kanselierschap kunnen worden aangeboden.

SPD-standpunt

Binnenlandse zaken zou worden teruggegeven aan Ernst Benda en sociale zaken aan Hans Katzer. Voor buitenlandse zaken is volgens de Springer-pers oud-minister Gerhard Schroeder, de man die in zekere zin het initiatief nam voor de huidige oostpolitiek, uitgezocht. Het weekblad Der Spiegel wist gisteren echter te melden dat Barzel Schroeder desnoods die post wil geven, maar persoonlijk Richard Freiherr von Weizsaecker (net als Schroeder een groot man in evangelische kring) zou prefereren, of Werner Marx (wiens naam vooral niet onwillekeurig met 'rood' of 'links' moet worden geassocieerd).

Dat zo'n CDU-CSU-kabinet spoedig aan de slag kan gaan, is gistermiddag geëist door het presidium van de christen-democraten. Het is van oordeel dat de bondsrepubliek voor haar buitenlandse, economische en hervormings-politiek een regering nodig' heeft die in staat is te handelen. Het stelt vast dat de regering Brandt verregaand is verlamd.

Correctie

Brandt op zijn beurt heeft laten weten dat de regering, die na het overlopen van drie liberale bondsdagleden op een meerderheid van nog slechts 6 stemmen steunt in het parlement, de CDU-aanval zal afslaan, om vervolgens zonder aarzeling voort te gaan met de uitvoering van haar programma. De SPD is bovendien vastbesloten de coalitie met de liberale FDP tot de volgende bondsdagverkiezing (1973) te laten bestaan.

Op een bijeenkomst van het SPD-bestuur zei de kanselier dat men dan te maken heeft met een groot opgezette poging van een rechtse buitenparlementaire oppositie, om het 'rad der ontwikkeling' terug te draaien, de ontspanningspolitiek te verstoren en zo in de conjunctuur in te grijpen, dat de inspanningen voor meer stabiliteit teniet gedaan worden. Hij liet het aan de fantasie van zijn gehoor over vast te stellen op wie de aanval was gericht. Vandaag zullen velen in Bonn benieuwd afwachten of Springer terugslaat.

Wellicht al deze week zal de regering haar kracht moeten tonen. Nu de drie liberalen zich hebben aangesloten bij de oppositie, hebben CDU en CSU een meerderheid in tien van de negentien bondsdagcommissies verworven. De SPD staat op het standpunt dat de regeringsmeerderheid haar weerspiegeling in de commissies dient te hebben en verlangt een correctie op de samenstelling. Fractieleider Herbert Wehner heeft 'de heftigste strijd sinds het constitueren van de bondsdag' aangekondigd.

[E]LF FRANSEN [G]ESNEUVELD IN TSJAAD

[PARIJS], 13 okt. — Elf Franse militai[ren, w]aronder wie twee onderofficieren, [zijn zon]dag tijdens gevechten in de Af[rikaan]se staat Tsjaad gesneuveld. Tien [solda]ten liepen verwondingen op. De [schermu]tseling vond blijkens een mede[deli]ng van het Franse staatssecretariaat [voo]r de defensie plaats ten noordwesten [va]n de stad Largeau tussen een Frans [tro]epedetachement en opstandelingen, [die] deel uitmaken van de stam der [Tou]boes en bekend staan als de „Zwarte [Ba]ndieten van de Sahara". Al geruime [tijd] helpen Franse troepen, onder wie [ee]n van het Vreemdelingenlegioen, de [rege]ring van president Francois Tom[balba]y in haar strijd tegen de noma[dis]che rebellen.

[Sinds] de interventie van het Franse [leger] in Tsjaad — april 1969 — zijn 26 [Fran]se beroepsmilitairen gesneuveld. De [rege]ring in Parijs heeft enige tijd geleden laten doorschemeren, dat zij van [plan] is, het grootste deel van haar 1500 [man] sterke strijdmacht in Tsjaad voor [de zo]mer van het volgend jaar terug te [trekk]en.

- Dode bij explosie tankauto -

Een explosie in een Franse tankauto en daarop volgende brand, die drie tankwagens verwoestte, heeft gistermorgen op het terrein van de chemische fabriek Konam in Rotterdam een mensenleven geëist. Twee personen zijn met brandwonden in het ziekenhuis opgenomen. Het slachtoffer is de chauffeur van de Franse tankwagen, de 40-jarige P. Lebarne uit St. Paul-sur Mer. De bedrijfsbrandweer, later geassisteerd door de met veel materieel te hulp gekomen Rotterdamse brandweer, had de vuurzee snel onder controle.

De explosie onstond door tot nu toe onbekende oorzaak, toen de Franse tankwagen bij de expeditie-afdeling van Konam onder een laadbrug met ethyl-acetaat werd volgepompt. De chauffeur, die op de brug stond om de lading te controleren, stortte door de luchtdruk naar beneden en kwam om in de vlammenzee. De tankwagen was op dat moment voor de helft geladen. Twee personeelsleden van Konam, die vlak bij de auto stonden, werden gewond door een steekvlam.

Zege Franstaligen in Brussel stemt Vlamingen bitter

(Van onze correspondent)

BRUSSEL, 13 okt. — Er werd gisteren in België druk nagekaart over de zondag gehouden gemeenteraadsverkiezingen. In de stamcafé's werden naar goed gebruik talrijke pinten op de overwinnaars gedronken, waarvoor die overwinnaars, ook geheel volgens traditie, zelf de rekening betaalden.

Vele jongere Belgen hebben zich gistermorgen echter ook verbaasd afgevraagd op wie of welke partij de leden van het koninklijk huis wel gestemd zouden hebben. Want pas toen gistermorgen in de kranten de foto's verschenen van prinses Paola, koning Leopold en prins Albert, realiseerden deze jongeren zich dat de leden van hun koninklijke familie, waar het verkiezingen betreft, als gewone burgers beschouwd worden. Dit houdt in dat prinsen en prinsessen van koninklijke bloede op straffe van een geldboete aan hun stemplicht moeten voldoen. Alleen de koning en de koningin mogen straffeloos verstek laten gaan.

In Vlaanderen was men eerder bitter gestemd over de grote franstalige overwinning in Brussel. Vele Vlamingen die Brussel steeds gezien hebben als de schakel, die de twee landsdelen moet verbinden, de onpartijdige hoofdstad, meenden gisteren dat Brussel niet langer meer rechtens aanspraak kan maken op de titel hoofdstad.

Alhoewel gemeenteraadsverkiezingen normaal weinig invloed hebben op de politieke situatie in het land, liggen de kaarten dit maal anders en zal men zich in het parlement nog lang de elfde oktober 1970 herinneren, daar zullen de zegevierende Franstalige Brusselaars, desnoods met demonstraties op straat, wel voor zorgen.

Kloos wordt voorzitter van VARA

— André Kloos —
veel waardering

HILVERSUM, 13 okt. — NVV-voorzitter A. Kloos zal het voorzitterschap van de VARA aanvaarden. Hij heeft dit gisteren op een vergadering van het verbondsbestuur van het NVV meegedeeld. Kloos wordt de opvolger van de heer J. Broeksz, die volgend jaar met pensioen gaat. Waarschijnlijk wordt drs. H. ter Heide de nieuwe voorzitter van het NVV. Hij is thans lid van het dagelijks bestuur van het verbond.

In een gisteren uitgegeven verklaring zegt het verbondsbestuur van het NVV begrip te hebben voor de persoonlijke motieven van de heer Kloos. Het heeft besloten hem op een op 9 januari te houden congres gelegenheid te geven zich als voorzitter terug te trekken. Het verbondsbestuur heeft nu reeds zijn waardering uitgesproken voor het vele en goede werk dat André Kloos voor de vakbeweging en voor de Nederlandse werknemers heeft verzet.

Nieuw Links denkt aan opheffing

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 13 oktober. — Binnen Nieuw Links, de radicale stroming in de PvdA, zijn stemmen opgegaan om deze beweging op te heffen. Mevrouw Irene Vorrink en de heer Voortman hebben daartoe op een bijeenkomst van Nieuw Links in Utrecht een voorstel ingediend, waarover begin november zal worden beslist.

Volgens mevrouw Vorrink heeft nieuw Links zijn doel wel zo ongeveer bereikt en is het voor de goede verhoudingen binnen de partij en met de verkiezingen in het vooruitzicht beter er maar mee op te houden. Ook zou het voor de kandidatuur van André van der Louw voor het partijvoorzitterschap beter zijn als Nieuw Links als georganiseerde groep zou verdwijnen. Haar voorstel om direct een beslissing te nemen stuitte echter bij een deel van de aanwezigen op verzet. Men bleek eerst nog eens rustig te willen nagaan of Nieuw Links wel aan zijn doel heeft beantwoord.

Theodorakis dirigeert Theodorakis

ROME, 13 okt. (AP) — De in ballingschap levende Griekse componist Mikis Theodorakis is in Rome om een begin te maken met de repetities van 'Theodorakis dirigeert Theodorakis' — zijn eerste optreden op het muziekpodium sinds hij in mei door het Griekse kolonelsbewind werd vrijgelaten.

De show, die bestaat uit door hem gecomponeerde liederen, gaat op 19 oktober in het Sistinatheater te Rome in première.

„Dit is het begin van nieuw werk, dat ik nooit meer hoop te onderbreken", zei hij bij zijn aankomst op de luchthaven Fiumicino.

Ontvoering Britse sergeant in Derry werd verijdeld

LONDONDERRY, 13 okt. (AFP/Rtr/AP) — Drie katholieke geestelijken hebben gisteren in Londonderry een sergeant van het Engelse leger bevrijd uit de handen van 25 jongeren, die de militair tijdens rellen in de katholieke wijk Bogside in een hinderlaag hadden gelokt. De priesters brachten de in burger geklede sergeant met een auto in veiligheid.

KOMT DEVLIN VLUG VRIJ?

In de wijk ging onmiddellijk het gerucht dat de militair „door extremisten" was ontvoerd. In Londonderry werden gisteren de met stenen en rommel bedekte straten opgeruimd na een weekeinde van onlusten. Functionarissen vrezen dat er spoedig weer ongeregeldheden zullen uitbreken als de strijdster voor burgerrechten, parlementslid Bernadette Devlin tegen het einde van de maand uit de gevangenis wordt ontslagen. De gevechten van het afgelopen weekeinde hebben schade veroorzaakt, die in de miljoenen guldens loopt.

De plaatselijke autoriteiten zien dit met bezorgdheid tegemoet, omdat zij vrezen, dat haar aanwezigheid aanleiding zal zijn tot nieuwe ongeregeldheden.

Regering wacht op SER-advies inzake prijsbinding

UTRECHT, 13 okt. — „Het zou goed zijn, als de SER binnen afzienbare tijd advies uitbrengt aan de regering over een definitieve wettelijke voorziening ter vervanging van de sinds 1964 bestaande maatregelen inzake collectieve en individuele verticale prijsbinding". Dit zei gisteren in Utrecht staatssecretaris drs. L. van Son van economische zaken.

Volgens de staatssecretaris maken alle mogelijke ontwikkelingen het noodzakelijk, dat er duidelijkheid komt over het standpunt van de regering. Maar deze standpuntbepaling wacht op het SER-advies. Volgens drs. Van Son voelt ook het bedrijfsleven zich bij de huidige onzekere situatie niet erg behaaglijk. Duidelijk is — en dat blijkt al uit de maatregelen die in het verleden genomen zijn — dat naar het inzicht van de regering de verticale prijsbinding uit een oogpunt van algemeen belang, niet als altijd en overal onschadelijk de vrije loop kan worden gelaten. De urgentie van het uitbrengen van het advies en een nadere bepaling van het standpunt van de overheid wordt nog vergroot nu men stemmen kan beluisteren, die zich afvragen of een vrijer prijsbeleid niet gepaard dient te gaan met een verscherpt mededelingsbeleid.

Gesprek met ontvoerders kan beginnen

MONTREAL, 13 okt. (AFP/RTR/AP) — De ontvoerders van minister van arbeid Laporte en de Britse handelsattaché Cross hebben gisteren de advocaat Robert Lemieux, de raadsman van de leden van het Bevrijdingsfront van Quebec, die zich in arrest bevindt, aangewezen als onderhandelaar over de voorwaarden voor vrijlating van de ontvoerden. Lemieux is wegens „obstructie tegen de justitie" in hechtenis genomen; hij is gisteravond op erewoord vrijgelaten. De Canadese minister van buitenlandse zaken, Mitchell Sharp heeft gisteravond in een bijzonder kabinetsberaad met enkele collega's de mogelijkheden besproken om met de ontvoerders in overleg te treden.

Robert Bourassa, premier van Quebec, had zondagavond vlak voor het verstrijken van het ultimatum via de radio verklaard dat zijn regering bereid was met de ontvoerders te praten. Tevoren had hij de zaak besproken met de Canadese premier Trudeau. Volgens een communiqué van beide verzetscellen van het Bevrijdingsfront van Quebec, zijn Laporte en Cross in goede gezondheid. Opnieuw werden de voornaamste eisen van de ontvoerders herhaald en nader uitgewerkt: 1. vrijlating van 23 politieke gevangenen, die — naar gelang hun keuze — op een vliegtuig naar Cuba of Algerije moeten worden gezet. 2. Betaling van 500.000 dollar in baar goud. Bovendien zou de politie alle opsporingsactiviteiten moeten stopzetten.

WEEROVERZICHT

Het blijft mooi en zonnig

[Het] grote hogedrukgebied verandert weinig van plaats en blijft stabiel herfstweer [bre]ngen met zonnige perioden. De temperatuur werd gisteren minder hoog dan [ver]wacht, maar toch steeg het kwik in Limburg nog tot 19 à 20 graden. Op 800 [à] 1000 meter hoogte bevindt zich een warme luchtlaag (inversie) waardoor de [uitg]ewerkte gassen en andere stoffen de onderste laag van de atmosfeer bij deze [ont]wikkeling sterk kunnen verontreinigen. De temperatuur blijft de komende [da]gen flink boven normaal en de regenkans is het grootste deel van deze week klein te noemen.

De Bilt:

[I]n de ochtend plaatselijk mist of laaghangende bewolking. Overdag droog en vrij zonnig weer. Zwakke wind uit [wis]selende richtingen en weinig verandering in temperatuur.

Ukkel:

De wind zal over het algemeen zwak waaien uit veranderlijke richting. Het wordt zonnig en warm weer met maximumtemperaturen van 20 tot 21 graden.

Aken:

Licht bewolkt en zwakke wind uit zuidoost tot oost. Maximumtemperaturen omstreeks 20 graden. Zacht weer.

Woensdag zon op 07.02 uur, onder 17.49 uur, maan onder 08.00 uur, op 17.17 uur.

HET WEER IN EUROPA

gisteravond om 19.00 uur

		max. temp.	neerslag
Amsterdam	half bew.	20	0
De Bilt	mist	19	0
Deelen	mist	18	0
Eelde	mist	15	0
Eindhoven	onbewolkt	20	0
Den Helder	half bew.	17	0
Lucht Rtd	licht bew.	20	0
Twente	mist	18	0
Vlissingen	licht bew.	21	0.1
Zuid-Limburg	onbewolkt	20	0
Aberdeen	mist	13	1
Athene	onbewolkt	23	0
Barcelona	geheel bew.	22	0
Belgrado	zwaar bew.	22	0
Berlijn	geheel bew.	15	0
Bordeaux	licht bew.	23	0
Brussel	onbewolkt	22	0
Frankfurt	geheel bew.	16	0
Genève	licht bew.	18	0
Grenoble	licht bew.	22	0
Helsinki	licht bew.	9	0
Innsbruck	onbewolkt	23	0
Kopenhagen	zwaar bew.	12	0
Lissabon	zwaar bew.	20	0
Locarno	onbewolkt	22	0
Londen	zwaar bew.	19	0
Luxemburg	geheel bew.	13	0
Madrid	zwaar bew.	19	0
Malaga	half bew.	22	0
Mallorca	half bew.	23	0
München	onbewolkt	17	0
Nice	half bew.	25	0
Oslo	onbewolkt	13	0
Parijs	half bew.	25	0
Rome	licht bew.	26	0
Stockholm	licht bew.	14	0
Wenen	geheel bew.	15	0
Zürich	onbewolkt	18	0

Aanbod Tupamaros: gijzelaar vrij na tv-uitzending

MONTEVIDEO, 13 okt. (KNP) — De Tupamaros, de organisatie van verzetsstrijders in Uruguay, hebben aangeboden een van hun gijzelaars, de 65-jarige bodemexpert dr. Claude Fly, vrij te laten in ruil voor 'n radio- en televiesie-uitzending waarin zij van plan zijn een tegen de regering gericht manifest voor te lezen.

Hoewel de regering de uitzending officieel verboden heeft, hebben tien commerciële radiostations en vijf televisiestations bekend gemaakt tot uitzending over te gaan om zo de invrijheidsstelling van dr. Fly te bewerkstelligen.

De Tupamaros hebben meegedeeld dat Claude Fly een ernstige longaandoening heeft gekregen en dat zij niet in staat zijn hem goed te behandelen. Dr. Fly wordt al ruim twee manden door de Tupamaros vastgehouden, samen met de Braziliaanse consul Dias Gomide. Over de toestand van Dias Gomide werd met geen woord gerept.

signalement

Beledigende onderschatting

Het vraagstuk van openbare rust en orde is in de laatste weken van een brandende actualiteit geworden. Dat is vreemd, want de aanleiding daartoe is niet dringender dan zij de laatste jaren eigenlijk al was. De Dam-rellen verschillen niet zo vreselijk van de rellen, die wij sinds provo reeds kennen en waarmee we redelijk — en soms zelfs vruchtbaar — leerden leven. Toegegeven moet worden, dat de Wassenaarse rel boosaardiger was. Ze viel echter zo buiten het patroon, dat de achtergrond van de Nederlandse rel vormt, dat het niet goed aanvaardbaar is dat nu juist om haar het grote roepen om herstel van orde en rust moest beginnen.

Een meer voor de hand liggende aanleiding zouden wel eens de naderende verkiezingen kunnen zijn. Het dingen om de gunst van de zwijgende meerderheid is begonnen en het lekkerste beetje, dat men deze zwijgende meerderheid denkt te kunnen voorhouden, is een stevig optreden tegen rust- en ordeverstoorders. Met welke middelen de rust bewaard of hersteld moet worden en welke orde in stand gehouden moet worden, schijnt men geen vragen te achten, die de zwijgende meerderheid kunnen interesseren. Slechts „krachtig optreden" tegen groepen, die „de geboden vrijheid misbruiken" — zo drukte de troonrede het uit — wordt verondersteld haar te kunnen interesseren.

Dit paaien van de zwijgende meerderheid is met de troonrede door het kabinet-De Jong in gang gezet. Welke machten in dit kabinet dit hebben doorgedreven, zal wel altijd een geheim blijven. Maar met vroegere uitlatingen van Veringa, Klompé en De Jong zelf — vol begrip tegenover de kabouters! — in handen, kunnen wij onmogelijk concluderen tot een verheffende eensgezindheid in dit beleid van „krachtig optreden". Of worden ook hier persoonlijke meningen verloochend nu om een gunstig oordeel van de zwijgende meerderheid gebedeld moet worden bij het naderende einde van de rit?

Op deze troonrede heeft minister Udink als lijsttrekker van de CHU gretig ingehaakt. Na zijn rede moest het de zwijgende meerderheid duidelijk zijn dat de CHU gezag, gezag noemt en dat erop geslagen moet worden als iemand wat anders meent. VVD-senator Van Riel wilde in het grote werven om de zwijgende meerderheidsgunst niet achter blijven; hij constateerde een „voortschrijdend verottingsproces" in Nederland, een naderende chaos met honger en economisch verval en bepleitte „nieuwe vormen van gezagshandhaving", waarbij men voorzichtig aan mariniers mocht denken.

Hier zijn politici — en jammer genoeg op instigatie van de regering — bezig de Nederlandse samenleving de slechtste dienst te bewijzen, die denkbaar is. Er IS momenteel onrust en verzet in onze samenleving. Neerslaan is de gemakkelijkste methode, maar lost niets op. We hebben de plicht te onderzoeken wat er in het verzet tegen onze orde gerechtvaardigd is. Vergeet niet, dat dit verzet geen legale weg heeft om zich te uiten. Als de psycholoog dr. C. van Calcar in een televisie-forum de eigenlijke veroorzakers van de laatste Dam-rellen „de vernielers, die eigenlijk de vernielden zijn", noemt, dan stelt hij een feit aan de orde, waarom ons hele volk wakker zou mogen liggen. Hij heeft de groep op het oog, die reeds in de eerste jaren van de lagere school door ons burgerlijk cultuurpatroon buitengestoten wordt en nadien buitengestoten blijft: een groep waarvoor geen jeugdzorg, geen vakbond, geen politieke partij aantreedt en die ongeorganiseerd haar onvrede machteloos blijft herkauwen.

De heer Udink en de heer Van Riel zijn niet zo dom, dat zij niet weten dat er in onze ideaal geheten samenleving groepen leven, die terecht in verzet komen. Udink is dan ook blijkbaar van het effect van zijn eerste woorden geschrokken en verklaart nu: „Geen gezag is de moeite waard in stand te blijven en geen regels kunnen gehandhaafd worden, die slechts uitdrukking zijn van een vreesachtige verstarring". Van Riel wist trouwens vorig jaar al, „dat echte revolutionairen waardevol zijn, omdat zij ons met de neus op de feiten drukken". Maar waarom dan nu die misleiding?

Wij durven nog steeds geloven in een denkend Nederlands volk, dat ongetwijfeld moeite heeft met de verstoorde rust en orde, maar dat begrip zou kunnen opbrengen voor verdrukte groepen, wanneer de politici de knelpunten in onze samenleving doorzichtig wilden maken en de juiste alternatieven durfden aandragen. Het lijkt ons een beledigende onderschatting van dit volk als men meent, dat het alleen toegankelijk is voor het alternatief: krachtig optreden, als u begrijpt wat men daaronder verstaat.

AANGEB. BETREKK.

KRAANMACHINIST en ...aalstralers gevr. loon f 180.- netto. Melden: Thull 8 B, Schinnen. x

MEISJES die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Textielindustrie Mijnstreek T.I.M., Sittarderweg no. 58, Heerlen, vraagt STRIJKSTERS en leerling strijksters Hoog loon en reiskostenvergoeding. Aanm. dagelijks van 8.30—17.00 uur. x

L.C.I., Limburgse Confectie Industrie, vraagt voor direct voor haar atelier MEISJES voor div. werkzaamheden. Te melden Kissel 53, Heerlen, telef. 716526. x

Gevr. NAAISTERS, leerlingnaaisters bij Confectie van Dijk, Heerlen N.V., Heerenweg 253, Heerlerheide. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

Wij vr. BROOD-BANKETBAKKER, ploegendienst. — Goed loon. N.V. Broodfabriek De Kroon, Hoofdstr. 10 Kerkrade. x

Wij vragen HULP in bakkerij (boven 18 jaar). Ploegendienst. Hij, die werkgeest heeft, kan bij ons het vak leren. Goed loon. N.V. Broodfabriek „De Kroon". Hoofdstraat 10, Kerkrade. x

HULPARBEIDERS gevraagd. aannemersbedrijf W. van Glabbeeck, Wijker Grachtstraat 22, Maastricht. Melden na 6 uur. Tel. 04400-18124. x

Voor bestaande route vragen wij BROODBEZORGER. N.V. Broodfabr. „De Kroon" Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

Confectie-atelier Sieprath-v.d. Voort vraagt voor haar nieuw bedrijf in Heerlen NAAISTERS en leerlingnaaisters. Ook gehuwden voor halve dagen. Aanm. van 8.00-17.00 uur Lentestr. 9c en van 17.00-19.00 uur: Akerstraat 57, Heerlen. x

WINKELJUFFROUW gevr. voor brood- en banketbakkerij „De Adelaar". Mevr. L. Hezemans-Douven, St. Maartenslaan 23, bij het station in Wyck-Maastricht. x

Gevr. 2e SLAGERSKNECHT of halfwas. Hoog loon, 5-daagse werkweek. Slagerij Roselaers, Rumpenerstr. 88, Brunssum, tel. 252366. x

Nette WINKELJUFFROUW gevr. Goed loon, 5-daagse werkweek. Slagerij Lendfers, Hoofdstr. 221, Hoensbroek, tel. 045-212395. x

Flinke SLAGERSKNECHT gevr. 5-dgse werkweek, goed loon. Slagerij Lendfers, Hoofdstr. 221, Hoensbroek, tel. 045-212395. x

Aank. KAPSTER gevr. Goed kunnende permanent inrollen. Prettige werkkring. Kapsalon W. Geurten, Akerstr. 54, Heerlen.

Wij vragen m. spoed BANKWERKERS, electrolassers, draaiers, monteurs voor rep. aan bouw- en graafmachines. Naast een zeer hoog loon, bieden wij uitstekende soc. voorzieningen. Fa. Linssen, Eygelshoverweg 78, Waubach.

WINKELMEISJE gevr. 5 d. werkw. H. Huth, Kantstraat 5 Waubach tel. 04443-2569. x

Net WINKELMEISJE gevr. voor kruidenierszaak. Goed loon, 5-d. werkweek. Te bevragen Roebroekweg 82 te Heksenberg. Tel. 045-211097.

Zelfst. MONTEUR gevraagd voor het aansluiten van gasfornuizen en wasautomaten. Zeer goed loon met provisie, 6% vac.toeslag, 14 dagen verlof. Prettige werkkring; wel in bezit van rijbewijs. Cash en Carry Shop Kleba, Kerkstraat 306-308 Brunssum, tel no. 252739. x

3 BARDAMES gevr., loon f 250,- per wk. Aanmelden Bierstube, Industriestraat 34, Kerkrade-West. x

LOODSARBEIDERS gevr. voor het westen van het land. Kostvergoeding, vrij reizen, goed loon. H. Smeets Dorpstr. 59, Buchten, telef. 04498—1267. x

Gevr. 1e DAMESKAPSTER(-er). Hoog loon; tevens 2e of aankom. kapster en een net leermeisje voor zo spoedig mog. Kapsalon „Marianne", Dr. Poelsstr. 28-30, Heerlen, tel. 716865. x

Gevr. voor direct 2 nette WINKELMEISJES. Hoog loon, 5-daagse werkweek. J. Feyen, Tunnelstraat no. 77 Sittard. x

Met spoed gevr. SLAGERSKNECHT. Meerstens Slagerijen, Past. Janssenstr. 4, Limbricht. Tel. 04490-5394. x

Carr.bedrijf v. Belle, Kissel no. 42, Heerlen, tel. 717458, vraagt AUTO-PLAATWERKERS en spuiters. Hoog loon. x

VENTER gevr. voor aardhandel tev. gepensioneerde voor bijverdienste. Uterweg 129 Heerlerheide.

MEISJES van 16 tot 19 jaar gevr. voor de inpak afdeling. Aanmelden Ned. Pharm. Industrie, Schaesbergerweg 167, Heerlen.

JONGENS van 16 tot 19 jaar gevr. als hulp bij het vervaardigen van drop. Aanmelden: Ned. Pharm. Ind., Schaesbergerweg 167, Heerlen.

Ervaren zelfst. HULP in de huish. gevr. in gezin met 3 kinderen. Weekend vrij. Hoog loon. Mevr. Aarts, Op de Bies 17, Schimmert. Tel. nr 318.

TYPISTE gevr. v.h. maken van rekeningen voor halve dagen v.m. voor brood- en banketfabriek De Adelaar mevr. L. Hesemans-Douven St. Maartenslaan 23 vlakbij het station Wijck-Maastricht. x

DAMES Goede en blijvende bijverdienste. Hoog loon. Schrijf P. B. 56, Hoensbroek. x

Brood- en BANKETBAKKER gevr. Moet vakman zijn. Hoog loon, 40 urige werkw. Goede soc. voorz. Bakkerij Jos Offermans, Dorpsstr. 103-105-106, Bingelrade. Tel. 04492-1470. x

2e KAPSTER of kapper gevr. Haute Coiffure G. Godderij. Kerkrstr. 107, Brunssum. Tel. 045-252397. x

Bekwame VERKOOPSTER, 17 tot 20 j. Gevr. voor speciaalzaak fijne lederwaren. Hans Schins, Oranje Nassaustr. 4. Heerlen. Tel. 712460. x

Bijverdienste. Gevraagd repres. DAMES, middelm. milieu, 20-45 j., i.b.v. auto en tel. voor het verz. van voorlichtingsdemonstratie van excl. huidverzorgingsprodukten. Gratis opleiding. Hoge verdienste. Schrijf aan: Postbus 1084, Kerkrade-W. of bel 04445-5161. x

BIJRIJDER gevraagd op bakkerswagen, 15-16 jaar, 5 daagse werkweek. P. J. Haan, Hereweg 92, Nieuwenhagen. Tel. 1684.

2 BARMEISJES gevr. Tunnelbar, Heerlen, Hoog loon. Gehuwd geen bezwaar. Tel. 717958. x

Voor dir. gevr. CHAUFFEUR en magazijnbediende. Fa. Jacog Ruers, Sittarderstr. 40a, Tuddern. x

Vrouwelijke HULP gevraagd in de keuken van 3 tot 8 uur n.m. Netto salaris f 60 per week. Hotel Bon Coeur, Stationstr. 23. Tel. 15950, Maastricht. x

Radio Vogelzang vraagt een vlotte JONGEDAME voor lichte administratieve werkzaamheden, 5-daagse werkweek. Aanmelden: Emmaplein, Heerlen. x

Gevr. met sp. 1e en 2e KAPSTER. Aanm. Damessalon Paula, Sittarderweg 148, Heerlen. x

Gevr. jong WINKELMEISJE voor zelfbed.zaak; prima loon, prettige werkkring. L. Hermens, Heideveldweg 2, Heksenberg. x

Confectie Industr. A. W. Colijn vraagt geroutineerde NAAISTERS, leerling naaisters. Hoog loon. — Aanmelden: Ganzeweide 49A Heerlerheide na 6 uur Kampstraat 52 Heerlerheide. x

Voor de produktie van japonnen, broekpakken, kinderjurkjes enz. kunnen wij nu plaatsen NAAISTERS en leerlingnaaisters. Confectie-atelier F. J. Bremen, Einderstr. 66 tel. 3565 Kerkrade.

Gevr. LEERL. VERKOOPSTER bij Zaadhandel „Frissen", Or. Nassaustraat no. 8, Heerlen. x

Gevr. LEERL.-MAGAZIJNBEDIENDE bij Zaadhandel „Frissen", Or. Nassaustr. 8, Heerlen. x

Prima BANKETBAKKER gevr. etvl. woning beschikb. Br. o. no. Q 873 b.d.

Gevr. WERKSTER, woensd. of vrijdag v.m. Dr. Poelsstr. no. 28. Heerlen.

Hotel Prinses Juliana Valkenburg (L.), vraagt voor dir.: RECEPTIONISTE, kamermeisje, avondwerkster. Soll. richten aan de Direktie tel. 04406—2244.

AANGEB. BETREKK.
Voor direkt gevr. METSELAARS en opperlieden. Aannemersbedr. Slangen Kunderberg 10, Voerendaal. x

Wegens uitbreiding van ons bedrijf gevr. HULPMONTEURS en plaatwerker-spuiter. Autobedr. Biermans, Rijksweg 28a, Berg en Terblijt, tel. 04406-3274. x

WERKSTER gevr. voor 4 dagen p. w. van 9-1 uur. Begas. O. Nassaustr. 29 Heerlen. x

Nette HULP i.d. huish. gevr. voor halve dagen. Mevr. C. Patelski. Prof. Lambertstr 12, Heerlen, te. 717794. x

Wij zijn een groothandel in levensmiddelen en zoeken voor het bezorgen van de goederen bij onze winkeliers een erv. Dafdiesel-CHAUFFEUR. Goed loon, 5-daagse werkweek. Aanm. dagelijks van 18 tot 19 uur of volgens telef. afspraak. Sperwer Zuid Nederland, Heerlerweg 158, Hoensbroek, tel. 045-219541. x

Gevr. zelfst. werkend AUTOMONTEUR. Goed met mensen kunnende omgaan. Automobielbedrijf Louis Petit, Langs de Gewannen 8, Ulestraten, tel. 04403-2703. x

Gevr. jonge vrouw als SERVEERSTER voor de avonduren. Rest. Le Coq d'Or, Emmaplein 2, Heerlen, telefoon 713556. x

Gevraagd ONDERAANNEMERSBEDRIJF voor het afhangen van ramen, deuren etc. Aannemersbedr. P. Linden, Barrier 53, Klimmen.

Gevraagd TIMMERLIEDEN voor het afhangen van ramen, deuren etc. Aannemersbedrijf P. Linden, Barrier 53 Klimmen, tel. 04405—221.

Nette WERKSTER gevr. v. 2 of 3 halve dag. per wk. — St. Franciscusweg 67, Heerlen, tel.719417.

STENO-TYPISTES en typistes en adm. krachten, liefst met kantoorervaring, gehuwd of ongehuwd, voor tijdelijke uitzending naar bedrijven in de mijnstreek. — Binnen kantooruren. Geen thuiswerk. Tel. afspraak 045-716401. Typ-Soos Raad en Daad Nederland N.V. Heerlen, Schoolstr. 13. x

Flinke MAGAZIJNBEDIENDE kan bij onze groothandel in levensmiddelen een goed loon verdienen bij 5-daagse werkweek tot 21 jaar. Aanm. dag. van 18 tot 19 uur of volgens tel. afspraak. — Sperwer Zuid-Nederland, Heerlerweg 158, Hoensbroek tel. 045-211541. x

Wilt U halve dagen werken? Heeft U vakkennis v. vleeswaren en de verzorging hiervan? Neemt U dan eens contact met ons op. Middelbare leeft. geen bezwaar. Wij zijn een groothandel in levensmiddelen en zoeken voor de afdeling vleeswaren een accurate VLEESVERZORGER (STER). U kunt dagelijks bij ons terecht van 18.00 tot 19.00 uur of volgens telef. afspr. Sperwer Zuid-Nederland, Heerlerweg 158, Hoensbroek tel. 045—211541. x

Nette DAMES en heren gevr. om in vrije tijd bestellingen op te nemen voor mindervaliden geen bezorgen. Mevr. Quadakkers Rayonleidster, Dr. Nolensplein 1 Heerlen, tel. 045-713671.

1e en 2e KAPSTER(ER) en gevorderd leermeisje gevr. Goede krachten hoog loon. Engels, Dautzenbergstraat 19 Heerlen. x

De Spar Z.B. vraagt JONGEN of meisje voor prettige winkelwerkzaamheden. Van Weerden Poelmanstr. 34-36, Heerlen, tel. 045-713471. x

GRONDWERKERS gevr. v. Dld. Duits verzekerd. Elke dag thuis. Melden Jabeek, Wiegelraderweg 46, na 19.00 uur. x

Voor direct gevraagd ervaren DIESELCHAUFFEURS. Aanmelden dagelijks: W. F. Gering, Intern. Meubeltransporten en verhuizingen, Kl.-Graverstraat 31, Kerkrade-West, tel. 2679.

HULP in de huishouding gevraagd, voor enkele dagen per week, of andere regeling nader overeen te komen. — Aanmelden: Kastanjelaan 182 Hoensbroek, tel. 045-212259. x

Voor direct gevraagd: ervaren TEGELZETTERS v. prima betaald akkoordwerk in Limburg. Verdienstmogelijkheden tot f 300.— netto p. wk Desgewenst ook voor vrijetijdswerk en of bijverdienste. Aanmelden Heistraat 69 Sittard, tel. 04490-3798. x

Gevr. net WINKELMEISJE liefst met enige ervaring. Bakkerij Werres, Akerstr. 62 Kerkrade-West, tel. 04445—2367.

Gevr. MEDEWERKER in landbouwbedrijf voor los werk. Ook als bijverdienste. Veendrick ing. Kasteel Amstenrade, tel. 04492-1728.

Gevr. omgev. Aken METSELAARS, stratenmakers en wegenbouwers. Tel. 04447—1716, Terschuerenweg no. 63 Hoensbroek. x

Hotel Du Casque, Vrijthof Maastricht, tel. 04400-14343 vraagt nette H.C.R.-KELNER en leerlingkelner. Jaarbetrekking. Aanmelden: Helmstraat 14-16 (hotelingang). x

Hotel Du Casque, Vrijthof, Maastricht, tel. 04400—14343 vraagt nette betrouwbare MEDEWERKER v. de funktie van 2e portier. Enige talenkennis gewenst. Jaarbetrekking. Aanmelden Helmstraat 14-16 (hotelingang). x

Wij vragen BARMEISJE en disk-jockey. Zich te melden woensdag of donderdag Hotel Monopole, Einderstr. 115, Kerkrade. x

Gevr. KOOKSTER of kok v. ons bejaardentehuis. Br. o. no S 7274 L.D. Sittard. x

Gevr. zelfstandige BROODVERKOPER met ervaring in de verkoop. Hij die voor eig. rekening deze wijk wil behartigen tegen een zeer hoog loon is onze man. Dit loon ± 13 procent provisie van de verkoop kan oplopen van f 180 tot f 350 netto per wk. Leeftijd 20-30 jaar. Rijbewijs B.E. en een waarborgsom van f 300 vereist. Inlichtingen 19.00-20.00 uur Beethovenstr. no. 18, Sittard. x

Spoed. Gevr. METSELAARS voor akkoord DM 400 tot 500. Leeuwerikstr. 22, Eygelshoven. x

Schouwburg Sittard vraagt enige jonge café-restaurant-KELNERS. 's Zondags vrij Wilhelminastr. 20, Sittard. x

Gevr. BANKWERKER voor goed vakwerk. Nuth 04447—1814. x

Halfw. TIMMERMAN-MEUBELMAKER gevr. voor caravanbouw. Leerjongen voor alle werkzaamheden. — Fa. Bron, Ganzeweide 139, Heerlerheide. x

GEVR. BETREKK.

Voor alle SCHILDER- en BEHANGWERK, vlugge bediening. Tel. 04494—3381. x

Aannemersbedrijf kan direct opdrachten aanvaarden voor NIEUWBOUW of verbouwingen. Tel. 045-254460. x

R.k. JUFFROUW 56 jaar z.z.g.g. als huishoudster bij alleenst. heer liefst omgeving Heerlen. Br. o. nr. Q 875 bur. dezer.

Voor uw naai- en VERSTELWERK naar Mevr. de Graaf, Honingboomstraat 3, Brunssum, tel. 251534. x

Biedt zich aan, jongeman 17 jaar als KAPPERSBEDIENDE, leerling. Br. o. nr. F 876.

TE KOOP AANGEB.

Te k. z.g.a.n. HOORAPPARAAT geh. compl. v. rechteroor. Teg. redel. prijs. Keizerstraat 12 Heerlen.

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe. Grote voorraad slaapkam., huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen. 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroomstoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, telef. 04494—5149. Betaling in overleg. x

Gebruikte TV's prima in orde vanaf f 95,-. Ook tv's voor de sloop tegen elke aannemelijke prijs. Van Stratum, Salmstr. 56, Geleen. x

Grootbeeld TV 61 cm houten kast, electronische kanaalkiezer, gewone prijs f 798,- bij ons f 498,-. Van Stratum, Salmstraat 56, Geleen. x

Partij T.V.'s v.a. f 50,-, tientallen als nw voor f 250,-. Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, tel. 045 no. 213879. x

TELEVISIES vanaf f 65, pr. spelend. Reeds voor f 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, telef. 045 no. 713760. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu f 398, f 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

SLAAPKAMER 3 drs kast 195, eiken slaapk. 4 drs. kas 395, 2 mtr. notenhouten keukenkast 350. Slaapbankstel 125. bankstel kunstl. loss. kuss. 195. Duitse buffetkast 185, bergmeubel, tafel 4 stoelen 395, dressoir 65, buffetkast 95, 4 clubs 125, couché 75, uittr.tafel 35. Duitse buffetkast 2 armf., 4 stoelen, tafel samen 495. Lodewijk bankstel 650. Mechelse kast 250, moderne ijskast, gasfornuis 4 pits met bakoven en lade. Dit is ook uw adres voor goedkope nieuwe meubels. Rijksweg Nrd. 42, Geleen, t.o. Paterskerk. x

Nog een restant dames- en heren-RIJWIELEN. Geh. compl. f 149,50. Motor & Rijwielhuis, Nilwik, Valkenburgerweg 12 Voerendaal tel. 04446-1413. x

Uw bankstel binnen 1 week als nieuw bekleed. VLOERBEDEKKING alle soorten. Gratis gelgd + 10% korting. Fa. Kloprogge, Akerstr. 70 Spekholzerheide. Tel. 04445-3735. x

KANTELDEUREN, volledige garages, huisdeuren en aluminium puien. Systermans, Postbus 156, Kerkrade. Allerliefst kaart. Tel. 2706. x

Te k. WINTERAARDAPPELS, Zeeuwse bintjes 18 ct., IJselster en Spartaan 15 ct., appels en peren 35 ct. p. kg. perziken 35 ct. Julianastraat 15, Merkelbeek, tel. 04492-1430. x

WINTERAARDAPPELS bij Jo Raeven v.a. f 15-, f 16.-, f 17.-, f 18.- p. 100 kg. Uterweg 129. Heerlerheide tel. 045-213350. x

KINDERWAGENS. „Jesno" Werner von Braunstraat 54 Heer tel. 23909. Fabrieksnieuwe kinderwagens v.a. f 125.- wandelwagens v.a. f 62,50 combinatie wagens (4 in 1) v.a. f 187,50 k. stoelen, boxen- reiswiegen enz. Ook 's avonds. Wordt aan huis bezorgd. x

Lange BRUIDSJAPON te k. m. 38-40 met lange sleep en sluier en kroontje. Stikkerstr. 11, Schaesberg. Na 6 u. x

CASSETTERECORDER, kompleet, gewone prijs f 219, bij ons f 139. — Van Stratum, Salmstraat 56, Geleen. x

Te k. BIJZETGASFORNUISJE. Uiverstraat 31 Heksenberg.

CASSETTERECORDER met FM radio, batterij en lichtnet, kompleet, gewone prijs f 398, bij ons f 279. — Van Stratum, Salmstraat 56, Geleen. x

PORTABLE kompleet, gewone prijs f 39, bij ons f 19.50 Van Stratum, Salmstraat 56, Geleen. x

NU OF NOOIT. Hele damespruiken, 100% echt mensenhaar. Voll. gegarand. Alle kleuren en gewenste kleuren in voorraad. Speciale prijs excl. watergolf f 55.—. U wordt op verzoek gratis aan huis afgehaald (binnen straal van 8 km). Dameskapsalon Ursula, Hommerterweg 82 te Hoensbroek, tel. 045—213417, na 6 uur 212936. x

AUTO-TRANSFERS. Reklameborden. Zelfklevende letters. Vlug klaar. Inter Signet, — Pr. Hendriklaan 145, Brunssum, tel. 045-254437. x

GRINTTEGELS in de maten 50 x 50, 60 x 40, 40 x 40, 30 x 40, 50 x 25, zeskant of rond. Betonwaren bedr. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, bij station tel. 045-213877. x

VERS VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers koopcentrum, Kouvenderstr. no. 57, Hoensbroek. x

DAMES: mooie collectie najaars- en wintermantels. Betaling in 10 maanden, zonder rente. Br. ond. no. 2426 bur. dez. x

DAMES: mooie collectie najaars- en winterjaponnen, deux-pièces en wintermantelpakjes. Betaling in 10 maanden, zonder rente. Br. ond. no. 2427 bur. dez. x

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmapl. 3 Heerlen. Met garantie en evt. gespreide betaling. x

TRILBETONPALEN en platen v. gar., schuttingen enz. Uitgew. grint- en kleurbetontegels, traptreden, afrasteringspalen enz. P. Mertens en Zn., Roebroekweg 21, H'heide, tel. 045-212813 x

Reeds vanaf f 15.— per maand kunt u in het bezit zijn van een PIANO. Pianohandel Laven, Geerstraat 61 Heerlen, tel. 714054. x

ANTIEK. 25 gerest. eiken kasten te k. Hobby Centrum A. Lenssen, Beatrixlaan 22A, Spaubeek, tel. 04493-1812. x

Te k. aan spotprijs weg. plaatsgebr. 800 Bioskoop-KLAPSTOELEN, in partijen van 100 stuks. A. Otermans, Natuurbad 51, Valkenburg, tel. 04406-2914 b.g.g. 2682.

Betonmolens, lasapparaten, KRUIWAGENS, heteluchtkanonnen, bouwliften, gegoten ralroosters, handsneeuwruimers, enz. aan import prijzen. Dassen, Machine import, Kampweg 10-37a, tel. 04408-516-756, Gronsveld. x

Duitse LASAPPARATEN compl. m. alle toebeh. 160 amp. licht of kracht f 296.-. 5 jr. garantie. Dassen, Machine import, tel. 04408-516-756, Gronsveld. x

Zeldzame gouden Chinese MUNT anno 1780. Br. on. nr. G 876 bur. dezer.

KINDERWAGEN te k. i.z.g.st. Strolenberg Kipstraat 4 Kerkrade.

Te k. KINDERWAGEN hoog model te bevr. Poyckstraat 59 Kerkrade. Na 6 uur. x

Blaupunkt 59 cm TV autom. druktoets bed. zeer smal. Bijz. mooi f 175.- Graetz 59 cm tv alle zenders f 95,- Grundig grootbeeld tv met UHF f 85.- Kuba 59 cm tv automatic f 125.- draagbare tv 3 st. 47 49 51 cm. f 150.- Gar. inruil Dr. Calsstraat 23 (station) Schaesberg. x

Te k. KINDERWAGEN. — Hoog model, wit-blauw. — Craubekerstr. 35, Klimmen. Na 19.00 uur. x

Grote keuze en beslist laagste prijs in nieuwe MEUBELS, klassieke bankstellen, pr. dralon bekl. vanaf f 695; massief eiken eethoeken v.a. f 395; moderne eethoeken v.a. f 125; eiken kasten, 2 mtr. v.a. f 450, enz. Op de Vey 61, Geleen, telef. 3950 (geen winkel). x

WINDSCHERM, ijzer, ter bevestiging op muur 1.5 x 3,65 mtr. Heesbergstr. 16, hoek Zandweg Heerlen.

Te k. een JONGENSCOSTUUM m. 164, 1 jongensregenjas m. 164. Prijs f 30.- Z.g.a.n. kolenhaard prijs f 25.- Koekoekstraat 18 Hoensbroek. x

Te k. Kolen Super CONVECTOR i.z.g.st. beige-grijs. Teg. elk aann. bod. Kerkweg 2 Boukoul-Swalmen tel. 04740-1634.

MELKWIJK te k. of te h. te N.hagen. Br. o. no. N 6018 L.D. N.hagen.

Te k. SNELWASMACHINE met centrifuge. Prijs f 75.- Wieenweg 71 Brunssum.

Prima AARDAPPELS Bintjes 1e kwal. 20 ct per kg. Uw wintervoorraad wordt gratis gepoederd en thuis bezorgd. Tevens tulpenbollen vanaf 8 ct. per st. Veendrick ingang kasteel Amstenrade tel. 04492-1728. x

Te k. van part. oude antieke eiken KAST en ladenkast. Brunssummerweg 190 Waubach tel. 04443-2952. x

Te k. DRESSOIR, ledikant met nw. matras en verenbed, niet 's zaterdags. Pleyweg 23 Palemig-Hrl. x

Te k. BUTAGASKACHEL m. fles. Vrijheerenberg 23 Heksenberg.

Te k. gr. aardgas GEVELKACHEL, kl. en gr. aardgashaard, gecomb. aardgaskolenfornuis, oliekachel v. werkplaats. Oliekachel voor kamer. Zeer mooie grijze kolenconvector. Zwarte kookhaard, butagaskachel m. fles nw. karpet f 125.- gebruikt karpet f 50.- Jabo vloerbedekking f 25.- mod. woonkamerkast, woonkamerstoelen m. boipoten (f 5.- p.st.), mooi dressoir f 50.-, 2 clubs f 25.- couch f 25.- ijzer hek v. inrit f 75.-, 2 en 3 drs. kleerk., zeer oude kleerkast enz. Onderstestraat 9, Palemig-Heerlen vlakbij manège Thijssen.

Een eiken DRESSOIR 2 m. l. en 2 armstoelen f 75.- Burg. Ceulenstraat 10 Maastricht tel. 19419.

Te k. aangeb. z.g.a.n. Passap-Combi BREIMACHINE (dubbelbeds en tafel) en wit Etna bijzetkolenkachel. Te bevr. na 18 u. Scharnerweg 111 Maastricht.

Aangeb. autom. filmcam., filmzon, statief. PROJEKTOR proj.tafel en filmlasapp. 5x gebr. weg. omstandigh. wasmach. m. verw., smeedijz. kaptafel m. 3 del. spiegel. Looimolenstraat 18 Sittard. x

Te k. Combin. KINDERWAGEN z.g.a.n. kleur d.b. h.m. Lempenersstr. 24, Kerkrade.

Te k. BIJZETFORNUIS m. Küperbusch. Jabeek Wiegelraderweg 46. x

Te k. compl. WONINGINRICHTING, t.v.'s, wasautomaten. Betaling tot 30 mnd. Geen bank. Bel 04444-1840. x

BANKSTELLEN, nw. collectie in dralon, stof en skai, beslist goedk. Inruil en gem. betaling. Kock, Kampstraat 62, L.heuvel-Geleen tel. 3412. x

Koopjes in SALONKASTEN, bergmeubels, eethoeken, slaapk., oudholl. kamers. Inruil en gemakk. betaling. Kock Kampstraat 62 L.heuvel-Geleen tel. 3412. x

Spotkoopjes! 4 CLUBJES f 85.- pracht salonkast f 365.- pr. bankstel vanaf f 435.- 2 pers. ijz. led. f 224.- bekl. stoel f 75.- verder pracht bankstellen, div. kasten, tafels, stoelen, partij boeken enz. Spotprijs. Hubert Bloemenmarkt 8 L.heuvel Geleen tel. 2760. x

Candy WASAUTOMAAT 5 kg f 498.- inr. en financ. mog. Haas Rijksweg Nrd. 4 Geleen. x

Zonder aanbet. p.l. Philips zw. wit T.V. f 32,50 p. mnd. Haas Rijksweg Nrd. 4 Geleen. x

Oudh. hoek- en LADENKASTEN m. slot vanaf f 139,50 Haas Rijksweg Nrd. 4 Geleen. x

Zonder aanbet. Aristona kleur T.V. f 85.- p. mnd. Haas Rijksweg Nrd. 4 Geleen. x

TE KOOP GEVR.

Gevr. SALONKAST, oliehaard, gashaard en minigaskachel. Kock Kampstraat 62 Geleen tel. 3412. x

Te k. gevr. TYPEMACHINE, restanten en winkelopr. v. speelgoed, luxe en huish. art., mod. meubels, radio, bandrec., plat.speler, boeken enz. enz. Br. m. prijs aan Hubert, Bloemenmarkt 8 Geleen tel. 2760. x

Olie- of GASHAARD te k. gevr. Br. m. kleur, merk en prijs Postbus 30 Geleen. x

TE HUUR AANGEB.

Te huur op beste stand Bloemenmarkt Lindenheuvel: WINKEL met of zonder bovenwoning. Inl. tel. 3657, Geleen.

Te huur aangeboden ± 100 m2 verwarmde SOUTERAINRUIMTE. Geschikt voor kantoor- teken- of opslagruimte, gel. te Amby In de Oo. Te befr. Expl. Mij Keulen NV, Molenstraat 40, Geleen 04494-6900. x

Kerkrade: KOSTHEREN gevraagd; aparte kamers, met douche. Br. ond. no. 2545 bur. van dit blad. x

Huur nieuwe Philips TELEVISIE met alle programma's tegen aantrekkelijke maandelijkse huurprijs. Altijd opzegbaar, altijd recht van koop, gratis reparatie en onderhoud. Vandaag besteld, morgen kijken. Bel dan (ook 's avonds). Suyver & Roosen N.V., sedert 1884, Heerlen, tel. 045—717882. x

HUIS te huur, vlakbij centrum Heerlen. Ind.: begane grond: 3 achter elkaar liggende kamers, totaal 12 mtr lang, 4 mtr breed, verder keuken, bijkeuken, gang, toilet en kelder; 1e verd.: 4 slaapkam.; 2e verd.: zolder en 1 kamer. Grote garage; huis geheel centr. verwardm. Moet door huurder opgeknapt worden. Huur f 250.— per mnd. Alleen gegadigden met een vaste funktie inherent aan de huur, gelieven te schrijven onder no. 2547 bur. van dit blad.

Te huur aangeb. KAMERS met c.v. en kookgel. in Hoensbroek. Akerstraat 88, Hoensbroek. x

Te huur gem. KAMERS gebr. v. douche, toilet, keuken, telef. in het centr. van Sittard. Tel. 04490—9235. x

WINKELRUIMTE met kleine woning te h. Prima ligging. Akerstr. 53, tel. 0445-2507. x

3 gestoff KAMERS te h. in centrum Heerlen. Br. ond. nr. A 876. x

Te h. MIDDENSTANDSWONING. Ruysdaellaan Geleen. Te bevr. 04400-22818. x

Te huur aangeb., gemeubil. FLAT v. 1 pers. te Sittard f 100,— per mnd. Br. ond. no S 7273 L.D. Sittard.

HUUR nw. t.v.'s, wasautomaten, diepvrieskisten, koelkasten, gasfornuizen, elektr. artikelen, bankstellen. Volledige gar. en onderh. gratis. Altijd recht van koop, met aftrek van betaalde huurpenningen. Tel. 04444-1840. x

TE HUUR GEVR.

Te h. gevr. door echtpaar zonder kinderen — met hond — WONING of ongemeubileerde kamers met gebruik van keuken. Omgeving Heerlen - Kerkrade - Schaesberg - Eygelshoven. Aanmeldingen: tel. 04444-1566. Liefst na 18 uur. x

Alleenst. heer, 40 j. Prett. omgangsvormen, huis, karakter, gewone stand, vraagt deg. KOSTHUIS met voll. verz. Geen pension. Afstand geen bezw. Br. o. no. A 875 L.D. Heerlen.

Nette jongeman (21 jr.) zoekt KOSTHUIS in Heerlen. — Weekend afwezig. Br. ond. no H 876 bur. dezer. x

Heer, 51 jr., zoekt net KOSTHUIS met huiselijk verkeer omg. Heerlen. Br. ond. no M 876 bur. dezer.

Jongedame z. m. spoed gem. of ongem. KAMERS m. wasen kookgel., liefst C.V. in Brunssum. Br. ond. no B 1225 L.D. Brunssum.

Militair zoekt KAMER voor weekend met of zonder kost. omg. Waubach. Putweg no 1. Waubach.

RUILEN

HOEKWONING m. opr. en pl. voor gar. te Geleen, Ind. gr. doorl. kamer, keuken, en bijk., 3 slp.k. Huur f 105. Wil ruilen met huis Brunssum of Susteren. Liefst kleine woning. Br. ond. nr. G. 2413 L.D. Geleen.

HUIZEN

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop o.a. in Brunssum - Bunde - Echt - Geleen - Heerlen - Limbricht - Sittard - Stein Vrijbl. inl. verstrekt Makelaar Lindelauf, Caldenbornstraat 14 te Voerendaal-Kunrade. Tel. 04446-1579 x

MIDDENST.-WONINGEN in aanbouw of te bouwen in de volgende plaatsen: Beek Neerbeek Geleen, Eygelshoven, Bocholtz en Elsloo. Vrijbl. inlichtingen verstrekt u Bouwadviesbureau Ter Horst, Beukenlaan 46 Bunde tel. 04401—1898. x

Te koop te Wittem de zeer fraai gelegen oude WATERMOLEN met grote woning, stallen en 2 ha grond, visvijver etc. Dit object valt onder monumentenzorg, de molen is geheel intact. Vraagprijs: f 120.000. Makelaardij Hendriks o.g. Tel. 714315. Beursmakelaar.

Te k. of te huur gevr. BEDRIJFSRUIMTE ± 200 à 400 m2 Sittard-Geleen of Heerlen. Tel. 045-213616 of 's avonds 04406-5034. x

Te k. gevr. BOUWGROND 1000-15.000 m2. H'broek of omgeving. Br. o. nr. H 3278 L.D., Hoensbroek.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstreken gevraagd. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, makelaar in Onroerende Goederen. Beëdigd Taxateur. Pijnsw 70, Heerlen, tel. 717237. x

Geleen: te bouwen 3- en 4 sl.-woningen te k. Kooppr. v.a. f 47.909. Rente en afl. v.a. f 288 p.m Bouwadviesbureau ter Horst, Beukenlaan 46 Bunde, tel. 04401-1898. x

Te k. grote 4 sl.k. MIDDENST.WONING m. cv aan de Beneluxlaan Geleen. Bevr. aann. E. M. Penders, Hegstr. 15 Geleen, tel. 5305. x

Bent U geïnteresseerd in een onroerend GOED? Met de Woninggids zult U zeker slagen. Op aanvraag geheel kosteloos verkrijgbaar bij Stienstra Heerlen NV Tempsplein 26 te Heerlen, telefoon 04440-12255 of Maastricht Al. Battalaan 85, telef. 04400-19177. x

Te k. WOONHUIS, goed onderh. woonk., keuken, badk. 3 slaapk., zeer grote bergruimte, kelder. — Te bevr. Ankersweg 22, Holtum-Born. x

Te k. gevr. BOUWGROND 1000-1500 m2. H'broek of omgeving. Br. o. nr. H 3278 L.D. Hoensbroek. x

Spaubeek. Halfvrijstaand WOONHUIS met garage en aangelegde tuin. Direct te aanvaarden. Bwj. 67. Vraagpr. f 34.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Geleen 3 SLAAPKAMER-WON. met garage twee onder een dak. L-kamer aluminiumramen luxe afwerking alle kosten incl. v.a. f 47.500,- Premie f 10.200,- eigen geld ± f 7.000,- Gelegen aan de Knapenstraat nabij Past. Vonckenstraat Bouwbedrijf Baggen in de Putherberg Geleen - Munstergeleen, tel. 04494-3652. x

Munstergeleen: HERENHUIS met gar. c.v. Vrijst. 4 slpk., v.a. f 56.410,- v.o.n. eigen geld f 6000,- Rijksbijdrage f 7896,- Vrijst. 3 slpk. v.a. f 54.380,- v.o.n. eigen geld f 5840,- Rijksbijdrage f 4149,- Halfvrijst. 3 slpk. v.a. f 52.450,- v.o.n. eigen geld f 5581,- Rijksbijdrage f 7189,- Limbricht: bungalow met gar. en herenhus met gar.cv/c.a.s. Bungalows, 3 slpk. v.a. f 54.583,- v.o.n., eigen geld f 5.860,- Herenhuis 4 slpk. v.a. f 59.285, v.o.n., eigen geld f 6330,- Rijksbijdrage f 4566,- Elsloo; herenhuis met gar. c.v. Halfvrijst. 4 slpk. v.a. f 51.168,- v.o.n. eigen geld f 5464,- Rijksbijdrage f 13.750,- Halfvrijst. 3 slpk. v.a. f 47.688,- v.o.n., eigen geld f 5148, Rijksbijdrage f 12.850,- Spaubeek herenhuis met gar. Halfvrijst. 3 slpk. v.a. f 48.395,- v.o.n, eigen geld f 5155,- Rijksbijdrage f 5985. Prospectmateriaal wordt u op aanvraag gratis toegezonden. Tel. inl. 04402-2244. bij geen gehoor 04494-8490; 04400-22190. — Projectontwikkeling Mesterom Stationsstraat 8-10 Postbus 77 Beek (L.). x

Te k. gevr. te Voerendaal - Welten - Klimmen - Heerlerbaan of dir. omg. vrijliggend WOONHUIS met 5 slp.k. en gar. ca. f 60.000 cont. aanw. Br. ond. nr. 2541 b.d.

Heerlen. Tussenliggend WINKEL-WOONHUIS met aparte opgang naar woonhuis. Direct te aanvaarden. Vraagprijs f 28.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Sittard. Halfvrijstaande MIDDENSTANDSWONING met garage en tuin. 3 mnd. na koop te aanv. Bwj. 69. Koopprijs f 38.500. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl., tel. 045-712255.

Gulpen. Zeer goed renderend PENSIONPAND. Bwj. 64-65. Capaciteit 40-50 pers. Vraagpr. f 130.000. Inl. Stienstra n.v. Tempspl. 26 Hrl. tel. 045-712255.

Wilt u uw WONING verkopen? Belt u ons even. Ons kantoor is aangesl. bij de Beursvereniging Limb. Makelaars. Uw pand bij ons in verkoop bij 17 collega Makelaars over geheel Zd-Limburg met dus zeer grote kans van spoedig succes. Over voorwaarden en condities zullen wij u gaarne inlichten. Makelaardij Hendriks Lid. Ned. Bond Makelaars. Beëd. Taxateur O.N.-str. 47 Heerlen. tel. 714315 b.g.g. 719430. x

Heerlen voord. te k. modern WOONHUIS m. bloemenkas en berging. Zeer gesch. voor bloemenzaak. Het pand is geh. onderkelderd, gas vc. gr. doorzonk., eetk., mod. keuken, bijkeuken, 3 slp.k., badk. met ligbad evt. garage. In overleg spoedig te aanv. Br. o. nr. D 875 b.d. x

Van part. te k. in Heerlen centrum halfvrijst. vooroorlogs HERENHUIS voorz. van cv gas. 3 slp.k., 1 mansardek., zolderf. Goed onderh. Aanv. direct f 49.000. Br. o. nr. Z 873.

DIEREN

Te k. jonge HENNEN aan en tegen de leg. Vaesrade 43, Nuth, tel. 04447—1284. x

Te koop aang. RUNDEREN, goede pinken, graskalveren. Zeer goedkoop. Cerfontain Beatrixlaan 18, Spaubeek, tel. 04493—1323. x

Te k. PONY met kar en tuig. Meijers, Rijksweg Centr. 59, Geleen, tel. 04494-2092. x

Dierenbescherming Geleen, Guido Gezellelaan 37, zoekt eigenaar van een Duitse HERDER.

Weg. omst. pracht D. HERDER, reu, manvast. 1½ jr. f 90. Geerstr. 52 Heerlen.

Te k. Schotse COLLIE (Lassie) 1½ jaar oud. Dr. Ariënsstr. 26, Terwinselen (Kerkrade-W.).

Te k. n.v.o.k. m. n. x. Goed afgericht, scherp en handsmeedwerk haardstel. Dom. Werdenstr. 6 Waubach.

Goed tehuis gezocht voor jonge POESJES. Gratis af te halen. Caumerweg 26 Heerlerbaan. x

Te k. witte POEDELS 6 tot 8 wkn. oud M. J. Doppers Vierhoeksingel 73 Oss (N. Br.)

Te k. 3 GREYHOND's teven 9 w. oud f 150.- per st. R. Sweelssen Prinsenstraat 4 Heerlen (Eikenderveld) woensd. 15.20 uur.

KANARIES te k. Boerhaavestraat 12 (bij ON II) Schaesberg.

AUTO'S & MOTOREN

Wij kopen alle AUTOMOBIELEN voor goede prijs, contant geld. Schadewagens of defect geen bezwaar. Bin-Hoensbroek of bel. 045-211001 x

Met 3 mnd. of 10.000 km garantie voord. PEUGEOT 504 wit 10 mnd. oud, Taunus 67 wit 12M, Taunus caravan 17M 65, VW 1200 65, Opel Kadett 65, Toyota caravan 65 goedkoop. Opel Rekord 63. Garage M. v. Hees, Litscherveldweg 3. Heerlerheide, achter dancing Nationaal.

Autobedrijf Hamers He... biedt aan: AUSTIN ... rood, MG Midget ... groen 68, Simca 1500 ... pook 66, BMW 2800 ... BMW 1800 type ... groen; Opel Kadett ... Opel Rekord 1900 ... pook zilvergrijs, Opel 1500 66 4-bak blauw, ... Rek. 1500 M 4-bak wit ... car. 1700 S 68 grijs, Opel ... 67 wit, Opel car. 1700 ... groen, BMW 2800 70 ... gel., Ford 12M 68 ... div. kleuren, Ford ... 1500 68 rood, Ford ... 1200 68 rood, Ford 17M type 67 m. pook enz. Ford 17M 66 blauw, ... 17M 4-drs. m. nw. ... grijs, Ford Transit ... grijs, VW bus m. ... wit. VW 1600 68 beige ... 1300 de l. 68 grijs, VW ... de l. 67 rood, VW ... 67 wit, NSU 1200 C 68 ... Austin Sprite 64 spec. ... pen, Renault 8 ... Simca 1300 66 beige, ... 1000 66 grijs, Fiat 850 ... Fiat 125 68 blauw, ... f 700.- Bromf. Sparta ... ken oud f 600.- Verkoop ... der garantie. Alle keuring ... toegestaan. Inruil en ... ciering mogel. ... Hamers, In de ... Heerlen (hoek ... rallelweg, direkt achter ... tankstation Bastiaans ... 045-716045. Dagelijks ... uur.

Door inruil op Peugeot ... Triumph bieden wij ... aan: PEUGEOT ... kleur groen 22.000 ... staat van nieuw, Peugeot ... 1969 beige. Peugeot ... 1x groen en 1x rood, ... ot 404 1967 injecti ... ren bekleding bruin, ... 404 1967 grijs + zwart ... ren bekleding, Triumph ... ald 13 60 1968 rood, ... accessoires, Triumph ... 12/50 1967 groen, ... 1968 groen, Sunbeam ... 1968 licht groen met ... cessoires, VW 1300 ... 1968 met schuifdak, ... 16 TS 1969, Chrysler ... 1966 in uitstekende ... Ford Cortina 1966 wit, ... 12M 1964 wit. Auto... W. Collaris NV, Kouven... straat 135-143, Hoensbroek ... tel. 045-213636.

Attentie! Hier het adres ... nieuwe en gebruikte ... wagen-ONDERDELEN ... div. ruildelen, o.a. ... dynamo's, starters, ... pen, koppelingsplaten, ... assen, carburators en ... Hade, Rijksweg 71 Vilt ... en Terblijt, tel. 04406-...

VW 1300 69 68 66, VW ... ant 67, VW 1500 Ponton ... Ford Escort 68, Fiat ... drs. 66. Diverse goedkope ... ruilwagens. Inruil en ... cieren mogelijk. Wagens ... VW-garantie. Garage ... tomobielbedrijf Herum ... Volkswagendealer ... burg. Tel. 2200.

Wilt U een AUTO ... pen groot of klein, dan ... U bij P. Joosten zijn ... tant Geld. Scharnerweg ... 7 Maastricht tel: 27308

COMMISSIE ADVISEERT:

„Filiaal" van Groningse Universiteit in Leeuwarden

LEEUWARDEN, 13 okt. — Een universitaire vestiging in Friesland in het verband van één universiteit van het noorden moet met kracht worden nagestreefd. Verwerkelijking daarvan in de nabije toekomst is van belang voor de regionale en sociale spreiding van het onderwijs, voor de economische en sociaal-culturele ontwikkeling van Friesland en voor de matiging van de zeer snelle groei van de universiteit in Groningen.

Zo luidt de slotconclusie van het rapport„ dat is uitgebracht door de vorig jaar ingestelde gezamenlijke werkgroep van de rijksuniversiteit te Groningen en de commissie wetenschappelijk onderwijs in Friesland.

In het rapport wordt onder meer gewezen op de uitzonderlijk snelle groei van de universiteit te Groningen (een verdrievoudiging van het aantal studenten in de periode 1960-'70 en daardoor de snelst groeiende universiteit in Nederland) en de grote problemen die daaruit voortvloeien, zowel wat de huisvesting van diverse faculteiten en studenten als wat de personeelsvoorzieningen betreft.

Het aftakken van een deel van de groei naar een tweede vestiging zou volgens de werkgroep daarom zeer wenselijk zijn. Deze nevenvestiging zou dan in 1980 minstens 1500 studenten moeten overnemen. Als dit aantal 2000 zou worden zouden in Groningen 500 studentenkamers minder nodig zijn en zouden andere voorzieningen worden ontlast.

Aangezien het ruimtegebrek in Groningen het ernstigst is in deze faculteiten en zij een samenhangend geheel vormen, wordt in het rapport een concentratie in Friesland aanbevolen van de maatschappij-wetenschappen: rechtsgeleerdheid, economische wetenschappen, sociologie, psychologie en opvoedkunde. Er wordt niet gedacht aan een nieuwe volledige universiteit of een afzonderlijke faculteit.



● Model „Dongo", uitgevoerd in een zijden organza. De sjerp heeft hetzelfde dessin als in de mouwen.

Het „Spook" van Feraud

Het is moeilijk te zeggen wat in de winterkollektie van Louis Feraud meer te bewonderen was: de originaliteit van de modellen, of de artistieke dessins van de stoffen die hij voor zijn creaties gebruikte.

Ik geloof dat het eigenlijk de kombinatie van beide elementen is. De geraffineerde verwerking van het materiaal waarbij het dessin wel duidelijk een funktie heeft in de belijning lijkt me de oplossing. De maxijurken van Feraud zijn feestjurken in die zin dat ze iets vrolijks en spontaans hebben.

Hij gebruikte stoffen van Ducharne, bij voorkeur een zijden organza of een soepele wollen stof. De dessins worden voor Ducharne ontworpen door een zekere Per Spook. Het lijkt alsof hij met een penseel de figuren heel licht en zonder vooropgezet plan op de stof heeft aangebracht. De herhaling van de motieven en de uitgekiende kleurenkeuze wijzen echter wel degelijk op een kunstenaarsbrein dat precies weet wat het doet. Het is ook de dessinering die Feraud doet verschillen van zijn modemakkers. Bij hem is de maxi-look niet alleen maar een teruggrijpen naar een vroegere mode, hij voegt er een nieuw element aan toe dat helemaal van deze tijd is. De vier foto's geven een impressie van Ferauds winterkollektie 70-71.



● Een doorkijk-maxi eveneens in zijden organza. Het model heet „Fleurs de lune".

Humanistische raadslieden:

Geestelijke verzorging moet geen dienst zijn

DEN HAAG, 13 okt. — De geestelijke verzorging is voor de dienstplichtige militairen ook min of meer dienst. De humanistische raadslieden bij de strijdkrachten menen dat het goed zou zijn om, in de toekomst, van deze „vreemde verplichting" af te stappen.

„Er is de mogelijkheid tot vrijstelling maar die moet men aanvragen. Er wordt weinig gebruik van gemaakt, omdat men niet de kans wil lopen een of ander korvee opgedragen te krijgen. Het is trouwens meestal makkelijk je van de „G.V." te drukken. Het gevolg is, dat rondom de geestelijke verzorging een sfeer van verplichting hangt met alle wrevel en verveling daaraan verbonden".

De raadslieden schrijven dit in een rapport over de ontwikkeling van de humanistische geestelijke verzorging in de dienst. Zij voegen hier direct aan toe, dat deze stap konsekwenties zal hebben: „Zeker in het begin zullen misschien veel jonge mensen voor vrijstelling kiezen. Dat is best mogelijk. Maar dan komt het moment dat de geestelijke verzorgers zich gezamenlijk waar zullen moeten maken".

Actrice Mia Goossen overleden

NIJMEGEN, 13 oktober — In het Canisiusziekenhuis te Nijmegen is gisteren op 45-jarige leeftijd overleden de actrice Mia Goossen. Zij onderging verleden week vrijdag een hersenoperatie, welke ingreep haar echter niet meer heeft mogen baten.

Mia Goossen werd 20 september 1925 geboren in Zeddam, maar door haar verhuizing twee jaar later naar Kerkrade voelde zij zich Limburgse. Zij viel op tijdens amateuropvoeringen in het openluchttheater te Valkenburg. Gabriël Beckers haalde haar bij de Speelgroep Limburg waarvoor zij optrad als Ophelia in Hamlet en Desdemona in Othello. Daarnaast in veel andere stukken.

Bij de oprichting van de Maastrichtse Toneelacademie behoorde zij tot de eerste studenten. Haar einddiploma haalde zij aan de Toneelschool van Arnhem waar zij nog in hetzelfde jaar geëngageerd werd door toneelgroep 'Theater'. Met een onderbreking van slechts een seizoen (1961-'62) toen zij bij de Haagsche Comedie speelde als 'Lila' in 'Arme Bitos' van Jean Anouilh en als Josephine in 'Bittere Honing' van Shelagh Delaney is zij bij Theater actief geweest. Bekende rollen van haar werden 'Miep' in 'Het dagboek van Anne Frank' de stiefdochter in Pirandello's 'Zes personages op zoek naar een schrijver' en Momina in 'Vanavond improviseren wij' van dezelfde auteur.

Voor haar rol van Kathleen in 'Tocht naar het duister' van Eugène O'Neill werd zij onderscheiden door de stadsschouwburg van Arnhem. Bekend zijn haar creaties in stukken van Brecht: Johanna Dark in diens 'Johanna van de slachthuizen', Anna in 'Trommelen in de nacht' en bijzonder de dubbelrol Shen Te-Shen Ta in 'De goede mens van Sezuan'.

Tot haar vele televisierollen behoren haar prachtige vertolking van 'Jane Eyre', van 'Nora' in het gelijknamige stuk van Ibsen, haar rol in 'Het huis van Bernarda Alba' van Garcia Lorca. Zij trad op in de films 'Als twee druppels water' en 'Het mes' van Fons Rademakers.

De crematie vindt plaats in het crematorium te Dieren op vrijdag 16 oktober om 14.00 uur. De uitvaart geschiedt vanaf de stadsschouwburg te Arnhem waar van elf uur af het stoffelijk overschot ligt opgebaard.

PAUS PAULUS:

„Abortus mag in geen geval"

VATICAANSTAD, 13 oktober (KNP) — Paus Paulus heeft elke vorm van abortus en van euthanasie afgewezen via een brief, die de kardinaal-staatssecretaris Villot heeft doen toekomen aan de secretaris-generaal van het Internationale Verbond van Katholieke Artsenverenigingen dr. James Farrugia. De brief werd voorgelezen op het congres, dat gisteren in Washington is begonnen.

De paus heeft het onderwerp van het congres, dat juist zal gaan over de bescherming van het leven, als uitgangspunt genomen, om het standpunt van de kerk over de abortus en euthanasie te herhalen. Daarom wordt duidelijk verwezen naar de uitspraak van het tweede Vaticaans concilie, dat de kwestie van de abortus al eerder onder de loupe genomen heeft. Het concilie noemde afdrijving en doden van het kind een afschuwelijke misdaad.

Actieweek van Veilig Verkeer rond het huis

AMSTERDAM, 13 okt. — „Kind op de weg" is het motto van de maandag begonnen nationale verkeersweek. Vorig jaar werden 351 kinderen tot en met 10 jaar in het verkeer gedood en 5901 gewond. In 1968 kwamen 345 kinderen tot en met 10 jaar om door een verkeersongeval en werden 5300 gewond.

Veilig Verkeer Nederland (zoals het Verbond voor Veilig Verkeer thans heet) heeft zich voor deze grootscheepse actie verzekerd van de medewerking van kleuterscholen, kruisverenigingen, gemeentebesturen en de eigen afdelingen in het hele land.

Ter gelegenheid van de start zei prof. ir. A. Heetman dat drie gevarensituaties waarvan vrijwel dagelijks kinderen het slachtoffer worden onder de aandacht van het publiek zullen worden gebracht: de plaats van het kind in de auto, het oversteken en het spelen op de weg. Prof. Heetman noemde het tegenstrijdig dat het kind binnen de woning tegen **alle mogelijke gevaren wordt beschermd (de kinderbox is hiervan een sprekend voorbeeld)**, maar erbuiten, in de auto, wordt het vaak letterlijk losgelaten op de dodemansplaats, naast de bestuurder.

Vorig jaar werden 48 meerijdende kinderen tot en met 10 jaar gedood. In 1968 waren het er 45. De stijging houdt verband met het toegenomen aantal auto's, maar ook met de omstandigheid dat veel kinderen in de auto een plaatsje krijgen dat catastrofaal kan zijn. „Kinderen horen op de achterbank, mét een goedgekeurde gordel aan".

Onderzoekresultaten in het buitenland rechtvaardigen volgens prof. Heetman de conclusie, dat één op de drie bij een ongeluk op straat betrokken jongens of meisjes een kind was, dat in zijn spel was verdiept. Jonge kinderen letten nagenoeg niet op voorbijrazend verkeer. Naast een consequente verkeersopvoeding in het gezin en op school, is de meest voor de hand liggende oplossing van dit probleem het treffen van meer speelvoorzieningen om het kind in zijn vrije tijd van de weg te halen.

VANDAAG OP RADIO EN TV

NEDERLAND I

10.45 **Schooltelevisie.** Biologie in de brugklas. (2.) The seventh key (2).
14.00 **Schooltelevisie.** Kijk als je tekent zie je meer (4). Dieren in de dierentuin (3).
18.45 **K. De Woefs en de Lamaars**
18.55 **K. Journaal**
19.04 **K. De rare vogels.** (3) „Een rare chinees" Jeugdserie.
19.30 **AVRO's toppop**
20.00 **K. Journaal**
20.20 **Peyton place.** Televisieserie
21.10 K. De Engelbert Humperdinck-show. Amusementsprogramma
22.00 **AVRO's televizier-magazine**
22.50 **K. Journaal**
22.55 **Modelbegrip in wetenschap en techniek** (2). (Teleac)

NEDERLAND II

18.45 **K. De Woefs en de Lamaars**
18.55 **K. Journaal**
19.04 **Den Haag vandaag**
19.09 **Kunstsignalering**
19.30 **K. De dwaze wereld van Tommy Cooper.** Show rond Tommy Cooper
20.00 **K. Journaal**
20.20 **K. De biecht van een moordenaar** (3). Amerikaanse televisieserie
21.10 **Brandpunt Special**
21.25 **K. De klop op de deur.** Televisieserie. (3): „De oorlog".
22.15 **Voor de Biesbosch keert 't tij.** Documentaire
22.55 **K. Journaal**

DUITSLAND I

16.35 **K. Journaal**
16.40 **Robot Emile en tante Bodzenka.** Voor de kinderen
17.00 **Het Di-do-domino.** Spelen en leren voor ouders en kinderen
17.25 **Als zij allemaal mensen zouden zijn.** Moderne dierfabel
17.35 **Een oud huis wordt weer jong (1)**
17.55 **Journaal**
18.00 **K. De politieradio seint...:** „Het conservenblikje".
18.30 **K. Seid ihr alle da?** Khan Puk. Voor de kinderen.
18.40 **K. Hier und heute**
19.25 **K. De karavaan**
20.00 **K. Journaal**
20.15 **K. Een plaats voor dieren**
21.15 **K. Ik ben een olifant, Madame.** Film naar de roman van Thomas Valentin „Die Unberatenen".
22.50 **K. Journaal**

DUITSLAND II

17.30 **K. Journaal**
17.35 **Ich heirate (K)eine Millonär.** Televisie-serie
18.05 **Die Drehscheibe.** Vrijetijdsmagazine
18.40 **K. Münchener Bilderbogen.** Beelden van een grote provinciestad
19.10 **K. Betoverende Jeannie.** Vanavond: „De hond van porselein".
19.45 **K. Journaal,** aktualiteiten en weerbericht
20.15 **K. Alleen lichte gevechten in Da Nang.** Filmreportage
20.55 **Journaal**
21.00 **K. De invasie van Wega.** Vanavond: „De marionetten".
21.50 **K. Aspekten.** Culturele kroniek
22.35 **K. Journaal**
22.45 **De bruid van Lapua.** Finse speelfilm

DUITSLAND III

8.20, 10.20, 12.10 en 18.00 **Schooltelevisie**
18.30 **Studieprogramma.** Televisie op school
19.00 **K. Journaal en mededelingen**
19.05 **K. Klaas Vaak**
19.10 **K. Programma voor gastarbeiders uit Griekenland**
19.20 **K. Nieuws uit Noordrijn-Westfalen**
19.30 **K. Hier en nu**
20.00 **K. Journaal**
20.15 **Wereldprisma**
20.30 **K. Schaltplan des Geistes.** TV-serie
21.30 **K. Journaal**
21.35 **Commentaar**
21.40 **Voordracht.** Inge Langen leest de gedichten „Dichtung" en „Kritiker und Kenner" voor

BELGIE (NEDERLANDS)

14.00 **Schooltelevisie.** Groente op tafel. Economie: Geld. Biologie: de kangeroe. Film: Een tekenfilm groeit
17.00 **Schooltelevisie.** De slager. Nederlands: toneel: Nu noch; Fysica: druk.
18.55 **Zandmannetje**
19.00 **Tienerklanken.** Jazz Bilzen 1970 (II)
19.25 **Kijk en kook**
19.52 **Keurig Frans**
19.54 **Zoeklicht**
20.00 **Journaal**
20.25 **Beschuldigde, sta op!** De zaak-Lachaert
21.55 **Trefpunt**
22.45 **Journaal**

BELGIE (FRANS)

14.00 **Schooltelevisie**
17.35 **Journaal**
17.40 **Schooltelevisie**
18.05 **TV-club Junior.** Kultureel-magazine. Voor de kinderen
18.20 **Affiches.** Gesprekken met artiesten
18.50 **Bébé Antoine.** Voor de kinderen
18.55 **Miroir 2000.** TV-serie
19.25 **Weerbericht**
19.30 **Journaal**
20.00 **Le retour de Hollande.** TV-spel
21.25 **Filmkroniek**
22.10 **Journaal**

HILVERSUM I

7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Op het eerste gehoor: klassieke muziek in stereo (7.25 Horen en zien; 7.30 Nieuws; 7.32—7.50 Hier en Nu actualiteiten). 8.00 Nieuws. 8.11 Te Deum laudamus: gewijde muziek. 8.30 Nieuws. 8.32 (S) Voor de huisvrouw. (9.00-9.10 Gymnastiek voor de huisvrouw). 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Bijbelse verkenningen. 10.15 (S) Opera-aria's (gr.). 11.00 Nieuws. 11.03 Het wassende water, vervolghoorspel (1). 11.28 Voor de zieken. 11.55 Mededelingen. 112.00 (S) Van twaalf tot twee: gevarieerd programma (12.22 Wij van het land; 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw; 12.30 Nieuws; 12.41 Actualiteiten; 13.00 Raden maar , quiz). 14.05 Schoolradio. 14.30 Pizzicato: muzikaal middagmagazine. (16.00-16.02 Nieuws). Overheidsvoorlichting: 17.00 De Stichting tot wederopbouw van Curaçao via investeringen. Raymundo Debrot in gesprek met de heer P. van der Hoeven, van de Curaçao Development Corporation. 17.10 Voor de kleuters. 17.15 Hai!: jeugdprogramma. Politieke Partijen: 18.19 Uitzending van de Politieke Partijen Radikalenm 18.30 Nieuws. 18.41 Actualiteiten. 19.00 Licht ensemble en solisten. 19.45 Evangelie zonder masker, lezing (2). 20.00 Mixtuur: klassieke en moderne muziek (opn.) 20.40 Ons kind - onze school, documentaire. 21.20 Den Haag vandaag. 22.50 Mededelingen. 22.52 Kontekst: magazine waarin op de dingen wordt doorgepraat. 23.15 (S) Sticker: licht platenprogramma. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. (vervolg) (8.30-8.33 De groenteman.) 8.50 Morgenwijding 9.00 Uitgebreide reportage of herhaling NOS-programma. 9.40 Muziek uit de Middeleeuwen en Renaissance (opn.). 10.00 Voor de kleuters. 10.10 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. (11.00 Nieuws). 12.30 Uitzending voor de landbouw. 12.40 Knipperlicht: radio-verkeersmagazine. 13.00 Nieuws. 13.11 Radiojournaal. 13.30 Spiegel van België: muziek en nieuws van onze zuiderburen. 14.00 Jazz uit het historisch archief. 14.30 Rostrum of composers 1970: internationaal forum: moderne nederlandse muziek (gedeeltelijk stereo). 15.00 Van ta-ta tot totale taal: rubriek over het leven in de taal. 15.10 Stereo: Nieuwe grammofoonplaten met commentaar. 16.00 Nieuws. 16.03 Leopold Stokowski in gesprek met jonge musici. 16.25 Oude instrumenten uit het privé-bezit van de organist Willem Talsma, muzikale lezing. 16.50 Stereo: Schwetzinger Festspiele 1970: instrumentaal ensemble met klassieke muziek. 17.30 Trefpunt: discussie-rubriek over actuele zaken. 17.55 Mededelingen. 18.00 Nieuws. 18.11 Radiojournaal. 18.25 Stereo: Licht ensemble met zangsolisten. 18.55 Stereo: Big Band Beat: moderne muziek door The Skymasters. 19.25 Paris vous parle. 19.30 Nieuws. 19.35 Vanavond: gevarieerd programma. 22.00 0: jeugdprogramma. 22.30 Nieuws. 22.38 Radiojournaal. 22.55 Stereo: Signaal-Muziek van eigen tijd (opn.). 23.30 Horizon: een lied van Saadi. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

9.00 Nieuws. 9.02 Plaatjes voor de pep. (10.00 Nieuws). 11.00 Nieuws. 11.03 Een opvallend vrolijke gevarieerde visite: licht platenprogramma. (12.00 Nieuws). 13.00 Nieuws. 13.03 Ekspres: licht platenprogramma. 14.00 Nieuws. 14.03 De Eddy Becker Show. 15.00 Nieuws. 15.03 Driedraai. 16.00 Nieuws. 16.03-18.00 Mix: 120 minuten rijp en groen op alle toeren. (17.00 Nieuws.)

REGIONALE OMROEP ZUID

(188 meter, FM: kanalen 25 en 39)
19.00 Nieuws. 19.05 Nog even over... 19.10-20.00 Limburgs Symphonie Orkest onder leiding van André Rieu. Programma: Overture „Die Weihe des Hauses" (L. van Beethoven); Pianoconcert nr. 2 (B. Bartok); Vioolconcert nr. 2 (Oscar van Hemel).

BRT 2

(198,5 meter, FM: kanalen 22 en 36).
Antwerpen: 6.30 Nieuws 6.33 Lach-in, lach-uit. Lichte muziek (om 7.00 Nieuws, 7.30 Splinternieuws). 8.00 Nieuws. 8.20 Saloon. Country- en westernmuziek. 8.45 Pick-up Parade. Plaatjesvariété. 9.30 Filmmuziek.

Oost-Vlaanderen: 10.00 Nieuws. 10.03 Operettemuziek van Offenbach, J. Strauss, Millöcker en Kalman. 10.30 Divertimento. Lichte klassieke muziek en uitgelezen ontspanningsmuziek. 11.30 Emancipatie. Lichte muziek en nieuwtjes voor de vrouw. 12.00 Variété van twaalf tot twee (12.30 Splinternieuws, 13.00 Nieuws, 13.30 De stille lach).

Limburg: 14.00 Zestig minuten muziek voor alle oren. 15.00 Nieuws. 15.03 Vedette van de week: Jacques Raymond. 15.15 Het zal je plaat maar wezen (15.30 Splinternieuws). 16.30 Lichte melodieuze muziek.

West-Vlaanderen: 17.00 Nieuws. 17.10 De hitgolf van BRT-twee. 18.00 Licht en lief. Humor, kolder en hersengymnastiek met lichte muziek. 18.30 Splinternieuws. Avo-editie. 18.40 Lichte melodieuze muziek (om 19.00 Nieuws). 19.30 Zo is dit land. 19.45 Vrij-uit in humanistisch perspectief.

Brabant: 20.00 De hitgolf van BRT-twee. Progressieve platen en nieuws uit de popwereld. 21.30 Splinternieuws. 21.40 Luister van Brabant. Vanavond een concert door het koor Audite Nova. 23.00 Nieuws. 23.10-23.45 Katjes in het donker: dansmuziek.

RADIO LUXEMBURG

(208 en 49,26 meter)
Duits: 6.15 Der Fröhliche Weceker (6.57 en 7.57 Nieuws). 8.00 Von Haus zu Haus. 8.30 Voor de automobilisten. 9.30 Verzoekplaten. 9.57 Nieuws. 10.00 Dampf. Aktuelles mit Pfiff. 10.30 Muziek voor Eva. 11.30 Swing Up, Rolf. 12.00 Luxemburger Funkkantine. 13.57 Nieuws. 14.00 Kilometerstein 208 met Jochen. 15.00 Nablijven met Oliver. 15.45 Dampf. Aktuelles mit Pfiff. 15.57 Nieuws. 16.00 Starparade. 17.00 Verzoekplaten. 17.27 Nieuws. 17.30 Heute im Club.

Nederlands: 18.00 „208 op volle kracht" met de kanshebbers van Radio Luxemburg door Peter Koelewijn.

Engels: 19.30 Disk-jockey David Christian. 21.30 Bob Stewart. 23.30 Paul Burnett. 01.00-02.00 Disk-jockeys Hard Rock en Kid Jensen.

Elbee MODE huis
(het Flintstonehuisje)
Honigmanstraat 47, Heerlen
t.o. het postkantoor x

AUTO'S & MOTOREN

AUTORADIO'S à f 100,—. Jo Knops Automaterialen. Rijksweg Zuid 195. Sittard. tel. 04490—2718. x

AUTOLAKKEN 700 kleuren ook spuitbussen. Amstenraderweg 95 H'broek. tel 211929. x

Wij bieden te k. a. FIAT 850, 850 special 1500 comfort 124, 124 special 125, 125 special. N.S.U. type 110 68, Peugeot 404. Inr. en fin. mog. Automobielbedr. C. Muyres, Klein Graverstr. 154, Kerkrade-W., tel. 04445-3916. x

Te koop aangeb. DAF f 150.- Fiat f 150.- VW Variant f 150,-. Vinkenstraat 133 Heksenberg.

Te k. SKODA 67 i.g.st. km.st. 49.000 Marshallsingel 22 Vrieheide. x

Gevr. VW Fiat 600-850 Opel Kadett's enz. Contant geld. goede prijzen. Bel 045-211001. x

DAFFODIL de luxe 65 i.pr.st. Maastrichterlaan 87 Waubach.

Te k. OPEL Kadett 63 Oleanderstraat 37 Geleen.

Te k. BMW 63 f 400,. Rijksweg Nrd. 189 Sittard.

Inruilwagens BMW 2000 69-68, BMW 1800 69 63 67, BMW 1600 68-67, Opel Rekord 1900 coupé 67, Opel Rekord 1700 luxe 67, Ford Cortina GT 67, Volkswagen 1600 TL 65, ANWB-rapport — 3 mnd garantie. Autobedrijf Kera n.v. Kerkrade. Kerkradersteenweg 5. Tel. 04445-2525. A.s. zaterdag tot 18 uur geopend. x

DAFFODIL 63 Molenweg 4 Waterwerk-Rimburg. x

Te k. van part. wegens omstandigh. FORD Taunus 17M eind 62 zeldzaam mooi en goed. Vraagpr. f 950.- tevens Opel Rekord i.z.g.st. 61 met radiaalbanden puntgaaf f 550,- Maastrichterlaan 35 Waubach. x

Te k. GLAS 1004 65 teg. elk aann. bod Burg. Lemmensstraat 71 Geleen. x

CITROëN A.K-bezitters. Mostard ontwikkelde polyester dakverhoging voor Citroën A.K.-bestelwagens laadruimte verhoogd met 35 cm binnen 3 uur tegen zeer interessante prijs te monteren. Inl. Carosseriefabriek R. H. Mostard, Kerkstr. 3, Dieteren. Tel. 04499-545. x

Te k. v. part. VW 1200 de luxe i.z.g.st. Te bevr. Wilhelminastraat 60, Schaesberg.

Te k. FIAT 1300 65 i.z.g.st. tel. 6601. Kerkrade.

Te k. v. part. RENAULT 4 bwj. eind 69, moet weg! Wegens trouwplannen. Cornelisstraat 3, Kerkrade-West. x

Het adres voor alle merken SLOOPONDERDELEN. C. Verboom. Leemkampsweg 2 of St.-Barbarastr. 100, Palemig-Heerlen. Tel. 717512. x

Te koop FIAT 600 bwj. 1965. In goede staat, met spoed. Wezeederweg 16, Eys, tel. 04451-392.

Zweeds MI STATION Mostard. Uw wagen jaren gevrijwaard tegen roestvorming. Dinitrol-meth. m. garantie. Carr.fabr. L. H. Mostard. Kerkstr. 3. Susteren, tel. 04499-545. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen. tel. no. 711930. x

Voor reparatie en vernieuwen van AUTORADIATOREN 100 pct. service, geen wachttijd. Hoekstra's Radiatorenfabriek, Akersteenweg 20, Heer-M'tricht, tel. 04406-23555. Levering aan garagebedrijf en fleetowners. x

ONDERWIJS

10 AUTORIJLESSEN voor f 47.50. Vervolg- en losse lessen f 8,— (BTW inbegrepen) Fonkelnieuwe VW's, ook automatisch. Gratis VW-foto-instruktieboek. Autorijschool combinatie „De Centrale". Aanmeldingsadressen: Brunssum: Julianastr. 2, tel. 52047; Geleen: Graaf Huynlaan 9, tel. 3268, b.g.g. 6182; Heerlen: Tooropstraat 10, tel. 713876; Hoensbroek. Hoofdstraat 26, tel. 211445; Kerkrade: Markt 55, tel. 2013; Sittard: P. Ecrevissestraat 16 tel. 9213. x

Een dag- of avondopleiding voor SCHOONHEIDSSPECIALISTE (erk. Stivas dipl. A en B) pedicure - chiropody (v.d. ch. dipl.) manicuren, make up volgt u natuurlijk bij de Elach Promenade 9 in Heerlen (1e etage boven modehuis Voss), telef. 045—710966 of 04442-1320. Cursusplaatsen: Sittard, Heerlen, Maastricht. Vraag vrijblijvende inlichtingen en prospectus. x

FRANS M.O. en L.O. voll. opl. A. A. Mutsaers B. Wasinkstr. 89. Heerlen, tel. 715434. x

Erkende Daf RIJSCHOOL Van Renselaar Unolaan 29, Heerlerheide tel. 212180.

10 volle uren AUTORIJLES voor f 47,50 in nieuwe VW's of Daf's bij beroepsrijschoolcombinatie „Nationaal" Vamor gediplomeerd. Aanm. Heerlen: Judeastr 10. tel 714910; Brunssum: Rumpenerstraat 11, tel. 252697 Hoensbroek: Akerstraat 124 tel. 212676; Kerkrade: Prof Cobbenhagenstr. 51, tel. 6832; Sittard: hoek Gruizenstr. 2 tel. 2625; Geleen: Raadhuisstraat 15, tel. 3487; sinds '64 aan de top. Lijsten ter inzage. x

AVONDMAVO 22 maanden. Instituut Waaifoort. Heerlen, Akerstr. 65 (tel. 713717), Maastricht A. Battal. 34 (tel. 13639). x

GELD EN GOED

Binnen 24 uur geven wij U een auto FINANCIERING of pers. lening voor alle doeleinden, vanaf f 1000,- tot f 100.000,— en meer. Bel of schrijf: Handelsonderneming Van Duinen, Fr. Romanusweg 38, M'tricht, tel. 14944. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur. V.d. Heyde, Postbus 263, Maastricht, tel. 04400—30003. x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is van eig. huis, bijv. f 4000 mnd. afl. f 59; f 6000 mnd. afl. f 89; f 10.000 mnd. afl. f 148; tev. alle financieringen (auto, caravan, centr. verw. enz.) en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. f 108. Assurantiekant. H. M. Geurts, Nieuwstr. 36, Hoensbroek, tel. 045—211668. x

GELD beschikb. voor meubels, stoffering en dergel. Br. onder no. H 3261 L.D Hoensbroek. x

Pers. LENINGEN vlotte en discr. afwerking. Alle financieringen en verzekeringen Privé autorijders speciaal tarief, M. Stoelendreyer, Eikenweg 14, Hoensbroek, tel. 211672. x

Wij verstrekken u los van de best. HYPOTHEEK elk kapitaal bijv. f 3.000,- is p. mnd. f 45,- anz. Tevens fin. en pers. len. t.m. f 6.000. Inl. H. H. G. Scholz Postbus 120 Sittard. Kantooruren Eisenhowerstraat 282 v. 9 tot 5 u. Zaterdag v. 9 tot 12 uur. Tel. 04490-7598. x

VAKANTIE

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen, nieuwste model 1970. incl BTW in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150. Ook verhuur van caravans, zowel rijdend als vaststaand. Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. direct geregeld. Fr. Dassen, Stationsstraat 6, Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

Grote CARAVANSHOW!! „Paradiso" vouwcaravans, Mobiele weekendbungalows, 65 woonhuizen, salonwagens, schaftwagens, weekendhuisjes f 780,—; caravanonderdelen, occasions, caravanverhuur, trekinstallaties, autogarages f 290,— kompl. Alle soorten hokken en keten. Houtbouw Ubachs te Kerkrade-Vink. Zaterdag en zondag van 11 tot 13 uur. x

KAMPEERARTIKELEN. Uit onze verhuur 1970 met belangrijke korting. Tenten - luchtbedden - slaapzakken - kooktoestellen - tafels - stoelen - enz. Klinkenberg N.V., Heisterberg 78-84. Hoensbroek. tel. 045—211888. x

Karaat en Willy CARAVAN nu nog gratis voortent. Bron Caravaning Ganzeweide 139 Heerlerheide 's woensdags gesloten. x

Nieuwe 1971 modellen Cavalier CARAVANS. Sport Tillemans. Heerenweg 338, route Hrl. Brunssum. x

SAZU

Bij onderstaande laboratoria is plaatsingsmogelijkheid voor:

ANALISTEN

(Klinisch chemisch of algemeen klinisch)

BIOCHEMISCH LABORATORIUM VAN DE KLINIEK VOOR INTERNE ZIEKTEN.
Hoofd dr. J. de Wael.

LABORATORIUM VAN DE CHIRURGISCHE KLINIEK
Hoofd drs. E. K. A. Winckers.

BIOCHEMISCH LABORATORIUM VAN DE NEUROLOGISCH PSYCHIATRISCHE KLINIEK.
Hoofd drs. E. H. J. Smeets.

LABORATORIUM VAN DE KLINIEK VOOR HART- EN VAATCHIRURGIE.
Hoofd dr. A. H. J. Maas.

ENDOCRINOLOGISCH LABORATORIUM VAN DE KLINIEK VOOR INTERNE ZIEKTEN.
Verrichten van hormoonbepalingen (vnl. steroïden).
Ervaring met isotopen (3H en 14C) wordt zeer op prijs gesteld.
Hoofd dr. J. H. H. Thijssen.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan het Hoofd van de Afdeling Personeelszaken van de **STICHTING ACADEMISCH ZIEKENHUIS UTRECHT**, Catharijnesingel 101, Utrecht. Op brief en envelop vermelden nr. 875.

Voor telefonische inlichtingen kan men bellen 030—28234 (tst. 8559 pers.-zaken).

GEBIT GEBROKEN
met NAGTEGAAL gesproken
Reparatie in 1 uur klaar
St. Franciscusweg no. 24
Heerlen, tel. 045—711504 x

GEZOCHT
kl. café bar
in Geleen of omgeving.
Br. ond. no. G 2415 L.D. Geleen.

HOOFD-PIJN?
Spalt
werkt binnen 10 minuten
SPALT
helpt ook bij, rheumatische- en periodieke pijnen

LANDBOUW

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447—1753. x

Winteraardappels, WINTERAARDAPPELS, zandaardappels 15 ct per kg. Kleiaardappelen 16 ct per kg. Kleibintjes 18 cent per kg. Zeeuwse bintjes 20 ct per kg. Gratis thuisbezorgd en gepoederd. W. Raven, Hoofdstraat 65, Amstenrade, tel. 04492—1491—1859. x

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Betaal de hoogte prijs. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth. tel. 04447 no. 1563. x

Te k. perceel GROND, beplant met hoge dennebomen 1300 m2 f 2000, ten zuiden van Eindhoven. Inl. 040—13106. x

Te k. BIETENKOPPEN P. Maase, Heggerweg 5 Spaubeek tel. 04493-1409.

DEKKLEDEN te k. of te huur. Boothoezen, autokappen en werktenten tevens reparatie. Klinkenberg N.V. Heisterberg 78-84, Hoensbroek. Tel. 045-211888. x

BETONMOLENS, lasapparaten, kruiwagens, heteluchtkanonnen, bouwliften, gegoten stalroosters, handsneeuwruimers enz. Aan importprijzen. Dassen Machine-import Kampweg 10-37a tel. 04408-516-756 Gronsveld. x

Duitse LASAPPARATEN compl. met alle toebeh. 160 amp. licht of kracht f 296.- 5 jr. gar. Dassen. Machine-import tel. 04408-516-756 Gronsveld. x

Te k. beste rood bonte VAARS aan de telling 16 okt. — Te bevr. M. Leers, Kloosterstraat 14 Urmond.

Evenals vorig jaar kunnen wij U SILOVORKEN verkopen voor zeer gunstige prijzen, tevens een gebr. Agria frees 4000 te koop. Fa. L. Collé landbouwwerktuigen Echt. Tel. 04754-2164. x

KENNIS is belangrijker dan ervaring.

Andere bietentelers hebben het nu ervaren, de Eicher ROOIER niet te evenaren. x

BROMFIETSEN

Alle merken en prijzen BROMFIETSEN staan ter uwer beschikking. Ook grote keuze in 2e hands bromfietsen. Motor- en Rijwielhuis Nilwik. Valkenburgerweg 12 Voerendaal tel. 04446-1413. x

MOBYLETTE hoogstens 200 km gelopen gekost f 487.50 nu f 375,- tel. 04405-315.

Te k. wegens plaatsgebrek ZÜNDAPP f 190,- typhoon f 90,- beide met verzekering Burg. Franssenstraat 35 Kaalheide.

Te k. BROMFIETS ± 4 jr. oud met verzek. B. Clever Dr. Nolensstraat 37 Schaesberg tel. 04443-1437. x

DIVERSEN

HONGER. Zorg dat uw gazon goed gevoed wordt, wij hebben hiervoor compst, turf, koemest en onze speciale herfstmest. Tuin Centrum Tan. Vaesrade-Nuth, tel. 04492-1212. x

Als U...
toch een bril moet dragen, maak dan gebruik van onze enorme keuze en uitstekende service.
Loop eens binnen bij x

brillenspeciaalzaak
em. Peree
akerstraat 18 - heerlen
tel 045-714856

Met spoed gevraagd
POMP-BEDIENDE
BASTIAANS - ARAL AUTOSERVICE
Autoweg Heerlen
of
Spoorsingel 50, Heerlen. x

Voorlopig kosteloos

Bij vonnis van de Arrondissementsrechtbank d.d. 8 oktober 1970 werd in staat van faillissement verklaard **Henricus Kraft**, geboren te Maastricht op 5 november 1931, houder friture-inrichting, wonende te Brunssum, Kerkstraat 10, zulks met benoeming van Mr. H. M. J. I. Steenbergen tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.

Curator
Mr. H. R. van Oppen,
Akerstraat 110,
Heerlen

DIVERSEN

Bij storingen of uitbreiding van uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden. Install.-bedrijf H. van Brummen en Zn., O.N.-straat 26. tel. 045—715484, Heerlen. x

B.S. zelfkl. letters - Victor NAAMPLATEN. Klompstraat 8, Heerlen, tel. 045-716312. x

REPARATIE radio en tv. Van Stratum. Salmstr. 56, Geleen. x

Kindje blij zegt ta ta ta, 't heeft een PLASTICBROEKJE S.G.A. x

CAFé-REST. KOTA RADJA, Dautzenbergstr. 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel. x

T.V. of RADIO-APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v. antennes. Radio- en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26, Heerlen. x

Prinses Anne en Allison Oliver kijken in de vijver in Chatsworth Park en wandelen rond het terrein waar onlangs paarderennen gehouden werden en waaraan zij deelnamen. Bespreken zij hun kansen om kopje onder te gaan bij hun rit over het parcours? Gelukkig is het er wéér niet van gekomen.

Linner team won eerste ronde van TV-zeskamp

LINNE, 13 oktober. — In de eerste ronde van de televisiezeskamp van de NCRV heeft het team van Linne (3300 inwoners) zaterdagavond in de Kleinveerhal te Utrecht met 34 punten beslag weten te leggen op de eerste plaats vóór Drachten met 33 punten. Het tumult in de Kleinveerhal te Utrecht was zaterdagavond onvoorstelbaar en de spanning in de huiskamers te Linne steeg tot een ongekend hoogtepunt, toen het team van Linne in een gewonnen positie met de finish in zicht strandde op een technische onvolkomendheid: een stropop weigerde naar beneden te komen. Linne benutte een herkansing en won met één punt voorsprong op Drachten het dagklassement als kleinste van de acht deelnemende Nederlandse gemeenten.

Van de zes opdrachten won Linne er drie. Terwijl „denker" Harrie Dalemans ook drie punten uit de sportvragen wist te behalen. Het Linner team stond onder leiding van manager Simons en trainer Berskens.

Terwijl zaterdagavond het zestien personen tellende Linner team worstelde met stapeldozen en met bakken water, brandde in Linne een friteskraam op het marktplein volledig uit. De strijdvaardigheid en de conditie van de 9 jongens en 7 meisjes werden hoog geprezen. De televisieleiding zei toe dat volgende week een afgevaardigde van de televisie zich op de hoogte zal komen stellen van de trainingsmethoden in Linne. Die training zal de komende week stop liggen om de deelnemers enige rust te gunnen na vijf weken van zeer intensief oefenen.

50 JAAR VANDAAG 50 JAAR MORGEN
V&D

Mode die altijd mini blijft

Wat de grote modekoningen ook voorschrijven, er zal altijd een mini blijven: miniatuurmode voor de allerkleinsten.
Een heel aparte mode, die zo haar eigen eisen stelt. Kinderkleding moet er leuk uitzien en bovendien sterk zijn en makkelijk wasbaar. Voor een redelijke prijs.
Volgens al die eisen kiest Vroom & Dreesmann z'n kollektie baby- en kleuterkleding. Opdat het kiezen u wat makkelijker afgaat.

Nooit meer last van koude oortjes, dank zij de brede helanca rand achterlangs dit geruite petje. Hoe vindt u trouwens die pompoen? Diverse soorten ruitjes. **13.95**

De heerlijk warme teddy-voering maakt van dit vistram jasje een echte winterjas. De kleuren zijn beige en bleu. Maten 86-92 **53.95***

Stoeipakje van acryl jersey met garnering van vistram in kontrasterende kleuren. Marine, rood en ecru. Maten 86-92 **18.95***

Da's een leuke poncho! Dat komt vast door die hele grote bloem voorop en de snoezige garnering. Euro acryl is de stof, wit en rood zijn de kleuren. Maten 80-86 **16.95***

Daaronder een acryl ribpullover met raglanmouw en col. Die kunt u in allerlei kleuren krijgen, zoals wit, rood en ciel-marine. Maten 80-92 **6.95***

Deze leuke lange broek met ingenaaide plooi is van gwendacril. Dat betekent makkelijk te wassen en zó droog. Marine, rood, grijs en donkergrijs. Maten 80-92 **10.95***

Door deze dralon pullover met bijpassende lange broek loopt een modieus streepje. Een rand van jacquardmotieven, om precies te zijn. In de kleuren marine, empire, bruin en rood. Maten 86-92 **18.95***

Daarbij een gevoerde Dralon bontmuts in wit, rood en marine. **7.95**

Voor dametjes in de dop hebben we dit Bonded Acrilique tuniekpak met opgestikte zakken. Kies uit de kleuren marine, empire, bruin en rood. Maten 86-92 **27.95***

Grappig vistram manteltje met een warme teddy-kraag en voering. In de kleuren rood en marine. Maten 86-92 **53.95***

Een brasseriepakje noemen we dit guitige dralon pakje met jacquardmotieven. In de kleuren wit, bleu en rose. **15.95**

De bijpassende schoentjes zijn van soepel PVC met een cosy-zooltje. In de kleuren wit, bruin, marine en rood. Maten 18-21 **4.95**

Wat denkt u van een slobovergooier van fantastisch elastisch badstof/stretch? De hoofdkleur is wit met allerlei kleurige fantasietjes. Maten 68-86 **5.50***

Een fantasiemaillot van zacht en soepel dralon eronder maakt dat zelfs de guurste wind geen kwaad meer kan. Allerlei kleuren. Maten 74-86 **5.95***

Zo'n dralon babypullover met raglanmouw doet het daarbij geweldig. In de kleuren wit, ciel en rose. Maten 75-86 **7.50***

Langs de ronde hals van dit in ribsteek gebreide acryl jurkje loopt een strook van fijne kleurtjes. Bleu en marine en in de maten 86-92 **15.95***

* Kleine stijging per maat.

VROOM & DREESMANN
HEERLEN SITTARD GELEEN BRUNSSUM KERKRADE

Antennebouw BRULS en ZN. Neem geen risico's. Weg die hoge masten van de daken. 2 tot 4 meter volstaat. Geen 3 of 4 kabels over daken en langs de huizen. Eén kabel voor alle zenders. Bij dit systeem bedient u alleen het toestel en u hebt automatisch de juiste antenne. Geen angst voor storm of bliksem. Praat met buren voor één gezamenlijke mast met 2 tot 60 aansluitingen. Jupiterstr. 50, Geleen, tel. 2249. x

T.V. of ANTENNE defect? Fa. Webi komt direct, ook 's avonds. Tel. 04492—1985, Amstenrade. x

Meubels STOFFEREN. Bel of schrijf eens en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48, Waubach tel. 04443-2756. x

TV REPARATIES binnen 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-7709, b.g.g. 04490-6184. x

T.V. of antenne defect? — SYNCRO komt direct. Akerstraat 122, Hoensbroek, tel. 045—214097. x

Huur een DIEPVRIEZER... Huur een Esta diepvriezer op aantrekkelijke voorwaarden en U bespaart GULDENS in Uw huishoudbeurs. Indien U een diepvriezer koopt geven wij een diepvriespakket van 87 gulden gratis. Plot-Centre, Heerlerweg 134, Voerendaal. Tel. 04446-1213. x

DEKKLEDEN te koop of te huur. Boothoezen, autokappen en werktenten, tevens reparatie. Klinkenberg NV Heisterberg 78-84, Hoensbroek, tel. 045-211888. x

MEUBELS stofferen, 5 jaar garantie! Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylontapijten teg. concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsberg, Marktstr. 47, Kerkrade tel. 04445-2189, na 6 u. 7163. x

Uw TV of radio defekt. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantie waarborg van het NIC. Fa. Ed. van Brummen, Kouvenderstraat 47 Hoensbroek, tel. 045—212179.

Kermis Heerlen. De bekende Jaap en Jansje staan weer geheel onderaan in de Saroleastraat met overheerlijke IJSSELMEERPALING. Probeer ze eens! Wij garanderen U een feestmaal.

Hollandse conglomeraat-concerns

Ook de supermanagers hebben hun grenzen

HAAG, oktober (GPD) — Een poosje heeft het ernaar uitgezien of Konink- Zout-Organon, vóór de samensmelting met AKU, zou uitgroeien tot een con- eraat van ondernemingen van Amerikaanse allure. Hoewel bepaald niet kan en gezegd dat de expansiedrang verdwenen is, getuige de samensmelting met Amerikaanse bedrijf International Salt Corporation, streeft KZO na de binding AKU toch niet meer naar grotere spreiding van het eigenlijk werkterrein.

endeel, het afstoten van de vleessector naar Unilever was een eerste stap de aan het chemisch bedrijf wezensvreemde, activiteiten terzijde te stellen. gebeurde ook, toen de aandelen in Kempense Zink Mij werden overgedragen Billiton Mij, die op haar beurt is opgegaan in het Kon. Shell-concern.

KZO stootte belangen af HV blijft maar bijkopen

trop embrasse, mal étreint", of om het in het Nederlands te zeggen, „Wie el hooi op de vork neemt, moet zwaar tillen". Aan deze uitdrukking valt te en bij de snelle ontwikkeling, welke de vroegere kolenhandel SHV doormaakt. is goed, dat het bedrijf tijdig de bakens heeft verzet, toen bleek dat het zwarte op den duur geen droog brood zou opleveren.

grote voortvarendheid en talent is eraan gewerkt om SHV in een nieuwe jas eken. Het ene bedrijf na het andere werd onder de financieel zeer krachtige els genomen. Doorgaans kwam dit de overgenomen bedrijven zeer ten goede, t door de toevloeiing van financiële steun en krachtige leiding nieuw leven ingeblazen.

Nationale Mae West

zullen er wel mensen zijn, die zich agen hoe dat moet voortgaan, want aldo heeft elk mens zijn grenzen, de supermannen die momenteel het in handen hebben bij SHV. De agen lopen nu uiteen van scheep- rt tot detailhandel in de vorm van Gruyter.

rtussen zit het grote elektro-techni- installatie-bedrijf van Geveke- enpol geklemd, dat door gebrek aan diteiten in zijn groei werd belem- d. De overname van de aandelen hiedt ten dele door de uitgifte van obligatielening welke door SHV t uitgegeven.

Amerikaanse maatstaven gemeten SHV in de nieuwe constellatie nog geen mammoet-conglomeraat wor- genoemd, doch naar Nederlandse be- pen is zij hard op weg om een onale Mae West te worden. De naam de Amerikaanse actrice werd inder- gegeven aan het Amerikaanse con- Int. Telegraph and Telephone p., toen dit door overneming van ene bedrijf na het andere de pro- ties van de volumineuze filmster am.

is intussen lang niet meer het enige rikaanse conglomeraat-concern. An- hebben het voorbeeld gevolgd. gaans geschiedde dit door omwisse- van aandelen.

t eigen aandelen

de koers van de eigen aandelen tenoeg is, valt het gemakkelijk om een betrekkelijk kleine uitbreiding het eigen kapitaal een aantrekkelijk rijf, waarvan de aandelen laag staan adagen op de effectenbeurs, tot te trekken. Uiteindelijk is de prijs, e er dan voor wordt betaald het idend dat op de nieuw uit te geven delen wordt betaald.

k beschikken de overgenomen be- ven over een kassaldo, zodat het d voor de gouden handdruk voor de e directie en commissarissen uit de n middelen kan worden opgebracht, als hetgeen er nodig is om de oude deelhouders naast de omruilaandelen nog wat in contanten toe te spelen.

Voor het personeel zijn dergelijke overnemingen doorgaans geen onver- deeld genoegen geweest.

ieuwe wind waaien

de overnemingen, welke SHV tot d bracht, lagen de zaken anders. r de overgenomen bedrijven was er voor te zeggen, dat er een nieuwe wind ging waaien. Door de grote sprei- ding der belangen wordt de topleiding van SHV beslist onder een hoge druk gezet.

Zelfs al weet men nog zo goed te delegeren, zodat de uitvoering van allerlei beslissingen aan capabele personen wordt overgelaten, dan vereist het toch een buitengewone geestesinspanning van de hoogste functionarissen om het gehele terrein te blijven overzien. Conglomeratenbouwers doen er goed aan te denken aan het oude verhaal van de Toren van Babel. „Welaan, laten wij ons een stad bouwen met een toren, waarvan de top tot de hemel reikt"...

Schoenmaker en leest

Dit wil uiteraard niet zeggen, dat een bedrijf niet zou moeten streven naar expansie, maar de schoenmaker en de leest behoren bij elkaar. Organisaties van bedrijven van zo uiteenlopende aard als er thans binnen sommige Nederlandse conglomeraten bijeen worden gebracht, lopen kans topzwaar te worden ten gevolge van te snelle groei.

In de bouwwereld bestaat het gezegde, dat sterk hout langzaam groeit. Desondanks is de bouw een sector, waar de laatste jaren heel wat fusies en samenwerkingen tot stand zijn gebracht. Dat geschiedt door bedrijven die aanverwante werkterreinen hebben.

De Hollandsche Beton Groep, die al heel wat bedrijven onder zijn hoede heeft genomen, is nu voornemens om met de wegenbouwers Van Zamen aan de slag te gaan. Voor HBG betekent dit een grote uitbreiding van de belangen op het gebied van de wegenbouw, een sector, welke in de komende jaren heel wat werk aan de winkel zal brengen.

AKZO-Unitas op scherp

UTRECHT, 13 okt. — De overlegsituatie binnen het AKZO-concern vervult de Ned. Christ. Bond van Werknemers in de Textiel- en Kledingbedrijven „Unitas" met zorg. Het klimaat van overleg is van minder gehalte dan het overleg met de voormalige AKU-bedrijven. „Als in deze situatie geen verbetering komt, zijn wij gedwongen onze opstelling zodanig te kiezen, dat wij ons niet gebonden achten aan afspraken die buiten de aanwezigheid van onze organisatie zijn gemaakt", aldus de voorzitter van „Unitas" op de 46e algemene vergadering te Arnhem.

De laatste drie jaar is 't aantal arbeidsplaatsen in de textiel met 16.200 afgenomen, hetgeen een procentuele daling van 15,6 is. In de kledingindustrie was er een daling van 71.900 naar 61.600 arbeidsplaatsen, ofwel 14,3 procent. Typisch vrouwelijke arbeid is in de textielindustrie aan het verdwijnen, aldus de Unitas-voorzitter. Hij pleitte voor een betere opvang van oudere werknemers, die in de textielindustrie werkloos worden. In het recente verleden is deze categorie werknemers te vaak de dupe geworden van de afwezigheid van goede voorzieningen.

BEDRIJFSLEVEN

CHEMIE

Het Koninklijke Shell Laboratorium Amsterdam heeft een nieuw proces ontwikkeld voor de produktie van methylisobutylketon (MIBK). Dit nieuwe proces, dat zowel in het laboratorium als in de proeffabriek bleek te voldoen, zal worden toegepast bij de voorgenomen uitbreidingen van de oplosmiddelenfabrieken in Pernis, Stanlow en Berre. De geplande uitbreiding zal Shell's produktie in Europa van MIBK bijna verdubbelen; Shell blijft meer dan de helft van de totale Europese MIBK-produktie verzorgen.

De fabriek te Pernis, die begin 1971 in gebruik wordt genomen, zal gebruik maken van isopropyl alcohol uit de 120.000 ton/jaar fabriek, welke thans wordt gebouwd. Bataafse Int. Chemie maakte het ontwerp en bouwt de fabriek. In Stanlow zal de MIBK-fabriek een onderdeel vormen van de aangekondigde 120.000 ton C3-oplosmiddelenfabriek. Als deze fabriek gereed is en de uitbreiding in Berre eveneens is voltooid zal de totale capaciteit van Shell Chemie van C3 C6 oplosmiddelen in Europa meer dan 500.000 ton per jaar bedragen.

WARENHUIS

Albert Heyn krijgt van de gemeente Purmerend voorlopig geen bouwvergunning voor een zelfbedieningswarenhuis; 't concern zal om zo'n vergunning maar moeten gaan procederen, aldus de gemeenteraad, die weigerde voor de derde maal een desbetreffend voorstel van b. en w. in behandeling te nemen.

Deze weigering voorkwam de mogelijkheid voor de voorstanders van de bouw van het A.H.-warenhuis — om tegen een eventueel afstemmen van het voorstel bij de Kroon in beroep te gaan. De vergunning is geweigerd omdat het bouwterrein in het bestemmingsplan voor „inrichtingen van handel en nijverheid" is bedoeld en niet voor zelfbedieningswarenhuizen.

DIVIDENDEN

Kon. Ver. Tapijtfabr. NV (KVT), Moordrecht, voorstel: 11 pct. w.v. 5 uit div. res. (12 w.v 5)

DUITSLAND

De stijging in de inkomens van werknemers en ondernemers in West-Duitsland zal in 1971 kleiner zijn dan in dit jaar. Dit is de kern van het communiqué dat werd verstrekt na afloop van een bijeenkomst van het onder de naam „Konzertierte Aktion" optredende comité, waarin vertegenwoordigers zijn opgenomen van regering, ondernemers, vakbonden, de bundesbank en wetenschap.

De Westduitse minister van Economische Zaken Schiller heeft op grond van de besprekingen, aldus 't communiqué, vastgesteld, dat alle betrokken partijen het er over eens zijn dat in het komende jaar de volledige werkgelegenheid gehandhaafd moet worden en dat tegelijkertijd een grotere mate aan prijsstabiliteit wenselijk en mogelijk is. Deze ontwikkeling zal zich echter voltrekken bij een langzamere stijging van het bruto nationaal produkt.

ZETMEEL

Het vertrouwen van de aandeelhouders in het bestuur van Kon. Scholten-Honig is nog niet geheel teruggekeerd, zoals bleek bij het agendapunt: „Benoemingen" en ook bij de rondvraag van de te A'dam gehouden vergadering. Pres.-commissaris v.d. Wal deelde mede, dat direkteur P. Honig niet zal aftreden en dat deze thans een cursus „Modern Management" volgt. Hij wilde niet ingaan op de achtergronden van het aftreden van de direkteuren A. en C. Honig. Inmiddels zet McKinsey het onderzoek in de zetmeeldivisie voort.

De totale concern-resultaten over het boekjaar '69-'70 hebben maar 60 pct. bedragen van die in het voorafgaande boekjaar ten gevolge van verliezen bij Albion Sugar (ca. 2½ miljoen), maar ook door stijging van kosten, rentelasten en margeverkrapping. Er werd 34-miljoen geïnvesteerd, waarvan 21 milj. uit eigen middelen. Andere 21 milj. gld. konden worden geleend, zodat de liquiditeit weer ruim is. „Servo", dat steeds meer afhankelijk werd van de petro-chemie, is voor 37 milj. gld. verkocht aan het Duitse concern Hüls. Op deze verkoop is een boekwinst gemaakt van 14 milj. gld. Servo is bij Hüls beter op zijn plaats, aldus het bestuur. Bij Albion Sugar is de reorganisatie aan de gang en technisch gezien kunnen de verliezen bij dit bedrijf worden opgeheven. „De hoest zit al los en als we nu goed de keel schrapen, zal het ook daar steeds beter gaan", aldus de heer v.d. Wal. Het voorstel om de oud-staatssecretaris van Financiën dr. W. Hoefnagels tot commissaris te benoemen werd aangehouden.

BEURSOVERZICHT BEURSOVERZICHT

Hoogovens flauw

AMSTERDAM, 13 okt. — Op een kalme Effectenbeurs vertoonde Hoogovens gistermorgen een flauwe stemming. Gespreid aanbod had tot gevolg dat de notering verder inzakte. Bij de opening van de markt werden zaken gedaan op f 83.50 hetgeen een verlies inhield van f 2.

De andere internationals lagen licht verdeeld in de markt. Een meevaller werd de koersontwikkeling van Kon. Olie genoemd; in Amerika daalde de notering van deze aandelen met ongeveer 1 dollar en in Amsterdam is de notering tijdens het onofficiële verkeer ook nog wat ingezakt. Begin beurs viel echter een herstel te constateren en de eerste prijs van f 150 was gelijk aan de slotkoers van vrijdag. Op de beurs wordt daarbij opgemerkt dat Kon. Olie vrijdag reeds zwak in de markt lag en dat Amsterdam wat was vooruitgelopen op een reactie in Wall Street voor Royaldutch.

AKZO opende 20 cent hoger op f 85 en Philips moest 30 cent afstaan op f 64.80. De scheepvaartsector vertoonde over de gehele linie een lichte afbrokkeling. De cultuurmarkt was onveranderd en de bankaandelen gaven een licht verdeelde stemming te zien. De obligatiemarkt was over het algemeen iets hoger.

Op de lokale markt gaf Scholten-Honing een flauwe stemming te zien; als gevolg van de mededelingen dat de winst in het per eind augustus afgesloten boekjaar met ongeveer 40 procent is gedaald zakte de notering met f 3,30 tot 45.20. Zeer flauw in de markt lag voorts Desseaux: de koers liep met f 5 terug tot f 73 laten. De notering van de aandelen EMS ging f 1.50 naar beneden tot f 18,50 en Chemische Fabriek Naarden moest f 2 prijsgeven op f 97.

Zeer vast in de markt lag Elsevier met een stijging van f 8.50 tot f 465. Gist-Brocades was f 1 in herstel.

Een onprettige verrassing noemde de beurs de publicatie van de nieuwe obligatielening tijdens de handel. Even na 12 uur werd meegedeeld dat de Ned. Spoorwegen de volgende kandidaat voor de obligatiemarkt is. Gebruikelijk is, dat dergelijke emissies even vóór de officiële beurs worden bekendgemaakt.

Van de internationale aandelen heeft Hoogovens per saldo f 2.10 verloren op f 83.40. Kon. Olie verliet de beurs met een herstel van f 0,20 op f 150.20 en Philips daalde f 0.30 tot f 64.80. AKZO lag f 0.40 hoger op f 85.20; Unilever sloot plus f 0.20 op f 98.20.

Concentratie in energieproduktie

Van meer dan 100 naar 24 elektriciteitsbedrijven

DEN HAAG, 13 oktober. — Het merendeel van de elektriciteitsdistributiebedrijven zal, naar het oordeel van het kabinet, in grotere verbanden dienen op te gaan. In plaats van de huidige ruim honderd bedrijven zouden in totaal 24 bedrijven de landelijke elektriciteitsvoorziening moeten verzorgen.

Het kabinet deelt met deze zienswijze het inzicht, zoals dat is neergelegd in het rapport van de adviescommissie Concentratie Elektriciteitsdistributie — welk rapport in de ministerraad aan de orde is geweest.

Beperking gemeentelijke distributie

In het rapport wordt gesteld, dat het merendeel van de distributiebedrijven, waaronder er zeer kleine zijn, in grotere verbanden dient op te gaan. De elektriciteitsdistributie zou in hoofdzaak geconcentreerd moeten worden bij de produktiebedrijven, die naast de produktie ook reeds een groot deel van de distributie verzorgen.

Daarnaast kunnen nog een beperkt aantal grote, in hoofdzaak gemeentelijke, distributiebedrijven die niet zelf produceren maar de benodigde stroom van de produktiebedrijven betrekken, worden gehandhaafd.

In plaats van ruim 100 bedrijven zouden in totaal 24 bedrijven, waarvan 15 produktie/distributiebedrijven en 9 uitsluitend distributiebedrijven, de landelijke elektriciteitsvoorziening moeten verzorgen. Op die wijze zal naar het inzicht van de commissie een rationeler en aan de eisen van deze tijd aangepast distributiesysteem ontstaan.

BANKEN

Tussen de organisaties van werkgevers en werknemers in het bankbedrijf is overeenstemming bereikt over de toekenning aan de werknemers van 23 jaar en ouder van een extra uitkering uit te betalen in twee termijnen van f 200 en wel per ultimo november 1970 resp. ultimo januari 1971.

De werknemers van 15 tot en met 18 jaar ontvangen twee termijnen van f 100 en de werknemers van 19 tot en met 22 jaar twee termijnen van f 150, aldus heeft de Werkgeversvereniging voor het Bankbedrijf meegedeeld.

KOLEN

De goede vooruitzichten waaronder Ruhrkohle AG - het nieuwe concern, dat alle kolenmijnen in het Roergebied heeft verenigd - zijn, aldus het bestuur, niet in vervulling gegaan. De mijnen van Ruhrkohle vertonen niet meer de groei in produktiviteit van de voorafgaande jaren. Het ziekteverzuim van de kompels is thans gestegen tot 33 pct. van de totale bezetting, zodat ca. eenderde van deze bezetting permanent afwezig is.

Advieskoersen

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 13 oktober. — De aan de Newyorkse Effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen gisteren de volgende noteringen:

Kon. Olie	$ 45 1/2-45 5/8
Philips	$ 19 7/8-20 1/4
Unilever	$ 27 -27 1/2
KLM	$ 44 3/4

Deze koersen komen bij een dollardagkoers van f 3.60 overeen met:

Kon. Olie	f 163.80-164.63
Philips	f 71.57 - 72.90
Unilever	f 97.20 - 99.00
KLM	f 161.10

(opgave Hirsch & Co.

EFFEKTENKOERSEN AVONDVERKEER

Aan de Amsterdamse effectenbeurs waren gistermiddag 319 Nederlandse aandelen officieel genoteerd. Hiervan waren hoger 103 (32.3 pct), lager 152 (47.7 pct), onveranderd 64 (20 pct). Vorige beursdag totaal 321; hoger 102 (31.8 pct), lager 143 (44.5 pct), onveranderd 76 (23.7 pct).

In het telefonisch effectenverkeer kwamen 's avonds de volgende koersen tot stand. Tussen haakjes staat de officiële slotkoers van 's middags.

AKZO	—	(85.30)
Hoogovens	—	(83.30)
Kon. Olie	149.50-149.70	(150.10)
Philips	64.70	(64.80)
Unilever	98.00	(98.30)
KLM	146.00	(147.80)

Puzzel mee

Horizontaal: 1. heks, 3. mythologische figuur, 5. bouwland, 8. raadsman, 11. aardpeer, 13. doorschijnend, 18. geheel, 23. liefkozing, 24. rivier in de Sovjet-Unie, 25. vaartuig.

Vertikaal: 1. vogel, 2. kaasstremsel, 3. paardeslee, 4. sterk samenhangend, 6. zijrivier van de Donau, 7. loswal, 8. insekt, 9. lachwekkend, 10. zoogdier, 11. voorzetsel, 12. zoogdier, 14. verveling, 15. rekening, 16. treffend, 17. zandheuvel, 19. voorzetsel, 20. boom, 21. vis, 22. rivier in Noord-Brabant.

Oplossing vorige puzzel

STAMPER
BLIJ A KOP
BOA T SOP
AS DRIFT PIJ
A R C A N
ILIAS OKSEL
E N S E O
RA GAMEL ZO
DIL E PAS
NAP L HEK
PORTAAL

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	84.60-84.80	85.20-40
Alg. Bank Nederl.	229.80	229.50-80
AMRO-bank	52.40	52.60 gb
A'dam Rubber	46 gb	46
Deli Mij.	67.50	68-68.20
Dordtsche Petrol.	933-936	938
idem 7% pr.	934-935	937
Heinekens bel. & beh.	217	217.70-18
Heinekens Bier	225.40	224.80-5.50
HAL	100	99.5
Hoogovens	85.50	83.30
HVA	60 gb-60.5	—
KLM	149	147.50-8
Kon. Petr.	149.80 gb-	149.90 gb-5
KNSM	94.50	94
Nat. Nederl.	82	81.80-2
Phs. v. Ommeren	288 gb-190	286 gb-7.5
Philips	65 gb-65.1	64.80
Robeco	226.90	226
Rolinco	173.50	173
Scheepsv. Unie	86-86.50 gl	86.40
Unilever	98	98.30

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 25-j. '69	8	100.50	100.60
idem 15-j. '70-1	8	100.30	100.50
idem 15-j. '70-2	8	100.25	100.50
idem 7-j. '69	8	102.80	102.70
idem '70	7¾	100.85	100.60
idem '69	7½	94.50	94.70
idem '66-1	7	91.50	91.70
idem '68-1	6½	86.20	86.30
idem '66	6¼	87.30	87.30
idem '67	6	83.55	83.60
idem '65-1	5¾	84.95	84.85
idem '64-1	5¼	82.25	82.20
idem '64	5	78.60	78.90
idem '58	4½	83.90	84.20
idem '59	4¼	81.10	80.90
idem '61	4	78.10	78.10
idem '53	3¾	71.50	71.90
idem staff '47	3½	65.80	65.95
idem '51	3½	90.40	90.50
idem '48	3¼	62.30	62.50
idem '37	3	84.50	84.50
idem '47	3	88.50 b	89 b

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Ned. Gem. 7-j. '69	8	100.90	100.90
idem '66-1	7	91.60	91.70
idem '67-1-2	6¾	87.80	87.90
idem '67-1	6¼	85.75	85.90
idem '67	6¼	83.80	83.80
idem '57	6	90.70	90.60
idem '65-1	5¾	84.40	84.50
idem '65	5½	83.40	83.60
idem '58	5¼	86.40	86.40
idem '58	5	81.10	81.70
idem '58-1-2-3	4¾	79.40	81
idem 30-j. 58/59	4½	78.40	79.50
idem '52	4¼	92.70	73.30

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

idem rntspbr. '52		—	201
idem '57		198	198
idem '64		131 b	131.50
idem '65		125.50 b	125.50
idem '66-1		126.50 b	126.50
Exp.Fin.Mij '66	7½	97.70 b	97.80
idem '58	5½	95.80	—
idem '58		95.50	—
idem '58-1-2	5	—	—
Middell. Cred. '62	4¼	96.40	96.40
N.B. Midd. Kr. '66	7	98	98.50
idem '65	5¾	88.50	89
Nat. Invest. '65	5¾	89.70	89.50
idem	4¾	82.50	82.50
Ned. Ontwikk. '66	7	90	—
idem '64	6	84.60	—

Converteerbare Obligaties

AKZO	4¾	79.40	77.50
AMRO bank	5½	94.70	94.70
Berghuizer pap.	6¾	—	96.30
Bergoss	6¾	80	82
Berkels Pat.	5	92.20	92.20
Bols	6¾	148	147
Borsumij	3¾	94	93.70
Gelder Pap.	4¾	89.90	89.90
Gelderl.-Tielens	8¾	119	11.80
Gist Brocades	5¾	113.90	113
v.d. Grinten '69	6½	115.50	115.50
Homburg	6½	144.50	142.50
Hoogovens	5¼	85	85
KLM	5¾	87.50	87
Meelf. Ned.B.'68	6¼	99.90	99.50
Nederhorst	5	86.60	86.50
v Ommeren	5¾	164	162
Philips '70	6½	107.10	106.85
Ph. Gloeil. fabr.	4¼	110	110
Proost en Br.	4¼	—	228
Rolinco / 1000	6½	—	83.20
Stokvis en zn.	4¾	90	89.60
Ver. Glas	7	134	134.70
V. Mach. Fabr.	3½	81	80.50
Vettewinkel	6½	—	—
Vihamij-Butting	6	118	118.50

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

AMEV n.r. cert.	139.90	139.20
AMFAS-groep cert. f.	104.50	104.10
Ass. C. St. R'dam c.	91	91
Bank en Ass. Ass.	75.20	76.20
Bank v. Onr. zaken	353	354
Cultuurbank	109.5	110 b
Delta-Lloyd cert. f.	88.20	88.10
Eerste Ned.-Nillmij c.	149.50	148.90
Kas Associatie	—	—
Nat. Inv. Bank pref.	—	—
Ned. Credietb. a. b.	37.80	37.80
Ned. Middenstandsb.	98.50	77
Slavenburg's bank f.	209	209.5

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	219	219.70
Albert Heyn	146.50	146
Alg. Hand. Onr. Goed	153	152
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	162	162 l
A'dam Droogdok Mij.	125	123.5
A'dam Rijtuig Mij.	140	139.5
A.N.I.E.M. nat. bez.	64.5	63.4
Arnhemsche Schb.	141	141
Asselbergs IJzer	101	—
Autom. Screw Works	124	121 b
Auto-Industr. R'dam	215	214
Ballast-Nedam Gr.	80	81
Bataaf Aannem. Mij.	466.8	475
Batava Margarine	103 l	104
Batenburg	194	198
Beek A.L.V.	80.5	81.3
Beers' Zonen	302	301
Befo B.	13	130
Begemann Mach.	117	116
Bensdorp Intern	230	232
Bergh & Jurgens	187 b	187
idem 5½ c. pr.	—	726
Bergoss Tapijt	204	200.1
Berkels' Patent	195	192
Berne' & Co B	174	177
Blijdenst-Willink	56	56.5
Boer Drukk. Uitgev.	340	338
Bols Lucas	146	145
Borsumij-Wehry 400	180	175.5
Braat Bouwstoff	285 l	275
Brakke Grond	—	22.5
Bredero Vast Goed	202.5	202.5
Bredero V. Goed nrc	200.5	200.2
idem Ver. Bedr. nrc	432	430
Bredero V. Bedr. nrc	432	430
Bührmann-Tetterode	80	80.90
Bijenkorf Ben.nrc	397	403.5
Bijenkorf Beh. 6% p.	72.3	72.3
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	660	665
idem 6% c.pr.wd.nrc.	128	—
Centr Suikermij	471	473
Chamotte Unie	158	156
Cindu-Key & Kram.	98.50	99
Crane Nederland	410	109.8
Curaçaose Hand nrc	166	165.1
Dagra	168.80	168.8
Desseaux Tapijt	—	73 l
Dikkers & Co.	81	81
Dorp & Co.	163	—
Drentsch-Overijs. H.	127	127
Dröge Wol	114	—
D.R.U.	—	—
Duiker Apparaten B	119.5	125
Elseviers Uitg. Mij.	456	465
EMS	181	184 b
Enkes	168	166
E.N.O.T.	224	220
Erdal Wasverwerk.	179	176
Etna-Daalderop H	62	62
Europe Hotel	390	390 b
Figee Haarlem Mach	144	145
Fokker	65.90	66.50
Ford	870 b	875
Furness f 20	84.80	83
Gazelle Rijwiel.	141	139
Gelder Papier	138.60	140
v. Geld. Papier pref.	138.1	140
Gelderl-Tielens	105	102
Gero Nat. Bez. c.	99.5	100
Geveke-Groenpol 20	100	100
Giessen De Noord	89.2	89
Gist-Brocades	112	113.60
Goudsmit Ed.	110	111.5
Grasso's Machines	175 b	177
Grinten Venlo	283	283
Grofsmederij K Ned.	95.1	95
Gruyter 6% c.p. A	80.5	80.5
Gruyter 6% c.p. B	90.5	90.5
Hagemeijer & Co.	115.50	114.50
Halberg Machines	61 b-3 l	61 b-63 l
Hatema-Texoor.	166	165
idem 5 pct p.wd.	87	88.5
Hattum & Blankev.	85 b-6 l	85
Hellingma	—	250
Hero Conserven	240	236
Hoek's Machines	685	663
Holec	167	166
Holl. Beton Groep	80.30	80
Holl. Melksuiker	258	258.5
Homburg B	85.10	85
Hoogenbosch Schoen.	196	193
Hoogenstraat Cons.	53	53
Hooimeyer Zn.	110 b	110.5
I.H.C.-Holland	220	220
Industriële Mij.	266	266
IBB-Kondor gr.	214.50	215.50
Interlas	434	434
Internatio-Mueller	57	57
Int. Coating Mat.	485	—
Int. Gewap. Beton-B.	341	342
Inventum	181	180.5
Jean Heybroek	106	100 l
Jongeneel Hout	252	253
Kemo Corset	190	184
Kempen & Begeer	76	76.9
Key Hout	280	280
Klene Suikerwerk	213	210
Kloos & Zn.	200	194
Kluwer Uitgev. Mij.	239	239
K.F. vh Alex Adam	119	120
K.N. Papier Maastr.	163.2	164
K.N. Textiel Unie c	29.8	29
Korenschoof	149	150 b
Koudijs Voeder nrc	125.2	126.5
Krasnapolsky	51.50	52.90
K.V.T. Tapijt	135.5	134
Kwatta Chocolade	131	129
Landré/Glunderman	146.5	146
Leidsche Wolspinn.	171.5	174
Lindeteves	—	—
Lips & Gispen c.	251.5	257.5
Lijempf	58	57.30
Lijm-Gelatine Delft	133	133
Macintosh Stein	88.30	88.80
Matubel	—	191
Meel Ned. Bakkerij	242	237
Mees' Bouwmater. B	88	88
Metaverpa B	363	362
Meteoor Beton	277	279
Molukse Handel	—	25.5
MOSA Maastricht	74.80	74.80
Mulders Fabr.	110 b	110 b
Mijnbouwk. Werk.cv	—	—
Naarden Ch. en N. C.	97	95
Naeff Gebr.	195	195
Nedap Apparaten	168 b	167.8
Nederhorst Ver.Bedr.	60.80	60.50
Ned. Bontweverij	168	164 l
Ned. Dagblad Un.	163	—
Ned. Springstoff. c.	—	159
Nelle Wed. v.	303	303
Netam B	121	120 l
Nieaf	120 b	120
Nierstrasz	122	122.5
Nrd. Europ. Houth.	153	153
Norit	118	117.50
Nutricia N.R.C.	399.9	396
Nyma	22.1	22.3
Nijverdal-t. Cate	73.8	73.2
Overzeese Gas	91.20	90.20
Orenst & Koppel	—	235
Oving	204.5	204.5
Pakhoed Hold. nrc	72	72
Palembang Cult.	3/48	68
Palthe	82.5	83
Parkhotel	450 b	450 l
Philips 6% c.p.wd.	—	—
Pont Hout	176	175.5
Poorter	108	108
Porceleyne Fles	133	133
Proost & Brandt	—	401
Rademakers Metaal	138 b	137 b
Reesink & Co	149	146
Reeuwijk	—	315 l
Reineveld Mach.	116	—
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	—	500 b
Riva	214	211
Rohte Jiskoot	89	86
Rommenhoeller	735	735
Ruhaak	145	—
Rijn-Schelde Mach.	154.5	154
Sanders Behang	172 2	174 b
Scheveningen EMS	20	18.90
Schokbeton B	172	173
Scholten Carton	190	191
Scholten Honig	48.50	46
Schuitema Gebr.	183	184.6
Schuppen Sajet	207 b	213 b
Schuttersv.-v. Heek	93 b	93
Simon de Wit B	284	278
Simons' Emballage	92.2	92
Soerabaya Droogdok	15.1	15.2
Stokvis	111	111
St. Spinn. Twenthe	90.5	90.5
Synres Chemie nrc	193	193
Tabak Philips	88	87
Tech. Bur. Marijnen	150	145
Technische Unie	307	308
Tilburg Water	330	332
Tricotbest	75.1	75.8
Twentsche Kabel	464	460
Ubbink Davo	91.5	91.9
Udenhout	102.8	102
Unikap Rijwiel	97	97.3
Unilever 7% c. pr.	89	88
idem 6% c. pr.	74.7	74.7
idem 4% c. pr.	49.5	49.5
Utermohlen	284.5	280
v.d. Vliet-Wernink	127	126.50
Veneco	114	112
Veneta Tapijt	138	136
Ver. Glas NB	169 b	171
V. Hand Scheven.	41.5	42.9
Verenig. Mach. Fabr.	71	70.20
V.N. Uitg. Bedr.	156	156
V.N. Uitg. Bedr. p.	18.60 b	18.60
Ver. Touwfabrieken	170.5	166
Vezelverwerk Noord	114	114
Vihamy-Buttinger	186	186
Vredestein Rubber	—	—
VRG-Papier G.B.	606	608
Vulcaansoord	71	70
Waveren Graan	45 b	45 b
Wegener Courant C	79.80	79.90
Wereldhaven	485	480 l
Wessanen KF	71.70	70.20
Wessem & Co Hout	147.5	148
Wyers'	122.8	122
Wijk & Heringa	91 l	91.5
Zaalberg	73.2	71

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	109.50	109.50
Converto 1/1 pb	775	775
Goldmines 1-5 part.	119	118
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	810	805
Holland Fund p.l.	654	654
Binnl. Vast Goed	112	—
Breevast 1967	91	—
A'dam Bel. Mij. f. 50	148.50	148.50
Dutch Int. Fund	151.50	150.50
Ned. Fonds Mij Nefo	68.60	68.70
Protector	130.50	130.50
Unitas f. 50	82.60	82
Utilico	112.20	112.40
Europafonds 10 pb	470	470
Unifonds 20 pb	534	520
Eurunion 10 pb	1280	1276
Valeurop 10 pb	698	696
Boston C. St. F. c.	6.75	6.75
Chemical Fund c.	17	16.60
Massachusetts I. Tr.	13.10	12.90
Technology Fund	6.30	6.25
Solvay & Cie	205.50	208
Union Miniere 1 aand	1235	1230
Imp. Chem. Ind. c.	228	227

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	7.95	7.90
Canadian Pac.	65.60	—
Imperial Oil	19.35	19.80
Inland Nat. Gas	10.60	10.50
Int. Nickel Canada	48	48
Shell Canada	34.50	34.10
ACF Industr.	42.75	43
Allied Chemical	21	20.30
Americ. ENKA	29	28.80
Americ. Motors	7.55	7.55
Americ. Standard	34	33.90
Americ Tel.+Tel.	47.50	47.25
Anaconda	23.30	23
Atchison Topeka	20.30	20.25
Bethlehem Steel	17.90	21.90
Boeing Comp.	22.30	17.80
Burroughs Corp.	126.75	123.75
Chrysler	26.20	25.20 b
Cities Serv.	47.20	47.80
Colgate Palmolive	44.25	43.80
Columbia Gas	31.50	31.50
Curtiss Wright	12.50	12.50
Dow Chemical	69.45	70
Du Pont de Nemours	123	122
Eastman Kodak	71.50	23
Fluor Corp.	22.75	71.50
Ford Motor	52.20	52
Gen. Electric	85	84.90
Gen. Motors	74	73.25
Gen. Tel-Electr.	29.40	28.80
Greyhound	15.35	15.50
Int. Buss. Mach. IBM	311	310
Kennecott Copper	42.75	42.25
Litton Industr.	25.80	25.50
Montgommery Ward	54.50	54
National Can.	16.20	26.30
Nat. Dist+Chemical	26.60	16
National Steel	38.60	37.50
North Am. Philips	26.90	26.90
Olin Corp	1830	18.50
Pennsylv. Centr.	8	8.60
Pepsico	49.90	49.45
Phillips Petrol	30.40	30.90
Procter & Gemble	110	110.75
Radio Corp. America	28	27
Republic Steel	28.40	28.50 exd.
Rexall Drug+Chem.	—	—
Shell Oil	50	47.80
Southern Cy.	21.60	—
Southern Pacific	32.50	32
Stand. Oil N. Jersey	69.50	68.10
Studebaker-Worth.	55	53.50
Texaco	33.75	33.75
Union Pac. Rail	42.70	42.30
U.S. Steel	31.50	31
Westingh. Electr.	66.50	67
Woolworth	33.90	34.10

PROLONGATIE 7½ 7¼

Bij exploit van mij, deurwaarder, van 12 oktober 1970 is ten verzoeke van de N.V. Verkoopmaatschappij voor Vrumonaprodukten, gevestigd te Bunnik (procureur Mr. M. J. M. Tripels, Brusselsestraat 34-36, Maastricht), aan: **Augustinus Martinus Adolf van der Heijden,** voorheen wonende te Schaesberg, doch thans zonder bekende woon- of verblijfplaats binnen het Koninkrijk en zonder bekende woonplaats elders, betekend: a. een verzoekschrift, waarmede requirante zich heeft gewend tot de E.A. Heer President van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht met de daarop door Z.E.A. gestelde beschikking van 7 oktober 1970, en b. een uit krachte van voormeld presidiaal verlof door mij, deurwaarder, op 7 oktober 1970 opgemaakt proces-verbaal, houdende conservatoir beslag op het onroerend goed van gerequireerde; voorts werd A. M. A. van der Heijden voornoemd bij dit exploit gedagvaard om op donderdag, 17 december 1970, des voormiddags te 9.30 uur, te verschijnen — vertegenwoordigd door een procureur — ter openbare terechtzitting van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht, alsdan en aldaar gehouden wordende in het Paleis van Justitie aan de Minderbroedersberg no. 4, teneinde op in dat exploit vermelde gronden te horen eis doen en concluderen, dat hij zal worden veroordeeld tot betaling van ƒ 4.785,45 met 5% rente daarvan sedert 12 oktober 1970 tot aan de voldoening, voorts van waarde zal worden verklaard het gelegde conservatoir beslag en hij tenslotte zal worden veroordeeld in de kosten.

P. C. BAARDA
Gerechtsdeurwaarder
Tongerseweg 42
Maastricht

Wij hebben uw wensen eens op een rijtje gezet.
Slank afkledende jurken,
driekwart mouwen,
sluiting van voren en natuurlijk modieus
en vooral moderne kleuren en dessins.
Toen hebben we een kollektie samengesteld
waar met die wensen
rekening werd gehouden.
Wij hopen dat 't nu geheel naar wens is.

modewensen van oudere mensen



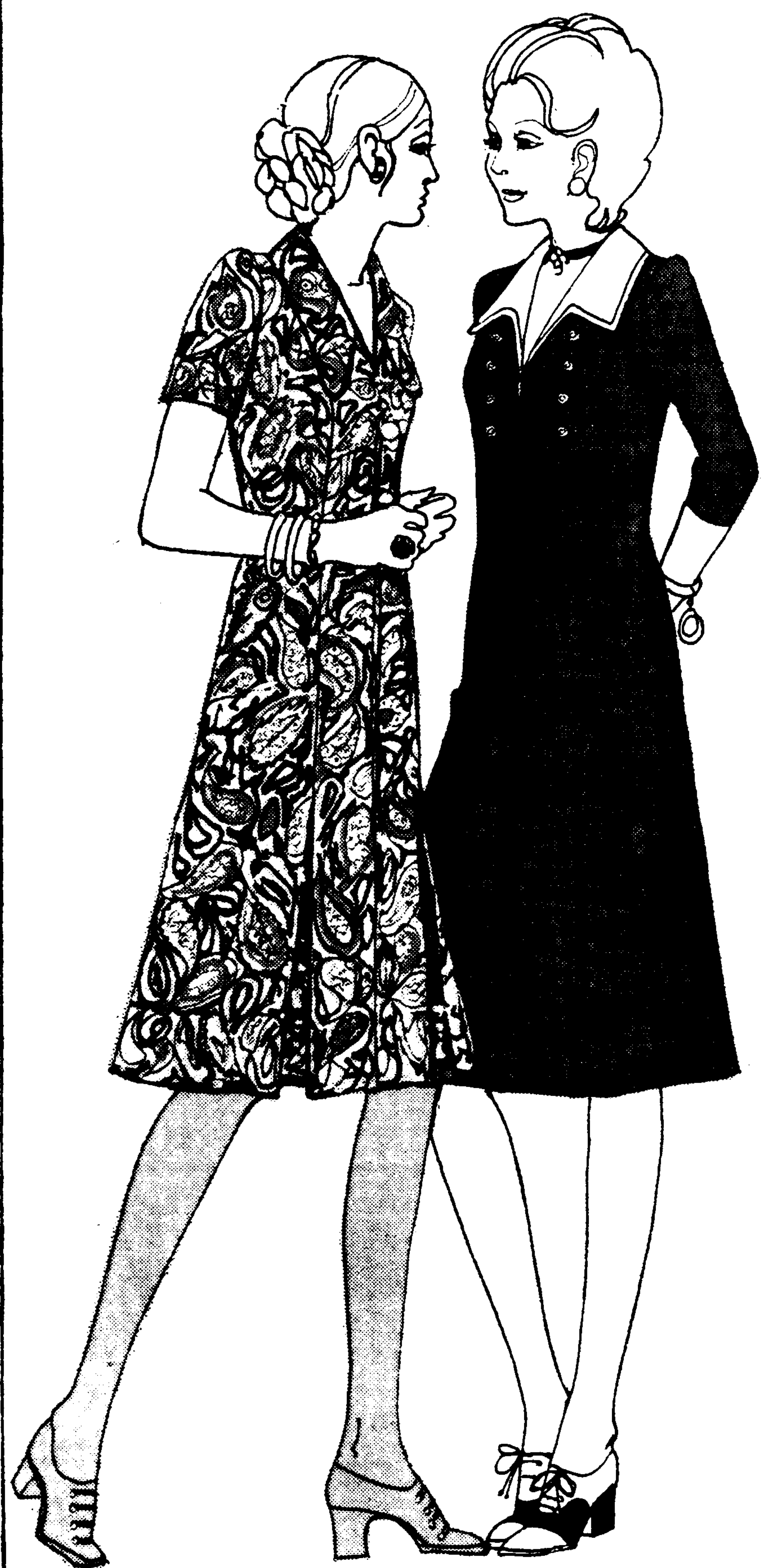
Links: De lijn is italiaans, de stiksels zijn geïnspireerd op Parijs, de elegance is internationaal. Een jas met allure.
42-52 **160.-**

Midden: Een heerlijk behaaglijke langharige jas van zuiver scheerwol. Warm aanbevolen.
42-50 **180.-**

Rechts: Deze jas is geïnspireerd op de italiaanse couture. Opvallend is de gave afwerking van bijvoorbeeld de zakken die perfekt weggewerkt zijn in de coupenaad.
40-50 **190.-**

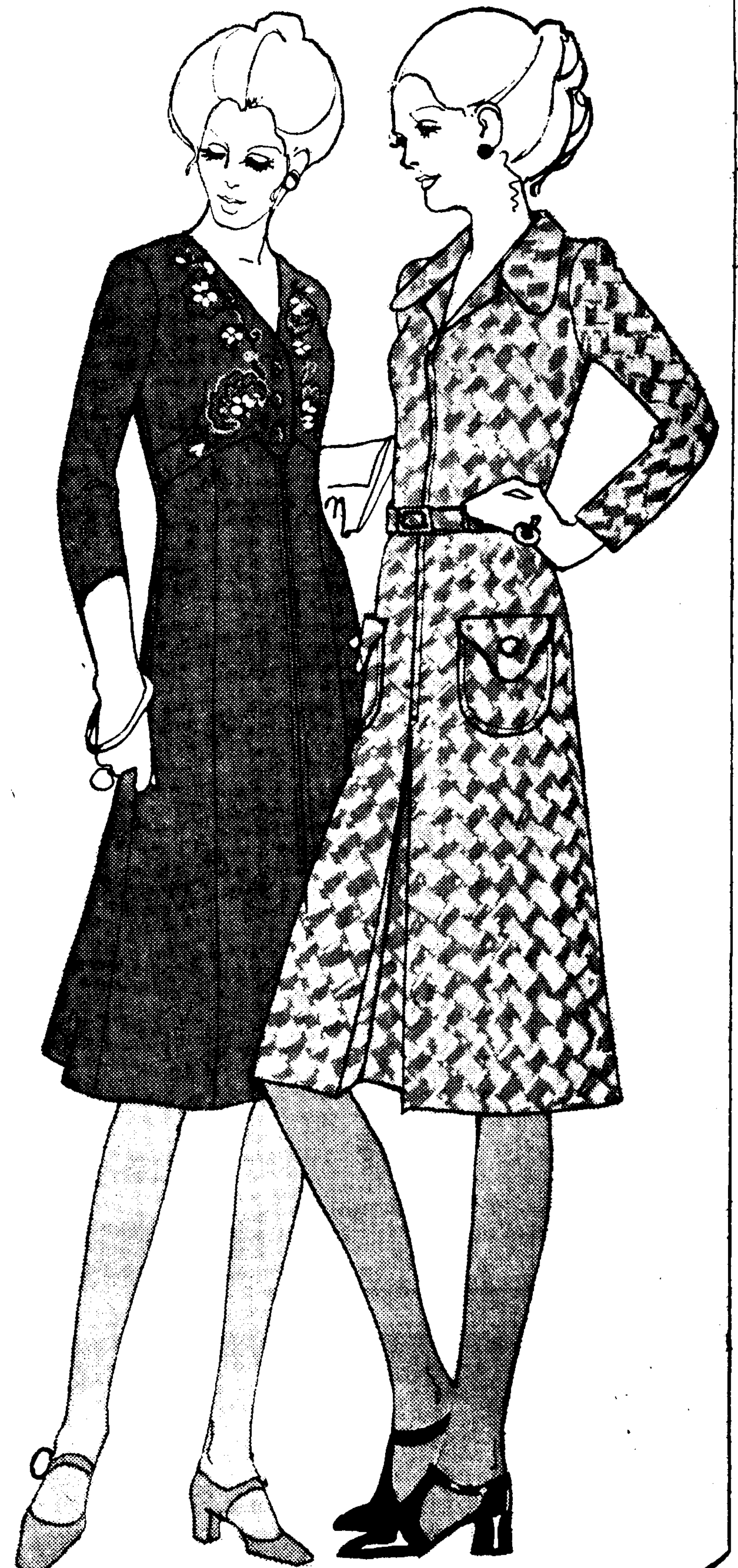
Warme herfstachtige dessins van warrelende bladermotieven brengen u in de stemming voor een heerlijke herfstwandeling. Geheel gevoerd.
41-53 **59.75**

De kraag is anders dan de rest bij elkaar. Een geslaagde jurk voor modebewuste vrouwen die weer eens wat anders willen.
42-50 **69.75**



Met deze japon aan is 'n avondje uit beslist goed voor u. Het model is gerend en heeft een lange ritssluiting aan de voorkant. Geheel gevoerd.
42-48 **79.50**

Een ideale jurk: slank-afkledend met een rits aan de voorkant die overgaat in een sierlijke stolpplooi.
42-50 **79.50**





Ja hoor, helemaal 1970 zijn de charmante jurken met het romantische schootje.
37-45 **69.75**

Onder de soepel vallende mantel van zachte in elkaar overvloeiende tinten draagt u bijpassend effen jurkje met korte mouw. Een ensemble voor uiteenlopende gelegenheden. Beide gevoerd.
42-50 **149.-**

C&A *is toch voordeliger!*

WINKELCENTRUM HEERLEN ROYALE PARKEER MOGELIJKHEDEN O.A. IN PARKEERGARAGE

Limburgs Dagblad
Dinsdag 13 oktober 1970
Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Rechter en officier: wetswijziging regeringszaak

Ook kienen met rebus niet door de beugel



Het kienspel blijft in Zuid-Limburg volop belangstelling trekken.... zowel van spelers als van justitie. Op veel manieren proberen organisatoren van kienbijeenkomsten openingen te vinden in de Wet. Ze zijn er nauwelijks. Alleen een wetswijziging kan uitkomst brengen.

HEERLEN, 13 okt. — Kantonrechter mr. A. van Meer in Heerlen heeft gistermorgen het kiensysteem, waarbij de prijs alleen wordt uitgereikt indien een rebus goed is opgelost, in strijd verklaard met de Wet op de kansspelen. Dit tot teleurstelling van de bestuursleden van de gehandicapten-sportvereniging DVO in Brunssum-Heerlen, die vóór de zitting gistermorgen nog steeds hoop hadden dat eindelijk een legale manier van kienen was gevonden. Voorzitter M. Sooners van de vereniging werd door kantonrechter Van Meer veroordeeld tot een formele boete van elf gulden. Gemachtigde Dirk de Vroome tekende na de zitting hoger beroep aan tegen het vonnis.

Met de officier van justitie mr. Rathenau bleek de kantonrechter van mening, dat het inlassen van een puzzel geen overwegende invloed uitoefent op de uitslag van het kienspel zoals dat maandenlang in het gemeenschapshuis in Treebeek is gespeeld. Uitvoerig — de zitting duurde enkele uren — is de kantonrechter ingegaan op de kienproblematiek. De bestuursleden van de gehandicaptenvereniging, die herhaaldelijk aanvoerden dat met de opbrengst van de kien- annex puzzelavonden rolstoelen voor gehandicapten werden gefinancierd, kregen nadrukkelijk van officier van justitie en kantonrechter te horen, dat zij in geen enkel opzicht aan de doelstelling van alle verenigingen in Zuid-Limburg die kienavonden organiseren twijfelen. „We zitten nu eenmaal met de wet. Zoals zo dikwijls reeds gezegd, blijft een wetswijziging de enige mogelijkheid iets te doen. Wijziging van artikel drie lid twee, waarbij dan aan burgemeesters het recht om vergunningen af te geven zou worden toegekend, zou alle moeilijkheden uit de wereld helpen. Maar dat is een politieke zaak. Het verspreide idee dat een officier van justitie kienen zou verbieden, is onzin. Dit is een regeringszaak", aldus de officier van justitie.

Wel of niet

Dirk de Vroome, die als gemachtigde optrad, voerde aan dat van het parket in Maastricht meer duidelijkheid verwacht mag worden. „Daar moet gezegd worden: het kan wel of het kan niet, maar daartussen is niets mogelijk. Dat wekt alleen verwarring." Over het kiensysteem van de gehandicaptenvereniging vond hij dat het hier ging om puzzelavonden en geen kienavonden. „De mogelijkheid dat iemand de puzzel niet kon of wilde oplossen was namelijk aanwezig. In een dergelijk geval zou er nooit een prijs uitgekeerd worden. We kienen dus zonder prijzen en dat is niet verboden."

Mr. Rathenau, op wiens initiatief de politie van Heerlen na ruggespraak met de vereniging, had ingegrepen, zag de rebus niet als een reëel onderdeel van het kienspel. Ook de gevraagde beslotenheid waarin gekiend mag worden, was zijns inziens niet aanwezig geweest.

Op de avond van de inval waren er rond 300 bezoekers uit heel Limburg, die aan de ingang even lid van de vereniging gemaakt werden. Mr. Van Meer onderschreef deze bezwaren en vonniste conform de eis tot elf gulden. Een minimale boete, die echter juist hoog genoeg is, om de vereniging de gelegenheid te geven in hoger beroep te gaan.

Grachter Boys

Eveneens tot een boete van elf gulden werd gisteren voorzitter Essers van de voetbalvereniging Grachter Boys in Kerkrade veroordeeld. Dit omdat deze vereniging enkele maanden lang iedere week een kienavond had gehouden voor de leden. De kienavonden hadden volgens de regels in besloten kring plaats, maar werden op „geregelde en stelselmatige wijze" gehouden. Officier van justitie mr. Rathenau wees erop dat de wetgever dit laatste uitdrukkelijk verbiedt. „Het kienen moet een grapje blijven. Tegen vier of vijf besloten kienavonden per jaar is geen bezwaar, maar zodra blijkt dat zonder kienavonden een vereniging zichzelf niet meer kan onderhouden, moet er ingegrepen worden", aldus mr. Rathenau. Voorzitter Essers liet weten dat de opbrengst van ongeveer twintig kienavonden ten goede was gekomen van het jeugdvoetbal in Gracht.

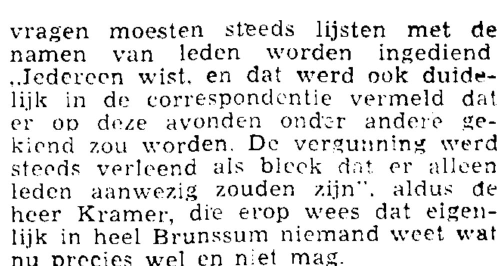
Misverstanden

Een derde kienzaak gistermorgen ging tegen voorzitter Nijkamp van het Bazuinenkorps „Jong leven" in Brunssum. Namens deze vereniging trad als gemachtigde oud-kamerlid en oud-voorzitter van de mijnwerkersbond J. Kramer op. Deze voorzitter van de stichting van beheer van het trefcentrum „de Burcht" in Brunssum noemde vooral in deze gemeente het „kienbeleid" uiterst verwarrend. Dit mede gezien de brieven die politie en gemeentebestuur over deze materie hebben doen uitgaan. „In het trefcentrum hebben rond twaalf verenigingen maandenlang gekiend in de veronderstelling dat alles in orde was. Op deze manier kan het niet langer. We moeten weten waar we aan toe zijn", aldus de heer Kramer, die schetste dat in Brunssum de gewoonte is dat er een vergunning wordt aangevraagd voor zogenaamde contactavonden. Bij deze aanvragen moesten steeds lijsten met de namen van leden worden ingediend. „Iedereen wist, en dat werd ook duidelijk in de correspondentie vermeld dat er op deze avonden onder andere gekiend zou worden. De vergunning werd steeds verleend als bleek dat er alleen leden aanwezig zouden zijn", aldus de heer Kramer, die erop wees dat eigenlijk in heel Brunssum niemand weet wat nu precies wel en niet mag.

Niet besloten

Mr. Rathenau eiste tegen de voorzitter van het bazuinenkorps een geldboete van zestig gulden. Hij wees daarbij op het ontbreken van de beslotenheid van deze kienavond, omdat aan de ingang van de zaal donateurskaarten werden verstrekt.

Kantonrechter mr. Van Meer deed in deze zaak geen uitspraak omdat hij van mening was: „Deze zaak is te ingewikkeld. De rechtzoekenden komen er niet meer uit. Het vinden van een oplossing is van groot belang voor een deel van het Limburgse volk. Er moet duidelijkheid komen en daarom wil ik deze zaak nog eens laten onderzoeken met name de inhoud van de brieven die aan de verenigingen, die om vergunning hebben gevraagd zijn geschreven. De belanghebbenden moeten op de eerste plaats precies weten waar ze aan toe zijn".



Boze inwoners van Schinveld:

Het is een bende in de Beekstraat

door Max Schmeetz

SCHINVELD, 13 okt. — „Dat er hier in de Beekstraat voor mijn deur bromfietsen staan op woensdag, zaterdag en zondag kan mij niet zo erg veel schelen. Dat er auto's worden geparkeerd in een gedeelte waar een parkeerverbod geldt is erger, want die auto's vormen de dekking, die de jongeren nodig hebben om er een enorme troep van te maken. Ze plassen in mijn brievenbus, poepen onder de poort, spuwen tegen de ruiten en geven over op de stoep. Alles wat ik wil is politietoezicht tussen negen en elf op deze avonden. Ik beschuldig geen kasteleins hier in de straat. Die mensen kunnen ook niets doen aan de enorme toestand buiten hun zaken. Ik ben meerdere malen in het gemeentehuis gaan praten, maar veel succes heb ik niet kunnen boeken. Het is een bende in de Beekstraat."

Aan het woord een boze bewoner van de Beekstraat die inderdaad op genoemde avonden op een reusachtige bromfietsstalling lijkt. Vooral in de buurt van het Wilhelminaplein staan dan de trottoirs vol met brommers en de straat vol met auto's. „Logisch", zegt zaalhouder A. Theunissen, „want iedere zestienjarige heeft tegenwoordig een brommer. In mijn zaak heb ik geen problemen, maar wat buiten gebeurd kan ik me wel voorstellen. Van de gemeente heb ik vergunning om de brommers van mijn klanten te laten stallen in een zijstraatje van de Beekstraat, maar daar trekt niemand aan. Het gevolg is dat de Beekstraat afgeladen vol zit en de voetgangers over de rijweg moeten lopen. Niet erg ideaal moet ik zeggen".

Bedreigingen

Bedreigingen schijnen ook al voorgekomen te zijn in de Beekstraat. Enkele kandidaatslachtoffers: „Wij hebben ons kunnen redden door te vluchten uiteraard. Achtervolgd worden door enkele kornuiten met een stuk uitlaatpijp is, hoewel we niet bang zijn, toch geen uitzonderlijk vergenoegen." Officiële aangifte bij de rijkspolitie van Schinveld is wel gedaan, maar voor zaken die slechts zijdelings met de Beekstraatproblemen te maken hebben. Gemeentesecretaris A. Pagen van Schinveld: „In feite wordt in de Beekstraat drie maal per week de Algemene Politie Verordening overtreden, tenminste wat het blokkeren van de trottoirs door brommers en andere voertuigen betreft. Maar in Schinveld volgen we niet de harde lijn, zoals dat heet. We vragen medewerking van de jongelui. Geven ze die desondanks niet, dan wordt harder opgetreden.

Volgens burgemeester Jac. Tonnaer zijn er een aantal omwonenden van het straatje, dat als stalling gebruikt kan worden, die bezwaren hebben tegen een stalling daar. „En ook de jongelui kan ik begrijpen. In het verleden vonden er nogal eens diefstallen plaats. Logisch dat niemand daar zijn brommer zomaar wil stallen. En een bewaker hebben we nog niet gevonden. Wat de „harde lijn" betreft, die hebben we in Schinveld niet zo graag", aldus de heer Tonnaer.

Tenslotte de Schinveldse politie: „Ik zeg u, ze plassen als ze de kans krijgen in de tassen van onze fietsen." Met „ze" zijn de naamloze baldadigen bedoeld die soms Schinveld op hun manier onveilig maken. De politie zegt meerdere malen tijdens de „hete" uren in de Beekstraat gepatrouilleerd te hebben. „Maar we bestrijken met onze patrouilles een gebied dat van Amstenrade via Oirsbeek, Bingelrade, Jabeek en Merkelbeek tot Schinveld reikt. Reken dan maar eens uit wanneer je op de plaats des onheils bent op het precieze moment dat dit onheil gebeurt", aldus de Schinveldse politie. Een der grootste grieven van de politie in Schinveld: „De bevolking kent soms de schuldigen, maar zwijgt. Ze werkt niet mee. Voorbeeld: enige tijd geleden werden er twee meisjes aangereden door twee om het hardst rijdende jongeren. Dorpelingen weten wie dit waren, maar niemand zegt iets. Kijk dat noem ik tegenwerking."

Raadslid wil met spoed onderzoek stofneerslag ENCI

MAASTRICHT, 13 okt. — Het Maastrichtse raadslid M. Debats heeft aan het college van b. en w. een aantal schriftelijke vragen gesteld over de luchtverontreiniging, die wordt veroorzaakt door de ENCI.

Hele woonwijken hebben sinds jaar en dag te lijden onder de stofneerslag van dit bedrijf. De laatste maanden zou zij in verhevigde mate de atmosfeer in deze wijken hebben verontreinigd. De heer Debats wil hiervan graag de oorzaak vernemen. Hij vraagt het college tevens of het er zich van bewust is, dat de met deze stofneerslag gepaard gaande luchtverontreiniging gevaren inhoudt voor de volksgezondheid in de gemeente Maastricht en haar toekomstige ontwikkeling en ook of het college zich ervan bewust is dat de stofneerslag aanzienlijke schade toebrengt aan landschap en gewassen alsmede aan geparkeerde auto's.

Hij verzoekt het college op korte termijn een onderzoek te doen instellen naar de aard en de omvang van de reeds aangerichte schade en daarover verslag uit te brengen aan de raad. Hij wil ook van het college vernemen of het een oordeel wil geven omtrent de aansprakelijkheid voor de aangerichte schade. Hij vraagt tenslotte de raad ten spoedigste te informeren omtrent de konkrete maatregelen die thans worden genomen om het gesignaleerde euvel van milieuverontreiniging ten spoedigste tot een minimum te beperken.

Eerste fietsles liep slecht af voor Turken

VENRAY, 13 oktober — Twee Turkse gastarbeiders zijn maandag met een bromfiets en een fiets tegen een geparkeerde auto in Venray beland. De wagen werd daarbij vrij ernstig beschadigd. De 32-jarige Abdulli was in de Kruisstraat aan zijn eerste les fietsen bezig. De 25-jarige Salahadin had het al wat verder geschopt en probeerde voor de eerste keer een bromfiets. Op zeker moment botsten de leerlingen tegen elkaar en belandden tegen de auto.

Aangereden voetganger spoorloos

SCHINNEN, 13 oktober — In de nacht van zondag op maandag is de bromfietser B. uit Puth in de Heisterbrugstraat in Schinnen tegen een tot nu toe onbekende voetganger gebotst. Zowel de bromfietser als zijn duopassagier raakten hierbij vrij ernstig gewond. Toen de politie arriveerde was de voetganger — van wie niet bekend is of ook hij gewond raakte — spoorloos verdwenen. De bromfietser en de duopassagier werden naar het ziekenhuis gebracht. De rijkspolitie van Schinnen verzoekt de onbekende voetganger (of eventuele getuigen van het ongeluk) zich in verbinding te stellen met het politiebureau in Schinnen tel. 04493-1350.

Baby overleden na ongeluk

WEERT, 13 okt. — De tien maanden oude baby Robert Konings uit Weert is maandag overleden in het St. Jansziekenhuis te Weert. Het kindje raakte zwaar gewond toen zondagmiddag de auto van zijn ouders over de kop sloeg na een botsing met een andere auto. De moeder ligt nog zwaar gewond in het ziekenhuis.

Steunzender radio stoort televisie in Maastricht

MAASTRICHT, 13 okt. — Alle Maastrichtse televisiekijkers die gewend zijn de Nederlandse zender te bekijken via kanaal 5 hebben gisteravond weinig televisiegenot gehad. Oorzaak was een onderzoek, ingesteld door de radiocontroledienst naar een frequent voorkomende storing van het beeld op deze zender.

Via een Maastrichtse radio-amateur was deze controledienst gewezen op de mogelijkheid dat de storing wel eens veroorzaakt zou kunnen worden door de in Wolder staande steunzender van radio Scheveningen, die speciaal bestemd is voor de binnenscheepvaart. Om een juist onderzoek te kunnen instellen is daarom radio Scheveningen gisteravond constant in de lucht geweest. Met succes overigens want uit diverse metingen is inderdaad gebleken dat dit station de schuldige is. Het signaal van de zender Wolder blijkt namelijk 4,5 maal zo sterk te zijn als het televisiesignaal. Bekeken zal thans worden wat er zal moeten worden gedaan om het euvel uit de Maastrichtse televisiewereld te helpen. Als het lukt heeft dat ene avondje extra storing in elk geval zijn nut gehad.

D'66 wil commissie bestuursstructuren

SITTARD, 13 oktober — De Limburgse statenfractie van D'66 zal donderdag in de vergadering van Provinciale Staten een voorstel doen tot invoering van een vaste commissie voor bestuursstructuren aldus is maandagavond tijdens een openbare fractievergadering, die in Sittard werd gehouden, besloten.

Een dergelijke commisie bestaat ook in de provincie Zuid-Holland. De motieven voor het voorstel zijn dat de gemeentelijke herindeling adviezen en uitspraken vraagt op basis van wetenschappelijke nota's, die alternatieve mogelijkheden inhouden en voorts dat mag worden verwacht dat in de komende jaren de provincie herhaaldelijk tot voorstellen zal moeten komen, die verband zullen houden met bestuursstructuren. Naast herindeling wordt daarbij ook gedacht aan de instelling van gewesten en het bepalen van het aantal bestuurslagen. D'66 ziet voorts voor de commissie 'n taak om een studie te maken van de bestuurlijke consequenties van regionale samenwerking over de grenzen heen. Men concludeert dat de bestuurlijke vormgeving volop in beweging is en dat derhalve de instelling van een commissie op dit terrein zeker op haar plaats is.

„Help de kleuter in het verkeer"

„Kinderkruistocht" in Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN, 13 oktober. — Ruim 400 juichende en joelende kleuters uit Nieuwenhagen hebben gisteren tijdens een demonstratie voor het gemeentehuis in Nieuwenhagen burgemeester mr. H. Th. Vrouenraets en de officier van justitie van Maastricht, mr. Moors, een petitie overhandigd, waarin zij bijzondere aandacht vragen voor de kleuter in het verkeer. De kleuters liepen met spandoeken en gele ijsmutsjes — beschikbaar gesteld door de afdeling Nieuwenhagen van het Verbond voor Veilig Verkeer — door de straten. De aktie van de kleuters werd gehouden in het kader van de Nationale Verkeersweek.

Behalve de officier van justitie waren ook de officieren voor verkeerszaken uit Roermond en Maastricht, adjudant Van Trigt van de rijkspolitiegroep Nieuwenhagen en de districtsconsulente van Limburg voor het Verbond van Veilig Verkeer, mevrouw Saes aanwezig. Op de petitie waren verschillende leuzen aangebracht die ook op spandoeken werden meegevoerd, waaronder: „Help de kleuter in het verkeer, dan gebeuren er ook niet zoveel ongelukken meer", en „Jullie zijn groter en wij zijn klein, dus brommers en fietsers voorzichtig zijn".

Een van de kleuters bood burgemeester Vrouenraets zijn spandoek aan waarop een zebra-oversteekplaats geëist werd voor de Brunssummerweg en de Apollolaan. Tot groot enthousiasme van de kleuters begon mr. Vrouenraets met het bord te zwaaien. Na afloop van het „kleuterdefilé" werd in het gemeentehuis van Nieuwenhagen met de gasten en een afvaardiging van de afdeling Nieuwenhagen van het Verbond gesproken over de problemen rond de kleuter in het verkeer.



Voor het gemeentehuis boden de kleuters de autoriteiten hun petitie aan.

Vergeefs verzet van middenstand tegen Makro Nuth

(Van onze verslaggever)

NUTH, 13 oktober — Naar eerst nu bekend werd, heeft de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers (middenstandsbond) tevergeefs geprobeerd de vestiging van de zelfbedieningsgroothandel Makro NV op het industrieterrein langs de E-39 te Nuth tegen te houden. In een brief aan Gedeputeerde Staten heeft de middenstandsbond gewaarschuwd tegen de gevaren die de toelating van een dergelijk bedrijf voor de middenstand in Zuid-Limburg kan hebben.

De middenstandsbond heeft vooral gewaarschuwd tegen de te verwachten massale vergrijzing bij de ondernemers in het gebied rond de nieuwe zelfbedieningsgroothandel. Dit enerzijds door de zuigkracht die het bedrijf op de jonge werknemers zal hebben, anderzijds door het systeem van verkoop rechtstreeks aan de consument, dat de Makro zou hanteren. De middenstandsbond ziet dan ook de uitbreiding van de werkgelegenheid met rond 200 man niet opwegen tegen de schade die de Makro te weeg zal brengen. De brief, waarvan dezer dagen een afschrift is gezonden naar het gemeentebestuur van Nuth, heeft GS bereikt op een moment dat de goedkeuring voor de grondverkoop door de gemeente Nuth reeds was verleend. De voorbereidingen van de bouw van de reusachtige verkoophal op het 24.000 m2 grote industrieterrein zijn in volle gang. Momenteel wordt een groot aantal palen in de drassige grond geheid. Ook met de werving van leidinggevend personeel is een begin gemaakt. De Makro zelf zegt niet rechtstreeks te leveren aan de (kleine) consument. In principe wordt alleen de detailhandelaar en de grootverbruiker (horeca, bejaardencentrum, bedrijfskantine) toegelaten in de 10.000 m2 grote verkoopruimte.

Op het bureau van de Organisatie van Zelfstandige Ondernemers in Venlo kon men gisteren geen commentaar geven op de brief, aangezien de directeurspost vacant is. Eerst in november zal een nieuwe directeur benoemd worden. Wel werd door een personeelslid gezegd dat men zich met de brief enigszins vergaloppeerd had. Dit omdat men in eerste aanleg bezwaren had aangetekend tegen de plaats van vestiging, die volgens „inlichtingen" op een plaats zou gebeuren, waarvoor een verbod voor het vestigen van detailhandel zou gelden. Dit argument is later teruggenomen.

Rijden zonder rijbewijs wordt duurder

HEERLEN, 13 oktober — Het Openbaar Ministerie in het arrondissement Maastricht heeft besloten het beleid ten aanzien van het rijden zonder rijbewijs te verscherpen. Bij een eerste overtreding zal in de toekomst een boete van honderd gulden worden gevraagd. Dit maakte de officier van justitie mr. Rathenau gisteren tijdens de zitting van de Heerlense kantonrechter bekend.

Dat het de justitie ernst wordt, ondervond de 24-jarige sloper S. uit Heerlen, die voor de vijfde keer zonder rijbewijs was betrapt. Een boete van 75 gulden en twee weken hechtenis voorwaardelijk, was ondanks alles nog een clemente eis, omdat de man de auto waarmee hij had gereden ook al verbeurd verklaard zag. De auto moet hij overigens nog afbetalen aan een financieringsmaatschappij. Ook nog clement toonden officier van justitie en kantonrechter zich voor de 52-jarige timmerman B. uit Heerlen, die in de mening had verkeerd dat een in België afgegeven internationaal rijbewijs ook voor Nederland voldoende was. Hij kreeg een boete van veertig gulden. Beide overtreders kregen de bodschap mee dat bij een nieuwe overtreding een hechtenisstraf onvermijdelijk zal zijn. „Wij kunnen niet blijven hopen dat er geen doden vallen door de gedragingen van onervaren chauffeurs", aldus kantonrechter mr. van Meer.

Met grote vreugde geven wij kennis van de geboorte van onze dochter

Martine

Frank Willekens
Gudule Willekens-Kooloos

Heerlen, 11 oktober 1970
Peter Schunckstraat 606

Tijdelijk adres:
De Weverziekenhuis,
afd. 2 W., kamer 40

De heer en mevrouw
M. Stevens-Koolen

geven met vreugde kennis van de geboorte van hun zoon

Etienne

Schinnen, 9 oktober 1970
Dorpstraat 27

Tijd.: De Weverziekenhuis
Heerlen, kamer 42.

In verband met de geboorte van onze zoon is mijn pedicure-praktijk

gesloten tot plm. 1 december

Voor aanmeten van elastieke kousen en steunzolen alleen op afspraak.

I. Stevens-Koolen

Dorpstraat 27, Schinnen, telefoon 04493—1633

In plaats van kaarten

Op zondag 18 oktober as. hopen wij ons 50-JARIG HUWELIJKSFEEST te vieren.
De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden in de St.-Janskerk te Eygelshoven om 10.15 uur.
Receptie: Hotel Stienen, Markt Eygelshoven van 14.00-15.00 uur.

H. A. H. van Megen
A. C. van Meegen-Rakels

Waubach, Eygelshovenerweg 120

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat na een geduldig gedragen ziekte, in de leeftijd van 62 jaren, van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der zieken, mijn innig geliefde echtgenoot, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Pierre Cornelis Hubertus Gerardus Hendriks

echtgenoot van
ANNIE JOHANNA CATHARINA BAADJOU

De bedroefde familie:
Valkenburg: **Annie J. C. Hendriks-Baadjou**
Hub. Hendriks
Els Kloosterman-Hendriks
Nol Kloosterman en Petra
Alfons Hendriks en verloofde
Familie Hendriks
Familie Baadjou

Valkenburg, 12 oktober 1970
Wilhelminalaan 15

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaats hebben op donderdag 15 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Valkenburg.

Bijeenkomst aan voornoemde kerk, alwaar vanaf 9.30 uur gelegenheid is tot condoleren.

De rozenkrans voor zijn zielerust wordt gebeden op woensdagavond om 7 uur in de kerk.

Bezoekuren rouwkapel Tienschuurstraat Valkenburg van 16 tot 18 uur.

---

† Het heeft God de Almachtige behaagd, heden tot Zich te nemen, op de leeftijd van 59 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, schoon- en grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Willem Lenzen

echtgenoot van
ERNA FRIEDERIKE AMALIE STUMPF

Wij bevelen zijn ziel in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
Chevremont: **E. F. A. Lenzen-Stumpf**
Waubach: **J. Lenzen**
G. Lenzen-Eggen en kinderen
Hopel: **M. Lenzen**
A. Lenzen-v.d. Wijngaarden en kinderen
Heerlerheide: **H. Albertz-Lenzen**
A. Albertz en kinderen
Chevremont: **M. Straetemans-Lenzen**
J. Straetemans en kind
Kerkrade: **Wed. H. C. H. Lenzen-Goertzen**
Familie Lenzen
Familie Stumpf
Familie Seidel

Chevremont, 10 oktober 1970
St.-Quirinusstraat 20

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 14 oktober as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Petrus te Chevremont, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar. Bijeenkomst aan het rouwhuis om 10.15 uur, alwaar vanaf 9.50 uur gelegenheid tot condoleren.
De dierbare overledene wordt bijzonder herdacht heden dinsdag 13 oktober tijdens de eucharistieviering om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

---

† Heden is van ons heengegaan, voorzien van het Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 80 jaar

Mathilde M. J. Bovens

echtgenote van wijlen
FERDINAND H. LELIVELD

Heerlen: **F. Leliveld**
G. W. A. Leliveld-Schröder
Ferd, Hans, Otto en Irmgard
Amersfoort: **J. H. M. Leliveld**
Th. G. J. Leliveld-Stalfoort
Annetil, Marc en Iris

Heerlen, 10 oktober 1970
„Huize Tobias", Tacitusstraat 2

De uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op heden dinsdag 13 oktober om 14 uur in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen.

---

† Na een welbesteed leven is heden van ons heengegaan, gesterkt door het H. Sacrament der Zieken, in de gezegende ouderdom van 92 jaar, onze lieve moeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Elisabeth Roost

weduwe van
JAN MATHIJS KANTERS

Gedenk haar in uw gebed.

De bedroefde familie:
Obbicht: **M. G. Munsters-Kanters**
J. M. Munsters
kinderen en kleinkinderen
Obbicht: **A. C. Munsters-Kanters**
H. Munsters
kinderen en kleinkinderen
Geleen: **W. A. Kanters**
B. M. J. Kanters-Gubbels
kinderen en kleinkind
Geleen: **E. Kanters**
M. J. Kanters-Smits en kinderen
Geleen: **A. Koek-Kanters**
F. Koek en kinderen
Familie Roost
Familie Kanters

Geleen, 11 oktober 1970
Ringovenstraat 17a

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op woensdag 14 oktober as. om 10.00 uur in de rectoraatskerk van de H.H. Engelbewaarders te Lindenheuvel-Geleen, waarna de begrafenis op het R.K. kerkhof aldaar. Bijeenkomst: Ringovenstraat 17a om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.15 uur.
Tot intentie van de overledene zal een avondmis worden opgedragen hedenavond om 19.30 uur in voornoemde kerk.
Gelegenheid tot bezoek: rouwkapel ziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00—19.00 uur.

Diep bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, is heden na een langdurige ziekte, van ons heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der zieken, in zijn 71e levensjaar, mijn lieve echtgenoot, onze zorgzame vader en opa

George Jozef Scharnigg

echtgenoot van
PAULINA AGNES TOPLAK

Gedenk hem in uw gebed.
Stein: **P. A. Scharnigg-Toplak**
Gronsveld: **K. Scharnigg**
J. Scharnigg-Heuts en kinderen
Stein: **I. Kohlen-Scharnigg**
W. Kohlen en kind
Limmel: **W. Quaring-Scharnigg en kinderen**
Roermond: **S. Scharnigg en kind**
Urmond: **W. Scharnigg**
H. Scharnigg-Hendrix en kinderen
Familie Scharnigg
Familie Toplak

Stein, 10 oktober 1970
Peldenstraat 39

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben woensdag 14 oktober as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwdorp-Stein, waarna de begrafenis op het R.K. parochiekerkhof.
Bijeenkomst: in voornoemde kerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur.
Tot intentie van de overledene zal een gebedsdienst gehouden worden hedenavond om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
Gelegenheid tot bezoek: rouwkapel ziekenhuis Geleen, dagelijks van 18.00—19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden.

O, daar te zijn,
waar nimmer tranen vloeien,
waar 't hart geen angst, geen kommer
kent noch pijn,
waar doorn noch distel groeien,
o, daar te zijn.

O, daar zijt Gij.
De Bron en Heer des levens
daar ben ik vrij, daar van de zonde vrij,
en eeuwig zalig tevens,
o, daar zijt Gij.

Heden nam de Heer zacht en kalm tot Zich onze lieve moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder

Johanna Höffmann

weduwe van
P. J. TEN DONKELAAR

in de ouderdom van 87 jaar.

Treebeek: **K. ten Donkelaar-Pollmann**
Brunssum: **R. J. ten Donkelaar**
Brunssum: **I. M. Punselie-ten Donkelaar**
B. Punselie
Arnhem: **W. J. Bruil-ten Donkelaar**
P. Bruil
Brunssum: **I. ten Donkelaar**
A. ten Donkelaar Biegala
Waspik: **C. H. de Vries-ten Donkelaar**
B. de Vries
Brunssum: **W. ten Donkelaar**
M. P. ten Donkelaar-Muys
Klein- en achterkleinkinderen

Brunssum, 10 oktober 1970
Haansberg 88

De teraardebestelling zal plaats vinden op a.s. donderdag 15 oktober op de algemene begraafplaats te Treebeek, voorafgegaan door een rouwdienst in de Gereformeerde kerk aan de Zonnestraat te Treebeek, welke aanvangt te 13.30 uur.

Vooraf is in de ontvangkamer van voornoemde kerk om 13.10 uur gelegenheid de familie te condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren van 11.00-12.00 en van [illegible] uur.

Zij, die geen kennisgeving ontvingen, gelieven deze als zodanig te beschouwen.

---

† Bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat hij voor ons is geweest, berichten wij dat God heden, nog vrij plotseling, tot Zich genomen heeft, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van 72 jaren, mijn innig geliefde echtgenoot, onze zorgzame vader, behuwd- en grootvader, broer, zwager, oom en neef

Antoon Penders

echtgenoot van
MARIA THERESIA HAANEN

Wij bevelen zijn ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Hoensbroek: **M. Th. Penders-Haanen**
Venlo: **J. Penders**
A. Penders-Cuppen
Twan
Hoensbroek: **Th. Penders**
Familie Penders
Familie Haanen

Hoensbroek, 12 oktober 1970

De plechtige Eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 15 oktober a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Maagd der Armen te Hoensbroek, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op het R.K. Kerkhof van St. Jan te Hoensbroek. Bijeenkomst aan het sterfhuis, Hoofdstraat 256, om 11.15 uur, alwaar gelegenheid is tot condoleren vanaf 11.00 uur.
De overledene ligt opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek. Bezoekuren van 14-15 uur en van 19-20 uur.
Rozenkransgebed en Eucharistieviering woensdag 18.45 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te beschouwen.

Algemene kennisgeving

† Heden overleed vrij plotseling, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 72 jaar, onze goede en zorgzame vader, behuwd- en grootvader, overgrootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Franz Jansen

weduwnaar in het eerste huwelijk van
MARIA THERESIA PELZER
in het tweede huwelijk van
AGNES SCHÖLLER

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Uit aller naam:
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-West, 10 oktober 1970
Corresp.-adres: Anjelierstraat 11

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op woensdag 14 oktober a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Jozef te Kaalheide.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.15 uur gelegenheid tot condoleren.

Rozenkransgebed heden, dinsdagavond, om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Bezoek chapelle ardente St. Jozefhospitaal Kerkrade van 14.15 tot 15.00 uur en van 19.15 tot 20.00 uur, alwaar de overledene is opgebaard.

Heden overleed, nog zeer onverwacht, onze lieve en zorgzame vader, groot- en overgrootvader

Vinzenzio Caumo

weduwnaar van
JOSEPHINE PROEST

in de ouderdom van 84 jaar.

In dankbare herinnering:
Kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Hoensbroek, 11 oktober 1970

Bejaardenhuis „Avondvrede", Buttingstraat 24
Correspondentie-adres:
V. Caumo, Molenboekstraat 49, Tilburg

De crematie zal plaats hebben op donderdag 15 oktober a.s. om 11.55 uur in het crematorium te Velsen.

Geen bloemen.

---

†

Diep bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, voorzien van het H. Sacrament der Zieken, op de leeftijd van 79 jaar, onze lieve moeder, behuwd- en grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Veronica Gieres

echtgenote van wijlen
Jan Hendrik Kuijpers

Laten wij haar in onze herinnering voortleven.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **L. Kuijpers**
E. Kuijpers-Wijnen, kinderen en kleinkind
Heerlen: **M. Sliepen-Kuijpers**
H. Sliepen en kinderen
Kerkrade: **F. Kuijpers**
W. Kuijpers-Genders en kind
Johannesburg (Zuid-Afrika): **J. Roex-Kuijpers**
J. Roex en kinderen
Familie Gieres
Familie Kuijpers

Kerkrade, 11 oktober 1970
Correspondentie-adres: Ursulastraat 122

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 15 oktober a.s. om 11 uur in de parochiekerk van St.-Antonius van Padua te Bleijerheide. Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.30 uur gelegenheid tot condoleren.

Woensdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur in de parochiekerk de overledene worden herdacht.

De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het St.-Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 14.15—15.00 uur en 19.15—20.00 uur

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen hebben, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

dankbetuiging

hiermede zeggen wij dank, mede namens onze kinderen, aan de directie van het limburgs dagblad, de zeereerwaarde heer deken drs. meys, collega's en aan allen die de gezellige avond, die ons verleden week ten deel is gevallen, tot een voor ons onvergetelijke hebben gemaakt.

hoensbroek, oktober 1970

c. th. eversen-bovendeaard

---

† Het heeft de Almachtige behaagd heden, na een kortstondige ziekte, voorzien van de Heilige Sacramenten der Zieken, tot Zich te roepen, onze innig geliefde zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Wintraecken

in de leeftijd van 83 jaar.

Wij bevelen haar ziel in uw godvruchtige gebeden aan.

Heerlerheide: **J. Wintraecken**
C. Wintraecken-Strijthagen
kinderen en kleinkinderen
Grevenbicht: **A. Wintraecken**
Maastricht: **G. Wintraecken**
[illegible]
kinderen en kleinkinderen
Grevenbicht: **J. Wintraecken**
Grevenbicht: **F. Notermans**
Grevenbicht: **Familie Schmeitz-Notermans en kinderen**

Grevenbicht, 12 oktober 1970

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaats hebben op donderdag 15 oktober a.s. in de parochiekerk van de H. Catharina te Grevenbicht om 10 uur.

Bijeenkomst aan het rouwhuis, Kerkstraat 54, om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

De overledene zal herdacht worden in de avondmissen van heden, dinsdag, en woensdag om 7 uur in bovengenoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het R.K. Ziekenhuis te Sittard. Bezoekuren dagelijks van 11-12 uur en van 14.30-15.30 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, vrij plotseling, voorzien van het H. Oliesel, in de ouderdom van 73 jaar, mijn innig geliefde echtgenoot en onze dierbare vader, pleegvader, behuwdvader, grootvader, broer, behuwdbroer, oom en neef

Louis Hubert Driessen

echtgenoot uit het eerste huwelijk van wijlen
ANNA MARIA SIBBILLA BECKERS
echtgenoot uit het tweede huwelijk van
MARIA LEONIE BROUNS

De bedroefde familie:
Elsloo: **M. L. Driessen-Brouns en kinderen**
Sydney (Australië): **L. H. Driessen**
G. Driessen-Westhovens en kinderen
Familie Driessen
Familie Brouns
Familie Beckers

Elsloo, 10 oktober 1970

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op woensdag 14 oktober a.s. om 10 uur in de St.-Augustinuskerk te Elsloo. Bijeenkomst Julianastraat 19 om 9.45 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.
De rozenkrans wordt gebeden hedenavond om 7.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoekuren rouwkapel Begrafenisondern. Daemen, Heirstraat 41, dagelijks van 7—8 uur 's avonds.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, doch nog vrij onverwacht voorzien van het H. Oliesel, in de leeftijd van 75 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, zwager, oom en neef

Augustinus Smaniotto

echtgenoot van
MARGARETHA MÜLLER

Wilt hem in uw gebeden gedenken.

De diepbedroefde familie:
Brunssum: **Mevr. M. Smaniotto-Müller**
Nieuwenhagen: **A. van Tricht-Smaniotto**
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **J. W. Smaniotto**
A. Smaniotto-Buijink en kinderen
Brunssum: **M. Hütse-Smaniotto**
N. Hütse
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **J. van Dijk-Smaniotto**
W. van Dijk en kinderen
Familie Smaniotto
Familie Müller

Brunssum, 11 oktober 1970
Keizerstraat 2

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 15 oktober a.s. om 11.15 uur in de dekenale kerk van St.-Gregorius de Grote te Brunssum. Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 11.00 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum. Bezoekuren dagelijks van 11—12 en van 17.30—18.30 uur.

---

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in de leeftijd van 89 jaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, oom en neef

Jacobus Baecklandt

weduwnaar van
CORNELIA WILHELMINA OOMS

Wilt hem in uw gebeden gedenken.

De diepbedroefde familie
Leerdam: **P. Baecklandt**
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **J. [illegible] Baecklandt**
J. Baecklandt-Hendriks
kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **F. C. Holtes-Baecklandt**
J. Holtes en kinderen
Familie Baecklandt
Familie Ooms

Brunssum, 12 oktober 1970
Schutterstraat 66

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 15 oktober a.s. om 9.45 uur in de parochiekerk van St.-Vincentius à Paulo te Rumpen. Bijeenkomst aan voornoemde kerk om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

---

† Dankbaar voor al het goede dat wij van haar mochten ondervinden, maar diepbedroefd om haar heengaan, delen wij u mede, dat God in Zijn goedheid tot Zich heeft genomen in het r.k. ziekenhuis te Sittard, voorzien van de laatste H.H. Sacramenten, in de leeftijd van 71 jaar, mijn dierbare vrouw, onze lieve moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Anna Maria Catharina Donders

echtgenote van
MARTINUS TEGELAERS

Wij vragen een gebed voor haar zielerust.

De bedroefde familie:
Guttecoven: **M. Tegelaers**
Elsloo: **P. Tegelaers-Heymans en kind**
Einighausen: **J. Tegelaers-Stroeks en kinderen**
Einighausen: **L. Tegelaers-Hendriks en kinderen**
Guttecoven: **H. Deckers-Tegelaers en kinderen**
Guttecoven: **G. Hochstenbach-Tegelaers en kind**
Stramproy: **J. Tegelaers-Vleeshouwers en kinderen**
Elsloo: **W. Tegelaers-Claessen**
Einighausen: **L. Tegelaers-Douven en kind**
Einighausen: **J. Tegelaers-Schepers en kinderen**
Guttecoven: **Fr. Hochstenbach-Tegelaers en kind**
Familie Donders
Familie Tegelaers

Guttecoven, 11 oktober 1970

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op woensdag a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Guttecoven. Bijeenkomst aan het rouwhuis Einighauserweg 12 om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Hedenavond zal er in voornoemde kerk een avondmis worden opgedragen voor haar zielerust om 19.00 uur.

---

† Tot onze grote droefheid overleed heden, plotseling, doch niet onvoorbereid, voorzien van de Sacramenten der Zieken, in de ouderdom van bijna 73 jaar, onze geliefde vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer

Hubert Joseph Leerssen

echtgenoot van wijlen
MARIA HUBERTINA PHILOMENE PLEYERS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Simpelveld: **G. Dautzenberg-Leerssen**
A. Dautzenberg
Hermien, Marjo en Thea
Rotterdam: **M. Vliex-Leerssen**
P. Vliex
Janet, Rosalie, Carla, Leo
Simpelveld: **L. Leerssen**
M. Leerssen-Erven
Lydia
Simpelveld: **G. Leerssen**
A. Leerssen-Lauvenberg
Dimfy, Leo en Peggy
Familie Leerssen
Familie Pleyers

Simpelveld, 10 oktober 1970

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op donderdag 15 oktober a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld. Bijeenkomst aan het rouwhuis, Irmstraat no. 49, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Met diep leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze medewerker en collega

de Heer

Math. Mares

inspecteur Brouwerij Piedboeuf

Gedurende 7 jaar heeft hij met toewijding zijn beste krachten voor ons bedrijf gegeven. Zijn nagedachtenis zal bij ons in ere blijven.

Direktie Brouwerij Piedboeuf Jupille (België)
Personeel Brouwerij Piedboeuf Maastricht

FAMILIEBERICHTEN

OVERLEDEN

Maria Margaretha Puts, oud 81 jaar, echtgenote van wi[…] Mathijs Hendrik Hendrix. Heer, Burg. Lespinassestraat […] De uitvaartdienst vindt plaats op heden dinsdag 13 okto[ber] om 10 uur in de parochiekerk van St.-Petrus Banden [te] Heer.

Arnoldus Dreezen, oud 86 jaar, echtgenoot van wijlen […]ria van Berlo. Maastricht, Huize 12 apostelen, Bogaard[…]straat 1 b. Corresp.-adres: Heerderweg 18. De uitvaartdie[nst] vindt plaats op woensdag 14 oktober om 11 uur in de re[c]toraatskerk van het H. Hart te Maastricht.

Leonardus van Golde, oud 65 jaar, echtgenoot van A[…] Miesen. Maastricht, Resedastraat 10 a. De uitvaartdie[nst] vindt plaats op woensdag 14 oktober om 10 uur in de pa[ro]chiekerk van het Onbevlekt Hart van Maria (Mariab[…]) Maastricht.

Alexander Johan Joseph Vermeeren, oud 47 jaar, echtge[noot] van M. A. Macor. Maastricht, Terra Cottaplein 9 b. De [uit]vaartdienst vindt plaats op heden dinsdag 13 oktober [om] 11 uur in de parochiekerk van Christus Hemelvaart, […]tenberg, Maastricht.

Leonardus Hubertus Bastings, oud 62 jaar, echtgenoot [van] wijlen Clementina Maria Hubertina Pieters. Itteren, G[…]einde 115. De uitvaartdienst vindt plaats op woensdag 14 [ok]tober as. om 11 uur in de parochiekerk van St. Mart[inus] te Itteren.

Jan Hendrik Kösters, oud 50 jaar, echtgenoot van Hu[ber]tina Maria Lemmens. Geulle, 10 oktober 1970. De uitva[art]dienst vindt plaats op woensdag 14 oktober om 10 uu[r in] de parochiekerk van St.-Martinus te Geulle.

ij kennismaking moesten portefeuilles worden besproken

Raad Stadsgewest hield deur dicht

(Van onze verslaggever)

RMOND, 13 okt. — De 57 kersvers gekozen leden van de ge- raad van het stadsgewest Roermond zijn maandagavond voor het bijeen geweest. Die bijeenkomst werd meteen achter gesloten gehouden. De stadsgewestregeling kent — hoewel alle verga- in principe openbaar zijn — wel besloten beraadslagingen. de deuren gesloten worden moet dan evenwel de raad zelf (op stel van de voorzitter of een vijfde gedeelte van het aantal le- daaraan het fiat geven. Gisteren was het het dagelijks bestuur de stichting streekbelangen Midden-Limburg dat de deur stevig hield.

bestuur van die privaatrechtelijke ting in Midden-Limburg heeft de tjes van het stadsgewest sinds de gewestregeling op 1 augustus van werd en er geen raad, dagelijks en voorzitter was, in handen. privaatrechtelijke karakter van die ting heeft nooit tot openbaar ver- gedwongen.

hebben wel overwogen deze bij- openbaar te houden. Maar er naar de mening van het dagelijks van de stichting zwaarwegende om dat niet te doen. Het is geen vergadering maar een bijeen- van de stadsgewestraad. vergaderingen zullen inderdaad open- zijn", zei gisteren de directeur Th. Loo van de stichting streekbelangen Midden-Limburg. De in de staatscou- van 29 juli gepubliceerde regeling het stadsgewest Roermond vermeldt dat de raad minstens viermaal per in 'vergadering' bijeen moet komen, regelt nergens het houden van 'bij- komsten'.

bijeenkomst maandagavond in de van de MTS in Roermond was be- om de stadsgewestraadsleden met kennis te laten maken en om door de stichting streekbelangen Midden-Limburg opgestelde nota te be- en. In die nota geeft het bestuur die stichting aan de gewestraadle- richtlijnen voor de verkiezing van juiste man op de juiste plaats als veertien dagen een dagelijks be- moet worden gekozen. De stich- wijst in die nota erop dat de le- van het dagelijks bestuur de kwali- en de gelegenheid moeten hebben om werk te doen. Met nadruk wordt gewezen op het feit dat de vergaderingen van het dagelijks bestuur wekelijks een halve dag vergen en als regel tijdens de normale werkuren zullen worden gehouden. Het aan de portefeuilles van de dagelijkse bestuursleden verbonden werk wordt in die gespreksnota uitvoerig geëtaleerd.

„Het komt gewenst voor", aldus de stichting streekbelangen, „dat vóór de verkiezing van het dagelijks bestuur de portefeuilleverdeling wordt besproken teneinde de hieruit voortvloeiende consequenties te kunnen overzien".

De besloten vergadering van maandagavond diende vooral om ongestoord over portefeuilleverdeling en bestuursverkiezing te beraadslagen en bovendien om een agenda voor de eerste 'vergadering' samengesteld te krijgen. Op die manier hoopte het dagelijks bestuur van streekbelangen Midden-Limburg (voorzitter en secretaris daarvan zijn respectievelijk de burgemeesters van Roermond en Swalmen) de scherpste tegenstellingen en meningsverschillen over die aangelegenheden alvast weggeslepen te krijgen. „We kunnen zo voorkomen dat het bij die verkiezing van het dagelijks bestuur op een Poolse landdag gaat lijken", zei de heer De Loo maandag.

HELDEN, 13 okt. — Tussen grote fabriekshallen op het industrieterrein in Helden-Panningen staan tientallen telefooncellen in slagorde opgesteld. Onwetende passanten krijgen direct de indruk, dat zich hier honderden telefoongesprekken per uur afspelen. Niets is echter minder waar. Binnen de hekken van het staalconstructiebedrijf Limoveld N.V. wordt alleen op kantoor getelefoneerd.

Een klein onderdeel van het produktieprogramma wordt in beslag genomen door PTT-telefooncellen, brandalarmcellen en telefooncellen voor de ANWB. Hoofdmoot van de activiteiten vormen staalconstructies voor industriële nieuwbouw, kerken, sporthallen en instructiebaden.

Als enige onderneming in Nederland fabriceert Limoveld telefooncellen. Op het ogenblik zijn het er 500 per jaar voor de PTT en wisselende aantallen voor brandweerkorpsen en de ANWB. De cellen worden door het Heldense bedrijf zelf geplaatst. Vlak voordat dit gebeurt worden ze tussen de fabriekshallen in lange rijen opgesteld..

telefoon telefoon

Man kerft kelner en kastelein met glas in gezicht

SITTARD, 13 oktober — De 20-jarige S. uit Sittard heeft afgelopen weekeinde de kastelein H. uit Sittard en diens kelner G. met een stukgeslagen bierglas in het gezicht gekerfd. De verwondingen die S. en H. opliepen waren zo ernstig dat zij in het ziekenhuis moesten worden behandeld.

De kastelein en zijn kelner probeerden de man op straat te zetten nadat hij in hun café met een bierglas had gesmeten. Deze greep toen een bierglas en sloeg het stuk op de rand van het buffet. De man heeft bekend. Hij werd aangehouden op verdenking van poging tot zware mishandeling.

Ruim 700 gulden buit bij inbraak

HEERLEN, 13 okt. —In het afgelopen weekend is ingebroken in de Levensschool aan de Stationsstraat. Uit de kantine verdween een geldkistje met zevenhonderd gulden en een plastic bekertje met kwartjes tot een bedrag van ongeveer zestig gulden.

Officier bekrachtigt in hoger beroep:

De Vroome schreeuwde nodeloos

STRICHT, 13 oktober — De officier justitie bij de rechtbank te Maas- eiste gisteren in hoger beroep een boete van f 40,- tegen de 45-jarige monteur Dirk de Vroome die op maart in Heerlen, zonder vergunning B en W een demonstratie had ge- den.

man beriep zich voor de rechtbank op „vrijheid van drukpers". Bovendien hij ervan beschuldigd nodeloos te geschreeuwd op de Heerlense straat. Voor het kantongerecht te len was hij al eerder tot een boete f 40,— veroordeeld.

Overleden aan verwondingen verkeersongeval

NIEUWENHAGEN, 13 okt. — Gisterochtend is de 47-jarige H. J. Dautzenberg uit Nieuwenhagen overleden aan zijn verwondingen die hij opliep bij een verkeersongeval in de Hoofdstraat in Nieuwenhagen vorige week woensdag. De heer Dautzenberg stak onverwacht de rijbaan over en werd gegrepen door een busje bestuurd door O. uit Brunssum.

S. uit Nieuwenhagen werd zondagavond gewond bij een botsing in de Hoofdstraat in Nieuwenhagen. Een personenwagen bestuurd door Van de B. uit Kerkrade greep het Volkswagenbusje van S. in de flank. Beide wagens werden zwaar beschadigd.

Op het kruispunt Hoofdstraat—Kleine Voortstraat te Nieuwenhagen werd zondagavond bromfietser C. uit Schaesberg aangereden door een personenwagen bestuurd door W. uit Schaesberg. De bromfietser werd licht gewond. Het ongeval gebeurde toen de personenwagen vanaf de Hoofdstraat de Kleine Voortstraat in wilde rijden en de bromfietser daarbij raakte.

Op het kruispunt Baneheide en de Nyswillerweg te Bocholtz is in de nacht van zondag op maandag een aanrijding gebeurd, waarbij twee personen met 'n hersenschudding en snijwonden in het ziekenhuis van Heerlen opgenomen moesten worden. Een personenwagen bestuurd door V. uit Kerkrade reed de voorrangsweg op en ramde een personenwagen bestuurd door K. uit Heerlen. K. en zijn zoon werden gewond naar het ziekenhuis overgebracht. Beide wagens werden vernield.

Th. Sormani nieuw raadslid in Nuth

NUTH, 13 okt. — De heer Th. Sormani zal de onlangs overleden wethouder M.Cobben opvolgen als raadslid in de gemeente Nuth. De geloofsbrieven van de heer Sormani worden vanavond tijdens de raadsvergadering onderzocht.

Musette kampioen op paardendag

BAARLO, 13 okt. — Op de jaarlijkse paarden-en ponydag gehouden in het sportpark „De Berckt" te Baarlo werd Musette van G. Vaessen uit Neer kampioen en ere-kampioen. Wells Melanie van M. Geelen uit Stramproy kwam op de tweede plaats. Bij de veulens ging de titel naar Fury van het Dennenoord. Karin van de heer H. Ummenthum en P. Janssen uit Sevenum werd kampioen van het type rijpaard. Jolanda van P. Winnen uit Ottersum werd eerste in de categorie „Veelzijdigheid".

Strijd om betere behuizing eindelijk beslist

Limburgs oudste leeszaal spoedig in nieuwe ruimte

LEN, 13 okt. — **De Katholieke Leeszaal en Bibliotheek te ziet eindelijk licht dagen in de verbeten strijd om levens- en ruimte. Gedeputeerde Staten van hebben maandag het al in fe- genomen raadsbesluit van de gemeenteraad goedgekeurd gulden op de gemeentebegro- te zetten voor de huur van het vrij- belastingkantoor in de Passage. betekent, dat op korte termijn het met de eigenaar, aanne- uit Schaesberg, kan wor- tekend, dat de inrichting voor de bestemming kan worden uitge- dat de bestelling van meubilair en dat misschien de open- van de leeszaal nog eind decem- kan plaats hebben. Althans, dat is streefdatum. Door dit alles zal er komen aan het droeve feit, de oudste leeszaal van Limburg in slechtste huisvesting zit.**

het huidige leeszaalgebouw aan het Temsplein in 1916 werd gesticht was het voor zijn doen van een moderne allure. De leeszaal groeide maar het gebouw groeide niet mee. Thans puilt de leeszaal er in de meest letterlijke zin uit. Het gebouw zit van boven tot onder volgestouwd met boeken. Voor personeel en publiek bleef er slechts een kleine ruimte over, die het onmogelijk maakte om de nieuwe methode van open uitleen in praktijk te brengen.

Onhoudbaar

Het was zo erg geworden, dat de rijksinspecteur voor het bibliotheekwezen al ruim een jaar geleden heeft gedreigd met intrekking van het rijkssubsidie als aan de onhoudbare toestand geen einde zou worden gemaakt. De oplossing kwam in zicht toen de belastingen twee winkels met kantoorruimte vrijmaakten aan de Passage. De gemeenteraad bleek niet onwelwillend om aan de oplossing mee te werken. Het heeft echter enige tijd geduurd voordat het crediet voor de huur vergezeld ging van een dekkingsplan dat voor G.S. reëel en aanvaardbaar was.

Het gebouw in de Passage, dat door de rijksinspecteur voor een periode van tien jaar is goedgekeurd, telt vier lagen en een souterrain. Op de begane grond komt de open uitleen waarbij dan de lezers hun boeken zelf uit de rekken kunnen halen. Op de eerste etage wordt de leeszaal ingericht. Op de tweede etage komt een moderne kinderbibliotheek met leeszaal, vertelhoek en wat er zo nog meer bij hoort. De vierde etage zal bestemd worden tot administratie- en vergaderruimte. Een deel van het souterrain zal worden gebruikt voor het onderbrengen van studieboeken. Het andere deel geeft gelegenheid een lang gekoesterde wens te realiseren: de inrichting te zijner tijd van een muziekbibliotheek en discotheek.

Inmiddels heeft het Departement Heerlen van de Maatschappij tot Nut van het Algemeen zich bereid verklaard met de Katholieke Openbare leeszaal te gaan samenwerken in een neutrale stichting. De besprekingen hierover zijn geopend en het is niet onmogelijk dat de Katholieke Openbare leeszaal en Bibliotheek te Heerlen op niet al te lange termijn in een Algemene wordt omgezet. Aan de feitelijke toestand zal dit overigens niet veel veranderen.

Schinveld weer zonder water

SCHINVELD, 13 oktober — Ten gevolge van een breuk in de transportleiding heeft een groot aantal inwoners van Schinveld gisteren vanaf een uur of acht tot in de late namiddag over slechts weinig of geen water kunnen beschikken. De breuk ontstond door tot nog toe onbekende oorzaak in het leidinggedeelte tussen Merkelbeek en Schinveld, ter hoogte van de Merkelbeekerstraat. Eerst omstreeks vier uur reed er een wagen van de waterleiding Maatschap Zuid-Limburg door Schinvelds straten met de via een geluidsinstallatie verspreide boodschap, dat er vanaf vier tot twaalf uur 's avonds geen water uit de kranen zou komen. Nauwelijks een half uur later echter stroomde in Schinveld alweer water, doordat de maatschappij had overgeschakeld op toevoer vanuit Brunssum. Het is de zoveelste keer dat Schinveld het, en dat vooral op maandag, zonder regelmatige en normale watertoevoer heeft moeten stellen.

Officiële Mededelingen

GEMEENTE NIEUWSTADT

VOORBEREIDINGSBESLUIT

De burgemeester van Nieuwstadt maakt bekend, dat de raad dezer gemeente in zijn openbare vergadering van 25 september 1970 heeft besloten te verklaren, dat voor de bebouwde kom van de gemeente Nieuwstadt een bestemmingsplan wordt voorbereid.

Het besluit ligt met de daarbij behorende kaart vanaf heden voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage.

NIEUWSTADT, 8 oktober 1970.

De burgemeester vnd.,
P. M. Willeme.

Lezers schrijven

I.T.S.-rapport

Het I.T.S.-rapport komt evenals G.S. tot vier bestuursblokken voor Zuid-Limburg met daarbinnen voorlopig nog wat gemeenten. Naar aanleiding van het oorspronkelijke plan van G.S. om 14 gemeenten te scheppen, suggereerden andere instanties om te volstaan met vier, vijf of zes gemeenten. Het I.T.S.-rapport maakt daar nu gewesten van. Verheugend is hierbij, dat het rapport erkent, dat EEN bestuurslichaam voor heel Zuid-Limburg nodig is en het stelt daarom ook de gewesten als overgangsfase voor. Dat geldt ook voor de resterende gemeenten. Voor wat betreft Noord-Limburg zou men overigens hetzelfde kunnen zeggen. In de toekomst zullen vervoer, energie, water, lucht, verzorging en recreatie alleen in teamverband aangepakt kunnen worden.

Minder verheugend is daarbij dat het I.T.S.-rapport deze dingen voorlopig nog laat voor wat zij zijn. Dit rapport is allereerst tegemoet gekomen aan de wens van de opdrachtgevers om zoveel mogelijk koppen te sparen. Zuid-Limburg, het kleinste land van Europa, zal nog altijd 26 provincies moeten tellen! Die worden weer verdeeld in vier grotere eenheden. En dat omdat deze landstreek innerlijk nog teveel verscheidenheid toont. Men moet dat tweemaal lezen om het te geloven. Ondanks de tweede nota Ruimtelijke Ordening, die ook maar enkele gemeenten in Zuid-Limburg voorziet. Natuurlijk gaat het maar om een tijdelijke voorziening, maar kunnen wij tot het jaar 2000 wachten, nu de regering ons al in de steek laat? Is er in 1980 nog behoefte aan 26 kleine vorstendommen op een terrein, dat men met het blote oog kan overzien? Het rapport geeft zelf toe dat de komende vraagstukken om EEN bestuur vragen maar het komt met een compromis, dat in wezen alles bij het oude laat. Het maakt met nóg meer mensen nóg meer grenzen. Voor de rest staat het rapport vol vaagheden, zoals: leefklimaat, evenwichtig ruimtelijke ordening e.d.

Niets vermeldt het rapport over de E 39, welke geheel op Heerlens grondgebied hoort te liggen. Ook vermeldt het niet welke gemeente het vliegveld Beek krijgt, noch wat Sittard moet doen met het Maas-Rijnkanaal en of Maastricht de gehele E 9 krijgt toegewezen. Ook vermeldt het niet waar de centrale vuilverbrandingsinstallatie en het centrale slachthuis moeten komen. Tevens wordt niets gezegd over de kerncentrale bij Maasbracht of over samenvoeging van Heerlen met Kerkrade. Het bevat weinig lijnen, die naar de toekomst lopen en weinig dimensies voor het heden. Er staat weinig in over Aken Luik, die elk na gebiedsuitbreiding bijna zo groot worden als geheel Zuid-Limburg.

Wel wil het met veel woorden 26 enclaves laten voortbestaan alsof wij het tijdperk van de automobiel nog niet hebben bereikt. Jammer. Maar G.S. deden het beter.

Heerlen **A. Neumann**

Jörgen Hoyer II

Aan het slot van het in het LD van 10 oktomer afgedrukt interview met Jörgen Höyer vraagt de heer Höyer zich af: „Zijn de perscommentaren wel een juiste weergave van de mening van het Nederlandse volk? Treden de actiegroepen op namens de bevolking?. Wij achten dit wel degelijk het geval en wij menen hier te kunnen spreken namens een grote groep, die werkelijk oorlog en geweld beu is. Tevoren verklaarde de heer Höyer: „Ik heb de oorlag niet uitgevonden. Maar zo lang mensen als hij een rol spelen op de defensiemarkt, zal de vrede zéker een utopie blijven. Ook zei de heer Höyer: „Ik zou niet graag hebben dat mijn zoon in de oorlog moest". En als hij dat nu wél eens moest en gedood zou worden door produkten, die het merkteken Jörgen Höyer dragen? Denkt de heer Höyer wel eens aan die anderen, die door toedoen van zijn defensieproduktie sneuvelen? Tenslotte gaf hij als beweegreden voor zijn vertrek uit Denemarken op, dat zijn machines te groot zouden zijn voor het kleine landje Denemarken. Klein in vergelijking met Nederland? Belachelijker kan het niet! Meneer Höyer wij wensen U en Uw medewerkers een even zo spoedig vertrek uit Nederland toe; daarmee zou dan ook de slepende kwestie over het al dan niet vestigen van Uw concern in Waubach uit de wereld geholpen worden.

Heerlen **W. Widdershoven**
W. Roosenboom
R. Roosenboom

G.L.T.

In het LD van 3 oktober vroeg Uw redacteur Urias Nooteboom zich af of de in dit nummer weergegeven mening van de directeur van het GLT, Cas Baas, en van dramaturg Otto Dijk „representatief is voor het gehele gezelschap".

Ondergetekenden, acteurs en actrices van het GLT, stellen er daarom prijs op te verklaren dat zij achter de woorden van genoemde twee staan.

Zij zouden het bovendien op prijs stellen als U dit in uw krant bekend zou willen maken aangezien de vraag ook in Uw krant werd gesteld.

Bert André, Marc Andries, Eddy Brugman, Jef van Dalsen, André Depauw, Gaston van Erven, Marlous Fluitsma, Jan Gorissen, Raymond Jaminé, Lut Tomsin, Fred Vaassen, Thera Verheugen, Raoul de Vree, Alex Wilequet, Raph Wolfs.

„Schip Ahoy"

Graag wil ik even terugkomen op die twintig hoogleraren van de TH te Eindhoven, die vierhonderd gulden voor ambtenaren niet hebben geaccepteerd. Zij hadden deze f 400,— ook wél kunnen accepteren en ze daarna kunnen schenken aan de „Schip Ahoy"-actie van het Rode Kruis voor een nieuw hospitaalschip. Die gift, waarmee onze gehandicapten wát blij zouden zijn geweest, hadden zij dan kunnen aftrekken voor de inkomstenbelasting.

Ubach over Worms

M. Heeren
Rode Kruislid (EHBO)

Vriend in buitenland

Jongeren tussen 13 en 21 jaar die met een of meer vrienden, waar ook ter wereld, willen corresponderen.
een buitenlandse gast bij zich thuis willem laten logeren.
of het eigen karakter van een land willen leren kennen tijdens een verblijf bij een buitenlandse familie of in een ontmoetingscentrum.
kunnen daarvoor gebruik maken van de correspondentie- en uitwisselingsdienst van de internationale Pax Christi-beweging.

Deze beweging bracht reeds voor 26.000 vrienden uit 93 landen meer dan 50.000 correspondentie-vriendencontacten tot stand en bezorgde 500 Westeuropese families buitenlandse vakantiegasten. Zij doet dit om jongeren en volwassenen te bewijzen hoezeer bij alle volkeren het verlangen naar coëxistentie en vriendschap leeft.

Iedereen kan deelnemen aan dit apostolaatswerk, dat gericht is op het samenbrengen van mensen door persoonlijke contacten en dat wordt gevoerd onder het motto Je vriend in het buitenland. Men hoeft hiervoor alleen maar een aanvraagformulier te vragen bij:

Pax Christi - CCI
Postbus 462
D663 Saarlouis
Duitsland

Claracollege

Men heeft de naam van het St. Calaracollege veranderd in Coriovallumcollege om drempelvrees bij de jongens te voorkomen. Dat is discriminatie van een vrouwelijke heilige. Vreemd, dat de leerlingen dit accepteren in een tijd van vrouwenemancipatie en Dolle Mina's. Vroeger zaten mannen en vrouwen soms apart in de kerk, maar nog nooit hoorde ik dat alleen heren de St. Annakerkzoudenmogenbezoe- de St. Annakerk zouden mogen bezoeken.

Wat het St. Claracollege betreft protesteer ik als naaste familie van de stichteres tegen het feit, dat het bestuur zo handelt tegen de geest van die stichteres. Het heeft haar onvoorstelbaar veel inspanning en doorzettingsvermogen gekost om deze eerste middelbare school voor meisjes in heel de mijnstreek opgericht t e krijgen. Als eerste directrice was zij streng maar rechtvaardig en zij stond met twee benen op de grond. Daarbij was zij een goede religieuze met grote devotie tot het H. Hart. Daarom gaf zij haar school de naam: H. Hartschool. Waarom die veranderde in St. Claracollege is mij nog steeds niet duidelijk.

En nu: Coriovallumcollege. Minder origineel kan het al niet. En bovendien zeer verwarrend, want ook de Prot. Chr. Streekschool voor BLO in Limburg aan de Burettestraat in Heerlen draagt de naam Coriovallum. Had men dan voor het Claracollege tenminste de naam van zuster Xavier Nolens gekozen om mét de stichteres ook haar beroemde broer te eren, die zeer veel heeft bijgedragen aan de totstandkoming van het college.

HEERLEN **Mevr. T. Cuypers-Bomans**

Benzine

Onlangs las ik ergens, dat vele automobilisten in verband met het duurder worden van de benzine wel naar Duitsland zullen trekken om er goedkoper te tanken. Ik heb dit een tijdje gedaan. Mijn ervaring met superbenzine à 57,9 Dpf was op een lang traject een verbruik van 10 liter op 100 km. Op de terugreis echter verbruikte de wagen, nadat ik „dure super" had getankt, slechts 9 liter op 100 km. Daarbij moet ik nog vermelden, dat de motor op de heenreis plotseling ca. 0,25 liter olie had verbruikt. Op de terugreis was het olieverbruik nihil. De weersomstandigheden waren tijdens heen- en terugreis gelijk en aan de afstelling van carburatie en ontsteking was niets veranderd. Mijn conclusie is nu dat autobomilisten, die in Duitsland „goedkoop" tanken, op langere termijn de rekening krijgen gepresenteerd in de vorm van grotere motorslijtage aan hun voertuig.

P.S. Goede superbenzine kost ook in Duitsland tot 63,9 Dpf.

CHèVREMONT **R. Reymes**

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een [illegible] te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

Voor inbraken celstraf geëist

MAASTRICHT, 13 oktober — Negen maanden gevangenisstraf, waarvan drie voorwaardelijk, eiste de officier van justitie bij de Maastrichtse rechtbank tegen een los arbeider uit Maastricht, de 23-jarige W. H., die kort nadat hij uit de gevangenis was ontslagen op heterdaad betrapt was bij een inbraak in het voormalige pand van Grand Bazar in Maastricht. De knaap had begin van dit jaar ook al in dit pand ingebroken. Daaraan had hij zeven maanden gevangenisstraf overgehouden.

De officier noemde hem een vriendelijke jongen die echter in het geheel geen houvast had in deze wereld.

„Het is een ongelooflijk eenzame figuur die wat meer vastigheid in zijn leven zou moeten hebben", aldus de officier mr. Van Buuren. Ook de verdediger kenschetste de knaap als iemand die zeer zwak is en nog moet leren voor zichzelf te zorgen in dit leven.

Volgens de verdediger waren de moeilijkheden pas begonnen toen de knaap uit de geborgenheid van het gesticht kwam.

Een gevangenisstraf van vijf maanden werd geëist tegen de 23-jarige Amsterdammer T. ter H. die onder invloed van drugs had ingebroken in enkele zaken in de Grote Staat te Maastricht en daar een geldkistje en een bedrag van ruim f 1600,— had overgehouden.

De knaap had eerder verklaard dat hij, toen hij onder invloed van de drugs stond, het een enorme „kick" had gevonden de winkels binnen te dringen. In eerste instantie was hij van plan geweest te gaan dansen op de matrassen in een groot warenhuis en veel zoetigheid te gaan snoepen. Toen hij het warenhuis niet binnen kon dringen ging hij de andere zaken een bezoek brengen.

Drs. Louis van Son spreekt in Sittard

SITTARD, 13 oktober — Drs. Louis van Son, staatssecretaris van Economische Zaken houdt maandag 2 november in de stadsschouwburg te Sittard een rede over het te voeren beleid met betrekking tot het Midden- en Kleinbedrijf. Hij doet dat tijdens de jaarvergadering van de Limburgse Organisatie van Zelfstandige Ondernemers.

Zanussi is een wereldmerk. Wat hebt u daaraan?

Daar hebt u een bovenstebeste wasautomaat aan.

De Zeven Zekerheden van Zanussi wasautomaten.

1. Eenvoudige bediening
Eenmaal ingeschakeld werkt de Zanussi een heel wasprogramma af, van voorwassen tot en met centrifugeren. Hij houdt daarbij rekening met al uw wensen. Het enige wat u te doen hebt is met één enkele knop, één van de tien tot zestien wasprogramma's instellen. Het speciaal uitschuifbare zeepbakje (Zanussi-patent) zit aan de voorzijde.

2. Absolute veiligheid
De frontdeur is voorzien van een slot, zodat kinderen deze niet kunnen openen. Gebeurt dat toch, dan slaat de machine direct af. Zit er geen water in de kuip dan gaat de verwarming niet aan. Als een van de weinige merken is elke Zanussi bovendien voorzien van een door de waterleidingbedrijven verplichte ontluchter.

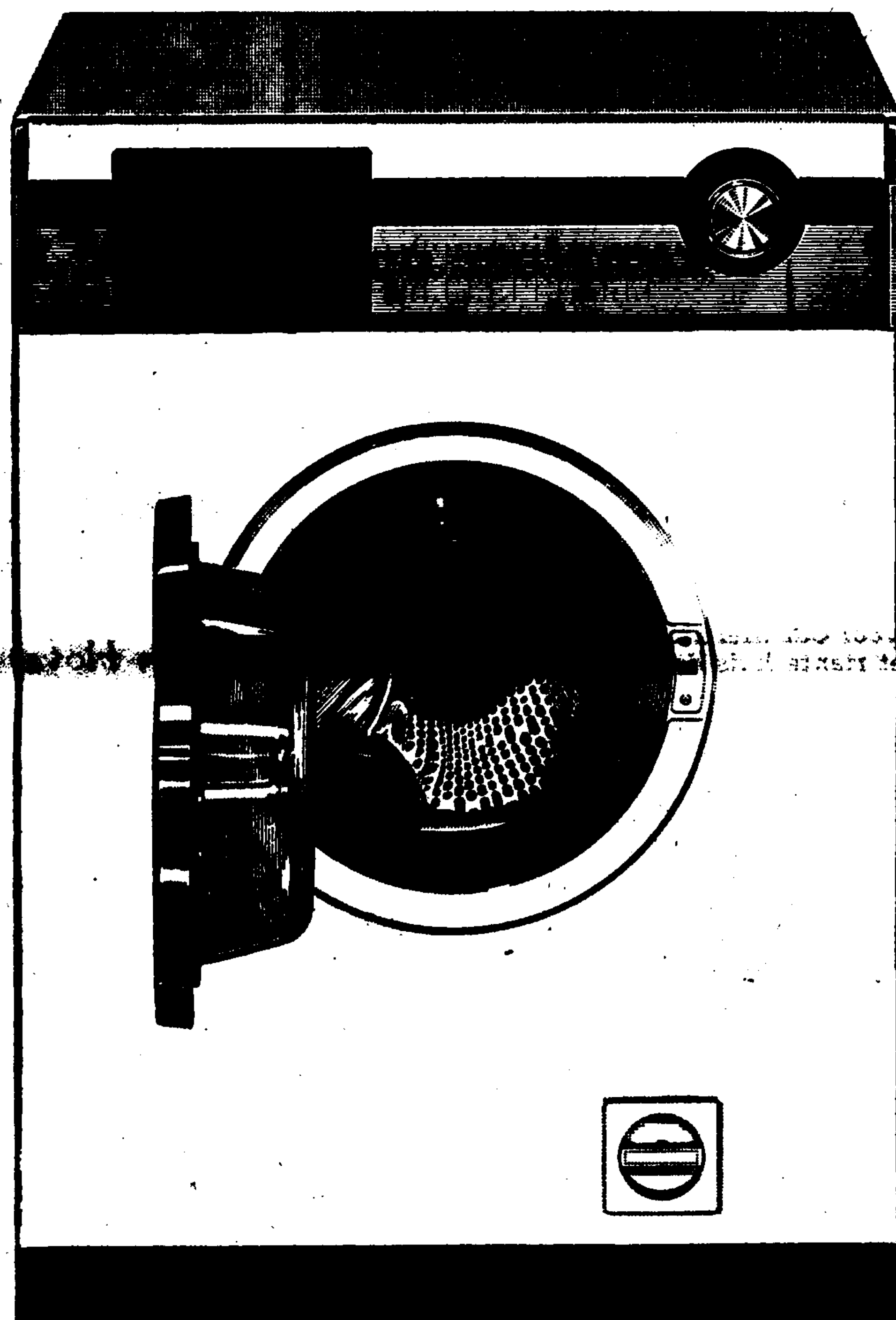
3. Schonere was
Zanussi wasautomaten hebben een speciaal geconstrueerde roestvrij stalen wastrommel met liefst 2040 gaatjes, waardoor het wasresultaat verhoogd wordt.. Een sterke pomp voert het sop zo snel af dat zeepresten zich niet aan het wasgoed kunnen hechten. Resultaat: helder schone was.

4. Voor alle weefsels
Een Zanussi heeft aparte wasprogramma's voor alle soorten weefsels - ook de teerste. En een programma voor babywas! Zanussi wasautomaten zijn zeer geschikt voor alle biologische voorwas- en totaalwasmiddelen.

5. Lange levensduur
Alles wat met water in aanraking komt is absoluut roestvrij. De kuip is zwaar geëmailleerd. De mantel is van sterk plaatstaal. De lak is zelfs bestand tegen langdurige onderdompeling in zout oplossingen. Bovendien: uw Zanussi werkt praktisch geruisloos.

6. Internationale reputatie
Zanussi is een der grootste fabrieken van wasautomaten, centrifuges, afwasautomaten, diepvriezers en koelkasten in Europa. De controle op de produkten is zeer streng. Dat moet ook wel als in meer dan honderd landen een geweldige reputatie moet worden hooggehouden.

7. Service en garantie
Alleen de beste dealers in elke plaats verkopen Zanussi. Op hen kunt u zonder meer rekenen. Daarnaast heeft Zanussi vele eigen service-stations, overal in Nederland. Mocht er ooit eens iets haperen, dan bent u altijd van prompte service direct aan huis verzekerd.



Ziehier de Zanussi DL4 super-automaat.
Inhoud: 5 kg droge was.
De twaalf wasprogramma's (waaronder een programma voor de babywas) zijn met één enkele knop instelbaar.
Vierdelig uitschuifbaar zeepbakje aan de voorzijde:
• voor biologisch voorwasmiddel • wasmiddel hoofdwas • apprêteermiddel • zachtmaker.
Frontfilter met aftapslang. Verwarming: 2700 Watt.
Afm.: hoog 85 cm, breed 60 cm, diep 49 cm.

De prijs van de Zanussi DL4 is f 899,- (incl. 12% BTW).

ZANUSSI

U kunt kiezen uit vijf verschillende Zanussi-wasautomaten van f 789,- tot f 1.039,-.

NV VERKOOPMAATSCHAPPIJ ZANUSSI – HANDELSWEG – POSTBUS 120 – ALPHEN A/D RIJN – TELEFOON 01720 6444 (12 LIJNEN)



Mode van nù voor moeders van morgen

Jeugdig tuniekpak van Courtelle jersey. De mouwloze tuniek heeft een royale overslag met tweemaal vier gouden knoopjes, de pantalon een zacht-elastische tailleband en een ingestikte vouw. In de kleuren bruin, violet en aubergine.
Maten 36-42 79.-

Diolen Loft, bedrukt in fleurig dessin, is de ideale stof voor deze maxi-japon met capuchon. In drie moderne najaarskleuren: bruin, violet en aubergine.
Maten 36-42 69.75



VROOM & DREESMAN
HEERLEN SITTARD GEL

Weg met pukkels en mee-eters

U hoeft niet meer te lijden aan die lelijke huidkwalen. DDD heft direkt de jeuk op. Zo komt u niet in de verleiding om door krabben de narigheid nog te verergeren. DDD - met 5 antiseptische bestanddelen - desinfecteert. En bestrijdt de bacteriën diep in de huid. DDD snelwerkende wetenschappelijke preparaten maken uw huid weer gaaf en gezond... voel maar en kijk maar.

DDD
lotion-crème-zeep-poeder

Wij zoeken:

DEPOTHOUDERS

die met een te investeren bedrag van ƒ 6.000,— ruim ƒ 1.200,— per maand verdienen door ca. 8 uur per week onze gerenommeerde produkten af te leveren aan verkoopsters ter plaatse.

Haast U, nog slechts enkele goede rayons beschikbaar.

Voor uitvoerige inlichtingen s.v.p. schrijven met opgave van telef.nr. onder no. 2646 bur. dez. x

---

Sier-smeedwerk

TRAPLEUNINGEN à ƒ 55,— p.m. BALKONS à ƒ 35,— p.m. Prachtige staande buitenlantaarn à ƒ 115,—. Smeedwerk van deuren ƒ 40,—.

Fa. PAULI
Op de Bessen
EYGELSHOVEN
tel. 04444-1632 x



Voor onze binnenkort te openen SuperMart te Sittard en voor de bestaande SuperMart te Kerkrade, Hertogenlaan 29, zoeken wij een:

administratrice

leeftijd tot 26 jaar.

Zij verzorgt zelfstandig o.a. de kas-, loon- en voorraadadministratie.

MAVO (ULO) of gelijkwaardige opleiding is gewenst.

Indien u een informatief gesprek met betrekking tot deze functie wenst, kunt u zich vervoegen as. donderdag 15 oktober tussen 16.00 en 20.00 uur in Café OBER BAYERN, Voorstad 11 te Sittard (tel. 04490—2412) bij de heer H. Malag, regionale personeelschef, of bij de heer H. A. van Os, bedrijfsleider van onze SuperMart te Kerkrade (tel. 04445-5058).

albert heijn

In het faillissement van Leonardus van Balkom te Kerkrade heeft de Rechter-Commissaris bepaald:

1e. dat de schuldvorderingen bij de curator moeten zijn ingediend uiterlijk op 14 november 1970.

2e. dat de verificatievergadering zal worden gehouden op 3 december 1970 te Maastricht in het Paleis van Justitie, des n.m. te 14 uur.

De curator:
Mr. G. M. van den Hoek
Abtenlaan 6, Kerkrade

Verse Zeeuwse mosselen

machinaal schoongemaakt per kg ƒ 1,50.

DE KAASBOL
Eigen visbakkerij en inleggerij
Hoensbroek
Kouvenderstr. 121, tel. 212561
Geleen
Markt 56, tel. 2236 x

A&O

Te huur aangeboden:

GOEDLOPENDE Z.B.-WINKEL

met uitbreidingsmogelijkheden in oostelijke mijnstreek.
Omzet ƒ 5.500,—.

WOUTERS EN ZONEN N.V.
POSTBUS 95 - HEERLEN

GEEN BOENEN MEER
Wist U al dat U een

DEKORA PARKETVLOER

niet meer hoeft te boenen?
Gelegd vanaf ƒ 34,— per m2.
Vraagt vrijblijvend offerte.

PARKETBEDRIJF "HET ZUIDEN"
Zandbergerweg 88
BOCHOLTZ
Telefoon 04449-1597 x

Brillen

FRANS OOSTWEGEL
Akerstraat 6
HEERLEN

HOORAPPARATEN STREUKEN

HEERLEN	GELEEN	MAASTRICHT
Geerstraat 105	Rijksweg Zuid 83	Grote Gracht 31
telefoon 714000	telefoon 3313	telefoon 12731

Reeds 20 jaar een SPECIAALZAAK. Op al onze adressen vindt U AL... HOORAPPARATEN. Keuze uit alle goede merken, aanpassing door mensen met jarenlange ervaring; ook bezoek aan huis.
Levering uitsluitend in samenwerking met h.h. oorartsen.
Alle reparaties — Alle batterijen — Via alle ziekenfondsen.

Limburgs Sport Dagblad

Dinsdag 13 oktober 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Wim Schepers hoopt op een wonder

„Caballero heeft me een paar jaar in de ijskast gezet”

WIM SCHEPERS
...„Ik ga vooruit”....

Joegoslavische pers:

„We hebben in plaats van tulpen, trappen gehad”

BELGRADO, 13 oktober. — De Joegoslavische pers heeft gezegd dat de zondag in Rotterdam tegen Nederland gespeelde voetbalwedstrijd moeilijk was geweest. Het resultaat werd echter bevredigend voor de Joegoslaven genoemd, hoewel het spel zelf dat niet was.

Het dagblad Politika uit Belgrado schreef vandaag dat „de Nederlanders een voetbaloorlog ontketend hadden en dat de scheidsrechter een dergelijk spel aanvaard had”.

„De Joegoslaven moesten een moeilijke wedstrijd spelen. Het mag een prestatie genoemd worden dat zij trappen incasseerden, die zij niet volledig betaald zetten, dat zij hun benen tegen blessures wisten te beschermen, het moordende tempo konden volhouden en de botsingen verdroegen met een tegenstander, die een stuk sterker was.”

„De Nederlanders hebben betere kansen gehad op een voor hun gunstige uitslag.”

„De eerste helft leek meer op een rugbywedstrijd dan op voetbal. Vooral de benen moesten het ontgelden. Het was volkomen nieuwe stijl en de scheidsrechter stond er rustig naar te kijken. Als dit de manier is waarop men moet spelen, dan hebben wij een ernstige handicap”, aldus Politika.

Trappen en spugen

Volgens Vecernje Novosti had de Joegoslavische voorhoedespeler Dragan Dzajic na de wedstrijd gezegd: „De Nederlanders bleven me trappen en naar me spugen. Ik ben in mijn hele loopbaan nog nooit zo vernederd.”

Vecerje Novosti schreef dat „de kwaliteit van de wedstrijd beneden het verwachte peil bleef. De gastheren waren niet bijzonder hartelijk en de felheid en de overtredingen voorkwamen goed voetbal.”

Het dagblad Politika Ekspres zei: „Wij hadden de overwinning in handen. Later waren we blij dat we niet verloren hadden. Het was een gevecht en geen spel, een oorlog in plaats van een wedstrijd. Wij hebben allang niet meer een wedstrijd met zoveel overtredingen en een scheidsrechter, die zoveel toeliet, gezien.”

„Al onze spelers hebben nu blessures aan hun benen”.

„Het was een botsing tussen twee verschillende speelwijzen en twee verschillende benaderingen van voetbal”, aldus Politika Ekspres.

Geen tulpen

„We hebben in plaats van tulpen, trappen gehad”, zo schreef het dagblad Borba, „maar ondanks het scherpe spel van de gastheren en de partijdigheid van de scheidsrechter, hebben we bijna de overwinning behaald.”

„Het was een gevecht zonder mededogen. We mogen onze ploeg wel feliciteren voor hun stoicijnse optreden in deze gespannen atmosfeer”.

„De strafschop werd ten onrechte toegekend. Protesten hielpen niets. De twaalfde man van de thuisspelers had gewoon besloten om de verliezers een handje te helpen.”

„Maar dit was allemaal niet zo erg als het had kunnen zijn. Te oordelen naar enkele stadia van het conflict, had het allemaal veel erger af kunnen lopen. De Nederlanders zullen echter in de returnwedstrijd in een andere atmosfeer moeten spelen en de almachtige scheidsrechter uit Schotland moeten missen”, aldus het blad.

„Van 175 gulden kan ik niet rondkomen”

door Hub Dols

MEERS, 13 oktober. — Wim Schepers is 27 jaar, hij heeft vijf jaar als professional gefietst voor Caballero. En niet onverdienstelijk, zoals onder meer blijkt uit het riante huis dat hij bewoont in Meers. Aan de wand van zijn woonkamer hangt een enorme foto die Wim toont op een van de hoogtepunten van zijn wielercarrière. Een wielercarrière die nu aan een zijden draadje hangt. „En”, zoals Wim opmerkt, „een verdomd dun draadje!” De opheffingsuitverkoop van de Nederlandse sponsors is hard aangekomen. 28 augustus 1970 is een datum die als een donkere schaduw over zijn verhaal hangt. 28 augustus, toen Caballero haar renners voor een voldongen feit plaatste: Wij stoppen ermee, zoek maar een andere werkgever! „Ik heb vijf jaar lang met plezier voor deze ploeg gefietst en ze hebben me altijd goed behandeld, maar toen ze ons zo laat in het seizoen op straat zetten, kende ik hen niet meer terug”.

Eind augustus, dan zijn de meeste contracten al verdeeld. Bovendien heb je dan geen kans meer om je nog eens in de schijnwerpers te rijden. Het seizoen is bijna afgelopen en de spanning waarmee je je altijd voorbereidt op een wedstrijd is er gewoon niet meer. Dan tellen alleen de resultaten van de laatste tijd. Ik had een goed voorseizoen, leuke klasseringen in Luik-Bastenaken-Luik, de Waalse Pijl, Rund um den Henninger Turm, de ronde van Zürich, maar dat is men al vergeten. Je moet een heel seizoen goed draaien wil je interessant zijn voor een nieuwe sponsor. En wat heb ik te bieden van de laatste maanden? Niets!

Maand thuis

De Tour de France, daar had ik me willen onderscheiden, maar een stomme val strooide na een paar dagen roet in het eten. Ik heb een maand thuis gezeten en daarna heb ik de kans niet meer gekregen om op de voorgrond te treden in belangrijke wedstrijden. Nu deel ik het lot van tientallen andere coureurs, die alleen nog kunnen hopen op een wonder. Als dat wonder niet gebeurt, kan ik mijn fiets opbergen. En daar sta ik dan. Ik heb een gezin waarvoor ik moet opkomen. Wij hebben altijd vrij ruim in de financiën gezeten. Moet ik nu mijn oude baantje als schilder weer gaan uitoefenen? Ik kan me niet voorstellen dat ik met f 175 in de week kan rondkomen. Maar eigenlijk is er geen alternatief. Ik heb de kans niet gekregen om me bijvoorbeeld door een paar jaar studie voor te bereiden op een andere toekomst. Deze maand valt de beslissing. Alles hangt af van wat Faema en Molteni gaan doen.

Hoop

Een contract bij één van deze twee, dat is mijn enige hoop, want dat er nog een Nederlandse sponsor gevonden wordt, daar geloof ik niet in. Misschien volgend jaar, als tenminste beloften zoals Joop Zoetemelk, Rini Wagtmans en René Pijnen, komend seizoen waarmaken dat zij bij de top horen. Wellicht kan dat voor een opleving zorgen. Anders is het fini met de Nederlandse beroepswielrennerij.

Bovendien moeten er dan minstens 40 tot 50 coursen in Nederland gehouden worden, om de zaak een beetje aantrekkelijk te maken voor de bedrijven die hun publiciteit in deze sport willen zoeken. Maar op korte termijn verwacht ik er niets van Natuurlijk, het gonst van geruchten: Sibema zou Kees Pellenaars benaderd hebben, Ton Vissers zou nog ergens mee bezig zijn, maar dat blijven waarschijnlijk ook alleen maar geruchten. Nee, voorlopig is het maar een trieste zaak.”

Zal Wim Schepers, na Eddy Beugels, de tweede Limburger worden, die verloren gaat voor de wielersport?

Geen kans

„Eddy heeft vrijwillig afscheid genomen omdat hij meent dat er geen verbetering meer mogelijk is in zijn prestaties. Maar ik ben ervan overtuigd dat ik nog kan groeien. Ieder jaar ben ik iets beter gaan fietsen. Het gaat langzaam, maar ik ga vooruit. Dit jaar was ik er bijna in geslaagd door te stoten, met wat geluk zou het volgend jaar misschien kunnen lukken.

Weet je, ik geloof dat ik op de verkeerde manier ben gestart bij de profs. Caballero heeft me een paar jaar in de ijskast gezet en ik kreeg gewoon de kans niet om te tonen wat ik kan. Daardoor heb ik een achterstand gekregen die ik nu langzaam inloop.

Joop Zoetemelk bijvoorbeeld werd zo van goede amateur een beschermde prof en hij heeft daar gebruik van gemaakt. Zo'n kans had ik ook moeten krijgen.”

Wim Schepers zwijgt even en kijkt naar Studio Sport, waarin een herhaling wordt gegeven van de Ronde van Lombardije.

Merckx te kloppen

We zien hoe Gimondi, Bitossi en Motta de onweerstaanbaar geachte Eddy Merckx in het pak stoppen, zoals dat heet. Eddy Merckx van wie gezegd wordt dat hij de wielersport kapot fietst. „Daar heb je het bewijs, dat zelfs een Merckx te kloppen is”, zegt Wim, „als de jongens zich maar eens samen pakken. Als er dit jaar meer gereden was op deze manier, zouden de Tour en een heleboel andere wedstrijden veel interessanter geweest zijn dan nu. Dan zou bewezen zijn dat de wielersport ook mét een Eddy Merckx springlevend kan zijn.”

Wim Schepers is nog steeds verliefd op de wielersport en hij zou graag nog een paar jaar meedraaien in dit wereldje van sensatie en sport. Als de voortekenen echter niet bedriegen zal hij die kans niet krijgen. Jammer voor Wim, jammer voor de wielersport.

WORMER, 13 okt. — Een aspirantenkwartet van De Ster heeft zondag in het Noordhollandse Wormer een prachtige prestatie verricht. Van de 30 ploegen welke aan de start verschenen behaalden Michel Jacobs, Piet van Kollenburg Jo Baadjou en Paul Scholten (in deze volgorde op de foto een eervolle tweede plaats. Lang heeft het ernaar uitgezien, dat de Limburgers zelfs de zege zouden behalen. Doordat in de slotfase de weg nogal onduidelijk stond aangegeven, werd het ritme meedere malen verstoord. Olympia uit Amsterdam dat op dit parkoers onder leiding van de ex-professional Henk Faanhof maanden lang had getraind, was uiteindelijk vier seconden sneller dan de dappere Limburgers.

Merckx naar Molteni?

MILAAN, 13 oktober. — Eddy Merckx zal hoogstwaarschijnlijk volgend seizoen voor de Italiaanse fabrieksploeg Molteni uitkomen. Maandagavond heeft de directie van Faemino laten weten niet meer te zullen deelnemen aan wielerwedstrijden. Zoals bekend, heeft Merckx voor dit merk gereden, maar de Belgische ster heeft een dergelijk hoog bedrag gevraagd, dat Faemino van een nieuw contract heeft afgezien.

Enkele Italiaanse fabrieken alsmede de Franse uurwerkindustrie Kelton tonen wel grote interesse voor een overeenkomst. Hoewel een en ander met Molteni reeds praktisch rond blijkt te zijn, heeft de directie van deze worstfabriek geen commentaar gegeven, maar het bericht ook niet ontkend. Verwacht wordt, dat deze week de formatie van een zeer sterke wielerploeg bekend wordt.

EDDY MERCKX
...te hoog bedrag...

Schulze-Renz voorop in West-Berlijn

WEST-BERLIJN, 13 okt. — De stand bij de wielerzesdaagse van West-Berlijn, was maandagavond als volgt: 1 Schulze-Renz (W-Dld) 256 pnt; 2 Sercu (Belg)-Fritz (W-Dld) 224; Op één ronde: 3 Altig (W-Dld)-Post (Ned) 235; 4 Penninger-Spahn (Zwi) 190; 5 Bugdahl-Tschan (W-Dld) 127; Op drie ronden: 6 De Wit-Pijnen (Ned) 243.

Goedkope sporthallen voor het hele gezin

AMSTERDAM, 13 okt. — In het kader van het culturele programma van de Raad van Europa is maandagochtend in hotel Krasnapolsky in Amsterdam een symposium begonnen over de bouw van goedkope sporthallen. Het symposium is georganiseerd door het ministerie van Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk en wordt donderdagmiddag besloten met een plenaire vergadering, waarin een eindrapport wordt uitgebracht. Vijftig afgevaardigden uit bijna alle lid-staten van de Raad van Europa nemen deel aan de bijeenkomsten. Tijdens de drie congresdagen (een dag is bestemd voor excursies) wordt de nadruk gelegd op sport voor allen, dus voor het hele gezin, zo bleek uit de openingstoespraken. Hiertoe moeten sporthallen worden gebouwd, die geschikt zijn voor beoefening van verschillende sporten, maar ook voor die sociaal-culturele activiteiten, die de plaatselijke omstandigheden vereisen. In de komende dagen zullen verschillende sprekers de bouw-architectonische, sociale en economische aspecten van deze „multi-purpose-sporthallen” belichten.

Diane Holum traint op Jaap Eden-baan

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM, 13 okt. — Volgens de heer W. G. Comello, de directeur van de Koninklijke Nederlandse Schaatsenrijdersbond, komt Diane Holum, het sprintstertje uit de Verenigde Staten, niet trainen op de Heerenveense kunstijsbaan Thialf, zoals de geruchten gingen. Diane Holum komt deze maand nog wél naar ons land en zal logeren bij radio-sportverslaggever Dick van Rijn in Hilversum. Volgens de heer Comello zal Diane Holum gaan oefenen op de Amsterdamse Jaap Eden-kunstijsbaan.

De 18-jarige Amerikaanse rijdster Lean Poulsen, twintigste op de wereldranglijst, komt wel oefenen op de Heerenveense kunstijsbaan. Men verwacht in Heerenveen, dat Lean Poulsen in de tweede helft van oktober haar trainingskamp op Thialf komt opslaan.

Zes jeugdige Engelse langebaanrijders arriveeden zaterdag al in Heerenveen. Verder zijn er bij de directie van het ijsstadion in Heerenveen aanvragen om er te kunnen trainen binnengekomen van Oostenrijkse, Poolse en Franse schaatsenrijders en -rijdsters.

Sittardia naar Rome

SITTARD, 13 oktober. — Gisteravond laat ontving Sittardia het lang verwachte bericht dat de Italiaanse kampioen Buscaglione uit Rome akkoord was gegaan met de speeldata welke Sittardia en het IHF hadden voorgesteld. De Italianen stuurden een telegram naar het Nederlandse Handbal Verbond met de mededeling dat zij op 24 oktober als gastheer wensten te fungeren.

De return wordt een week later in de Sittardse sporthal gespeeld. Buscaglione liet verder nog weten dat het sportpaleis in Rome niet volledig voldoet aan de internationale voorschriften. De lengte van de vloer bedraagt niet 38, maar 36 meter. Secretaris W. Schreurs: „We hebben dit aanvaard omdat onze tegenstanders en vooral het IHF en het NHV zich alle moeite getroost hebben om de zaak rond te krijgen. We zouden ons bovendien internationaal gezien belachelijk maken als we deze voorwaarden niet accepteerden. Het zal in de toekomst een negatieve faktor kunnen betekenen als we met een andere kampioen of het IHF moeten onderhandelen”.

Sittardia reist woensdag 21 oktober per trein vanaf Keulen naar het zonnige zuiden. Supporters die hun ploeg willen vergezellen dienen zich zo spoedig mogelijk op te geven bij de heer J. Brands, Steegstraat 29 te Sittard. De reis- en verblijfkosten bedragen samen f 397,50.

Door de definitieve toezegging van Buscaglione om tegen de Limburgers uit te komen gaan de twee Beierse avonden welke aanstaande vrijdag en zaterdag ten bate van Sittardia in een garage van de gebroeders Beursgens gehouden worden nu ook door. De Marotte-kapel heeft bovendien de toezegging gedaan om op deze dagen de muziek te verzorgen.

MKC Limburgs kegelkampioen

GELEEN, 13 okt. — Na twee maanden strijd en spanning is maandag de beslissing gevallen in de kegelstrijd op Duitse banen voor het Limburgs kampioenschap. MKC uit Geleen behaalde dit jaar de titel. Vermeldenswaard is zeker, dat het Meijerse vijftal bestond uit tweemaal vader en zoon (Frans Dullens - G. Dullens en Hendrik Delsing - J. Delsing); Frans In 't Panhuis completeerde het vijftal.

De eindstand luidde: 1 MKC 370 hout; 2 Inter Nos, Spaubeek 370; 3. Houdt Poort, Spaubeek 358.

Het persoonlijk kampioenschap werd behaald door Jan Gerards van MKC met 81 hout, voor Antoon Houben (Houdt Poort) en J. Fransen (Inter Nos) 79 hout. In het clublokaal van Tik Tak, kampioen 1969 heeft voorzitter Frantsen maandagavond de kampioenen gehuldigd en prees hierbij de sportiviteit van de kegelaars.

India protesteert tegen deelneming Zuid-Afrika

NIEUW DELHI, 13 okt. — De schietfederatie van India heeft bij de internationale federatie geprotesteerd tegen de deelneming van een ploeg uit Zuid-Afrika aan de strijd om de wereldkampioenschappen, die deze week in Phoenix worden gehouden. De vice-president van de Indiase federatie, Daya Singh, verklaarde dat er telegrammen waren gezonden aan de internationale federatie, aan het Internationale Olympisch Comité en aan het organisatiecomité.

Ger Harings derde

BOOM, 13 okt. — Ger Harings uit Scheulder is gisteren als derde geëindigd in een wedstrijd voor beroepsrenners te Boom. Winnaar werd de Belg George Pintens, die de 150 km aflegde in 3.50. Op 2 min. 50 sec. eindigde de Belg Roger Kindt. Voor Ger Harings en Harrie Steevens (4e) werd dezelfde tijd afgedrukt. Verdere klasseringen van de Nederlanders: 20 Matje Gerrits op 7.05; 22 Daan Holst 24 Huub Harings; 27 Jos v.d. Vleuten. Er waren 70 deelnemers. Vandaag wordt in België de laatste profkoers verreden en wel te Putkapelle.

Cruyff ondergaat nieuwe therapie

(Van onze speciale verslaggever)

AMSTERDAM, 13 oktober. — Het medisch team van Ajax past een nieuwe therapie toe op Johan Cruyff, die zaterdag weer last kreeg van zijn al maar aanhoudende blessure. De aanvaller van de landskampioen — tot nog toe amper betrokken geweest bij deze competitie — is gisteren weer diepgaand onderzocht.

De bevindingen van clubarts Rolink: „Het is nog altijd dezelfde verwonding. Desondanks hebben wij geen afwijkingen meer gevonden. Medisch gezien moet hij vandaag nog kunnen voetballen. Maar hoewel hij er veel minder hinder van ondervindt, is hij daartoe toch niet in staat”.

Wat Rolink frappeert: „Het is nog nooit voorgekomen dat een dergelijke blessure zich zo lang voortsleept. Ik heb dit soort wel meer behandeld, zonder ooit met problemen te zijn geconfronteerd. Bij Cruyff bestaat een wanverhouding tussen de aard en de genezing van de kwetsuur. Het blijkt, dat daarvoor een complex van oorzaken zijn. Zeker, wij weten exact wat hij mankeert. Met een gewijzigde fysiotherapie en voortdurende injecties moet het feit, dat hij nog altijd niet capabel is te spelen, worden opgeheven”.

Cruyff blijft in lichte training. Rolink is er echter niet voor, dat hij vrijdagavond tegen Sparta zijn werk hervat. „Ik kan onmogelijk zeggen wanneer hij dat wel mag. Nogmaals, het duurt allemaal te lang. Dat hoort niet. Maar wij beginnen maar weer opnieuw. Met frisse moed”.

JOHAN CRUYFF
...vrijdag niet tegen Sparta...

WENSEN VAN AFDELING LIMBURG KNVB

Hogere uitkering uit toto en verlaging van boetes

SITTARD, 13 okt. — Voor het eerst in de historie van de Bond bestond de alemene vergadering van de Afdeling Limburg — waarop zoals gemeld de heer H. Heijnen meedeelde de voorzittershamer aan 'n jongere kracht te willen overhandigen — uit een „rompparlement" benoemd door de diverse kringen. Tijdens de bijeenkomst werd erop gewezen dat het aantal leden de 50.000 nadert. Gelijk daarmee groeit het aantal teams en competitie-wedstrijden en uiteraard het bondswerk.

Aan zaalvoetbal kon in het afgelopen jaar niets gedaan worden omdat men in Limburg over te weinig sporthallen beschikt. Ondanks deze handicap wil men er toch in de naaste toekomst zodra de accommodatiemogelijkheden zulks toelaten mee starten. Het zou gewenst zijn dit te doen om nu reeds de nodige ervaring op te doen.

De heer Hundscheidt van Heerlen vond te kleine administratieve boetes te hoog. Hij zag deze graag van f 2.50 teruggebracht tot 1 gulden, omdat het toch allemaal amateurs zijn. De heer Steinen van SVN meende dat er ook iets gedaan diende te worden aan de overige boetes. Het moet niet zo zijn dat deze boetes die in totaal 8500 gulden opbrachten, het sluitstuk gaan vormen van de winst- en verliesrekening van de Bond. De heer Croké uit Hoensbroek achtte geldboetes van 30 gulden veel te hoog omdat men deze niet meer kon verhalen op de spelers.

De heer Van Vught van Venlo meende dat de boetes voor straffen van spelers helemaal achterwege konden blijven als de vereniging zelf de overtreders zou straffen. De heer Martin Masset van Sanderbout stelde het zwart wit door te vragen of men de amateurs bij wangedrag wel geldboetes mocht opleggen, maar ze niet mocht belonen met bijvoorbeeld 500 gulden bij een jaar goed gedrag op het veld. Tenslotte werd besloten om een commissie te benoemen die over deze boetematerie verslag zal uitbrengen. Uitvoerig werd van gedach'en gewisseld over het voorstel van de kringen Venlo en Kerkrade om de voorzitter van de kring door de aanwezige leden te laten kiezen en niet meer te laten aanwijzen door het afdelingsbestuur. Geconstateerd werd dat er dus moeilijkheden in de beide kringen moesten bestaan en dat deze dan het best met het afdelingsbestuur konden worden doorgepraat. Ook hier besloot men een commissie samen te stellen die de structuur van de afdeling en de kringen zal bestuderen en een rapport zal uitbrengen.

De heer Kallen uit Geleen hield tijdens de rondvraag een pleidooi voor een hoger uitkeringspercentage van de toto-gelden. Het percentage was tien jaar ongewijzigd gebleven. De clubs kregen nu wel nominaal een beetje meer in handen, maar door de geldontwaarding kon men er veel minder mee doen. Hij meende dat het uit te keren percentage gelijke tred diende te houden met de geldontwaarding en dus regelmatig ook in de toekomst opgetrokken diende te worden." Het ligt immers zo dat wij voor meer dan 95 procent zorgen voor de inkomsten van de totogelden" aldus de heer Kallen. De heer Steinen vroeg in dit verband hoe het mogelijk was dat er 1 miljoen extra beschikbaar gesteld werd voor het betaalde voetbal.

De heer Masset kon er niet goed bij dat de verenigingen niet meer gebruik maakten van de mogelijkheid om voor 12.00 uur te spelen. Voor grote verenigingen was dit zelfs noodzakelijk als men twee thuiswedstrijden heeft. Indien om half twaalf de eerste wedstrijd wordt gespeeld kunnen net de kleedkamers voor de wedstrijd van half drie weer op orde zijn. Met nadruk werd er op gewezen dat men geen enkele vereniging kan dwingen om voor 12.00 uur te spelen.

VOS verloor van Bennekom

KERKRADE-WEST, 13 okt. — De kans van Limburgs damkampioen Damvereniging VOS uit Spekholzerheide om door een overwinning op DV Bennekom in de tweede thuiswedstrijd, aansluiting met de kop te krijgen in de nationale hoofdklasse dammen, hebben de Spekholzerheidenaren jammerlijk laten voorbijgaan. Met 13—7 werd na een door de Limburgers mat gespeelde wedstrijd verloren.

Het begon met een blunder van de jonge Bert Habets, gevolgd door een nederlaag van zijn oom Jos. Habets, die in een mooie combinatie liep: 4—0. Dat en het feit dat Limburgs kampioen Pierre Lacroix niet van de partij kon zijn, gaf de Vossen een schok. Jef Geurts, na lange tijd weer eens van de partij, deed de hoop nog even opluisteren door een winstpartij, die later de enige bleek te zijn: 4—2. Toen volgden de remises van kopspeler Ferdi Okrogelnick en Bert Ten Haaf, die het in deze competitie uitstekend doet en nu weer als plaatsvervanger van Pierre Lacroix op bord 2 goed voor de dag kwam: 6—4. Nog was alles mogelijk. Ook na de remise van Martin Nievelstein 7—5. Toen kwam de genadeslag. Binnen enkele minuten verloren Jo Koolen en Werner Heunen en was het pleit beslecht: 11—5. Wat Cris Nieuwerra en Jef Senden in een betere stand ook probeerden, het mocht niet meer baten, zodat zij tenslotte met een remise genoegen namen. Een wedstrijd die toch wel teleurstelde, na het zeere goede spel van de Vossen tegen Constand uit Rotterdam, dat alle hoop gaf dat de Limburgers tot de favorieten zouden gaan behoren.

SPORT 2

Standen volleybal

HOOFDKLASSE

Dames

Bekkerveld 2	3	3	0	6
Orawi	3	3	0	6
Roermond BC	2	2	0	4
Theresia	2	2	0	4
Valuas	3	2	1	4
Energo	2	1	1	2
Swift	2	1	1	2
VCT	3	1	2	2
Ekspalvo	2	0	2	0
Hevok	2	0	2	0
PSV	3	0	3	0
Set Up	3	0	3	0

Heren

Bekkerveld	3	3	0	6
Hevok	3	3	0	6
Tupos	2	2	0	4
Odulphus	3	2	1	4
Hajraa	3	1	2	2
Moller VC	3	1	2	2
Petr. & Paul.	3	1	2	2
Rapid	3	1	2	2
Were Di	3	1	2	2
Bermi	2	0	2	0
Orawi 2	2	0	2	0

OVERGANGSKLASSE

Dames

Bekkerveld 3	3	3	0	6
Mavok JGM	3	3	0	6
Karanoi 3	3	3	0	6
Dynamiek	2	2	0	4
Activia	3	2	1	4
BSV	3	2	1	4
Rust Roest	3	1	2	2
Tupos	3	1	2	2
AMVJ	2	0	2	0
Celeres	3	0	3	0
Swift 2	3	0	3	0
VC Rooy	3	0	3	0

Heren

AMVJ	3	3	0	6
Heer-Ploum	3	3	0	6
Hovoc	3	2	1	4
Swift	3	2	1	4
VC Rooy	3	2	1	4
VSW	3	2	1	4
Bekkerveld 2	3	1	2	2
Roermond BC	3	1	2	2
Mavok JGM	3	1	2	2
SDO	3	1	2	2
Karanoi 2	3	0	3	0
VCN	3	0	3	0

KLUIS FAVORIET NA ZEGE OP HELMOND

HEERLEN, 13 oktober. — Het Geleense Kluis heeft in de tafeltenniscompetitie afgelopen zaterdag weer een overwinning behaald, zodat dit team zijn favorietenrol in de landelijke overgangsklasse al vanaf het begin der competitie gaat spelen. De Geleners wonnen namelijk in Helmond van de club met die naam met 2—8, hetgeen een goede prestatie moet worden genoemd, omdat het altijd moeilijk is om in Helmond een punt weg te halen.

Kluis veroverde al in de beginfase van de wedstrijd een voorsprong, die regelmatig werd uitgebouwd. Daarbij bleven aanvoerder Guide Ariaans en Nol Mevissen beiden ongeslagen. Mathieu Hendrix daarentegen moest met één zege tevreden zijn, daar hij zowel in Scheepers als De Vogt zijn meerdere moest erkennen.

Met Kluis lijkt in deze groep OTTC uit Oss favoriet voor plaatsen in de kampioensgroep der overgangsklasse. De Brabanders wonnen namelijk in Maastricht met 8—2 van het reserveteam van Maasvogels, dat daardoor zijn tweede achtereenvolgende nederlaag leed.

Deze wedstrijd ging tot de stand 2—2 gelijk op, doch daarna drukten de bezoekers door naar de zege, vooral omdat de Maastrichtenaar Senten in twee partijen een veilig lijkende voorsprong nog verloren zag gaan. De Maastrichtse tegenpunten kwamen op naam van Brepoels, die van Smit won, terwijl het tweede tegenpunt uit het dubbelspel kwam. De sterke Van der Hoogen en Van Dijk waren in deze wedstrijd de uitblinkers bij de bezoekers. Van veel belang voor de plaatsen in de promotiegroep lijkt nu reeds te worden de aanstaande zaterdag in Geleen te spelen wedstrijd tussen Kluis en OTTC.

Kleine zege

In de overgangsklasse H had Falco een uitstekende start door in Maasbree met 6—4 te winnen, ondanks het feit dat alle Valkenburgers aan Leo Vaessen de winst moesten laten. Falco behaalde de kleine zege door twee overwinningen van Karel en Lou Kengen, terwijl Hans Bastings het vijfde punt scoorde door van Wijnen te winnen. De beslissing viel uiteindelijk ten gunste van de Zuidlimburgers uit door de zege in het dubbelspel.

In deze groep herstelde Swift zich van de verleden week bij JCV in Vught geleden nederlaag. In Roermond werd Tilburg 2 namelijk op een grote 9—1 nederlaag getracteerd, waarbij Hans en Leon Janssen ongeslagen bleven en Gootzen alleen zijn meerdere in De Veer behoefde te erkennen.

In deze klasse leek debutant JCV na twee wedstrijden alleen aan de leiding te komen, omdat de Brabanders met 2—8 in Venlo van Blue Star wonnen. Zij krijgen echter nog gezelschap van Falco, dat zondag de tweede wedstrijd in dit weekend speelde door de achterstallige wedstrijd tegen Blue Star af te werken. Deze wedstrijd leverde de Zuidlimburgers een formidabele 10—0 zege op, al moet gesteld worden dat uit deze uitslag niet voldoende de toch aanmerkelijke tegenstand naar voren kwam.

Zo werden vier wedstrijden in drie games gespeeld en eindigden twee partijen, waaronder het dubbelspel, met het kleinst mogelijke verschil in derde game in het voordeel van de Valkenburgers. Het trio Bastings, L. en K. Kengen heeft nu samen met JCV de leiding in deze klas.

Ongeslagen

In de eerste klasse bleven twee teams ongeslagen, te weten Roggel en Falco 2. Roggel won namelijk de moeilijke uitwedstrijd bij VTV in Vaals. Vooral door toedoen van de jonge Ruud Theelen die met zijn drie overwinningen een groot aandeel had in de 3—7 zege. Bij de thuisclub, die voor de eerste maal in de nieuwe sporthal aan de Sneeuwberglaan uitkwam, leverde Winand Broers de beste prestaties door overwinningen op R. Theelen en Raemaekers, waaraan Counotte nog een zege op L. Theelen toevoegde.

Falco hield zijn ongeslagen record door Ready in een spannende wedstrijd met 8—2 te verslaan. De bezoekers leverden in deze plaatselijke derby goede tegenstand, hetgeen wel blijkt uit de vijf partijen die in drie games eindigden. Bij de thuisclub zorgden zowel L. Loozen als M. Pluijmen voor de volle winst, terwijl Jan Kengen tevreden moest zijn met een zege op Lechanteur. De Ready-tegenpunten werden gescoord door respectievelijk Austen en Coumans.

De beide met een nederlaag begonnen teams Kluis 2 en Kolleberg ontmoetten elkaar in Geleen, waarbij de thuisclub met 8—2 aan de winnende hand bleef. Dit hadden de Geleners vooral te danken aan Goertz en de Coninck, die beiden voor drie overwinningen in de enkelspelen zorgden. Bij Kolleberg kwamen Lubbers en de debuterende Engelsman Lloyd ieder tot één zege.

In deze eerste klasse heeft het reserveteam van Ready zich uit de competitie moeten terugtrekken, waardoor geen volledig programma in deze groep afgewerkt kon worden.

Bepaald interessant lijkt ook dit jaar de damescompetitie te worden, die in het afgelopen weekend startte. De grote favorieten voor de titel lijken in deze klasse Maasmeppers, de Gringel en SV Heerlen te worden. Dit laatste team kwam nog niet in aktie, maar de kampioen van verleden seizoen De Gringel maakte meteen zijn bedoelingen duidelijk door debutant Sibbe met 9—1 te verslaan, waarbij mej. Aretz en mej. Mulders ongeslagen bleven en mej. Wielders tot twee overwinningen kwam. Falco leverde in deze groep een verdienstelijke prestatie door in Wessem met 4—6 van Maasmeppers te winnen, hetgeen vooral te danken was aan de jonge Marjo Bastings, die voor drie overwinningen zorgde. Daarnaast kwamen de dames Ceelen en Soons éénmaal tot winst, terwijl de puntjes uiteindelijk naar Valkenburg gingen door de zege in het dubbelspel.

Kerkrade 68 tenslotte behaalde in het openingsduel een regelmatig opgebouwde zege op een andere debutant JONK (8—2), waarbij Els Janssen bij de thuisclub de uitblinkster was

Zondag werden in Elsloo de wielerkampioenschappen voor de jeugd gehouden. Hier gaat Willy Nelissen als eerste over de eindstreep in de categorie van 13 t/m 14 jaar. In deze categorie veroverde hij het puntenklassement.

Eerste verlies Atlas, Eijsden niet in vorm

MAASTRICHT, 13 okt. — Te Caberg ging de strijd zaterdag tussen de krachtsportverenigingen Atlas uit Maastricht en Helios uit Simpelveld. Helios won met een netto van 1133,2875, totaal 16075 kg factor 0.705. Atlas netto 959,175, totaal 1255 kg, factor 0.783.

Tegen het geroutineerde Helios was Atlas niet opgewassen. T. van Nunspeet van Atlas behaalde persoonlijke records in het drukken, stoten en totaal. P. Beckers in het drukken en totaal.

Ook bij Helios werden records gebroken en wel door J. van den Berg met stoten, trekken en totaal en H. Laugs met trekken.

De uitslagen:

Atlas: P. Beckers drukken 65, trekken 60, stoten 80, totaal 205, T. van Nunspeet drukken 70, trekken 65, stoten 92, totaal 227.5, M. Beckers drukken 75, trekken 80, stoten 100, totaal 255, J. Asselmans drukken 80, trekken 82.5, stoten 100, totaal 262.5.

Helios: P. Strolenberg drukken 112.5, trekken 90, stoten 125, totaal 327,5, J. van den Berg drukken 97,5, trekken 95, stoten 132.5, totaal 325, H. Zieltjens, drukken 95, trekken 97.5, stoten 132.5, totaal 325, H. Laugs, drukken 95, trekken 90, stoten 115, totaal 300, L. van Berlo, drukken 97.5, trekken 105, stoten 127.5, totaal 230, drukken 497.5, trekken 477.5, totaal 16075.

Scheidsrechter was de heer C. Wijkmans uit Waalwijk.

De eerste wedstrijd van de krachtsportvereniging Eijsden heeft voor de ploeg van Jo Stessen nog niet gebracht wat men er van verwacht had. Wel werd gewonnen van de jonge uitstekend voorbereide ploeg van RKV Raamdonksveer, maar kenners hadden het verschil groter gedacht dan de 27 kg waarmee Eijsden uiteindelijk won.

KSV Eijsden verwerkte netto 1111 kg tegen netto 1084 kg van RKV Raamsdonksveer, dat onder leiding van routinier Heiblom voortreffelijk voor de dag kwam met een nieuw verenigingsrecord. Buitengewoon op dreef was de Eijsdenatleet Wolfs, die al zijn persoonlijke records verbeterde. Met 110 kg drukken, 87.5 kg, trekken 115 kg, stoten 312.5 kg algemeen komt hij dicht in de buurt van Nederlands beste middengewichten. Ook zeer goed was Jeu Bastiaans, die naast een drukbeurt van 90 kg en een stootbeurt van 112.5 kg een zeer goed nieuw persoonlijk record vestigde met 87.5 kg. Dit was voldoende voor een nieuw persoonlijk record algemeen van 290 kg. René Stessen verwerkte 125, 102.5 en 140 kg totaal 367.5 kg en Bertie Meijs 70 65 en 85 kg totaal 220 kg. Jo Stessen blijft steeds een klasse apart. Ondanks zijn ziekte kwam hij nog op 117.5, 100, 125 kg totaal 342.5 kg.

De jonge 15-jarige R. Henquet als invaller kwam met 45, 47.5, 65 kg en totaal 157.5 kg tot een redelijke prestatie. De factor van KSV Eijsden was 0.725 en het bruto verwerkte gewicht 1532.5 kg. RKV Raamdonksveer had zijn beste atleet in Heiblom met 115, 100, 132.5 kg totaal 347.5. Enkele persoonlijke records werden door de andere atleten verbeterd. De resultaten waren van Keulen 70, 72.5 (nieuw persoonlijk record) 95 kg totaal 232.5 kg. Treffers 85, 80 (nieuw persoonlijk record) 110 kg totaal 270 kg. Oerlemans 100, 92.5, 117.5 kg totaal 312,5 kg. De Graauw 105 (nieuw persoonlijk record) 97.5, 130 kg totaal 327.5 kg. De factor was 0.725 en bruto werd 1495 kg verwerkt.

Walram „verlicht"

VALKENBURG, 13 okt. — Met een aantrekkelijke voetbalwedstrijd tussen Walram en eerste klasser Caesar uit Beek is de nieuwe lichtinstallatie rond het hoofdterrein in Sportpark Oost te Valkenburg in gebruik genomen. Burgemeester A. Kerckhoffs kwam aan de gebeurtenis een officieel tintje geven. Met een druk op de knop stelde hij de lichtinstallatie in gebruik.

Beide teams lieten de talrijke toeschouwers goed voetbal zien, al was het jammer dat sommige leuke combinaties zich in zware mistbanken die vanaf de Geul over het veld trokken, oplosten. Herhaaldelijk had Walram het beste van het spel en de uitslag — 3—4 voor Caesar — lag net iets boven de veldverhouding.

Moment uit de wedstrijd Walram-Caesar op het thans verlichte terrein in het sportpark Oost te Valkenburg.

Dit zijn de nieuwe kegelkampioenen, mevrouw L. Bouwmans en de heer M. Bruinen. Zij veroverden tijdens de B-kampioenschappen van de Maastrichtse Kegel Bond de hoogste eer.

Sterke races van Pepels en Gielen

STEIN, 13 okt. — De MAS Full Speed uit Valkenburg hield met de supporterclub Heintje Pepels uit Stein motorcrosswedstrijden in Stein. De plaatselijke favoriet Heintje Pepels won in de klasse 250 tot 360 cc de eerste manche en in de tweede manche werd hij twee achter zijn belangrijkste concurrent B. Reekers uit Hoensbroek. De uitslag van deze wedstrijd was:

Eerste manche: H. Pepels, Stein; B. Reekers, Hoensbroek; J. Notten, Brunssum; T. Notten, Valkenburg; J. Mulders, Amby. Tweede manche: B. Reekers, H. Pepels, T. Notten, J. Notten, J. Mulders.

Bij de 350 cc klasse ongelimiteerde rijders, echter wel allen aangesloten bij de KNMV was de uitslag: Eerste manche: M. Slijpen, Meerssen; J. Gijsen, Grevenbicht; E. Kurvers, Valkenburg; T. Bastings, Valkenburg; Bisscheroux, Valkenburg. Tweede manche: J. Gijsen, M. Slijpen, E. Kurvers, Bisschorous, Bastings.

In de 50 cc klasse was de zeer jeugdige Math. Gielen uit Helden-Panningen een grote openbaring. Deze dertienjarige knaap reed als een geroutineerd rijder en wist vele van zijn concurrenten op zijn gemak te dubbelen. De uitslagen: Eerste manche: M. Gielen, Helden-Panningen; G. Moosdijk, Born; P. Ramakers, Meerssen; E. Roelofs, Heerlen; J. Ramakers, Meerssen. Tweede manche: M. Gielen, P. Ramakers, H. Janssen, Maastricht, J. Janssen, Maastricht, G. Meisters, Duitsland.

Sittardia defensief kwetsbaar in oefenduels

SITTARD, 13 okt. — Sittardia heeft dit weekeinde als voorbereiding op de Europa Cupontmoetingen tegen het Italiaanse Buscaglione Roma twee vriendschappelijke wedstrijden gespeeld tegen Eindhovense teams. Van PSV werd met 19—16 gewonnen waarna Stratum Meteoor met 26—15 werd geklopt. Aanvallend deed Sittardia het in beide duels uitstekend al liet men verdedigend toch nog de nodige steken vallen. Tegen PSV was Piet Kivit het schotvaardigste. In de tweede ontmoeting was Tonnie Reynders danig op schot. In de Sittardiagelederen wacht men overigens nog steeds op het antwoord van de Italianen omtrent de door de Internationale Handbal Federaijie voorgestelde data van 24 en 31 oktober. Sittardia dient het eerst de reis naar Rome te aanvaarden. „Als we voor woensdag nog niets vernomen hebben, is het voor ons al niet meer mogelijk te boeken voor een treinreis naar Rome", zei secretaris Schreurs. Indien Buscaglione niet akkoord gaat met de voorgestelde speeldata gaat Sittardia zonder meer over naar de tweede ronde.

Feest bij MAC Louis van Rijswijck

STEIN, 13 okt. — Zaterdagavond om 20.00 uur begon een drukbezochte receptie in hotel Havenzicht, het clublokaal van de MAC Louis van Rijswijck, te Stein, in verband met het behalen van het nationale kampioenschap oriëntatierijden voor clubs en de tweede plaats van secretaris G. Janssen in het persoonlijk kampioenschap van Nederland. Het team van de MAC, dat dit kampioenschap behaalde, bestond uit de heren J. Dassen, G. Janssen, J. Driessen, W. Thielen en L. Muris.

Bestuur, leden en kampioensteam werden namens de KNMV toegesproken en gehuldigd door de heer P. van het Hoofd, hoofdbestuurslid van de afdeling Limburg. De beker zal later worden uitgereikt.

Namens de gemeente Stein waren aanwezig de wethouders H. van Mulken, P. Smeets en J. Paulissen, die trots waren op de nieuwe kampioen van Nederland in Stein.

Voetbal in Afdeling Limburg

GEULSE B. - SCHIMMERT 0—1 — Ondanks een aanhoudend offensief van Boys bleef de stand 0—1. Deze stand was reeds vorige week met de rust bereikt, toen de wedstrijd gestaakt werd.

RAPID 3-MVV 4 3—1 — Een versterkt Rapid bracht in een spannende wedstrijd MVV de eerste nederlaag toe. Deckers 0—1, Dillen 1—1, Rust. Sprokken 2—1, Van Lammeren 3—1.

PARTHIJ-RKMVC 2—2 — In een goede en snelle wedstrijd werden de punten gedeeld. In de eerste helft waren de gasten sterker en namen door J. Deelle en J. Hoen een 0—2 voorsprong. Na de thee domineerde de thuisclub en H. Kremer en J. Kremer brachten de partijen op gelijke voet 2—2.

WIT GROEN 2-SBCM 2 6—0 — In een eenzijdige wedstrijd behaalde de thuisclub een grote 6—0 zege. Ruststand 2—0. De doelpunten werden gescoord door Aretz viermaal, Spielman en Ubachs ieder eenmaal.

LANGEBERG 2-EHC 2 2—2 — Aardig en goed gespeelde wedstrijd van beide teams. Adams 1—0. Na de rust Szyp 1—1. Van de Schaft 2—1 en Coenen 2—2.

CHEVREMONT 2-HEILUST 2 3—3 — Met goede en snelle aanvallen nam de thuisclub een 3—0 voorsprong door doelpunten van Laeven, Merkum en Foekens. Hierna viel de thuisclub terug waarvan de gasten dankbaar profiteerden. L. Oosting zag zelfs kans een hattrick te scoren.

Eerste ijshockeydivisie van 7 naar 6 clubs

(Van onze hockeymedewerker)

GELEEN, 13 okt. — De eerste divisie van de Nederlandse ijshockeycompetitie die aanvankelijk was uitgebreid tot zeven clubs, is toch weer teruggebracht tot zes. Het Amsterdamse Amstel Tigers kon geen team formeren op 1ste divisie-niveau en zag zich genoodzaakt haar team terug te trekken. Zij spelen nu in de 2de divisie.

De tweede divisieclub Thialf uit Heerenveen behaalde een verrassende overwinning op eerste divisieclub Rotterdam: 7—2. Tussenstanden 2—1 3—1 2—0. Er waren 1200 toeschouwers.

In Groningen verloor Gijs met 2—8 van HTSV Bremen. Tussenstanden 1—4 0—3 1—2. Er kwamen 1400 toeschouwers naar het Stadspark.

TYSC Trappers behaalde een monsterzege op Hannover: 15—0 voor 2000 toeschouwers. Tussenstanden 4—0 4—0 7—0. Tweede divisieclub Nijmegen speelde tenslotte met 2—2 (2—1 0—1 0—0) gelijk tegen de Duitse eerste ligaclub Dortmund.

PLAATSELIJKE SPORT

Sittard

— Zondag 18 oktober heeft van 14.00 tot 16.00 uur in het overdekte zwembad de Hateboer te Sittard het diplomazwemmen plaats voor meer dan 100 leden van de vereniging de Watervrienden Sittard. Bij deze kandidaten zij er zowel liefhebbers voor het A-, B- als C-diploma.

Guttecoven

— Zaterdagmiddag vijf uur spelen de veteranen van Guttecoven een oefenwedstrijd tegen de veteranen van Maurits aanvang 17.00 uur op het Mauritsterrein

Henk Nijdam, een jaar nadat hij van de racefiets stapte:

„De Tour is mooi werk maar dan wel met de Pel"

(Van onze verslaggever)

…UNDERT, 13 oktober. — Het lawaai van zwaar vrachtverkeer dat als een vrijwel aaneengesloten co…onne door de smalle hoofdstraat van Zundert naar de Belgische grens dendert, klinkt nog vaag …n de verte. De rustieke Veldstraat ligt aan de rand van deze Brabantse plaats, van waaruit in …augustus nog tienduizenden bloemen werden getransporteerd naar het Drentse Eelde voor het bloe…mencorso. Op nummer 65, een eengezinswoning, wordt de relatie tussen de beide gemeenten verper…soonlijkt door Henk Nijdam. Zeven jaar geleden keerde hij met zijn vrouw Lidy het bij Eelde beho…rende Eelderwolde de rug toe om zich dicht bij zijn nieuwe broodwinning, dat voor het merendeel …bestond uit het rijden in Belgische en Franse wielercriteria, te vestigen. Nu, een jaar nadat „de …bakkerszoon uit Eelderwolde" voor de laatste keer van zijn racefiets stapte woont het gezin Nijdam …(zoon van 7 jaar) nog steeds in de woning die bekostigd kon worden van op het racezadel verdiend …geld. En dat terwijl hij zich tijdens ons bezoek meerdere keren laat ontvallen: „Ik ben en blijf een …chauvinistische noorderling, verdomme".

…zijn echter twee oorzaken waarom …k Nijdam niet zoals hij bij zijn …trek naar het zuiden had aangekon…, na zijn wielercarrière is terugge…d naar het noorden. Hij is als ver…tegenwoordiger voor zuidwest-Neder… werkzaam bij een Belgische ban…fabriek. „Het is voor beroepswiel…ers doorgaans erg moeilijk om na …fietsen geschikt werk te vinden als …altijd gewend bent geweest aan een …buitersleven".

…ar ik heb nu ook een vrij leven …ekig. Er is niemand die me voort…end op de vingers kijkt. Toch, als ik …een geschikte baan zou kunnen krij…, wil ik wel terug naar het noorden". …vrouw Lidy, afkomstig uit Hillegom …leerde haar kennen toen hij een …e in het westen verbleef om op de …in Amsterdam te kunnen trainen) …hier echter minder voor.

…alles blijkt Nijdams interesse voor …noorden. Hij kent vrijwel alle …delijk amateurwielrenners en hun …prestaties. Zijn opvatting: „Ze …en alle goede noordelijke jongens …en ploeg zetten. Dan moet je eens … wat er gebeurt. Ik begrijp wel …kom men de plannen van Kroon nu

„In Nederland alleen Post en Janssen rijk geworden"

…werkt. Iedereen is bang dat ze …een noordelijke ploeg naar huis …worden gefietst. Want dat ge… met de beste renners bij elkaar in …ploeg. Er is verschrikkelijk veel

…praat enthousiast, vraagt op een …d moment zelfs: ben ik nou een …nuchtere noorderling, zoals altijd …beweerd? Veel wil hij weten over …port in het noorden. Zijn helblauwe …glinsteren als hij hoort over nieu…evenementen in Groningen als ijs…y. Vooral wil hij weten over …AV dat hem na aan het hart ligt. …GVAV nog bij NAC kwam in …ging ik altijd kijken. Ik ben …verschrikkelijk chauvinistisch. Er is …mij geen betere keeper dan Tonny …Leeuwen". In het leven van Henk …neemt het voetballen nu echter …in ander opzicht een belangrijke …in. Hij meldde zich onlangs aan …de plaatselijke vereniging „Moerse …", waarbij de 35-jarige wekelijks …partijtje meespeelt in 't veteranen… „Twee keer in de week trai…", voegt hij eraan toe, daaarbij wij…naar zijn goed-doorvoede lichaam.

…zestien pondjes had ik er zo bij …ik met het fietsen stopte. Boven…is het niet goed om ineens niets …te doen als je dag in dag uit aan …sportbeoefening hebt gedaan. Ik …buitenspeler, de man van de voor…. Net als Coen Moulijn, weet je …". Hij lacht geamuseerd bij deze …uitzetting. Niets herinnert dan nog …de wielrenner Henk Nijdam, die …al in de eerste jaren dat hij op de …zat een kampioen-driftkikker was. …geeft toe: „Ik was een vreemde …, ik heb zo vaak gezegd „ik mieter …fietsen op de vuilnisbelt". Maar een …later was ik de ellende weer verge…. Ik heb ontzettend veel pech gehad. …lekke banden. Dat moest ik op een …andere manier afreageren". Hij noemt …typerend voorval. „In de Ronde van …Noord-Holland reed ik in een kopgroep… van twaalf man. We hadden een …forme voorsprong op het peloton. Ineens hoorde ik een knal, lekke band. Ik heb de fiets meteen in de sloot gesmeten. Toen ik daar een tijdje alleen aan de kant van de weg zat en wat afgekoeld was dacht ik, wat ben je ook een gekke kerel, want je zult hem er zelf ook wel weer uit moeten halen. Dat heb ik toen maar gedaan, het kroos eraf gehaald en alleen verder gegaan. Ik werd toen nog dertiende, zo groot was de voorsprong geweest".

Boer uit het noorden

Dat gebeurde in de tijd dat hij zowat als enige noordelijke wielrenner buiten de regio kwam. Nijdam: „Ik vertrok dan 's morgens met de eerste trein naar het westen of hier naar Brabant. Nee, een eigen auto zoals de goede amateurs er tegenwoordig op na kunnen houden was er niet bij. Wel kreeg ik een kleine reisvergoeding, een tientje of vijftien gulden. Dat was voor die tijd al heel wat". „Naar de wedstrijden in de buurt ging ik altijd op de fiets. Met een reserveband en een tas over de schouders met een stapel brood erin ging ik op pad. Van de prijzen die ik won kon ik zo'n beetje mijn onkosten betalen". Nijdams taktiek in die dagen: zo hard mogelijk rijden, van start tot finish. „Ja, ik was een gekke. Als de wedstrijd was begonnen probeerde ik zo snel mogelijk een ronde voorsprong te krijgen. Als dat gelukt was, een tweede of een derde ronde. Maar ik reed mezelf op die manier ook vaak kapot. In de ronde van Hoorn had ik een ronde voorsprong toen ik twee ronden voor het einde geen meter meer vooruit kwam. Ik stapte af.

Zo ging het wel vaker. Als iemand met me meeging wanneer ik een voorsprong nam, had die het erg gemakkelijk. Hij hoefde alleen maar aan mijn wieltje te blijven zitten. Het is wel gebeurd dat ik dan vlak voor het einde kapot van de fiets stapte en die ander winnaar werd". Niettemin verwierf Henk Nijdam zich in de vaderlandse wielerwereld een zekere faam. Zijn prestaties waren zo grillig als zijn natuur. Toch kon hij op den duur tot de beste amateurs gerekend worden. Vooral toen hij Olympia's Tour, die hij van de eerste tot de laatste dag in de leiderstrui reed, had gewonnen. Nijdam: „Ik werd beschouwd als een boer uit het noorden. Ik moest in het westen en zuiden steeds alleen tegen een groepje van zes man optornen. Dat waren heel goeden, maar het lukte ze niet altijd om mij te grazen te nemen". Tot 1960 wachtte hij echter vergeefs op erkenning van zijn kwaliteiten. „In dat jaar wilde ik ermee ophouden, omdat ik van de KNWU nooit een uitnodiging kreeg voor een wedstrijd in het buitenland. Toen ik een brief in de bus kreeg waarin ik werd gevraagd voor een wedstrijd in Luxemburg besloot ik toch maar te gaan, want ik was nog nooit in het buitenland geweest. Kort daarna was het Nederlands kampioenschap op de baan. Dat leek me wel een aardige gelegenheid om het fietsen te beëindigen, want die uitnodiging voor Luxemburg had aan mijn besluit niets veranderd".

Geen raadgever

Maar na de nationale kampioenschappen ging er een andere wereld voor Henk Nijdam open, omdat hij, die zich altijd miskend had gevoeld, op een geleende baanfiets — voor de finale kreeg hij superlichte bandjes van Peter Post — simpelweg naar de titel was gereden. Henk Nijdam ontving eindelijk de jubel waarop hij jaren had gewacht. Het jaar daarop vergaarde hij in Zürich internationale faam door in een Nederlandse finale (Jaap Oudkerk was zijn rivaal) de wereldtitel te veroveren. Henk Nijdam was daarmee in de beste jaren van zijn wielerloopbaan beland. Het hoogtepunt vormde het jaar 1962 toen hij als beroepsrenner het Italiaase idool Leandro Faggin in Milaan voor de ogen van vele duizenden Italiaanse wielerfanatici vernederde en zich andermaal in de regenboogtrui liet hijsen. Maar de eerste ervaringen van Henk Nijdam bij de profs waren afgezien van deze wereldtitel niet alle plezierig. „Ik ben vaak in de boor genomen. Wat wil je? Ik kwam als boerenjongen ineens in het volle leven.

Ik wist nergens van en een goede raadgever had ik niet. Misschien heb ik een grote fout gemaakt door niet met De Muer van Pelforth in zee te gaan. Hij wilde mij naar de Tour de l' avenir van '62, waarin wij alles wonnen wat er maar te winnen viel, in zijn ploeg hebben. Jan Janssen, wie een maandsalaris van 200 gulden werd geboden, mocht dan wel meekomen. Ik kon iets meer krijgen maar ik zag meer in een verbintenis met Rik van Looy. Zodoende kwam ik bij GBC-Libertas terecht en dat is een mislukking geweest. Tijdens de Ronde van Italië werd de ploeg opgeheven en ik kon fluiten naar m'n centen. Van Looy had mij moeten betalen, want ik stond tenslotte in zijn dienst, maar hij zei: „Ik heb geen geld gehad". Over het tweede halfjaar heb ik toen niets ontvangen".

Pellenaars

Het waren bittere tijden voor Henk Nijdam. Tot iemand bij hem kwam die in zijn leven een grote rol heeft gespeeld. Kees Pellenaars. Ofschoon sommigen er 'n andere mening op na houden heeft Nijdam zich altijd bijzonder thuisgevoeld in de omgeving van Pellenaars. „Ik heb steeds op tijd mijn geld gekregen. Dat er renners zijn die zeggen dat „Pel" van hen geld heeft achtergehouden begrijp ik niet. „Pel" kende het vak, hij wist altijd veel te versieren en er werd wat gepresteerd. Want geloof me, als hij 's morgens voor een etappe van de Tour de France komt vertellen: Als jullie vandaag prijs rijden doet Televizier er tienduizend gulden bij, dan wordt er geknokt; opgeven is er dan niet bij. Dat is het verschil met tegenwoordig. Als er dag in dag uit niets te verdienen valt dan gaan de renners bij zichzelf denken: wat doe ik hier eigenlijk? Een stuk of wat criteria is dan veel winstgevender. Bij Televizier heb ik steeds een fijne Tour gehad. Vijftienduizend gulden was een topjaar". Zes keer verscheen Henk Nijdam bij het vertrek van de Tour. Driemaal haalde hij Parijs. Steeds met Pellenaars. Met de landenploegen en Willem II was de animo minder, vanwege de verdiensten uiteraard. Henk Nijdam had als wegrenner echter één bijzondere handicap: hij kon niet klimmen. „Als er geklommen moest worden deed ik alleen mijn best om op tijd binnen te komen, voor de rest nam ik vakantie en dronk onderweg eens een pilsje. Als ik de bergen kreeg zorgde ik dat ik alleen reed, niet bij een grote groep achterblijvers met allerlei jurymensen en zo. Alleen krijg je van alles van het publiek en werd je veel geduwd. Als je in een groep van 20 man reed. grepen alle twintig tegelijk naar dat pilsje. Ach, de Tour is heus wel mooi werk, maar mét Pellenaars dan".

Ontmaskerd

Een keer, dat was drie jaar geleden, viel hij bij een van zijn heimelijke manoeuvres door de mand. Met een gezicht waar de onschuld van afstraalt diept hij uit zijn herinnering op: „Ik reed bij een van de volgauto's, van waaruit mij koffie werd aangereikt. Ik heb me, heel even maar, van de wagen afgezet. maar toevallig stond er een kerel van de organisatie achter een boom. Toen moest ik naar huis". Dat gebeurde in een periode waarin de roem van Henk Nijdam, die en passant ook nog acht zesdaagsen reed, al enigszins aan het verbleken was. Hij is niet rijk geworden van het wielrennen, al is hij niet zo onverstandig geweest als veel van zijn collega's, die van hun grote winstpremies meteen een Mercedes aanschaften en nu met veel minder genoegen moeten nemen. Henk Nijdam heeft zijn geld belegd in een eigen huis. „Rijk geworden door het wielrennen zijn hier in Nederland maar twee mensen. Post en Janssen. Veel mensen hebben een idee van de verdiensten van de beroepsrenner. Neem nou Rini Wagtmans. Die kon, zo werd beweerd, tachtigduizend gulden krijgen bij een Italiaanse firma. Laat ik je vertellen dat hij nu bij Merckx in dienst is getreden voor twintigduizend gulden. Dat Italiaanse aanbod is dan toch zeker een fabeltje, want Wagtmans zou toch wel gek zijn om zestig mille te laten schieten". Aan de wand van zijn woning hangen twee ingelijste geschriften aan de muur. „Diplôme d'honneur", „Champion du Monde poursuite" Hendrik Nijdam. Op het ene staat het jaartal 1961, op het andere 1962. In de garage staat nog een erg oude racefiets. Nijdam: „De rest heb ik verkocht, het is immers toch gebeurd".

HENK NIJDAM
…vallen en opstaan…

Henk Nijdams carrière ging niet over rozen. Toch kende hij successen. Zoals hier toen hij het Nederlands kampioenschap achtervolging voor profs veroverde.

Gekneusde ribben voor PSV'er Veenstra

(Van onze sportredaktie)

EINDHOVEN, 13 okt. — Gisteren hebben de drie spelers van PSV, die in de interland tegen Joegoslavië geblesseerd werden, zich door de dokter laten onderzoeken. Men vreesde dat Willy van der Kuylen een hersenschudding had opgelopen. Manager Ben van Gelder van PSV kon ons mededelen dat de blessure van Van der Kuylen gelukkig erg meeviel. „Een hersenschudding is het niet", aldus van Gelder, „maar hij zal voorlopig nog in bed moeten blijven."

Veenstra is er ernstiger aan toe. Zware kneuzingen aan de schouder heeft hij opgelopen, maar gelukkig is er niets gebroken. Ook Veenstra zal voorlopig rust moeten houden.

De enkelblessure van Eef Smulders die hij zaterdag in de wedstrijd van Jong Oranje opliep, schijnt heel erg mee te vallen.

Volgens Ben van Gelder is het erg onzeker of de geblesseerde spelers zondag voor de competitie tegen NAC kunnen uitkomen. „Erg nadelig zijn deze blessures voor PSV natuurlijk wel", zegt van Gelder, „vooral nu we deze maand een zwaar competitieprogramma met bijvoorbeeld Ajax en Feijenoord als tegenstanders tegemoet gaan. Ook de Nederlandse bekercompetitie zit er nog tussen en dan niet te vergeten het Europese bekerduel op 4 november tegen Steaua uit Boekarest."

Volleybalmarathon

…ROERMOND, 13 okt. — De volleybal…wedstrijd Swift-Mavok JGM vergde 'n …vere speeltijd van twee uur en een …kwartier hetgeen een record is voor …huidige nationale competitie. Deze …ontmoeting voor de overgangsklasse …kende enkele gebeurtenissen …die een aparte vermelding verdie…. De Maastrichtse bezoekers vero…den na een uur een voorsprong van …met 15-11 en 15-12. Die tweede set …slechts met moeite worden gewon… omdat spelverdeler N. Servais bij …stand 14-9 wegens een enkelblessu… van het veld moest worden gedra…. In de derde set was het ritme uit …Maastrichtse ploeg doordat een …invaller het opbouwend werk moest …oppakken. Bij de stand 8-1 voor Swift …kwam Servais met een omzwachtelde …enkel weer terug. Er volgde wel 'n licht …herstel, maar de Roermondse ploeg …gaf de voorsprong niet meer prijs en reduceerde de achterstand met 15-8 tot 2-1 in vijftien minuten. In de vierde set verdedigde Swift subliem hetgeen na 25 minuten een setzege met 15-12 opleverde. In de vijfde set kwam het felle Roermondse team na een kwartier met 14-6 op matchpoint, doch het laatste punt bleef nog 20 minuten uit. Mavok JGM werkte de achterstand geheel weg. Het werd 14-14 en zelfs nog 15-15. maar door de vermoeidheid en enkele missers aan Maastrichtse zijde ging de overwinning na tien opslag wisselingen met 17-15 naar Swift. Deze boeiende ontmoeting bracht alles wat volleybal heeft te bieden: fraaie aanvallen, spectaculaire reddingen, langdurige ralleys, inzinkingen en herstel van spelers, meningsverschillen over onjuiste telling (tweemaal kreeg Mavok JGM een punt te weinig waarvan een in de laatste set) en boven alles een sportieve sfeer.

Kegeltitel voor mevrouw Dolmans

MAASTRICHT, 13 oktober — Op sportpagina 2 (edities Zuid en West) van heden staat een foto van de nieuwe B-kampioenen kegelen van de Maastrichtse Kegel Bond. In het onderschrift is sprake van mevrouw L. Bouwmans. De nieuwe kampioene heet echter mevrouw L. Dolmans. Ook in onze editie van maandag werd de naam van mevrouw Dolmans reeds abusievelijk verkeerd gespeld. Voorts is herenkampioen M. Bruinen, in tegenstelling tot het eerdere bericht, geen lid van EBC. maar van EPV.

Cruz Azul voetbalkampioen van Mexico

MEXICO, 13 oktober — Cruz Azul is de nieuwe voetbal kampioen van Mexico. De competitie in de hoogste afdeling liep pas zondag af, omdat er vertraging was ontstaan door de eindronden van het toernooi om het wereldkampioenschap, die van 31 mei tot 21 juni in Mexico Guadalajara, Leon en Puebla-Toluca zijn gehouden.

De top van het eindklassement ziet er als volgt uit: 1. Cruz Azul 21 punten, 2. Guadalajara 19, 3. Leon 18, 4. Toluca 17, 5. Pachuca 13.

TEST UW KENNIS DER HISTORIE

In één van de kranten van deze week vindt u een berichtje of een plaatje uit onze krant van vroegere jaren, vanaf 1918. Wij willen u tijden van weleer nog eens laten beleven. Daarom passeren diverse belangrijke en minder belangrijke dingen nog eens de revue. Zoek dit op en probeer u te herinneren in welk jaar dit thuishoort. Wij helpen U door in onderstaande bon 5 jaartallen op te noemen. Eén van deze jaartallen is juist, er staan dus 4 foutieve jaren genoemd. Het is nu aan u om in het hokje voor het goede antwoord een kruisje te plaatsen.

De prijsvraag zult u wekelijks in onze krant aantreffen. In de krant kan op iedere dag van de week zo'n plaatje of berichtje staan, echter maar één per week. Het is dus zaak om de krant goed te lezen en iedere dinsdag moet u de bon uitknippen. Want iedere dinsdag komt de bon met de 5 jaartallen in de krant die u moet gebruiken om uw oplossing in te zenden.
Degenen die het juiste jaartal aankruisen en ook overigens de voorwaarden van de prijsvraag in acht nemen, dingen mee naar de maandelijkse prijs.

VOORWAARDEN

1 Plaats een kruisje in het hokje voor het antwoord dat u het juiste acht. Op uw oplossing mag dus in het geheel slechts één kruisje voorkomen.
2 Inzending van meerdere oplossingen is mogelijk. Dit dient echter wel te geschieden op de daarvoor bestemde bon, welke u wekelijks op dinsdag in onze krant aantreft.
3 Vermeld op deze formulieren duidelijk — liefst in blokletters — uw naam en volledig adres.
4 U kunt uw oplossing(en) deponeren in de daarvoor bestemde bus, die in de hal van ons hoofdkantoor staat en in de brievenbus van onze bijkantoren. Een lijst van deze kantoren vindt u elders in dit blad. OPLOSSINGEN NIET IN ENVELOPPE STEKEN.
5 U kunt uw oplossing(en) ook per post verzenden aan Limburgs Dagblad, Nobelstraat 21, Heerlen, t.a.v. Afd. Public Relations. In dat geval dient u uw oplossing(en) op een briefkaart te plakken en frankeren met 20 cent postzegels. OPLOSSINGEN DIE IN ENVELOPPE WORDEN BEZORGD OF GESTUURD WORDEN NIET GEACCEPTEERD.
6 Op elke bon die in ons dagblad verschijnt staat aangegeven vóór welk tijdstip deze bon in ons bezit moet zijn. Oplossingen die na dit tijdstip binnenkomen, worden terzijde gelegd. Deelnemers, die per post verzenden dienen daarmee dus rekening te houden.
7 Deelname staat voor iedereen open. Personeelsleden van het Limburgs Dagblad en hun gezinsleden zijn echter uitgesloten van deelname.
8 Oplossingen waarin veranderingen of onduidelijkheden voorkomen, zijn ongeldig.
9 De door de prijsvraagredaktie vastgestelde oplossing is bindend. Er kan geen korrespondentie worden gevoerd over opgave, oplossing en prijstoekenning. Door het feit van deelname geeft de inzender van een oplossing te kennen, dat hij/zij deze voorwaarden aanvaard heeft.
10 Een maal per maand zullen de inzendingen die vóór de op het formulier gedrukte datum in ons bezit zijn, meedingen naar een prijs. Elke goede oplossing uit de voorafgaande weken maakt een kans; dus vier wekelijkse inzendingen betekenen vier kansen.

Maandelijks verloten wij onder de mensen, die een goede oplossing inzenden:
15-daagse vliegreis naar Mallorca vanaf vliegveld Beek voor 2 personen. Volledig verzorging in prima middenklasse hotel vlakbij het strand, kamer met eigen douche, toilet en balcon.

TEST UW GEHEUGEN

○ 1934
○ 1937
○ 1939
○ 1948
○ 1950

Naam: ....

Straat: ....

Plaats: ....

2

Inzending van deze bon kan geschieden tot dinsdag 20 oktober as. 12.00 uur.

De trekking zal geschieden ten overstaan van notaris Prof. Dr. E. A. A. Luijten.
Wij maken op de 9e dag van de volgende maand de gelukkige winnaar bekend, voor het eerst aldus op 9 november 1970.
Wij verwachten dat u er veel genoegen aan zult beleven om uw gedachten nog eens te laten gaan over vroeger. Veel succes en plezier.

Prins Hendrik begon met nederlaag

SCHAESBERG, 13 okt. — Prins Hendrik had zaterdagavond in eigen zaal een slechte start tegen de worstelaars van Olympia Utrecht. Met een gehandicapt team verloor Prins Hendrik kansloos met 5—13.

In de **1e categorie** verloor Jan Moller reglementair van Slagmolen: 0—3. In de **2e categorie** gaf Gerrit Franssen subliem partij tegen Nederlands kampioen Henny Bossenbroek van Olympia. In de laatste seconde moest Gerrit twee punten prijs geven en dat betekende een nederlaag op punten 0—2. In de **3e categorie** worstelde Wiel Geilenkirchen tegen M. J. v.d. Staa zoals hij wilde en rondde na 5.17 minuut zijn overwicht of met een verdiende touchézege: 3—0. In de **4e categorie** streed trainer Lei Opgenhaffen tegen Weber van Olympia. Lei trachtte de partij snel te beslissen en zette een green aan die Weber overnam. Lei moest in de brug en verloor na 2 minuten op touché 0—3. In de **5e categorie** was Tom Kars geblesseerd, terwijl L. Huussen van Olympia te zwaar was, zodat de partij reglementair in 0—0 eindigde. Ook de **6e categorie** verloor Prins Hendrik reglementair omdat Majk niet kon worstelen. De Jong van Olympia was de winnaar: 0—3. In de 7e categorie behaalde Jan Bron een verdienstelijke puntenverdeling tegen J. van Loveren na 9 minuten worstelen: 1—1. Het gelijke spel van Joep Timpe in de 8e categorie tegen de befaamde Ab Rosbag van Olympia was zonder meer een grote verdienste aangezien Rosbag vrijwel een niet te kloppen worstelaar is. Conditioneel was Joep Timpe veel sterker dan Rosbag die voortdurend het tempo drukte. Na 9 minuten kondigde de scheidsrechter een puntenverdeling aan: 1—1.

Arbiters met stenen belaagd

TURIJN/BASTIA, 13 okt. — In Turijn en Bastia hebben zondag voetbalscheidsrechters weer eens ondervonden dat hun objectieve optreden niet door iedereen als zodanig wordt opgevat.

De Italiaanse scheidsrechter Michelotti werd in Turijn na afloop van de wedstrijd in de eerste divisie tussen Torino en Lazio door een woedende menigte supporters anderhalf uur lang in zijn kleedkamer gevangen gehouden. Ongeveer 5000 man, blijkbaar ontevreden over zijn leiding — de wedstrijd eindigde in een gelijkspel, 1—1 — wierpen stenen en flessen, terwijl zij zich toegang trachtten te verschaffen tot de kleedkamer.

De politie slaagde er tenslotte in de massa uiteen te drijven. Arbiter Michelotti kon echter niet dan onder escorte het terrein verlaten.

In Bastia kon scheidsrechter Verbeecke weliswaar ongehinderd de arena, waarin Bastia en Nancy hun duel in de Franse eerste divisie hadden uitgevochten, de rug toekeren, maar op weg naar het vliegveld werd hij overvallen door boze fans die hem met stenen bekogelden. Verbeecke liep een hevig bloedende hoofdwond op. Op het vliegveld Poretta werd hem eerste hulp verleend.

Beste kansen voor O.N.S.

SCHAESBERG, 13 okt. — Vanavond om half acht zal in het gemeentelijk sportpark de finale plaats vinden om het Schaesbergse voetbalkampioenschap tussen RKONS, vierde klasser, en Kolonia, tweede klasser.

Ontegenzeggelijk heeft ONS dat met twee punten de lijst aanvoert de beste kansen op de Schaesbergse titel. Een gelijkspel betekent voor RKONS al de titel. Beide teams zullen in hun competitieopstelling op het veld komen.

De uitslagen waren tot dusverre: RKONS-Kakertse Boys 3—2, Kakertse Boys-Kolonia 0—0.

Oost-Duitsland speelt in Dresden tegen Nederland

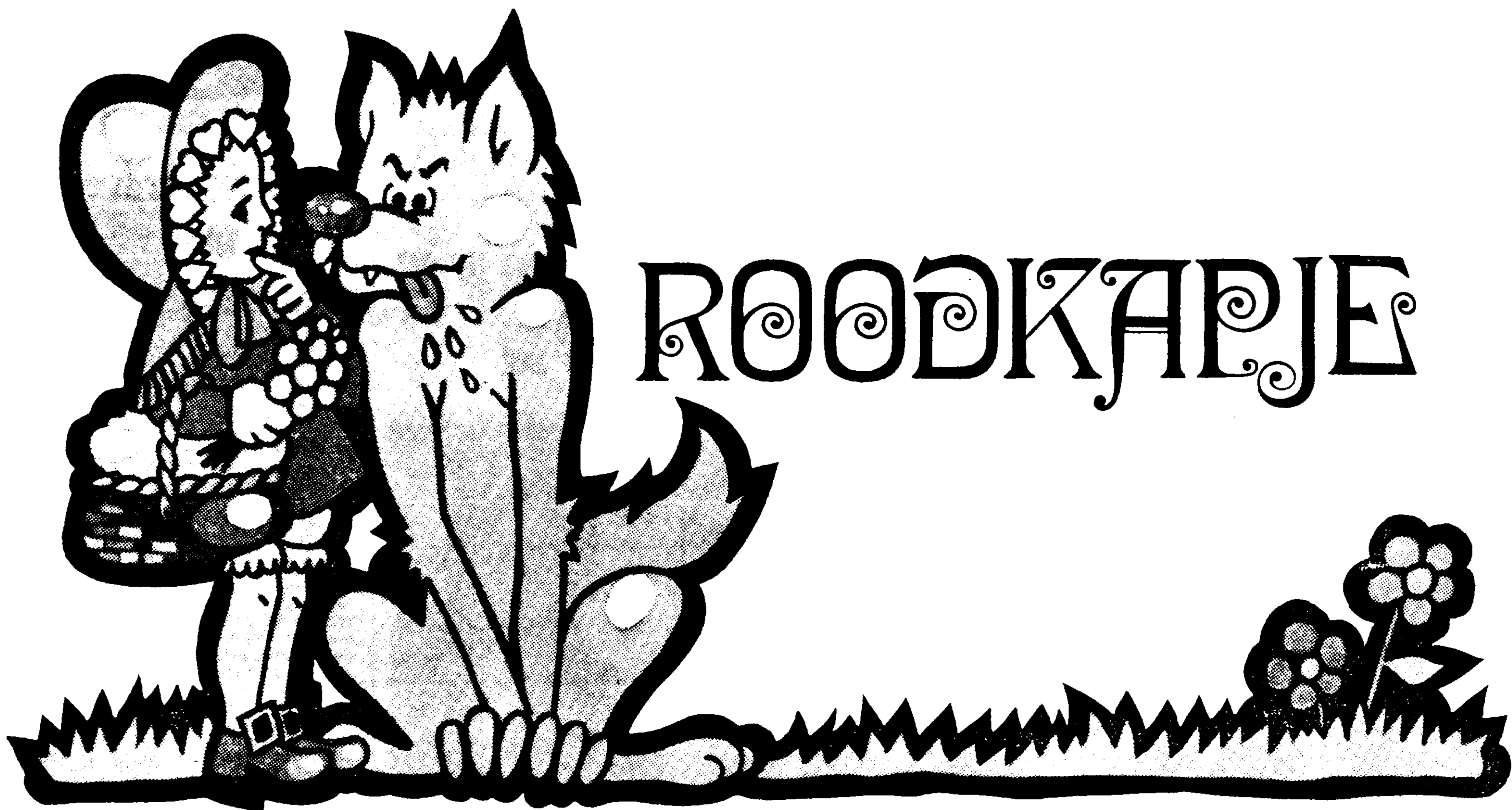
BERLIJN, 13 okt. — De wedstrijd Oost-Duitsland-Nederland op woensdag 11 november in het kader van het Europees kampioenschap voor landenteams zal niet in Leipzig, maar in het Rudolf-Harbigstadion in Dresden worden gespeeld. Dit heeft het bestuur van de Oostduitse voetbalbond maandag bekendgemaakt. De wedstrijd begint des avonds om half zeven.

De ontmoeting tussen de jeugdploegen van beide landen, die aanvankelijk aan de vooravond van de interlandwedstrijd in Dresden zou zijn, is nu verplaatst naar Erfurt en wordt op dinsdag 10 november (aanvang eveneens 18.30 uur) gehouden in het Georgi Dimitroffstadion.

Wereldrecord voor gewichtheffer Pavlov

AKHARKOV, 13 oktober — Tijdens wedstrijden in Akharkov (Rusland) heeft de Russische gewichtheffer Boris Pavlov het wereldrecord drie Olympische oefeningen in de zwaar-middengewichtklasse, dat met 505 kilogram op naam stond van zijn landgenoot Gennadi Ivantsjenko, verbeterd en gebracht op 507,5 kilogram. Ivantsjenko evenaarde tijdens de wedstrijden zijn oude record. De derde plaats was voor Valeri Tsjari met 500 kilogram.

DEN HAAG, 13 oktober — De bondswedstrijdcommissie van de Nederlandse kanobond heeft in overleg met de bondstrainer en de chef d'equipe de ploegen samengesteld die aan de centrale training zullen deelnemen. Het zijn drie groepen: de top-ploeg (voorbereiding op het wereldkampieonschap), de B-ploeg (met deelnemers, waarvan verwacht mag worden dat zij in de toekomst deel zullen uitmaken van de top-ploeg) en de jeugdploeg, waartoe Rob Roosen uit Maastricht behoort.

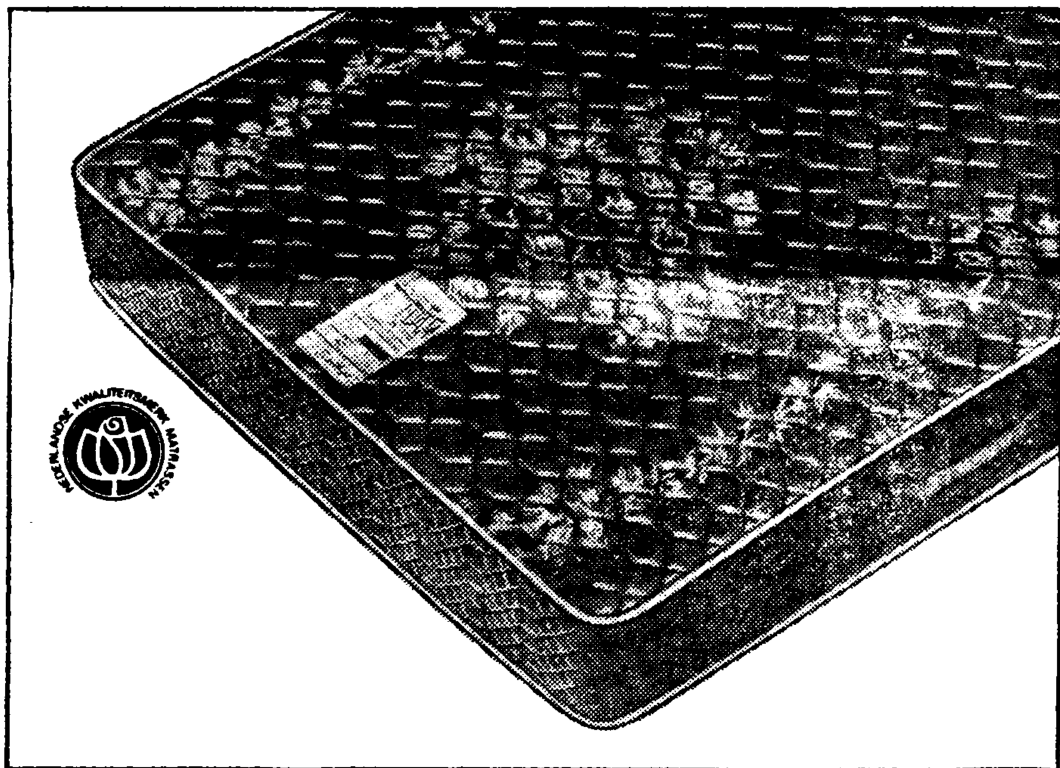


"Ik ben het, grootmoeder", riep Roodkapje en ze stapte meteen naar grootmoeders bed. Kwam het omdat het zo donker was in het kamertje dat grootmoeder er zo vreemd uitzag?...

Roodkapje is één van de prachtige sprookjes en nieuwe verhalen uit het OLGA-SPROOKJESBOEK. Geschreven en naverteld door de bekende schrijfster van kinderboeken, MIES BOUHUYS. Geïllustreerd met grappige kleurtekeningen. Dit leuke boekje is gratis verkrijgbaar bij Uw Olga-matras-sen-leverancier.

elke Olga-matras is een verhaal apart

Olga-matrassen zijn er in vele uitvoeringen, speciaal gemaakt voor U en voor Uw nachtrust. Elk type uit de enorme sortering heeft z'n bijzondere eigenschappen, geheel afgestemd op Uw persoonlijke wensen en eisen.



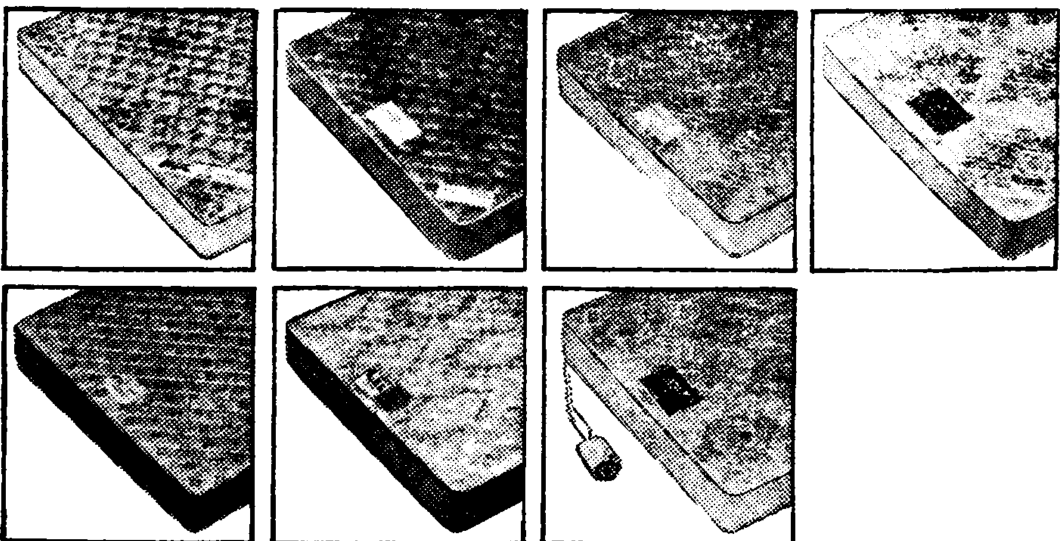
OLGA FOAM DE LUXE

Gezond, verkwikkend slapen

Een hoogwaardige kwaliteitsmatras. Fantastisch mooi afgewerkt en gecapitonneerd op soepel, blijvend vormhoudend Diolen-fill/250 grs. Exclusief borduurwerk, ook op de borders. Voorzien van handgrepen. "PANEEL"-damast in de kleuren cognac, blauw, abrikoos, geel, groen en grijs.

80x190 cm f.115.-	130x190 cm f.190.-
90x190 cm f.127.50	140x190 cm f.205.-
120x190 cm f.175.-	140x200 cm f.225.-





uw "happy end" van een vermoeiende dag

juist nu die lekkere chocola !



U heeft gelijk dat U die lekkere chocola van Verkade wilt. U weet wat lekker is. Daarom neemt U elke keer weer repen en blokken van Verkade.

BENT U NIET TEVREDEN

in uw huidige werkkring?

In het verzekeringsbedrijf liggen

ONGEKENDE TOEKOMSTMOGELIJKHEDEN

Wij bieden u aan om in de praktijk te worden opgeleid tot allround-buitendienstmedewerker in het verzekeringsvak. Bestaand rayon: Vaals e.o. Rayon Simpelveld/Bocholtz e.o.

Ons beloningssysteem stelt u in staat zelf de hoogte van uw inkomen te bepalen. Algehele sociale voorzieningen.

Sollicitaties onder nr. 1641310 van Han Snel N.V. / Advertentiebureau, Avenue Concordia 62, Rotterdam.

Ook kunt u telefonisch solliciteren onder nr. 045—213028.

Voor alle bloemwerken

voor elke gelegenheid. Groene planten en bloeiende planten. Vele soorten in elke prijsklasse.
Exclusief Bruidswerk, kunstkeramiek enz. enz.
Aangesloten bij Fleurop Interflora.
In samenwerking met René Teunissen, Bloemsierkunstenaar voor exclusieve en mooie bloemstukken, vazen enz.
Hoge kwaliteit, matig in prijs.

BLOEMENSALON
"MIRJAM"

H. TEUNISSEN-CRIJNS

Amstenrade, Hoofdstraat 47, telef. 04492-3
Kwekerij en Tuinarchitectuur.

Verder vele artikelen voor beplanting en bemesting van Uw tuin o.a. bloembollen.
Een goede raad: koopt bij vakmensen.

gek, honden houden van mensen...



Jaarlijks worden er in Nederlandse laboratoria millioenen proefdieren gebruikt voor onmenselijke, pijnlijke proeven.

...en hoe. Een hond houdt zelfs meer van zijn baas dan van zichzelf. Hij is blij als de baas plezier heeft en triest met hem bij narigheid. Geweldige dieren, honden. Mens en hond zijn al heel oude vrienden. Zonder honden bestonden we misschien al lang niet meer. Waren onze verre voorouders gestorven van honger. 't Is ook een fijn leven als hond. Hond met een aardige baas. Hond in een leuk gezin.

Niet iedere hond is zo gelukkig. Het dier op de afschuwelijke foto in deze advertentie bestaat alleen nog maar uit een kop. Een kop die zorgvuldig is losgemaakt van het lichaam en aangesloten op een hart-longmachine. Kunstmatig wordt dit geheel in leven(!) gehouden. Waarom dit soort experimenten wordt verricht? Uit wetenschappelijke nieuwsgierigheid, uit experimenteerzucht zonder meer. Maar de weerloze proefdieren zijn wel het slachtoffer. Slachtoffers die door de wetenschappelijke onderzoekers worden behandeld als dode dingen, in plaats van als levende wezens met gevoel.

Het wetsvoorstel tot regeling der vivisectie dat in de tweede kamer is ingediend, is niet goed. Het beschermt eerder de (meestal commerciële) belangen van instellingen en personen die vivisectie bedrijven, dan die van de proefdieren, terwijl de contrôle op de behandeling van het proefdier wordt overgelaten aan de Inspectie der Volksgezondheid, een instantie die zelf op grote schaal vivisectie bedrijft.
De initiatiefnemers van deze campagne vragen niet veel van u. Zij vragen u alleen maar door uw adheasiebetuiging mee te werken aan het tot stand komen van een betere vivisectie-wet.
Een wet die o.a. bij pijnlijke proeven uitdrukkelijk verdoving voorschrijft. Een wet die de openbare behandeling van de vergunning-procedure eist en de benoeming regelt van een onafhankelijke contrôledienst. Een wet die inspraak geeft aan die organisaties, die zich met de bescherming van proefdieren bezig houden. Een wet die in het algemeen het proefdier een zo groot mogelijke bescherming garandeert.

Wilt u meer doen en deze actie ook financieel steunen, dan geeft u de weerloze proefdieren een betere kans. Maar stuur ons in ieder geval uw handtekening. Dieren zijn niet in staat voor hun eigen belang op te komen. Iemand moet toch iets voor ze doen.

actie voor een betere vivisectie wet

Deze coupon invullen en in envelop zenden aan:
de Nederlandse Bond tot Bestrijding van de Vivisectie, Postbus 9590 *Den Haag* 2078.

Ja! Ik ben van mening, dat er een betere vivisectiewet moet komen. Een wet die een behoorlijke, menselijke behandeling van de weerloze proefdieren garandeert.

Naam: ....

Adres: ....

Plaats: ....

Handtekening: ....

Ik ben geïnteresseerd in het werk van de Nederlandse Bond tot Bestrijding van de Vivisectie. Stuur mij een folder met gegevens over de Bond. ☐

Ik geef graag een bijdrage aan de actie voor een betere vivisectie-wet. Ik stort op postrekening 222580 *een bedrag van f* .... ☐

LD 1

Deze actie kwam tot stand op initiatief van de Nederlandse Bond tot Bestrijding van de Vivisectie.

WESTEINDE ZIEKENHUIS

WESTEINDE 132 • POSTBUS 432 • DEN HAAG

vraagt voor de personeelsdienst een

ASSISTENT(E)

In ons ziekenhuis met een bezetting van ongeveer 1000 personeelsleden is de afdeling personeelszaken een stafdienst rechtstreeks onder de direktie.

Bij deze afdeling is behoefte aan een jonge man of vrouw, die een opleiding heeft genoten in deze sector, bij voorkeur aan een sociale akademie, richting personeelswerk.

Als algemeen assistent(e) van het hoofd personeelszaken, zal men worden ingeschakeld bij de verschillende werkzaamheden die tot het terrein van de afdeling behoren, terwijl in overleg tot een taakverdeling kan worden gekomen.

Voor hem of haar die zich voelt aangetrokken tot een werkkring in de verzorgende sector, geïnteresseerd is in de uitvoering van een modern personeelsbeleid en bereid is in teamverband te werken, biedt deze funktie goede mogelijkheden tot ontplooiing.

Schriftelijke sollicitaties worden gaarne ingewacht bij het hoofd van de dienst personeelszaken — Westeinde 132 - Den Haag.

PERSONEEL GEVRAAGD

In ons bedrijf is nog plaats voor enkele

automobiel-monteurs

voor de Afd. Reparatie en Motorrevisie

Doorsmeerder

voor de Afd. Vrachtwagens en Autobussen.

Sollicitaties liefst persoonlijk Automobiel- en Revisiebedrijf „DE VALK" N.V., Broekhem 4-6, Valkenburg, telefoon 04406—3141. x

S MARKT

SPITS-KOOL kilo	PRACHT BANANEN kilo
39	98

SIMON DE WIT

STICHTING SIAO

Nobelstraat 18 Heerlen

21 oktober a.s. beginnen in ons

TALENPRAKTIKUM

de cursussen

Spreekvaardigheid Spaans
Spreekvaardigheid Italiaans
Spreekvaardigheid Russisch
Spreekvaardigheid Nederlands (voor buitenlanders).

Voor belangstellenden voor de cursussen Spaans en Russisch is op woensdag 14 oktober een introductieavond en wel voor Spaans om 19.00 uur en voor Russisch om 20.00 uur. De introductieavond voor Nederlands en Italiaans heeft al plaats gevonden. Inschrijvingen voor deze cursussen zijn echter nog mogelijk.

Inlichtingen en aanmeldingen bij de dir. H. J. P. Witteman, Laan van Hovell tot Weterflier 44, Heerlen, tel. 717052. x

Voor alle bouwwerken en fabricage van meubelen

leveren wij:

Zacht en hardhout
Triplex en meubelplaat
Decowall en schrootjes
Zacht en hardboard
Vlas- en spaanderplaten
Buizen en golfplaten

Lage prijzen inclusief franco huis.

SWART'S HOUTHANDEL

Stationsstraat 2, Schaesberg. Telefoon 04443—3079
Kampstraat 6, Geleen. Telefoon 04494—3778. x

Hoezen en Kamphoven van Magische Ring Kalanag:

Zelfs mijn eigen vrouw kent mijn trucs niet

door Bert A. H. Dijks

MAASTRICHT, 13 okt. — Ki-Han-Kan (35) uit Maastricht haalt uit het niets tien parasols en twee enorme vlaggen tevoorschijn. Hij knipt touwen door met een schaar en maakt er weer één touw van zonder de minste moeite. Hij is secretaris van een Limburgse vereniging van goochelaars, die de mooie naam draagt Magische Ring Kalanag. Ki-Han-Kan moet dan ook de artiestennaam zijn voor de Maastrichtse reisbureauemployée Hans Kamphoven. Als de voorzittershamer van de Magische Ring zoek is, moet Helmuth Hoezen (28), kapper te Beek, daar schuld aan zijn. Samen met negen andere Limburgse goochelaars vormen zij de Magische Ring Kalanag.

Kalanag is de naam van de wereldvermaarde Duitse illusionist. Een jaar voor zijn dood hebben de Limburgers hem verzocht om zijn naam te gebruiken voor de Magische Ring. Kalanag had daar geen bezwaar tegen. En het is ook niet zo maar een stelletje goochelaars, want de Magische Ring is officieel als goochelaarsvereniging erkend en sedert 23 januari 1967 toegelaten tot de Nederlandse Magische Unie, het overkoepelende orgaan van onze Nederlandse goochelclubs. Waarom verenigen goochelaars zich? Niet om gezellige avondjes te houden.

Hoezen en Kamphoven hebben zich het voorgenomen om de goochelkunst zo veel mogelijk uit te dragen. Zij vinden dat er veel te weinig belangstelling voor het goochelen is. En dat geldt in Limburg. Hoezen: „De Limburger is niet erg goochelminded. In het westen van het land is dat anders. Want Nederland is een goochelnatie bij uitstek. Wij willen aan die Limburgse situatie iets doen."

Strenge eisen

Maar lid worden van de Magische Ring is geen koud kunstje. Velen, vaardig met kaarten of balletjes, hebben het geprobeerd, maar hebben de eindstreep niet gehaald. Wie lid wil worden, moet door tenminste één lid van de Ring worden voorgedragen. Alle leden — het lijkt allemaal een beetje magisch — komen bij elkaar om de zaak te bespreken. Zijn de magische geloofsbrieven van het aspirant-lid geloofwaardig, dan wordt hij uitgenodigd om een demonstratie van zijn kunnen te geven. Komt hij daar goed doorheen, dan vindt de definitieve „acceptatie" plaats, zoals in artikel 4 van het reglement staat, mits alle leden akkoord zijn met de „acceptatie". Is er ook maar één lid van de Ring die „neen" zegt „neen", is het definitief „neen". Waar wordt de mening van minderheden hoger aangeslagen dan in de Magische Ring?



Kamphoven en Hoezen geven een kleine demonstratie van hun magisch kunnen.

Goochelaars zien aan goochelaars of het echte goochelaars zijn, mits zij zelf natuurlijk echte goochelaars zijn. Hoezen: „Een echte goochelaar verklapt zijn geheimen en zijn kunsten niet. Aan niemand. Zelfs mijn eigen vrouw weet niets van goochelen af. En ik vertel haar ook niets. Dat is een soort erecode, die onschendbaar is. Als we bij een aspirant-lid erachter komen, en dat is wel eens gebeurd, dat hij bijvoorbeeld bepaalde trucs aan anderen, niet-goochelaars, vertelt, wordt hij niet toegelaten. Ook goochelaars, die bekende collega's imiteren, moeten we niet hebben: we kijken natuurlijk niet naar een truc of een greep. Neem bijvoorbeeld de wereldkampioenschappen. Er kwam een Italiaan met een volledig gekopieerd nummer van Fred Kaps, dat tien minuten duurde. Want Kaps zei nog: ik hoef niet meer op te treden, mijn nummer is al geweest. Maar Fred ging wel op met hetzelfde nummer en werd wereldkampioen. De Italiaan viel nergens in de prijzen, want de jury wist: een imitatie-Kaps."

Leden van de Limburgse Magische Ring kunnen ook worden geroyeerd. In artikel 5, lid b, staat: „Door royement, waartoe besloten kan worden indien het lid naar het oordeel van het bestuur de belangen van de Magische Ring Kalanag of van de goochelkunst in het algemeen schaadt." En lid c: „Door het niet betalen van contributie."

De elf Limburgse goochelaars betalen contributie. Niet voor een gezamenlijke goochelreis in het naseizoen, maar voor studie en eigen ontwikkeling in de goochelkunst. Met het doel de verenigingskas te spekken wordt ook eenmaal per jaar een gezamenlijk optreden verzorgd. Van dat geld worden goochelboeken gekocht en nodigt men goochelaars op wereldniveau uit om lezingen te houden voor de Limburgse Ring. En daar pleegt men nogal wat van op te steken. Alle Limburgse elf zijn ook geabonneerd op een van de twee vakbladen voor goochelaars „De Magiër" en „Triks". Hoezen haalt een vakblad tevoorschijn en laat het zien: meer niet. Erin lezen is niet toegestaan. Een niet-goochelaar hoeft ook niet te proberen om een dergelijk vakblad te pakken te krijgen, want het lukt hem niet. De Magiër en Triks zijn uitsluitend voor ingewijden. En daarmee basta.

Om de Limburger meer goochelminded te maken worden regelmatig voorstellingen gehouden. Per jaar is er ook altijd een liefdadigheidsvoorstelling. Zo is de Ring opgetreden in het Huis van Bewaring in Maastricht, in een Maastrichts weeshuis en in een psychiatrische inrichting in Venray. En toch is de Magische Ring Kalanag niet erg bekend. Hoezen en Kamphoven weten dat ook en achter de schermen wordt er gewerkt om daar een einde aan te maken. Het volgend jaar wil de Ring op grootse manier voor de dag komen. Hoe en wat vertellen Hoezen en Kamphoven niet. Dat blijkt een diep geheim te zijn, want zelfs Hoezen schijnt iets te weten, dat Kamphoven nog niet weet.

Modern goochelen

Hoezen en Kamphoven praten ook over modern goochelen. Modern goochelen is namelijk iets anders dan ouderwets toveren. Vaak met behulp van een toverstok. De magische woorden „Simsalabim" en „Abrakadabra" zullen bij Hoezen en Kamphoven ook nooit over de lippen komen behalve op kindervoorstellingen natuurlijk. Kamphoven: „Volwassenen geloven niet meer in toveren. Volwassenen moet je als goochelaar zo verbazen, dat ze sprakeloos zijn. Alle flauwe kul moet worden vermeden. Vroeger deed de goochelaar alleen maar trucs: dat was allemaal los zand. Nu volgt de ene truc uit de andere. Wie een doekje tovert, tovert uit het doekje een ei en uit het ei weer wat anders en zo door. De moderne goochelaar goochelt aan een stuk door."

Hoezen staat de hele dag te goochelen in zijn kapperszaak. Vaak is het de vraag of de mensen komen om geknipt te worden of om wat goocheltrucs te zien. Reisbureau-employé Kamphoven goochelt op zijn werk ook wel eens. Maar een reisje goochelen voor twee personen naar het zonnige zuiden is er niet bij. Zo ver reikt de magie van Ki-Han-Kan niet.



Twee concerten van LSO met Emmy Verhey

KERKRADE, 13 okt. — De violiste Emmy Verhey geeft deze week concerten in Kerkrade en Maastricht. Ze wordt begeleid door Het Limburgs Symphonie Orkest onder leiding van André Rieu. Het programma voor beide concerten ziet er als volgt uit: Ouverture „Donna Diana" van E. N. von Reznicek. Vioolconcert in D op. 35 van P. I. Tsjaikowski. Suite Algérienne op. 60 van C. Saint-Saens en Capriccio Espagnol op. 34 van N. Rimsky -Korsakoff. De concerten worden gehouden op donderdag 15 oktober om 20 uur in de Rodahal in Kerkrade en op vrijdag 16 oktober om 20 uur in het Staargebouw in Maastricht.

GS stellen voor: Drs. Van Ommeren inspecteur der archieven

(Van onze verslaggever)

MAASTRICHT, 13 okt. — G.S. hebben de Staten voorgesteld drs. H. R. van Ommeren te benoemen tot provinciaal inspecteur, belast met het toezicht op de zorg voor de archiefbescheiden van de provinciale organen en met de inspectie van de archiefbescheiden van de organen van gemeenten en waterschappen. Bij de kandidaatstelling voor deze funktie hebben G. S. zich laten voorlichten door een speciale commissie van deskundigen op het terrein van het archiefwezen.

De heer Van Ommeren is 37 jaar en momenteel adjunct-gemeentearchivaris van Deventer. Zijn wetenschappelijke interesse richt zich de laatste jaren bijzonder op Maastricht. Hij is bezig een academisch proefschrift te schrijven over de antieke en vroeg-middeleeuwse geschiedenis van de stad Maastricht en haar onderhorigheden.

Begroting van Leprastichting bijna sluitend

HEERLEN, 13 okt. — De Nederlandse Stichting voor Leprabestrijding heeft van de f 590.000, die in de begroting van dit jaar als „te verwachten inkomsten" staan geboekt, er al f 550.000 binnen. „Voor het jaar om is zijn ook de resterende f 40.000 er", zei notaris Tomlow uit Heerlen gisteravond tijdens een bijeenkomst van het algemeen bestuur van de kring Limburg van de Leprabestrijding, met vertegenwoordigers van 15 kernen.

In Limburg, van waaruit mevrouw F. Anten-Mengelers in 1967 de grote stoot tot de oprichting van de Nederlandse stichting voor leprabestrijding heeft gegeven, viel de grootste klap in 1968 toen door middel van een actie op de scholen een bedrag van 202.000 gulden werd bijeengebracht voor de bouw van een ziekenhuis te Sengarema in het Geitadistrict in Tanzania, waar de Heerlense Lepra-arts, dr Anten, werkzaam is.

In 1969 werd uit Limburg een bedrag van 48.500 gulden voor de Leprabestrijding afgedragen. In 1970 werd sedert april een bedrag van 16.000 gulden bijeengebracht. Dit zal door acties rond wereldlepradag op 31 januari nog een heel stuk groter worden.

De heer Tomlow concludeerde uit dit alles, dat de stichting in Nederland en ook in Limburg behoorlijk op gang is gekomen, zo zelfs, dat men nu bij minister Udink heeft durven aankloppen om steun. „Leprabestrijding is immers een voortreffelijke vorm van ontwikkelingshulp", aldus de Stichting.

De vertoning tijdens de bijeenkomst van de film „Rawa na kani" (Wie meewerkt wordt geholpen), die de cineast Piet Oud op verzoek van de leprastichting in Tanzania heeft gemaakt, onderstreepte dit.

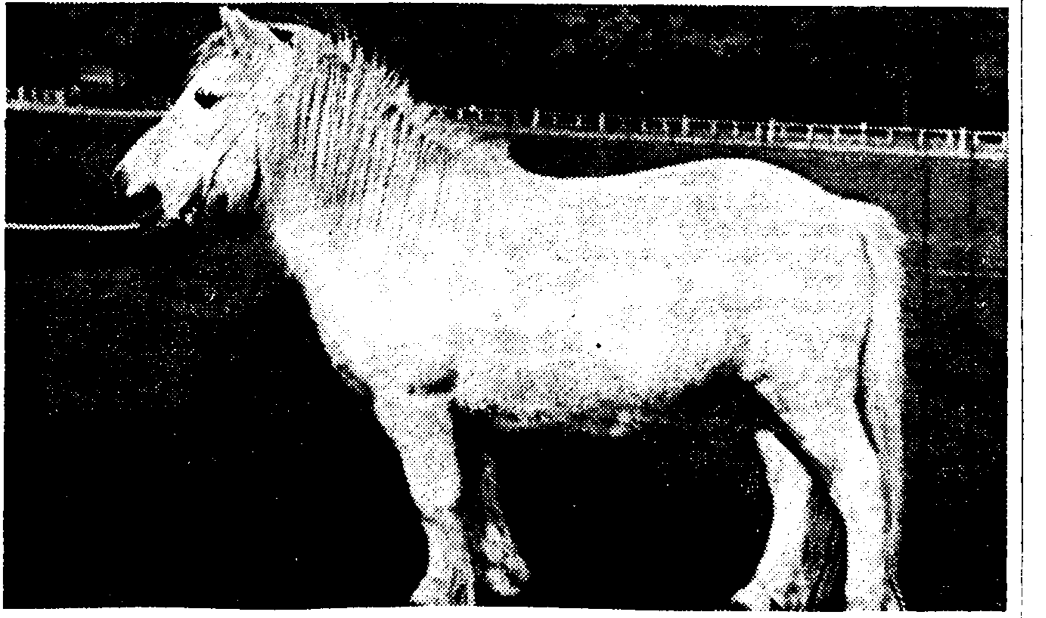
CITTA AKEN GAAT OPEN

(Van onze verslaggever)

AKEN, 13 okt. — Vrijdag start de Citta Aken, tegenover de stadsschouwburg van Aken, een experiment in de horecabranche. Onder het motto: Een stad in de stad, zijn in een nieuw gebouw café-restaurant en diverse boetieks samengebracht. Via allerlei trappen en straatjes kan men de zeven open plateaus bereiken, waarop de diverse waren aangeboden worden. Het experiment vindt plaats in samenwerking met de Citta München, waar een dergelijk internationaal gebouw al twee jaar voor het publiek open staat.

De Citta Aken, die in financiële samenwerking met de brouwerij Stella Artois geprojecteerd is, kost ongeveer f 4.500.000,.— Voor dit geld zijn op de diverse plateaus ondergebracht een Europees restaurant, een Parijs café, een snack-bar, een cocktail-bar en een disco-dancing. Deze gelegenheden zijn bereikbaar via diverse internationale straten, zoals de Via Veneto, de Champs Elysee, de Carnaby Street en de 5th Avenue. Langs deze straatjes hebben zich 14 winkeltjes gegroepeerd, waarbij o.a. vijf modeboetieks, een internationale informatiestand, een boek- en grammofoonplatenhandel. Het grote voordeel van de Citta Aken voor het winkelend publiek is, dat zij zich niet hoeft te storen aan de gebruikelijke sluitingstijden. Het is de bedoeling om de winkeltjes open te houden tot 22 uur. Volgens de bedrijfsleiders de gebroeders Herbst zal als het experiment slaagt, ergens in Nederland een zelfde zaak gebouwd worden.

Kittige Shetlandse nog in verwachting



Pony Gerda nu twintig jaar

BAARLO, 13 oktober — De preferente Shetland-merrie (schimmel) Gerda van Goch was zaterdag op de Centrale Ponydag in Baarlo de oudste deelneemster. Zij was tevens een van de sterren uit de show, welke deze kittige paardjes na afloop van de keuringen ten beste gaven. Gerda is pas 20 geworden, zit nog uitstekend in d'r wit haar, heeft nog de bewegingen van een top-mannequin en vertoont helemaal geen sleet.

„Twintig jaar is ook voor een Shetlander een gezegende leeftijd", zegt haar eigenaar de heer W .Derks uit Leveroy-Heythuysen, voorzitter van de afdeling Limburg van het Nederlands Pony-Stamboek. „Bekend is dat enkele jaren geleden een 30-jarige merrie nog een best veulen ter wereld heeft gebracht. Dit is echter een hoge uitzondering. Ouderdom", zo weet de heer Derks, „ligt voor een groot deel aan de natuurlijke constitutie. Ook — en wellicht nog meer — aan de levenswijze van deze pony. Een dagelijkse welvoorziene dis is de pest voor dit paardje. Een eenvoudige maaltijd in een kale wei en een muur of dak tegen de scherpe winden is ruim voldoende. Winterweer en sneeuw hinderen de Shetlander niet. Integendeel. Het diertje voelt er zich bijzonder wel bij."

In haar jeugd heeft Gerda van Goch opvallende successen geboekt op het nummer „aangespannen schoondraven". Deze prettige sport laat ze thans aan de jeugd over. „De merrie is precies een meter hoog, is uiterst sportief, zeer betrouwbaar en heeft een eerlijk open karakter. Zoals trouwens bijna alle pony's van dit ras", aldus de heer Derks.Gerda, een van de sterren van de fokstallen van de heer W. Derks, heeft in de loop van de jaren het Shetland Pony-Stamboek verrijkt met beste exemplaren. „Ondanks haar leeftijd hecht ze nog aan de kleine genoegens van het prettige ponyleven", vertelt de eigenaar. „Ze blijft speels tot op haar hoge ouderdom en wordt op tijd nog verliefd. In 1971 verwacht ze weer een blijde gebeurtenis.

Pleidooi voor behoud Gulpdal

VALKENBURG, 13 oktober — Het bestuur van het Recreatieschap Heuvelland Zuid-Limburg is bevreesd dat in de plannen voor een ruilverkaveling voor het Gulpdal onvoldoende rekening is gehouden met de landschappelijk recreatieve belangen van dit dal. Aan de ruilverkavelingscommissie heeft het recreatieschap zijn bezorgdheid kenbaar gemaakt over het ontbreken van een zodanig programma van eisen dat aan die landschappelijk-recreatieve belangen op adequate wijze recht wordt gedaan. Gezien de ontwikkelingen op zowel agrarisch als recreatief gebied wordt zo'n programma speciaal voor het Gulpdal dringend noodzakelijk geacht. Het recreatieschap is van mening dat dit dal tot de meest gave en landschappelijk meest aantrekkelijke stukken van het heuvelland behoort. In het basisplan van het schap komt een ongerept behoud van dit dal op de eerste plaats.

Bromfietser (17) ernstig gewond

MEIJEL, 13 okt. — De 17-jarige bromfietser P. J. uit Meijel is gistermorgen door een tegenmoetkomende tractor overreden en zeer ernstig gewond. De jongen reed links van de weg en kwam door een hoop grint op het wegdek vlak voor de tractor te vallen.

Officier van justitie bij forse eis:

BEROVING DRONKEN MAN WAS MISSELIJK

MAASTRICHT, 13 oktober — „Een bijzonder misselijke streek", zo typeerde de officier van justitie bij de Maastrichtse rechtbank, mr. H. van Buuren gistermorgen de beroving van een dronken man door zijn vrienden J. H. (22) en de broers Willem en Peter K., alle drie afkomstig uit Vaals.

Goed in de olie had het drietal hun vriend J. de W., die zo dronken was dat hij niet meer op zijn benen kon staan naar zijn bed gebracht. Toen de bouwvakker W. K. hem vroeg waarom hij zijn jasje in bed bij zich hield zei de W. in goed vertrouwen dat hij daarin zijn portefeuille met geld had, een mededeling waarvan W.K. meteen „gebruik" maakte.

Gisteren voor de rechtbank kon hij niet meer zeggen hoeveel geld hij zijn vriend afhandig had gemaakt. Ook zijn broer P.K. wist zich niets meer te herinneren. „We waren allemaal behoorlijk dronken", was hun commentaar. Behalve aan de beroving van hun vriend maakte het drietal zich enkele dagen later, in de nacht van 23 op 24 oktober, schuldig aan inbraak in het kantoor van de Gemeente Spaarbank van Maastricht in Vaals. Aangezien er geen geld was in het kantoor keerden de Vaalsenaren onverrichterzake terug van deze actie. Twee dagen nadat de drie hun vriend De W. beroofd hadden braken zij nog eens in diens zaak in om aan drank te komen.

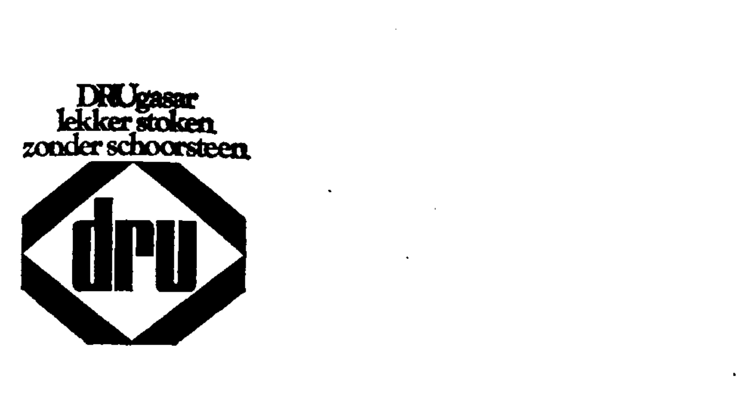
Tegen de jongste verdachte J. H., die volgens de officier al op zeer jeugdige leeftijd alcoholist was, werd zes maanden gevangenisstraf met aftrek geëist. Tegen zijn medeverdachten de broers K. acht en zeven maanden waarvan drie maanden voorwaardelijk.

De officier vond het bijzonder kwalijk dat de broers zich „achter een stel flessen drank verscholen om vooral te laten zien dat ze niet helemaal verantwoordelijk voor hun daden waren". Hij vond het voorts noodzakelijk dat de jongste verdachte, wilde hij niet weer opnieuw in aanraking met de rechtbank komen, uit Vaals vertrok waar hij, volgens de officier te veel criminele bekenden had.

Grijzegrubben krijgt gas

NUTH, 13 okt. — De buurtschappen Grijzegrubben, Nierhoven en de woningen aan de Bergerweg te Nuth zullen aangesloten worden op het gasnet. De gemeente Nuth heeft met Limagas onderhandelingen gevoerd. De NV Limagas vraagt voor de aanleg van de leidingen een bijdrage van de gemeente Nuth van bijna 74.000 gulden. De raad van Nuth die vandaag in vergadering bijeenkomt, zal hiervoor krediet moeten verlenen. Een bedrag van 2700 gulden wordt gevraagd voor de uitbreiding van het gasnet langs Hellebroek. Ruim 100 aansluitingen zullen in de genoemde buurtschappen gemaakt moeten worden. De NV Limagas wil zo spoedig mogelijk met de werkzaamheden beginnen.





Nota uit over democratisering kerk in Limburg

(Van onze verslaggever)

ROERMOND, 13 okt. — De Diocesane Pastorale Raad zal zaterdag beraadslagen over een door de theologische adviescommissie opgestelde nota naar aanleiding van de in mei door de raad behandelde nota „Organisatie van het bisdom Roermond". Centraal daarbij staan de wenselijkheden en mogelijkheden van democratisering van de kerk in Limburg.

De nota van de theologische adviescommissie gaat er van uit dat het Nieuwe Testament geen verplichtend kerkmodel voor alle tijden en plaatsen levert, maar dat uit de Schrift wel kan worden afgeleid dat de kerk in concrete — historisch en ruimtelijke bepaalde — omstandigheden een structuur kan en moet aannemen die de beste condities schept voor haar taakvervulling. De commissie meent dat er alles voor te zeggen is dat een democratisering van de kerk zich niet voltrekt als een revolutie maar als een procesmatige ontwikkeling.

„Het is onze eerlijke mening en vaste overtuiging", aldus de nota, „dat de nieuwe democratische structuren die thans binnen de kerk beginnen te functioneren, enige en nieuwe ethische eisen stellen aan alle betrokkenen".

Als spelregels voor die democratie in de kerk noemt de nota onder andere: Minder belerend-autoritair optreden; Het inzicht dat er ook zaken zijn die zich niet lenen voor het grote open beraad in de voltallige Diocesane Pastorale Raad en het tot klaarheid brengen van twijfels en aarzelingen in het wederzijds vertrouwen.

Bestuur Recreatieschap:

Motorsport tast milieu van parkgebied Heuvelland aan

VALKENBURG, 13 oktober — Er gaan stemmen op tegen het toenemend aantal auto- en motorsportevenementen die in 't parkgebied van Zuid-Limburg worden gehouden. Enkele burgemeesters spraken gistermiddag tijdens de vergadering van het Recreatieschap Heuvelland Zuid-Limburg van een aantasting van het milieu, zowel door luchtverontreiniging als door geluidshinder. De burgemeesters Bogman van Slenaken en Noorbeek, Van Loo van Berg en Terblijt, en Van Laar van Cadier en Keer, Gronsveld en Eijsden toonden zich vooral tegenstander van het willekeurig en ongebonden gebruiken van landwegen en bospaden, waardoor niet alleen de natuurliefhebber gestoord wordt maar deze wegen die er qua constructie niet op berekend zijn in onbegaanbare slijkpaden veranderen. De leden van het recreatieschap waren het erover eens dat er voor het gebied van het Heuvelland een aantal uniforme regelingen moet komen waaraan de auto- en motorsport gebonden zal worden. Onder meer zouden sommige gebieden en categorieën van wegen voor deze sportbeoefening taboe verklaard moeten worden.

Post onvoorzien bedraagt maar 39.000 gulden

Dank zij 3 miljoen méér van Rijk sluit begroting Sittard

…ARD, 13 oktober. — Dank zij hogere uit-…ngen van het Rijk — in vergelijking met de …ge begroting ruim drie miljoen gulden meer …hebben B. en W. van de gemeente Sittard de …een sluitende begroting voor het dienstjaar …kunnen aanbieden. De reserves, die nog vier …joen bedragen, behoeven niet te worden aan-…ast, maar anderzijds is de post onvoorzien, …39.000 gulden bedraagt, zó gering dat daar-…in het komende begrotingsjaar beslist geen …endabele investeringen kunnen worden gedaan. Algehele conclusie: de financiële positie van Sittard is nog altijd vrij moeilijk, maar niet hopeloos. Burgemeester H. Dassen verklaarde ons in een toelichting dat het totale voorzieningenpakket in deze begroting zeer beslist niet is aangetast. Zou de gemeenteraad straks bij de begrotingsbehandeling echter met speciale wensen naar voren komen, dan kunnen die alleen worden ingewilligd indien de nog onbenutte gemeentelijke belastingcapaciteit wordt aangesproken.

…ardse belastingen hebben name-…nog niet het toegestane maximum …k. Ze kunnen, als het moet, zoda-…worden opgevoerd dat er een meer-…ngst komt van drie ton. Zou men bijvoorbeeld de opcenten, die nu 200 bedragen, verhogen tot het maximale toelaatbare cijfer van 230, dan brengt dat ongeveer 50.000 gulden meer in het gemeentelijke laatje. De reinigingsrechten bedragen per emmer thans f 24. Volgens de normen van het rijk mag deze belasting evenwel worden verhoogd tot f 28,25 per emmer. Hoe dan ook, b. en w. zijn niet voornemens om op korte termijn hiervoor met voorstellen bij de raad te komen.

Bijstandsverlening

De Sittardse begroting sluit met een bedrag van een dikke 58 miljoen gulden. De posten sociale zorg en onderwijs slokken grote bedragen op. Alleen al de post bijstandsverlening is in vergelijking met de vorige keer met 975.000 gulden omhoog gegaan. Voor wat betreft het onderwijs wordt het bedrag per leerling verhoogd van 140 tot 147 gulden. Daar komen nog bij de kosten van het schoolzwemmen en de exploitatie van de gymnastieklokalen. In totaal wordt dan per leerling besteed f 172. Voor de exploitatie van het cultureel centrum (schouwburg) wordt voor 1971 geraamd bijna 360.000 gulden tegen 284.000 gulden in dit jaar. Eveneens dus een aanmerkelijke verhoging. Dat geldt trouwens evenzeer voor de waterschapslasten. De uitgaven voor gezinsverzorging en gezinshulp stijgen van 111.000 gulden tot 196.000 gulden.

Nutsbedrijven

De gemeentelijke nutsbedrijven hebben een winstgevende exploitatie. Het elektriciteitsbedrijf, het gasbedrijf en het waterleidingbedrijf zullen naar raming in 1971 een miljoen gulden winst opleveren, waarbij dan nog zij opgemerkt dat het elektriciteitsbedrijf en het waterleidingbedrijf met resp. f 156.000 en f 10.000 minder winst zullen opleveren dan in 1970. De winsten uit deze eigen bedrijven worden verwerkt in de totale gemeentelijke huishouding. Is het noodzakelijk, dat de gemeentebedrijven winst maken? Burgemeester Dassen: „Ja, want in die bedrijven zitten ook eigen gemeentelijke investeringen. Het zou niet gezond zijn als daarop verlies geleden zou worden. Voor wat betreft de tarieven sluiten we ons aan bij de tarieven van de provinciale bedrijven".



BURGEMEESTER H. DASSEN
...Speciale wensen, dan belastingen omhoog...

Direktie-assistent voor schouwburg Sittard benoemd

…ARD, 13 oktober — De heer A. …uit Eindhoven is per 1 januari …benoemd tot direktie-assistent van …Sittardse schouwburg. De heer …is sinds zes jaar aan de schouw-…te Eindhoven verbonden, waar hij …met name bezig houdt met de …oop- en publieksorganisatie. De be-…is dat de heer Bruins in januari …de huidige Sittardse schouwburg-…teur, de heer Povel, opvolgt. De …Povel gaat op 31 december 1971 …pensioen.

Huwelijksfeest in Nieuwstadt

NIEUWSTADT, 13 okt. — Zaterdag was het echtpaar M. van de Bergh-Krahnen uit Nieuwstadt precies 65 jaar getrouwd, een feest dat zondag in de huiselijke kring werd gevierd. Dat was tenminste de bedoeling, maar die „huiselijke kring" bleek erg groot te zijn: toen het paar recipieerde kwam een eindeloos lijkende rij personen gelukwensen aanbieden. De receptie — waarbij ook de dochter, de vier kleinkinderen en de zeven achterkleinkinderen aanwezig waren — duurde hierdoor veel langer dan gepland. Het paar mocht onder meer veertig bloemstukken in ontvangst nemen.

Als 11-jarige jongen was Matthus van de Bergh al werkzaam bij een veeteeltbedrijf. Later ging hij naar Duitsland, waar hij stucadoor werd. In Vierssen leerde hij Maria Krahnen kennen en in 1905 trouwden de jongelui. In 1917 verhuisde het paar naar Nederland, waar de 6000 gespaarde marken voor Nederlands geld werden ingewisseld. Helaas brachten de spaarcenten niet meer dan 120 gulden op. Matthus zocht nieuw werk, dat hij vond in het mijnbedrijf. Tenslotte is hij toch maar weer naar het bouwvak overgestapt. Wat de gezondheid van het paar betreft: „Wenn der Liebe Gott will" hoopt men over vijf jaar het zeventigjarig huwelijksfeest te vieren, aldus de nog krasse echtelieden.

alledaagse Dingen

● De gemeentebesturen van Born en Vlaardingen zijn sinds vrijdag goede vrienden van elkaar geworden. Zoals gemeld gingen de Limburgers daar op bezoek om geïnformeerd te worden over de problemen van de milieuverontreiniging, waarover Vlaardingen uit eigen ervaring boeken vol zou kunnen schrijven. Tijdens de bijeenkomst in het gemeentehuis was het ijs spoedig gebroken en de hilariteit kreeg zelfs de overhand toen de wethouder van volksgezondheid, mevrouw van Duyn-Spruyt, hardnekkig over Borne bleef spreken. Nu bestaat Borne eveneens, maar die plaats ligt in Oost-Nederland. Burgemeester Onland interrumpeerde herhaaldelijk met de opmerking: „Pardon mevrouw, het is Born". Toen men dat eindelijk door had, sprak de Vlaardingse burgemeester mr. Heusdens over „Bojn"... . Aan het slot van de bijeenkomst bood de heer Onland als dank voor de gastvrijheid een presentje aan. Hij haalde een wit doosje uit zijn tas en kondigde aan dat daarin een produkt van Limburgse bodem zat. „Oh, ik weet het al: natuurlijk een vlaai", riep mevrouw van Duyn-Spruyt uit. Burgemeester Onland grinnikte van plezier. Ze had het lekker mis. Het was een kunstzinnig produkt met het wapen van Born erop afgebeeld. Aan de reactie te horen was de burgemeester van Vlaardingen er in ieder geval heel blij mee. Dat was hij ook met de uitnodiging om eens naar Born te komen. „Graag met carnaval", zei hij met tintelende pretoogjes. Resumerend kan men stellen, dat Born en Vlaardingen elkaar gevonden hebben. Toch grappig dat zo'n kleine Limburgse gemeente verder kijkt dan haar neus lang is, vooral als het gaat om zich voor te bereiden op de problemen, waarmee ze geconfronteerd zal worden. Grotere broers en zussen zouden daar eens een voorbeeld aan mogen nemen.

● *De fanfare St. Barbara van de Sittardse wijk Sanderbout kan nog een aantal jeugdige muzikanten gebruiken. Liefhebbers zullen een degelijke muzikale opleiding genieten. En om het nog wat makkelijker te maken: nieuwe leden hoeven niet per se in Sanderbout te wonen.*

● De gemeentesecretaris van Grevenbicht, de heer Kitzen, is tot de ontdekking gekomen dat hij teveel „bijbaantjes" heeft. Derhalve heeft hij onlangs het bestuurslidmaatschap van de Grevenbichtse judoclub neergelegd en bovendien heeft hij bedankt voor het secretariaat van het plaatselijke Oranjecomité. In zijn plaats neemt in het laatstgenoemde comité zitting de heer M. Tholen. Dat is dus weer opgelost.

● *De medewerksters en medewerkers aan het kindervakantiewerk te Nieuwdorp gaan op 24 oktober op stap naar Belgie, waar in „De Salamander" in Mechelen een gezellige avond zal worden gehouden. Dat hebben ze echt wel verdiend. De bus vertrekt om 19.30 uur vanaf de kerk te Nieuwdorp.*

● In de nacht van zaterdag op zondag pikte de rijkspolitie op de Markt te Susteren een zestal jongelui op, die nogal lawaai hadden veroorzaakt. Ze hadden dat in diverse straten gedaan. Bovendien was er gebeukt tegen verkeersborden. Daar kunnen die borden niet tegen en daar zijn ze trouwens ook niet voor. De knapen kregen een procesverbaal. Om van af te koelen.

● *De Nieuwstadtse vrouwenvereniging is er vroeg bij. Men verzoekt ons te melden of u er al vast rekening mee wil houden, dat de jaarlijkse boerenbruiloft op 16 januari 1971 wordt gehouden. Voor zover wij hebben kunnen nagaan valt die datum op een zaterdag.*

● Een leuk voorval? Bel ons gerust.

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

…ard

…nderdag recipiëren van 12 tot 14 …in de foyer van de schouwburg de …jubilarissen van het Bisschoppelijk …ge te Sittard, de heren Zeijen, H. …ens en Bosch respectievelijk 25 …40 jaar en 40 jaar priesterleraar. …er wordt dan in de gelegenheid …om de drie jubilarissen te felici-…

…spreekuur van wethouder G. …en vervalt vrijdag.

…er niet al te lange tijd wordt …en met de uitbreiding van de …centrale in Sittard. Daardoor zal …oordelijk deel van de Kastanjelaan …alle verkeer worden afgesloten. …s nu al bezig om de bouwput voor …nieuwbouw „kabelvrij" te maken. …kabels worden in noord-zuid-rich-…gelegd, waardoor er geen stagnatie …telefoonverkeer komt gedurende …nieuwbouw en uitbreiding. Het …lijkste stukje van de Kastanjelaan …gebruikt voor de uitbreiding van …ardse centrale van de PTT.

…aandag 19 oktober om 20.00 uur …een bespreking plaats tussen de …erderen van de plaatselijke mu-…en zangverenigingen en het dage-…bestuur van de Stichting Cultureel …um Sittard. Men wil een meer …samenwerking tussen de Sit-…muziek- en zangverenigingen en …dagelijks bestuur van de Stichting …reel Centrum mede met het oog op …gebruik van de schouwburg bij het …van concerten en uitvoeringen.

…De heer J. G. Schrijen recipieert …dag van 17.30 tot 19 uur in café-…rant „'t Sieske" aan de Rijksweg …Sittard, in verband met zijn veertig-…dienstjubileum bij DSM. De jubi-…die zijn carrière begon als kan-…bediende in de gasscheiding, is mo-…eel chef van het centrale Tekenin-…bureau. Sinds het einde van de oor-…is de heer Schrijen lid van de …teraad van Sittard. Hij is boven-…loco-burgemeester. Ook is hij …werkzaam geweest in andere dan …gemeentelijke (en provinciale) bestuurs-…. Met name was hij van 1962 …lid van het dagelijks bestuur …Ons Limburg, terwijl hij ook voor …van andere organisaties zijn beste …heeft gegeven (of nog steeds …).

…Op het kruispunt Leyenbroekerweg - …ampstraat vloog zaterdagavond …door de 19-jarige P. S. uit Geleen …de auto over de kop. De automo-…liep hierbij diverse verwondingen …. Het ongeluk gebeurde doordat S. …vermoedelijk met te hoge snelheid de …bocht probeerde te nemen.

Nieuwstadt

— Het Barbarakoor zal op 31 oktober op verzoek in Swevckhuizen een concert gaan geven.

— De pupillen verloren op eigen veld van Einighausen met 0—2 en de B-jeugd won van de juniores van Stadbroek met 2—1.

— De dames van de LVB haalden 350 gulden op voor de blinden.

— Donderdag wordt in Het Wapen van Nieuwstadt een filmavond gegeven door het Rode Kruis. Om 16 uur kan de jeugd genieten van een jeugdprogramma.

— Aan de Sluisbeekweg in Nieuwstadt kavelden zondag de kanshebbers om het kampioenschap in het schieten met de zware buks. Bij het invallen van de duisternis stonden echter nog 15 kandidaten voor deze titel onder de schietstang. De strijd zal dus nog worden voortgezet.

Elsloo

— Donderdagavond begint om half acht in de raadszaal aan de Dorpsstraat 7a een openbare vergadering van de gemeenteraad van Elsloo. Op de agenda staat onder meer een voorstel tot reorganisatie van de vleeskeuringsdiensten en concentratie van slachthuizen in Limburg, de subsidieregeling van de jeugdsport in Elsloo, en het bepalen van een bestemmingsplan voor het agrarisch gebied in de gemeente. Het college van b. en w. wil ook in Elsloo plastic zakken gaan invoeren bij de reinigingsdienst. Naast het verpakken van huisvuil in uniforme plastic zakken wil men tevens de containers afschaffen voor grof vuil. Dit vuil zal dan elke week bij het gewone huisvuil worden opgehaald. In verband met het nieuwe gemeenschapshuis stelt het college voor een terrein in de Crupell aan te wijzen voor de nieuwbouw, een aanvullende bijdrage van f 75.000,— te verlenen in de stichtingskosten en een maximale garantie te verlenen van f 125.000,—.

— De buurtvereniging De Dikke Steen maakt zaterdag een dagtocht. De bus vertrekt om 7.30 uur vanaf café Eussen. Eerst maakt men een excursie naar de dekenfabriek in Udenhout. Na demonstraties in deze fabriek krijgt het gezelschap de gelegenheid om in Eindhoven te winkelen. Daarna gaat de tocht naar Bocholt in België, waar enkele uren worden doorgebracht in de Savanna. Leden en niet-leden van de buurtvereniging kunnen zich voor de tocht opgeven bij de heer L. Bocken, Julianastraat 23, Elsloo. De Sinterklaasviering van de buurtvereniging wordt gehouden op 30 november in zaal Janssen.

— Op 17 oktober houdt de buurtvereniging de Bandkeramiekers in zaal Janssen een bonte avond. Het feest begint om 19.30 uur.

Guttecoven

— De geplande ledenvergadering van de KWJ afdeling Guttecoven kon geen doorgang vinden en is verplaatst naar donderdag in zaal J. Verkooyen. Aanvang 19.30 uur. Men verwacht dat alle leden op deze vergadering aanwezig zullen zijn.

— De openingstijden van de Leesbibliotheek van Guttecoven zijn als volgt: maandag van 14 tot 16 uur; woensdag van 14 tot 18 uur en donderdag van 14 tot 16 uur en 's avonds van 19 tot 21 uur.

— Vrijdagavond 23 oktober houdt de KWJ Guttecoven weer een dropping voor leden en niet-leden. Het inschrijfgeld bedraagt voor leden f 1.25 en niet-leden f 2.50. Er zal gedropt worden vanaf 20 uur.

Grevenbicht

— De heer W. Tholen uit de Kerkstraat is aangewezen om in de stuurgroep van het centraal laboratorium zitting te nemen. Sinds geruime tijd maakt hij deel uit van de Ring van het Centraal Laboratorium en de Nieuwbouw van deze bedrijfstak. De ondernemingsraad heeft onlangs besloten tot instelling van een „Centrale Stuurgroep Werkoverleg" ter coördinering en begeleiding van de methode van werkvoorbereiding in de hele onderneming en op alle niveaus.

— In overleg met de Nederlandse Commissie voor Liturgie en met aanbeveling van kardinaal Alfrink is onlangs een nieuw missaal voor zon- en feestdagen verschenen. Het missaal dat in opdracht van het 2e Vaticaans Concilie gepubliceerd is, kan besteld worden op de pastorie. De prijs bedraagt f 7.90 per stuk.

— Met ingang van deze week zullen de openingstijden van de „Pieter Ecrevisse-bibliotheek" te Grevenbicht enigszins gewijzigd zijn. Voor de jeugdige lezers gelden dan de volgende tijdstippen: dinsdag, woensdag en vrijdag van 14.30 tot 17.30 uur. Voor de volwassenen ledere woensdag- en vrijdagavond van 18.30 tot 19.30 uur. Het bestuur van de bibliotheek deelt ons mede dat de jeugd een feestmiddag wordt aangeboden op woensdag 4 november. Nadere bijzonderheden zullen nog bekend gemaakt worden. Voorts wordt van 30 oktober tot 7 november een speciale kinderboeken week gehouden. De huidige bibliothecaresse, mejuffrouw Masthof uit Susteren, zal naar elders worden overgeplaatst en na enige tijd worden opgevolgd door mejuffrouw Hendrix uit Limbricht. De heer H. van Geffen van de Bibliotheek-centrale te Roermond zal zolang als vervanger optreden.

— Zaterdag en zondag houdt de vereniging Gemeenschapsbelangen de jaarlijkse kiendagen ten bate van het Missiethuisfront in het parochiehuis. Dit naar aanleiding van Missiezondag. Men kan prachtige prijzen winnen. Voor de jeugd wordt een speurtocht gehouden.

— In de leeftijd van ruim 86 jaar overleed de heer Th. van Sloun uit Grevenbicht in het Sittardse ziekenhuis na een langdurige ziekte. De overledene was verschillende decennia erelid van de harmonie St. Cecilia doch kon wegens zijn ziekte niet aanwezig zijn tijdens de huldiging der jubilarissen tijdens het 70-jarig bestaansfeest van deze vereniging.

— De vereniging Gemeenschapsbelangen Grevenbicvht - Papenhoven houdt vandaag om 20 uur een bestuursvergadering in het Parochiehuis. Men zal onder meer aandacht schenken aan de nieuwe bepalingen die voor het kienen van belang zijn, aangezien weer diverse plaatselijke verenigingen voornemens zijn om deze evenementen in de loop van de komende wintermaanden te organiseren. Omdat de geldigheidsduur van de aan de leden verstrekte lidmaatschapskaarten verstreken is, zal ook aan dit punt de nodige aandacht geschonken moeten worden.

— De voor donderdag 8 oktober aangekondigde film in het Parochiehuis ten bate van het Nederlandse Rode Kruis kon wegens ziekte van de filmoperateur geen doorgang vinden en is verschoven naar een nader te bepalen datum. Wel was het Limburgs Jeugdtoneel te gast in het Grevenbichtste Parochiehuis en bracht voor de jeugd het sprookjesverhaal Hocus de tovenaar. De voorstelling die in samenwerking met de plaatselijke scholen georganiseerd was, stond onder regie van directeur H. Hensgens.

— Ook dit jaar zal in Limburg weer het zogenaamde LSA-toernooi (Limburgs School Athletiek) op diverse plaatsen gehouden worden. De leerlingen van de Grevenbichtse Pastoor Franckschool hebben voor dit sportevenement ingeschreven.

— Zondagavond rond 10 uur liep de bromfietser H. uit Obbicht op het kruispunt Hevenstraat-Houtstraat in Grevenbicht diverse bloeduitstortingen op bij een botsing met een personenauto. Het ongeluk gebeurde doordat de automobilist — W. uit Grevenbicht — geen vrije doorgang verleende aan het tegemoetkomend verkeer i.q. mevr. H. De bromfietster werd ter observatie opgenomen in het Sittardse ziekenhuis.

Susteren

— Naar aanleiding van het voorstel van b. en w. van Susteren om een krediet in rekening-courant aan te gaan met de Bank voor Nederlandse Gemeenten ad f 650.000,- en met de plaatselijke Boerenleenbank ad f 50.000,- als zogenaamd „werkkrediet" werd een en ander toegelicht door burgemeester Gijzels tijdens de vrijdag gehouden raadsvergadering. Het college van b. en w had een dag voor de vergadering een onderhoud gehad met de stedebouwkundigen der gemeente ter afronding van de plannen van wegaanleg en bebouwing van gronden gelegen achter het gemeentehuis. Te zijner tijd zullen deze plannen aan de raad worden voorgelegd.

— De besturen van de vleeskeuringsdiensten en de slachthuisgemeenten in Zuid-Limburg hebben zich — met uitzondering van Maastricht — bereid verklaard mede te werken aan het tot stand komen van een vleeskeuringsdienst en de oprichting van een nieuw centraal slachthuis voor geheel Zuid-Limburg. B. en w. van Susteren stelden de raad voor aan deze opzet medewerking te verlenen. Ofschoon de heer Schwillens bezwaren had met betrekking tot de enorme kosten en omdat het er beslist niet makkelijker op zou worden voor slagers en groothandelaren in vlees, werd het voorstel aangenomen.

— Het voorstel van b. en w. aan de raad om te besluiten tot het garanderen van rente en aflossing van de geldlening ad f 535.500.- aan te gaan door de Stichting Bejaardenoord en Dienstencentrum Vastrada voor de bouw van 14 bejaardenwoningen te Dieteren, heeft de heer R. Klinkers wel enigermate benauwd. In de raad stelde hij in het algemeen huiverig te zijn voor het garanderen van geldleningen. In dit geval was dit echter anders, zo deelde hij mede. Desalniettemin pleitte hij voor controle van de financiën der Stichting. Hij had weliswaar alle vertrouwen in de uitvoerders der financiële taken, maar vond controle geen luxe. Burgemeester Gijzels deelde mede, dat de heer Klinkers gerust kon zijn, temeer omdat de gemeente zo royaal in de Stichting vertegenwoordigd was. De heer J. Thijssen voegde er nog aan toe, dat hij een en ander reeds geregeld had gezien in de statuten der Stichting. Bovendien zal de hele financiële administratie onder controle staan van het Verificatiebureau voor Nederlandse Gemeenten.

— De verkoop van 75 m2 grond aan de heer Van Bree tegen een prijs van f 7,50 zat de heer E. Smeets niet goed. Hij vond dat het een hoge vraagprijs van de gemeente en stelde voor er f 6,- van te maken.
Wethouder Renet en zijn collega Masthoff hebben daarop medegedeeld, dat de grondprijs inmiddels behoorlijk gestegen is en dat het perceeltje waarop de heer Smeets doelt een perceel betrof dat volgens de gronduitgiftekaart van toen genoteerd stond voor f 4.-. De raad besloot hierna tot verkoop aan de heer Van Bree tegen f 7,50 per m2.

— In de Stichting Bejaardenoord en Dienstencentrum Vastrada werd door de raad benoemd mevrouw M. van Kerkom-Bongaerts en de heer J. Schwillens. De heer Schwillens werd herkozen en mevrouw van Kerkom volgt hiermee de heer Masthoff op als vertegenwoordigster van de raad.

— De vette kluif in Susterens raadsvergadering was het laatste agendapunt waarbij b. en w. van Susteren een tweetal commissies wilde laten benoemen door de raad. In de voorafgaande raadsvergadering waren diverse wensen terzake door de raad geuit en nu was er het voorstel om twee commissies van advies en bijstand te benoemen. Behoefte bleek te bestaan aan een commissie openbare werken en ruimtelijke ordening en een commissie cultuur, sport, recreatie en sociale aangelegenheden. Voor de eerste commissie - onder voorzitterschap van wethouder P. Masthoff - werden door de raad benoemd de heren J. Thijssen, M. van Helden, J. Schwillens, J. Hoorens, J. Janssen en M. Claessen. Voor de tweede commissie werden - onder voorzitterschap van wethouder C. Renet - benoemd mevrouw M. van Kerkom-Bongaerts en de heren M. Claessen, E. Smeets, J. Widdershoven, J. Janssen en A. Janssen. Vooraleer het zover was, had de heer Smeets voorgesteld de commissies terug te brengen tot 4 personen. Hij was bang dat van de openheid nog maar weinig open zou blijven als alle raadsleden in enkele commissies ondergebracht zouden zijn.

— De vrouwenbond Apollonia gaat vanavond in zaal Claessen om 20 uur van start met de eerste avond in het winterprogramma.

— Instuif „Tsjé" houdt aanstaande woensdagavond om 20 uur een modeshow in zaal Claessens. Diverse verkoophuizen uit Susteren zullen aan deze modeshow medewerking verlenen.

— Tijdens het afgelopen weekend vond in het Groene Kruisgebouw aan de Molenlaan een tentoonstelling plaats van werkstukken van mindervaliden. De opening vond plaats op zaterdagmiddag om 15 uur en werd verricht door mevrouw J. Gijzels-van Kempen, echtgenote van de burgemeester. Er was gedurende de openstellingsperioden enorm veel belangstelling en menig fraai werkstukje werd gekocht zodat het welfarewerk hierdoor ook financieel weer een goede steun heeft gekregen

Stein

— Licht gewond werd vrijdagavond de 28-jarige H. uit Hoensbroek toen hij in de Peldenstraat met zijn auto tegen een lichtmast reed. H., die in Stein op een bruiloftsfeest was geweest, bleek onder invloed van drank te zijn.

— Zaterdagmiddag raakte de 8-jarige H. uit de Kapelaan Berixweg zeer ernstig gewond toen hij voor zijn woning werd gegrepen door een vrachtwagen. Het jongetje liep plotseling de rijbaan op.

— Na een langdurige ziekte is de heer George Scharnigg overleden. De heer Scharnigg werd 71 jaar. Vanaf 1949 waren hij en zijn echtgenote werkzaam voor het Limburgs Dagblad als agentbezorger. De heer Scharnigg wordt woensdag begraven op het kerkhof te Nieuwdorp-Stein. De uitvaardienst in de parochiekerk van O.L. Vrouw Hulp der Christenen bgint om 11 uur.

— De stichting „Vrije Uren" Geleen dependance Stein verzorgt voor het eerst te Stein cursussen in schilderen, tekenen en beeldhouwen. Op woensdag 28 oktober van 14 tot 16 uur wordt speciaal voor de jeugd een cursus geopend in vrije expressie met papier, verf, hout, metaal en klei. Docent is pater Van Kampen, beeldhouwer uit Urmond. De cursussen omvatten ongeveer 20 lessen van 2 uur. De kosten voor de jeugdcursus bedragen per keer f 1,25. Volwassenen betalen per avond f 3,—. Voor de laatsten beginnen de lesavonden op 5 november om half acht. Bij voldoende deelname bestaat nog gelegenheid een cursus te volgen in stofversieren en batikken. Docente hiervoor is mejuffrouw M. Suylen uit Geleen. Voorlopig vinden alle cursussen plaats in het Trefcentrum Kerensheide aan de Schinekstraat.

Limbricht

— Nu de winteravonden weer voor de deur staan gaat de gepensioneerden- en bejaardenvereniging weer ontspanningsavonden houden. Men start donderdag om 19 uur in het verenigingsgebouw.

— De fanfare De Vriendenkring gaat voor het nieuwe instrumentarium dat men wil gaan aanschaffen en waardoor de raad der gemeente reeds een subsidie heeft vastgesteld, een schietconcours houden. Vier weekenden lang zal er gelegenheid zijn om in de Molenbronzaal in de roos te schieten. Men start op 24 oktober. Naast dagprijzen staan voor het gehele concours totaalprijzen ter beschikking.

Geleen

— In de voortuinen van woningen aan de Strensstraat werden zaterdagavond een vijftal aardewerken bloembakken door onbekenden vernield. Dit is de tweede maal in 14 dagen tijds, dat in deze straat bloembakken werden vernield. De recherche stelt een onderzoek in.

— Om 3 uur zondagmorgen werd door een nog onbekend gebleven persoon een grote glasruit van café v.d. B. aan de Rijksweg ingegooid.

— Zaterdag jl. werden schietwedstrijden gehouden, waaraan door de gemeentepolitie, de reservepolitie en door de PTT-schutters werd deelgenomen. De korpsprijs werd behaald door de gemeentepolitie met 467 punten, gevolgd door de reservepolitie en de PTT met 452 punten. De persoonlijke strijd had tot resultaat: 1. H. Rassin, gemeentepolitie 97 punten, 2. J. Tegelbekkers, reservepolitie 97 punten. 3. H. Salden PTT, 96 punten.

— In Geleen werd zaterdagavond de 11-jarige wielrijdster B Sch. ernstig gewond toen zij op de Rijksweg werd geschept door een personenauto, bestuurd door M. L. uit Beek. Het meisje verleende geen voorrang aan de automobilist. In de Kummenaedestraat vond de politie in de nacht van zaterdag op zondag de 20-jarige J. D. uit Schinnen roerloos op het wegdek. Aanvankelijk werd vermoed dat zij bij een ongeluk betrokken was geweest. Bij een nader onderzoek bleek dat zij psychisch gestoord was.

— De harmonie St. Augustinus gaat vrijdag en zaterdag haar traditioneel oktoberfeest vieren in de Hanenhof. Het muzikale gedeelte wordt verzorgd door de Augustiner Blaaskapel onder leiding van de heer P. Lemmens. Dames in Beierse klederdracht zullen serveren

— Zondag werd het biljart-kegelconcours van de schutterij Petrus en Marcellinus beëindigd. De laatste dagprijzen werden gewonnen door J. Heijnen en Th. Paulissen op zaterdag en door M. Pernis en J. Jörissen op zondag. De eindstand van het concours: 1. Th. Paulissen; 2. P. Paulissen 3. J. Jaspers; 4. M. Penris; 5. J. Jörissen; 6. W. Jaspers; 7 . W. Schmeits; 8. H. Janssen; 9. J. Heinen en 10. A. Hendriks. De damesprijs werd gewonnen door mej. M. Heijnen. Na afloop had de trekking plaats van de gehouden loterij. De winnende nummers bij de blauwe loten waren 453, 963, 20, 593, 291, 953, 69 en 710 bij de groene loten. 904, 936, 988 en 86; bij de gele loten 440.

— Bij de dit weekeinde gehouden schietwedstrijden voor het persoonlijk kampioenschap van de schutterij Petrus en Marcellinus legde schutter H. Maes beslag op de eerste plaats en kwam voor een jaar in het bezit van de beker. Verder waren de resultaten: 2. W. Schoons; 3. A. Wijnands; 4. H. Deckers; 5. G.Raven; 6. J. Dohmen. De prijs voor de grootste pechvogel viel ten deel aan L. Soons.

— Voor de 43ste keer organiseerde de Sloveense St.-Barbara vereniging in Lindenheuvel het wijndruivenbal in het Volkshuis. De oude wijnkoningin mevrouw Hanssen trad af en werd opgevolgd door Anica Muha uit de Saturnusstraat 23. De avond werd geopend door de heer Th Stans wethouder van Geleen. Op het feest waren vertegenwoordigers van Joegoslavische verenigingen en de in België wonende Joegoslavische aalmoezenier Zakelj. De opzet van de feesten is de traditie bij het oogsten van de druiven in Joegoslavië voornamelijk uit te laten beelden door kinderen. Na een dans van de „wijnbeheerder" met de oude wijnkoningin werd de nieuwe wijnkoningin uitgeroepen.

Sweikhuizen

— De schutterij St.-Jozef ontving dit weekeinde haar zustervereniging „Den Aue" uit Wuppertal in Duitsland. Traditiegetrouw kwamen de schutters van beide verenigingen tegen elkaar uit in een wedstrijd. De schutterij uit Sweikhuizen wist ook dit jaar te winnen van „Den Aue". De uitslag luidt: St.-Jozef 45 punten en Den Aue 43 punten. Als de Sweikhuizenaren erin slagen ook de volgende ontmoeting te winnen, dan is de grote wisselbeker definitief in hun bezit. Na de wedstrijd volgde zaterdag nog een gezellig samenzijn in schutterslokaal Kersemakers.

Urmond

— Zaterdag viert de fanfare St.-Martinus feest. Het muziekkorps heeft nieuwe uniformen gekregen en zal hierin zaterdagavond om 18 uur aantreden om de directeur bij het gemeentehuis af te halen. Na een korte rondgang door de gemeente begint om 19 uur een receptie in de fanfarezaal. Op het muziekconcours te Leeuwen Maasniel wist de fanfare met 341 punten in de superieure afdeling een eerste prijs te winnen met lof der jury. Met de fanfare St.-Cecilia uit Ubachsberg zal de fanfare St.-Martinus voor Limburg uitkomen in de superieure afdeling tijdens het nationaal bondsconcours in Rozendaal op 12 en 13 december.

Puth

— Op de onlangs te Utrecht gehouden jeugdkampioenschappen worstelen behaalde Sjef Noteboren een eervolle tweede plaats in de halfzwaargewichtklasse. Hij is lid van de worstelvereniging Excelsior Brunssum.

— De gidsen en kabouters van de jeugdbeweging zijn reeds bezig met de grote schoonmaak van hun staflokaal. Hierna zouden deze zo graag hun clublokaal opnieuw installeren van ander meubilair. Degene die hen hierbij kan helpen kan terecht bij de groepsleidster mejuffrouw Solberg, Bovenste Puth 61.

Einighausen

— Woensdagavond houdt de vrouwenbond een moederavond waaraan alle moeders uit de parochie kunnen deelnemen. Om 20 uur vindt in het verenigingslokaal een eucharistieviering plaats door de geestelijke adviseur pastoor Th. Thomaassen. Aansluitend is er een gegezellig samenzijn met traktatie.

— Vrijdag start in de parochiekerk het oktaaf van St. Gerardus. Gedurende dit oktaaf zullen iedere dag twee eucharistievieringen worden gehouden om 7.30 en 19 uur.

— Na een muzikale rondwandeling met de boerenkapel hield fanfare Concordia zaterdagavond onder politietoezicht de trekking van de grote loterij met als hoofdprijs een pony. De hoofdprijs viel op lot no. 967. De overige prijzen werden gewonnen op de nummers 1148. 1577, 595 en 1968.

— Zaterdag ging de tafeltennisclub TVE voor het eerst in haar bestaan in de kompetitie van start hetgeen uiteraard gepaard ging met enig feestvertoon. Namens het gemeentebestuur was burgemeester Fr. Corten en wethouder Dukers aanwezig. Namens het afdelingsbestuur werd het woord gevoerd door de heer Gerards. Voorzitter H. Arets van TVE dankte voor de belangstelling en tevens had de voorzitter een woord van dank voor beide sponsors van de vereniging de heren M. Salden en de la Rooy. De eerste kompetitiewedstrijd waarin beide teams van TVE tegen elkaar verschenen leverde een 9—1 overwinning op voor TVE I.

★ „DE WILDE WELDOENER" ★

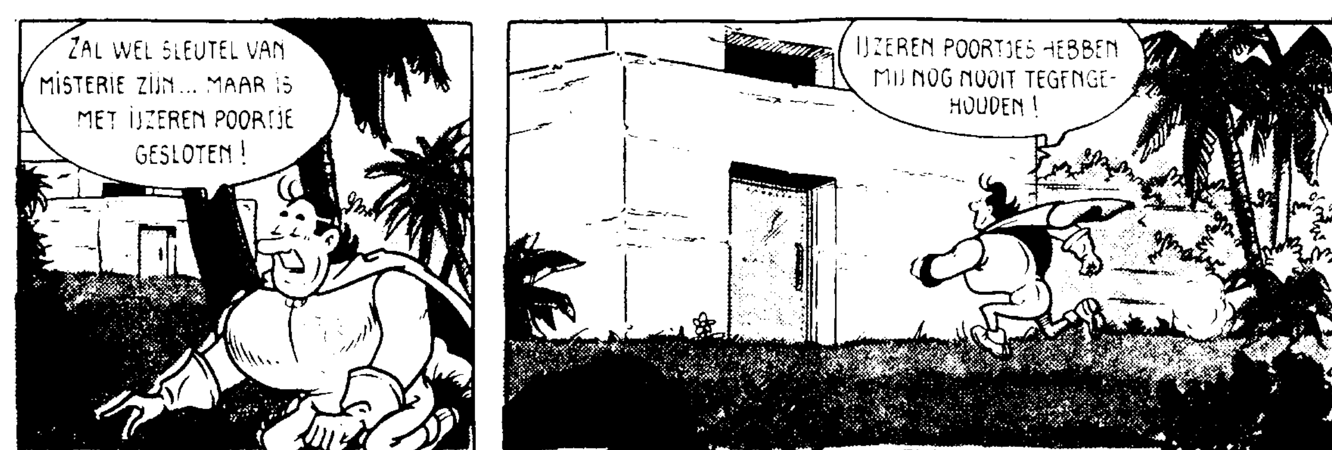




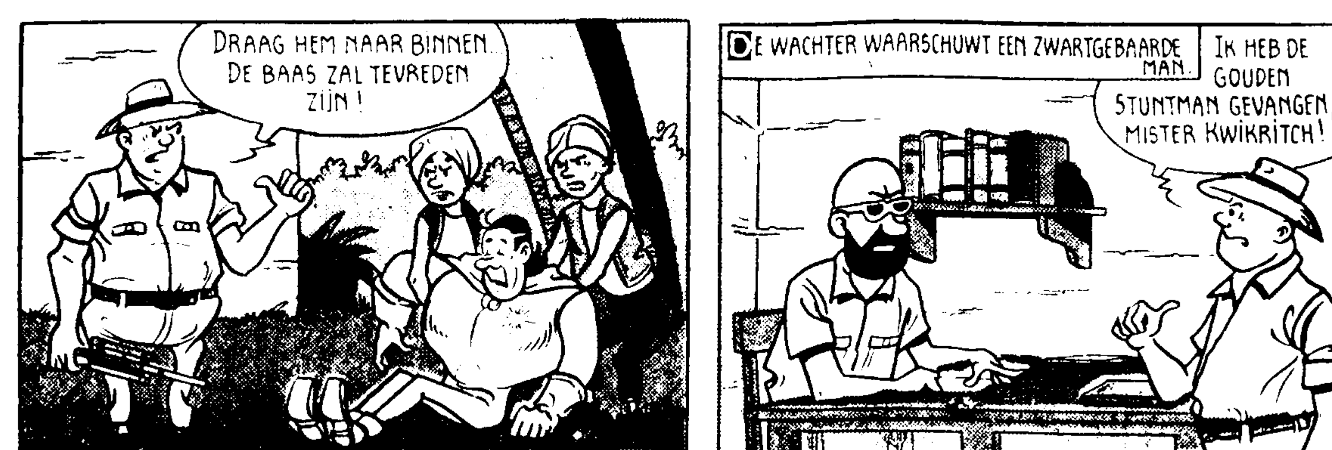




★ HET SPOOKVLIEGTUIG ★

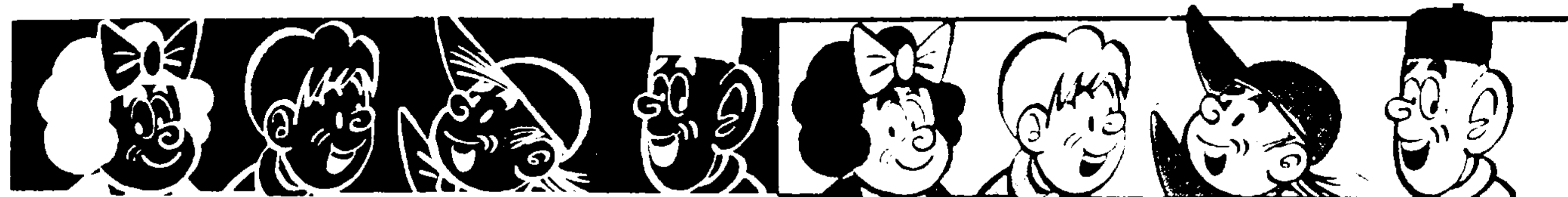








★ DE VROLIJKE RAKKERS ★



















★ FORT SUTTER ★





